

Guida all'installazione, alla configurazione e all'aggiornamento di VMware Cloud Director

9 APR 2020

VMware Cloud Director 10.1

È possibile trovare la documentazione tecnica più aggiornata sul sito Web di VMware all'indirizzo:

<https://docs.vmware.com/it/>

VMware, Inc.
3401 Hillview Ave.
Palo Alto, CA 94304
www.vmware.com

VMware, Inc.
Centro Leoni Palazzo A
Via Spadolini 5
Ground Floor
Milan, MI 20121
tel: +39 02 30412700
fax: +39 02 30412701
www.vmware.com/it

Copyright © 2010-2020 VMware, Inc. Tutti i diritti sono riservati. [Informazioni sul copyright e sui marchi](#)

Sommario

Guida all'installazione, alla configurazione e all'aggiornamento di VMware Cloud Director™ 7

- 1 Architettura di VMware Cloud Director 8**
- 2 Requisiti hardware e software di VMware Cloud Director 11**
 - Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director 12
 - Requisiti di sicurezza della rete 13
- 3 Distribuzione, aggiornamento e amministrazione dell'appliance di VMware Cloud Director 15**
 - Distribuzioni dell'appliance e configurazione della disponibilità elevata del database 15
 - Failover automatico dell'appliance di VMware Cloud Director 18
 - Annullamento automatico della priorità di una cella primaria non riuscita 20
 - Preparazione alla distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director 21
 - Preparazione dello storage del server di trasferimento per l'appliance di VMware Cloud Director 21
 - Installazione e configurazione di NSX Data Center for vSphere per VMware Cloud Director 23
 - Installazione e configurazione di NSX-T Data Center per VMware Cloud Director 24
 - Distribuzione e configurazione iniziale dell'appliance di VMware Cloud Director 25
 - Linee guida per il dimensionamento dell'appliance VMware Cloud Director 27
 - Prerequisiti per la distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director 33
 - Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite vSphere Client 33
 - Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite VMware OVF Tool 39
 - Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director con certificati con caratteri jolly firmati per la comunicazione HTTPS e proxy console 47
 - Creazione e importazione di certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance di VMware Cloud Director 49
 - Importazione di chiavi private e certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance di VMware Cloud Director 53
 - Dopo la distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director 55
 - Aggiornamento e migrazione dell'appliance di VMware Cloud Director 60
 - Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento 63
 - Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director con il repository di aggiornamento di VMware 66
 - Rollback di un'appliance di VMware Cloud Director quando un aggiornamento non riesce 68
 - Migrazione di VMware Cloud Director con un database PostgreSQL esterno all'appliance di VMware Cloud Director 70

Dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director	75
Aggiornamento di ciascun NSX Manager associato a un sistema vCenter Server collegato	75
Aggiornamento dei sistemi vCenter Server, degli host ESXi e degli NSX Edge	76
Amministrazione dell'appliance di VMware Cloud Director	78
Backup e ripristino del database integrato dell'appliance di VMware Cloud Director	78
Modifica della modalità di failover dell'appliance VMware Cloud Director	82
Configurazione dell'accesso esterno al database di VMware Cloud Director	83
Abilitazione o disabilitazione dell'accesso SSH all'appliance di VMware Cloud Director	83
Modifica delle impostazioni DNS dell'appliance di VMware Cloud Director	84
Modifica delle route statiche per le interfacce di rete dell'appliance VMware Cloud Director	85
Script di configurazione nell'appliance di VMware Cloud Director	86
Rinnovo dei certificati dell'appliance VMware Cloud Director	86
Sostituzione di un certificato autofirmato dell'interfaccia utente di gestione dell'appliance VMware Cloud Director e di un database PostgreSQL incorporato	88
Aumento della capacità del database PostgreSQL incorporato in un'appliance VMware Cloud Director	89
Modifica delle configurazioni di PostgreSQL nell'appliance di VMware Cloud Director	90
Annullamento della registrazione di una cella di standby in esecuzione in un cluster a disponibilità elevata del database	91
Scambio dei ruoli tra cella primaria e cella di standby in un cluster a disponibilità elevata del database	92
Sottoscrizione di eventi e attività tramite un client MQTT	93
Monitoraggio dell'integrità del cluster di database dell'appliance di VMware Cloud Director	94
Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director	94
Verifica dello stato di connettività di un cluster a disponibilità elevata del database	96
Verifica dello stato di replica di un nodo in un cluster a disponibilità elevata del database	97
Ripristino del cluster del database dell'appliance di VMware Cloud Director	99
Ripristino da un errore di cella primaria in un cluster a disponibilità elevata	100
Ripristino da un errore di cella di standby in un cluster a disponibilità elevata	103
Annullamento della registrazione di un nodo di standby non riuscito o irraggiungibile in un cluster a disponibilità elevata del database	104
Annullamento della registrazione di una cella primaria non riuscita in un cluster a disponibilità elevata del database	104
Risoluzione dei problemi dell'appliance	105
Esame dei file di registro nell'appliance VMware Cloud Director	105
La cella di VMware Cloud Director non si avvia dopo la distribuzione dell'appliance	106
La riconfigurazione del servizio VMware Cloud Director non riesce durante la migrazione o il ripristino dell'appliance VMware Cloud Director	107
Utilizzo dei file di registro per risolvere i problemi relativi agli aggiornamenti e alle patch di VMware Cloud Director	107
Il controllo della disponibilità degli aggiornamenti di VMware Cloud Director non riesce	108

L'installazione dell'aggiornamento più recente di VMware Cloud Director non riesce	108
Verifica dello stato dei servizi di VMware Cloud Director	109

4 Installazione, aggiornamento e amministrazione di VMware Cloud Director in Linux 110

Pianificazione della configurazione	110
Preparazione per l'installazione di VMware Cloud Director	111
Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux	111
Preparazione dello storage del server di trasferimento per VMware Cloud Director in Linux	113
Download e installazione della chiave pubblica VMware	114
Installazione e configurazione di NSX Data Center for vSphere per VMware Cloud Director	115
Installazione e configurazione di NSX-T Data Center per VMware Cloud Director	116
Installazione di VMware Cloud Director in Linux	118
Installazione di VMware Cloud Director nel primo membro di un gruppo di server	119
Creazione e gestione di certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux	121
Configurazione delle connessioni di rete e database	128
Installazione di VMware Cloud Director in un membro aggiuntivo di un gruppo di server	136
Dopo l'installazione di VMware Cloud Director	139
Personalizzazione degli indirizzi pubblici per VMware Cloud Director in Linux	139
Installazione e configurazione di un database Cassandra per l'archiviazione dei dati relativi alle metriche cronologiche	141
Esecuzione di configurazioni aggiuntive nel database PostgreSQL esterno	142
Installazione e configurazione di un broker AMQP RabbitMQ	144
Sottoscrizione di eventi e attività tramite un client MQTT	145
Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux	146
Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director	149
Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director	152
Riferimento dell'utilità di aggiornamento del database	157
Dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director	160
Aggiornamento di ciascun NSX Manager associato a un sistema vCenter Server collegato	160
Aggiornamento dei sistemi vCenter Server, degli host ESXi e degli NSX Edge	161

5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle 164

Configurazione di un'installazione di VMware Cloud Director	168
Disabilitazione dell'accesso del provider di servizi all'endpoint API legacy	170
Gestione di una cella	171
Gestione delle applicazioni della cella	172
Aggiornamento delle proprietà di connessione del database	174
Rilevamento e riparazione dei dati danneggiati dello scheduler	177

Generazione di certificati autofirmati per gli endpoint proxy della console e HTTPS	178
Sostituzione di certificati per gli endpoint proxy della console e HTTPS	180
Importazione di certificati SSL da servizi esterni	181
Importazione di certificati di endpoint dalle risorse di vSphere	183
Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite	184
Gestione dell'elenco di crittografia SSL consentita	185
Gestione dell'elenco dei protocolli SSL consentiti	189
Configurazione della raccolta di metriche	191
Configurazione di un database delle metriche Cassandra	194
Recupero della password dell'amministratore di sistema	196
Aggiornamento dello stato di errore di un task	197
Configurazione della gestione dei messaggi di controllo	198
Configurazione dei modelli e-mail	200
Individuazione di macchine virtuali orfane	203
Attivazione o disattivazione della partecipazione al programma CEIP VMware	205
Aggiornamento delle impostazioni di configurazione dell'applicazione	207
Configurazione della limitazione della sincronizzazione del catalogo	207
Risoluzione dei problemi relativi all'accesso non riuscito all'interfaccia utente di VMware Cloud Director	209
Debug dell'individuazione delle macchine virtuali vCenter	210
Rigenerazione degli indirizzi MAC per reti estese multisito	211
Aggiornamento degli indirizzi IP del database nelle celle di VMware Cloud Director	214
6 Raccolta dei registri di VMware Cloud Director	216
7 Disinstallazione del software VMware Cloud Director	218

Guida all'installazione, alla configurazione e all'aggiornamento di VMware Cloud Director™

Guida all'installazione, alla configurazione e all'aggiornamento di VMware Cloud Director fornisce informazioni sull'installazione e l'aggiornamento del software VMware Cloud Director™ e sulla sua configurazione per l'utilizzo con VMware vSphere®, VMware NSX® for vSphere® e VMware NSX-T™ Data Center.

Destinatari della guida

La *Guida all'installazione, alla configurazione e all'aggiornamento di VMware Cloud Director* è rivolta a chiunque desideri installare o aggiornare il software VMware Cloud Director. Le informazioni in essa contenute sono state redatte per gli amministratori di sistema esperti che hanno familiarità con Linux, Windows, le reti IP e con vSphere.

Architettura di VMware Cloud Director

1

Un gruppo di server VMware Cloud Director è costituito da uno o più server VMware Cloud Director installati su Linux o distribuzioni dell'appliance di VMware Cloud Director. Su ogni server del gruppo viene eseguita una raccolta di servizi denominata cella VMware Cloud Director. Tutte le celle condividono un singolo database di VMware Cloud Director e uno storage del server di trasferimento e si connettono a vSphere e alle risorse di rete.

Importante Le installazioni VMware Cloud Director miste su Linux e le distribuzioni di appliance VMware Cloud Director in un gruppo di server non sono supportate.

Per garantire l'alta disponibilità di VMware Cloud Director, è necessario installare almeno due celle di VMware Cloud Director in un gruppo di server. Quando si utilizza un bilanciamento del carico di terze parti, è possibile garantire un failover automatico senza tempi di inattività.

È possibile connettere un'installazione di VMware Cloud Director a più sistemi VMware vCenter Server® e agli host VMware ESXi™ che gestiscono. Per i servizi di rete, VMware Cloud Director può utilizzare NSX Data Center for vSphere associato a vCenter Server oppure è possibile registrare NSX-T Data Center in VMware Cloud Director. Sono supportati anche NSX Data Center for vSphere e NSX-T Data Center misti.

Figura 1-1. Diagramma dell'architettura di installazione Linux di VMware Cloud Director

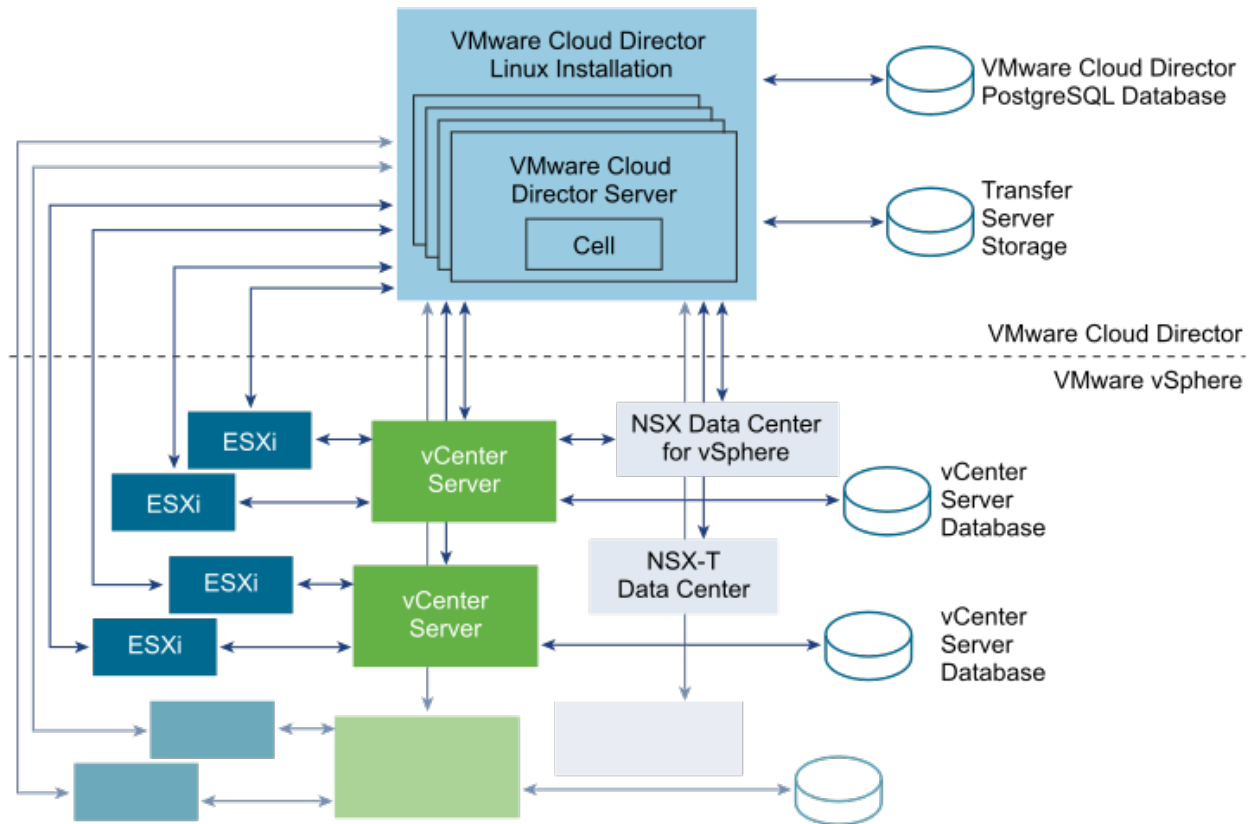
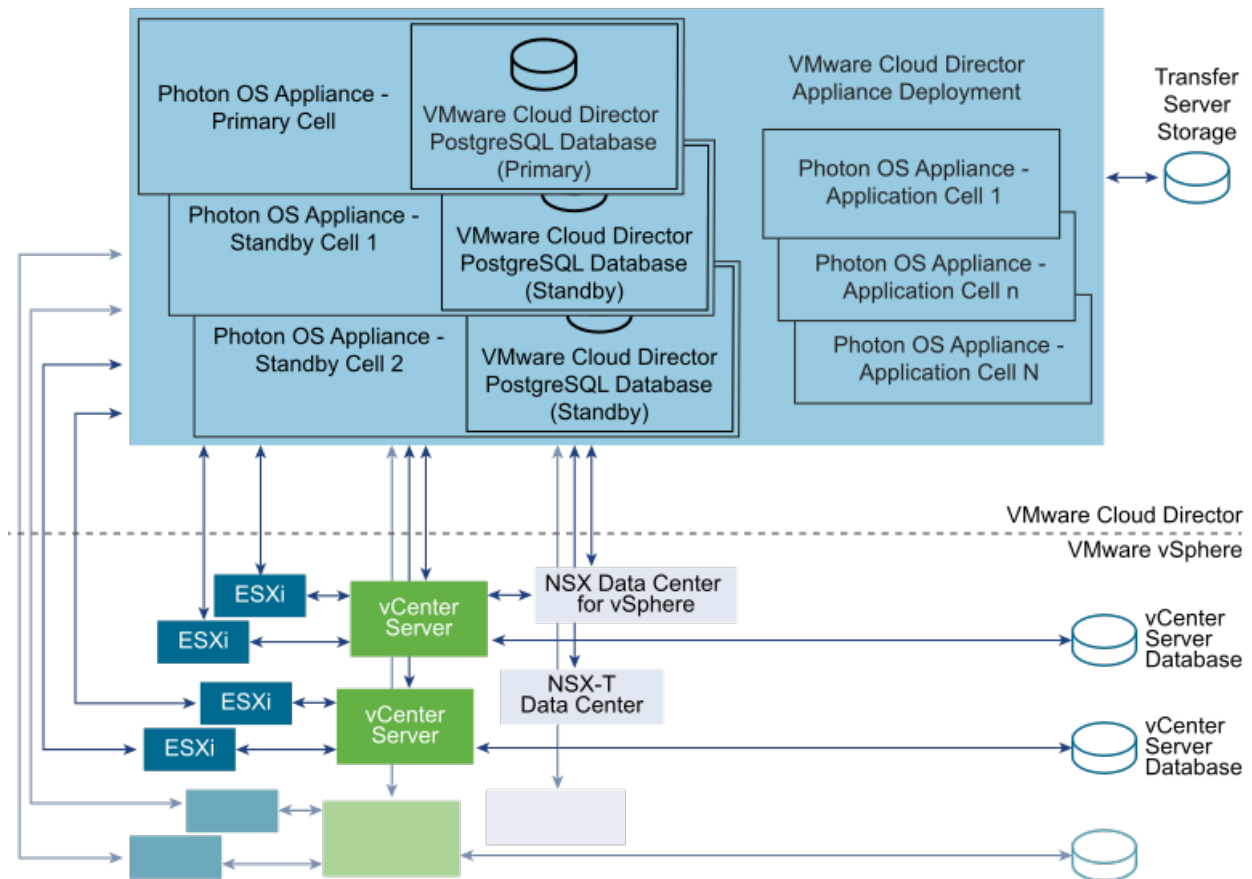


Figura 1-2. Diagramma dell'architettura dell'appliance VMware Cloud Director



Un gruppo di server VMware Cloud Director installato su Linux utilizza un database esterno.

Un gruppo di server VMware Cloud Director costituito da distribuzioni dell'appliance utilizza il database incorporato nel primo membro del gruppo di server. È possibile configurare un database VMware Cloud Director ad alta disponibilità distribuendo due istanze dell'appliance come celle di standby nello stesso gruppo di server. Vedere [Distribuzioni dell'appliance e configurazione della disponibilità elevata del database](#).

Figura 1-3. Appliance di VMware Cloud Director che includono un cluster di database incorporato a disponibilità elevata

Il processo di installazione e configurazione di VMware Cloud Director crea le celle, le connette al database condiviso e allo storage del server di trasferimento e crea l'account di **amministratore di sistema**. L'**amministratore di sistema** stabilisce quindi le connessioni al sistema vCenter Server, agli host ESXi e alle istanze di NSX Manager o NSX-T Manager.

Per informazioni sull'aggiunta di vSphere e delle risorse di rete, vedere *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

Requisiti hardware e software di VMware Cloud Director

2

Ogni server incluso in un gruppo di server VMware Cloud Director deve soddisfare determinati requisiti hardware e software. È inoltre necessario che un database supportato sia accessibile da tutti i membri del gruppo. Ogni gruppo di server richiede l'accesso a un sistema vCenter Server, un'istanza di NSX Manager e uno o più host ESXi.

Compatibilità con altri prodotti VMware

Per le informazioni più aggiornate sulla compatibilità tra VMware Cloud Director e altri prodotti VMware, vedere le *Matrici di compatibilità dei prodotti VMware* alla pagina http://partnerweb.vmware.com/comp_guide/sim/interop_matrix.php.

Requisiti di configurazione di vSphere

Le istanze di vCenter Server e gli host ESXi da utilizzare con VMware Cloud Director devono soddisfare determinati requisiti di configurazione.

- Le reti vCenter Server da utilizzare come reti esterne o come pool di reti di VMware Cloud Director devono essere disponibili per tutti gli host in qualsiasi cluster da utilizzare con VMware Cloud Director. La possibilità di rendere tali reti disponibili per tutti gli host di un data center semplifica l'attività di aggiunta di nuove istanze di vCenter Server a VMware Cloud Director.
- Le istanze di vSphere Distributed Switch sono necessarie per reti e pool di reti isolati supportati da NSX Data Center for vSphere.
- I cluster vCenter Server utilizzati con VMware Cloud Director devono specificare un livello di automazione **completo** di vSphere DRS. Se abilitato, Storage DRS può essere configurato con qualsiasi livello di automazione.
- Le istanze di vCenter Server devono considerare attendibili i rispettivi host. Tutti gli host in tutti i cluster gestiti da VMware Cloud Director devono essere configurati in modo da richiedere certificati host verificati. In particolare, è necessario determinare, confrontare e selezionare le identificazioni personali di tutti gli host. Per ulteriori informazioni, vedere la sezione sulla Configurazione delle impostazioni SSL nella documentazione relativa a *vCenter Server e gestione degli host*.

Piattaforme, database e browser supportati

Vedere le *Note di rilascio di VMware Cloud Director* per informazioni su piattaforme server, browser, server LDAP e database supportati da questa versione di VMware Cloud Director.

Requisiti di spazio su disco, memoria e CPU

Per ulteriori informazioni sullo spazio su disco, sulla memoria e sui requisiti della CPU, vedere [Linee guida per il dimensionamento dell'appliance VMware Cloud Director](#).

Storage condiviso

NFS o un altro volume di storage condiviso per il servizio di trasferimento di VMware Cloud Director. Il volume dello storage deve essere espandibile e accessibile per tutti i server nel gruppo di server.

Questo capitolo include i seguenti argomenti:

- [Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director](#)
- [Requisiti di sicurezza della rete](#)

Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director

Il funzionamento sicuro e affidabile di VMware Cloud Director dipende dalla presenza di una rete sicura e affidabile che supporti la ricerca diretta e inversa dei nomi host, un servizio di riferimento orario di rete e altri servizi. Per poter installare VMware Cloud Director, è necessario che la rete soddisfi i requisiti elencati di seguito.

La rete che connette i server VMware Cloud Director, il server del database, i sistemi vCenter Server e i componenti NSX deve soddisfare diversi requisiti:

Indirizzi IP

Ciascun server VMware Cloud Director deve supportare due endpoint SSL differenti. Un endpoint è per il servizio HTTPS. L'altro è per il servizio proxy della console. Entrambi possono essere costituiti da indirizzi IP separati o da un singolo indirizzo IP con due porte diverse. Per creare tali indirizzi è possibile utilizzare gli alias IP o più interfacce di rete. Non utilizzare il comando `ip addr add` di Linux per creare il secondo indirizzo.

L'appliance VMware Cloud Director utilizza il suo indirizzo IP `eth0` con la porta personalizzata 8443 per il servizio proxy della console.

Indirizzo proxy della console

L'indirizzo IP configurato come endpoint proxy della console non deve trovarsi dietro un proxy inverso o un servizio di bilanciamento del carico con terminazione SSL. Tutte le richieste proxy della console devono essere inoltrate direttamente all'indirizzo IP proxy della console.

Per un'installazione con un singolo indirizzo IP, è possibile personalizzare l'indirizzo proxy della console da Service Provider Admin Portal. Ad esempio, per l'appliance VMware Cloud Director, è necessario personalizzare l'indirizzo proxy della console impostandolo su *vcloud.example.com:8443*.

Servizio di riferimento orario di rete

È necessario utilizzare un servizio di riferimento orario di rete quale NTP per sincronizzare gli orologi di tutti i server VMware Cloud Director, incluso il server di database. La massima deviazione consentita tra gli orologi di server sincronizzati è pari a 2 secondi.

Per le distribuzioni dell'appliance di VMware Cloud Director, il server NFS utilizzato per la condivisione del trasferimento deve utilizzare un servizio di riferimento orario di rete come NTP per sincronizzare il proprio orologio con quello delle appliance di VMware Cloud Director. La massima deviazione consentita tra gli orologi di server sincronizzati è pari a 2 secondi.

Fusi orari del server

Tutti i server di VMware Cloud Director, incluso il server NFS utilizzato per la condivisione del trasferimento e il server di database, devono essere configurati in modo che si trovino nello stesso fuso orario.

Risoluzione dei nomi host

Tutti i nomi host specificati durante l'installazione e la configurazione devono essere risolvibili mediante DNS utilizzando la ricerca diretta e inversa del nome di dominio completo o del nome host non qualificato. Ad esempio, per un host denominato *vcloud.example.com*, è necessario eseguire entrambi i comandi seguenti su un host VMware Cloud Director:

```
nslookup vcloud
nslookup vcloud.example.com
```

Inoltre, se l'host *vcloud.example.com* presenta l'indirizzo IP 192.168.1.1, il comando seguente deve restituire *vcloud.example.com*:

```
nslookup 192.168.1.1
```

Per l'appliance è necessaria la ricerca DNS inversa dell'indirizzo IP `eth0`. Il seguente comando deve avere esito positivo nell'ambiente:

```
host -W 15 -R 1 -T <eth0-IP-address>
```

Requisiti di sicurezza della rete

Il funzionamento sicuro di VMware Cloud Director richiede un ambiente di rete sicuro. Prima di iniziare la procedura di installazione di VMware Cloud Director, configurare l'ambiente di rete ed eseguirne il test.

Connettere tutti i server di VMware Cloud Director a una rete protetta e monitorata.

Per informazioni sulle porte di rete e sui protocolli utilizzati da VMware Cloud Director, vedere [Porte e protocolli di VMware](#).

Le connessioni di rete di VMware Cloud Director hanno diversi requisiti aggiuntivi:

- Non connettere VMware Cloud Director direttamente alla rete Internet pubblica. Proteggere sempre le connessioni di rete di VMware Cloud Director con un firewall. Per le connessioni in entrata deve essere aperta solo la porta 443 (HTTPS) e, se necessario, è possibile aprire anche le porte 22 (SSH) e 80 (HTTP). Inoltre, `cell-management-tool` richiede l'accesso all'indirizzo di loopback della cella. Tutto il resto del traffico in entrata da una rete pubblica, incluse le richieste a JMX (porta 8999), devono essere rifiutate dal firewall.

Per informazioni sulle porte che devono consentire i pacchetti in entrata dagli host VMware Cloud Director, vedere [Porte e protocolli di VMware](#).

- Non connettere le porte utilizzate per le connessioni in uscita alla rete pubblica.

Per informazioni sulle porte che devono consentire i pacchetti in uscita dagli host VMware Cloud Director, vedere [Porte e protocolli di VMware](#).

- A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare l'elenco di elementi non consentiti dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di elementi non consentiti per una connessione di prova](#).
- Instradare il traffico tra server VMware Cloud Director e i seguenti server su una rete privata dedicata.
 - Server di database di VMware Cloud Director
 - RabbitMQ
 - Cassandra
- Se possibile, instradare il traffico tra server VMware Cloud Director, vSphere e NSX su una rete privata dedicata.
- I commutatori virtuali e i commutatori virtuali distribuiti che supportano le reti di provider devono essere isolati tra loro in quanto non possono condividere lo stesso segmento di rete fisica di livello 2.
- Utilizzare NFSv4 per lo storage del servizio di trasferimento. La versione di NFS più comune, NFSv3, non offre la crittografia in transito, il che in alcune configurazioni potrebbe abilitare l'individuazione o la manomissione dei dati durante il trasferimento. Le minacce inerenti la versione NFSv3 sono descritte nel white paper SANS [NFS Security in Both Trusted and Untrusted Environments](#). Informazioni aggiuntive sulla configurazione e la protezione del servizio di trasferimento di VMware Cloud Director sono disponibili nell'articolo [2086127](#) della Knowledge Base di VMware.

Distribuzione, aggiornamento e amministrazione dell'appliance di VMware Cloud Director

3

A partire dalla versione 9.7, l'appliance VMware Cloud Director include un database PostgreSQL incorporato con funzionalità a disponibilità elevata. Quando si distribuisce, si aggiorna o si esegue la migrazione dell'appliance di VMware Cloud Director, è possibile eseguire operazioni di amministrazione, monitoraggio, correzione o risoluzione dei problemi.

Questo capitolo include i seguenti argomenti:

- [Distribuzioni dell'appliance e configurazione della disponibilità elevata del database](#)
- [Preparazione alla distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director](#)
- [Distribuzione e configurazione iniziale dell'appliance di VMware Cloud Director](#)
- [Aggiornamento e migrazione dell'appliance di VMware Cloud Director](#)
- [Dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director](#)
- [Amministrazione dell'appliance di VMware Cloud Director](#)
- [Monitoraggio dell'integrità del cluster di database dell'appliance di VMware Cloud Director](#)
- [Ripristino del cluster del database dell'appliance di VMware Cloud Director](#)
- [Risoluzione dei problemi dell'appliance](#)

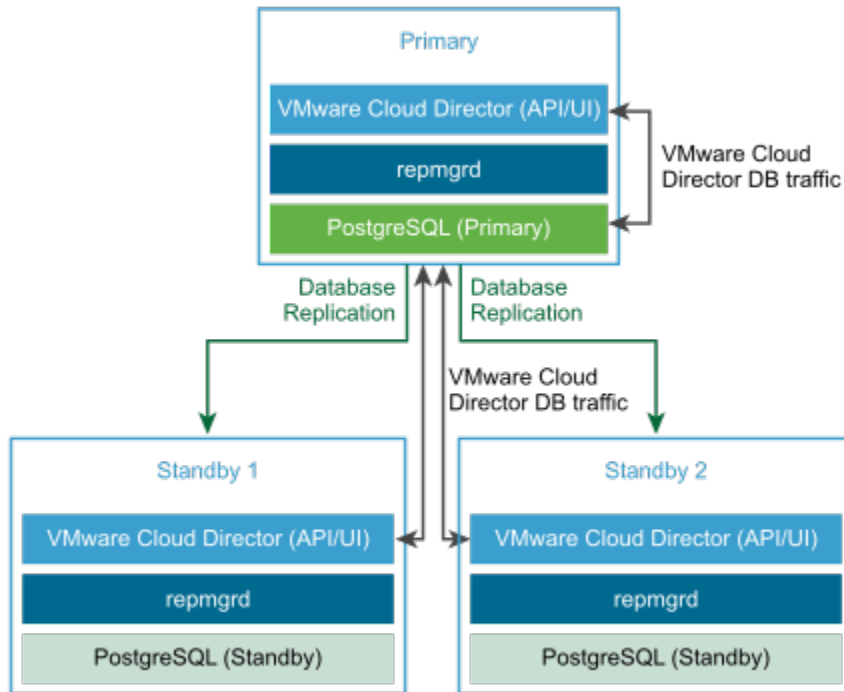
Distribuzioni dell'appliance e configurazione della disponibilità elevata del database

L'appliance VMware Cloud Director include un database PostgreSQL incorporato. Il database PostgreSQL incorporato include la suite di strumenti di Replication Manager (repmgr), che fornisce una funzionalità a disponibilità elevata (HA) a un cluster di server PostgreSQL. È possibile creare una distribuzione di appliance con un cluster HA del database che fornisce funzionalità di failover al database di VMware Cloud Director.

È possibile distribuire l'appliance di VMware Cloud Director come cella primaria, cella di standby o cella dell'applicazione VMware Cloud Director. Vedere [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite vSphere Client](#), [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite VMware OVF Tool](#) o [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director con certificati con caratteri jolly firmati per la comunicazione HTTPS e proxy console](#).

Per configurare la disponibilità elevata per il database di VMware Cloud Director, quando si crea il gruppo di server, è possibile configurare un cluster HA del database distribuendo un'istanza primaria e due istanze di standby dell'appliance VMware Cloud Director. È possibile scalare in orizzontale il gruppo di server distribuendo inoltre le celle delle applicazioni. Vedere la figura [Figura 3-1. Cluster HA di un database dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Figura 3-1. Cluster HA di un database dell'appliance di VMware Cloud Director



Creazione di una distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director con database HA

Per creare un gruppo di server VMware Cloud Director con una configurazione di database HA, eseguire questo workflow:

- 1 Distribuire l'appliance VMware Cloud Director come cella primaria.

La cella primaria è il primo membro del gruppo di server di VMware Cloud Director. Il database incorporato è configurato come database di VMware Cloud Director. Il nome del database è `vcloud` e l'utente del database è `vcloud`.

- 2 Verificare che la cella primaria sia in esecuzione.

- a Per verificare l'integrità del servizio VMware Cloud Director, accedere con le credenziali dell'**amministratore di sistema** al VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal all'indirizzo `https://primary_eth0_ip_address/provider`.
- b Per verificare l'integrità del database PostgreSQL, accedere come **root** all'interfaccia utente di gestione dell'appliance all'indirizzo `https://primary_eth1_ip_address:5480`.

Il nodo primario deve essere in stato di esecuzione.

- 3 Distribuire due istanze dell'appliance VMware Cloud Director come celle di standby.

I database incorporati vengono configurati in modalità di replica con il database primario.

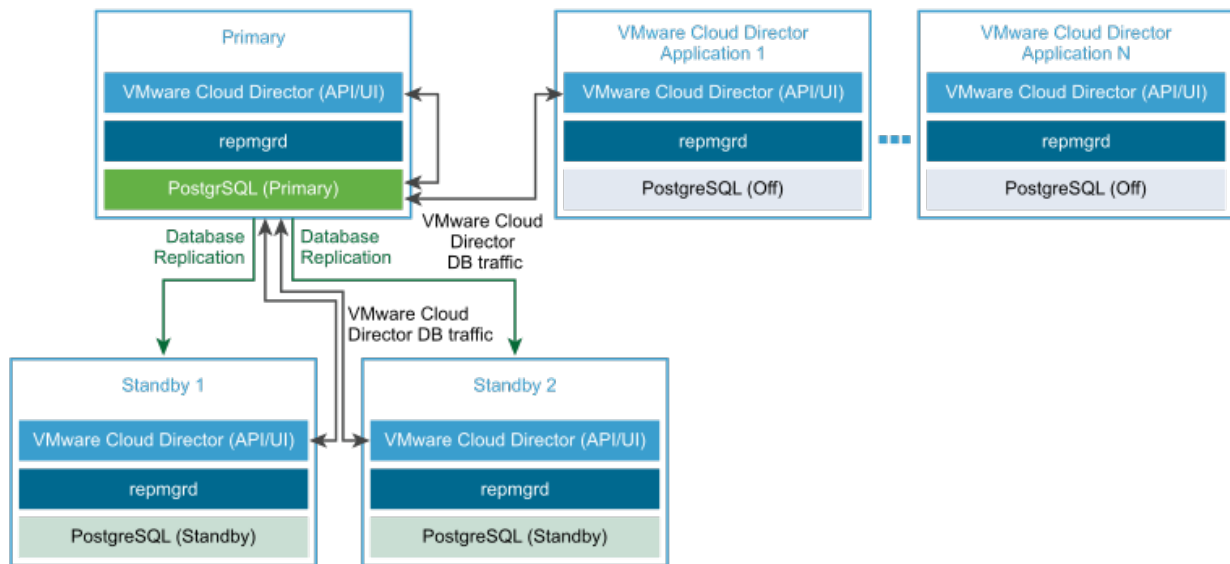
Nota Dopo la distribuzione iniziale dell'appliance di standby, Replication Manager inizia a sincronizzare il proprio database con il database dell'appliance primaria. Durante questo periodo, il database di VMware Cloud Director e quindi l'interfaccia utente di VMware Cloud Director non sono disponibili.

- 4 Verificare che tutte le celle nel cluster HA siano in esecuzione.

Vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

- 5 (Facoltativo) Distribuire una o più istanze dell'appliance VMware Cloud Director come celle dell'applicazione VMware Cloud Director.

I database incorporati non vengono utilizzati. La cella dell'applicazione VMware Cloud Director si connette al database primario.



Nota Se il cluster è configurato per il failover automatico, dopo aver distribuito una o più celle aggiuntive, è necessario utilizzare l'API dell'appliance per reimpostare la modalità di failover del cluster su *Automatic*. Vedere l' [API dell'appliance VMware Cloud Director](#). La modalità di failover predefinita per le nuove celle è *Manual*. Se la modalità di failover non è coerente tra i nodi del cluster, la modalità di failover del cluster è *Indeterminate*. La modalità di *Indeterminate* può causare stati di cluster incoerenti tra i nodi e i nodi che seguono una cella primaria precedente. Per visualizzare la modalità di failover del cluster, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Creazione di una distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director senza database HA

Nota È possibile distribuire un cluster di VMware Cloud Director con una cella primaria e nessuna cella di standby o dell'applicazione. VMware non fornisce supporto per le distribuzioni con una cella singola in un ambiente di produzione perché rappresentano una singola origine di errore dal punto di vista del database. Le distribuzioni con una cella singola non ricevono il supporto per i problemi relativi alle prestazioni o alla stabilità.

Per creare un server di VMware Cloud Director senza una configurazione di database HA, eseguire questo workflow:

- 1 Distribuire l'appliance VMware Cloud Director come cella primaria.

La cella primaria è il primo membro del gruppo di server di VMware Cloud Director. Il database incorporato è configurato come database di VMware Cloud Director. Il nome del database è `vcloud` e l'utente del database è `vcloud`.

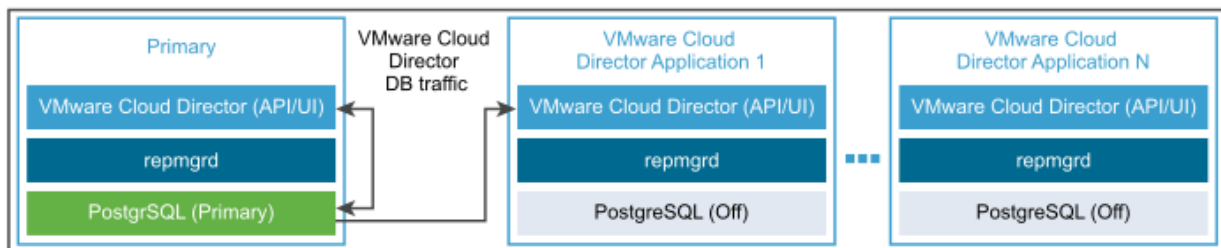
- 2 Verificare che la cella primaria sia in esecuzione.

- a Per verificare l'integrità del servizio VMware Cloud Director, accedere con le credenziali dell'**amministratore di sistema** al VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal all'indirizzo `https://primary_eth0_ip_address/provider`.
- b Per verificare l'integrità del database PostgreSQL, accedere come **root** all'interfaccia utente di gestione dell'appliance all'indirizzo `https://primary_eth1_ip_address:5480`.

Il nodo primario deve essere in stato di esecuzione.

- 3 (Facoltativo) Distribuire una o più istanze dell'appliance VMware Cloud Director come celle dell'applicazione VMware Cloud Director.

Il database incorporato non viene utilizzato. La cella dell'applicazione VMware Cloud Director si connette al database primario.



Failover automatico dell'appliance di VMware Cloud Director

A partire da VMware Cloud Director 10.1, se il servizio del database primario non riesce, è possibile abilitare VMware Cloud Director ad eseguire un failover automatico in un nuovo database primario.

Grazie al failover automatico, l'amministratore non deve avviare l'azione di failover se il servizio di database primario non funziona per qualsiasi motivo. Per impostazione predefinita, la modalità di failover è impostata su manuale. È possibile impostare la modalità di failover su automatica o manuale utilizzando l'API dell'appliance di VMware Cloud Director. Vedere *Riferimento dello schema dell'API dell'appliance di VMware Cloud Director*.

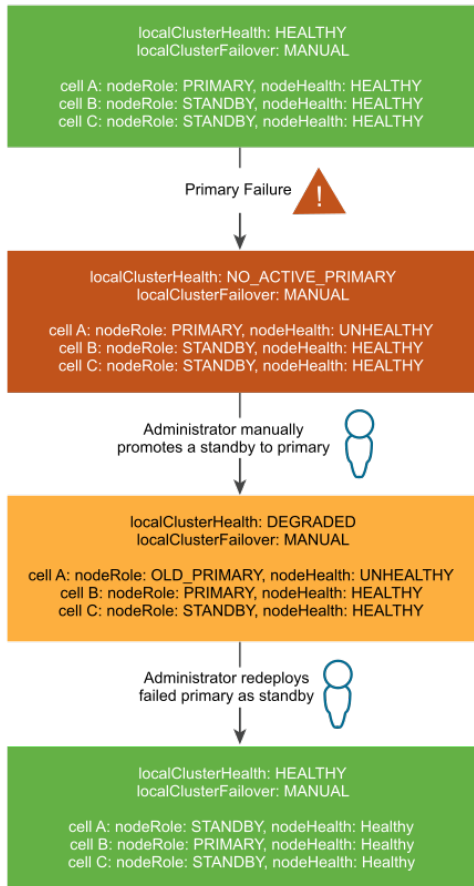
Nota Se il cluster è configurato per il failover automatico, dopo aver distribuito una o più celle aggiuntive, è necessario utilizzare l'API dell'appliance per reimpostare la modalità di failover del cluster su `Automatic`. Vedere l' [API dell'appliance VMware Cloud Director](#). La modalità di failover predefinita per le nuove celle è `Manual`. Se la modalità di failover non è coerente tra i nodi del cluster, la modalità di failover del cluster è `Indeterminate`. La modalità di `Indeterminate` può causare stati di cluster incoerenti tra i nodi e i nodi che seguono una cella primaria precedente. Per visualizzare la modalità di failover del cluster, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Se l'ambiente dispone di almeno due celle di standby attive, in caso errore del database primario, viene avviato automaticamente un failover del database. Dopo il failover, deve essere presente almeno una cella di standby attiva affinché il nuovo database primario possa essere aggiornato. In circostanze normali, la distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director deve disporre sempre di almeno due celle di standby attive. Se è presente una sola cella di standby attiva per un breve periodo, ad esempio a causa di un errore della cella primaria e della promozione di una delle celle di standby, la cella primaria non riuscita deve essere sostituita con una nuova cella di standby non appena possibile.

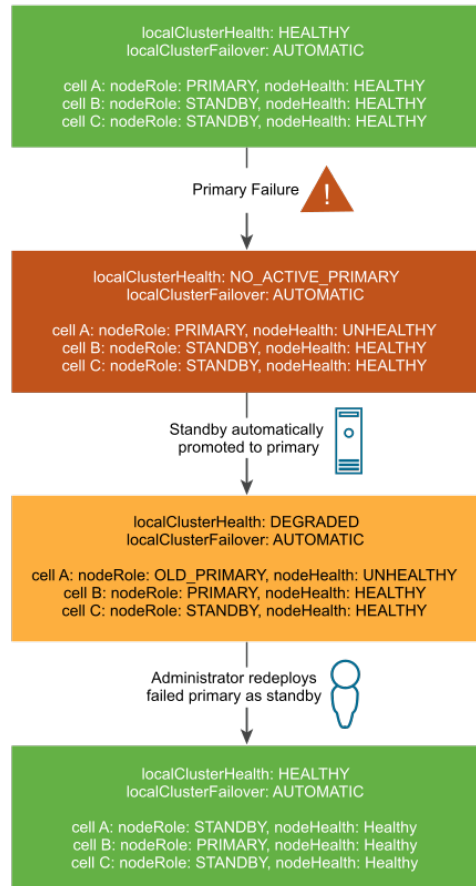
Quando sono presenti una cella primaria attiva e almeno due celle di standby attive, lo stato del cluster viene considerato `Healthy`. Se sono presenti una cella primaria attiva e una sola cella di standby attiva, lo stato del cluster è `Degraded`. Se si verifica un altro errore del database mentre il cluster ha stato `Degraded`, la cella primaria non può essere aggiornata finché non è online un'altra cella di standby. Quando il database primario non può essere aggiornato, VMware Cloud Director non è disponibile perché le celle di VMware Cloud Director non sono in grado di aggiornare il database finché non è presente almeno una cella di standby attiva per elaborare una replica di streaming dal database primario. Il concetto di un cluster `Healthy` e `Degraded` è lo stesso indipendentemente dal fatto che si abiliti il failover manuale o automatico.

Figura 3-2. Failover automatico e manuale dell'appliance di VMware Cloud Director

Manual VMware Cloud Director Appliance Failover



Automatic VMware Cloud Director Appliance Failover



Annullamento automatico della priorità di una cella primaria non riuscita

Se una nuova cella primaria viene promossa dopo un errore della cella primaria, VMware Cloud Director annulla automaticamente la priorità della cella primaria precedente per impedirne il riavvio.

In caso di failover, se un database primario non riuscito viene riavviato dopo la promozione di una nuova cella primaria, VMware Cloud Director annulla automaticamente la priorità della cella primaria precedente. Questa automazione previene la sindrome split brain in cui due database attivi possono divergere l'uno dall'altro. L'automazione dell'applicazione della priorità arresta e disabilita il servizio vpostgres nel nodo primario precedente. Successivamente, è possibile ridistribuire la cella primaria non riuscita come cella di standby per reimpostare l'integrità del cluster su `Healthy`.

Per ulteriori informazioni sulla visualizzazione dello stato di integrità del cluster e sulla modalità di failover, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Preparazione alla distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director

Prima di distribuire l'appliance di VMware Cloud Director, è necessario preparare l'ambiente.

Preparazione dello storage del server di trasferimento per l'appliance di VMware Cloud Director

È necessario creare un NFS o un altro volume di storage condiviso accessibile per tutti i server in un gruppo di server di VMware Cloud Director. Questa operazione consente di gestire il cluster dell'appliance e di fornire lo storage temporaneo per i caricamenti, i download e gli elementi del catalogo pubblicati o sottoscritti esternamente.

Importante L'appliance VMware Cloud Director supporta solo il tipo di storage condiviso NFS. Il processo di distribuzione dell'appliance coinvolge il montaggio dello storage del server di trasferimento condiviso NFS. L'appliance di VMware Cloud Director consente inoltre di configurare la maggior parte dei dettagli del server NFS durante la distribuzione, incluse le autorizzazioni delle directory e la proprietà. È necessario verificare che esista un punto di montaggio NFS valido e che sia accessibile per le istanze dell'appliance di VMware Cloud Director.

Ogni membro del gruppo server deve montare questo volume nello stesso punto di montaggio, che in genere corrisponde a `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer`. Lo spazio di questo volume viene utilizzato nei modi seguenti:

- Durante i trasferimenti, i caricamenti e i download occupano questo storage. Al termine del trasferimento, i caricamenti e i download vengono rimossi dallo storage. I trasferimenti che non presentano avanzamenti per 60 minuti sono contrassegnati come scaduti ed eliminati dal sistema. Le immagini trasferite possono essere di grandi dimensioni, quindi è utile assegnare a questo utilizzo varie centinaia di gigabyte.
- Gli elementi dei cataloghi che sono pubblicati esternamente e per cui è abilitata la memorizzazione nella cache dei contenuti pubblicati, occupano questo storage. Gli elementi dei cataloghi che sono pubblicati esternamente ma non abilitano la memorizzazione nella cache, non occupano questo storage. Se si consente alle organizzazioni nel cloud di creare cataloghi pubblicati esternamente, è possibile supporre che centinaia o addirittura migliaia di elementi di catalogo richiedano spazio in questo volume. La dimensione di ciascun elemento di catalogo è all'incirca la dimensione di una macchina virtuale in formato OVF compresso.
- I backup del database dell'appliance potrebbero utilizzare più spazio rispetto ai caricamenti e ai download.
- L'agente di raccolta del bundle di registri multi-cella occupa questo spazio.

- I dati dei nodi dell'appliance e il file `response.properties` occupano questo spazio.

Nota Il volume dello storage del server di trasferimento deve avere capacità di espansione futura.

Nota I tempi di inattività di NFS possono causare un malfunzionamento delle funzionalità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director. L'interfaccia utente HTML5 non risponde se NFS non è attivo o non è raggiungibile. Altre funzionalità che potrebbero essere interessate sono la rimozione della priorità applicata a una cella primaria non riuscita, il cambio, la promozione di una cella di standby e così via.

Nota Quando si utilizzano distribuzioni Linux basate su Ubuntu o Debian per NFS, la creazione di backup del database non riesce.

Requisiti per la configurazione del server NFS

Esistono requisiti specifici per la configurazione del server NFS, in modo che VMware Cloud Director possa scrivere file in una posizione di storage del server di trasferimento basata su NFS e leggere i file da tale posizione. In base a questi requisiti, l'utente **vcloud** può eseguire le operazioni standard del cloud e l'utente **root** può eseguire la raccolta di registri da più celle.

- L'elenco di esportazione per il server NFS deve consentire a ciascun membro del server nel gruppo di server di VMware Cloud Director l'accesso in lettura e scrittura alla posizione condivisa identificata nell'elenco di esportazione. Questa funzionalità consente all'utente **vcloud** di scrivere file nella posizione condivisa e di leggere file da tale posizione.
- Il server NFS deve consentire l'accesso in lettura e scrittura alla posizione condivisa dall'account di sistema **root** in ciascun server nel gruppo di server di VMware Cloud Director. Questa funzionalità consente di raccogliere i registri da tutte le celle contemporaneamente in un singolo bundle utilizzando lo script `vmware-vcd-support` con le relative opzioni per più celle. È possibile soddisfare questo requisito utilizzando `no_root_squash` nella configurazione di esportazione NFS per questa posizione condivisa.

Ad esempio, se il server NFS dispone dell'indirizzo IP 192.168.120.7 e di una directory denominata `vCDspace` come spazio di trasferimento per il gruppo di server di VMware Cloud Director con posizione `/nfs/vCDspace`, per esportare questa directory è necessario assicurarsi che la proprietà e le autorizzazioni siano **root:root** e **750**. Il metodo per consentire l'accesso in lettura e scrittura alla posizione condivisa per due celle denominate `vcd-cell1-IP` e `vcd-cell2-IP` è il metodo `no_root_squash`. È necessario aggiungere la riga seguente al file `/etc/exports`.

```
192.168.120.7/nfs/vCDspace VCD_Cell1_IP_Address(rw,sync,no_subtree_check,no_root_squash)
VCD_Cell2_IP_Address(rw,sync,no_subtree_check)
```

Non deve essere presente alcuno spazio tra l'indirizzo IP di ciascuna cella e la relativa parentesi aperta immediatamente successiva nella riga di esportazione. Se il server NFS viene riavviato mentre le celle scrivono i dati nella posizione condivisa, l'uso dell'opzione `sync` nella configurazione di esportazione impedisce il danneggiamento dei dati nella posizione condivisa. L'uso dell'opzione `no_subtree_check` nella configurazione di esportazione migliora l'affidabilità quando viene esportata una sottodirectory di un file system.

Ogni server nel gruppo di server di VMware Cloud Director deve essere autorizzato a montare la condivisione NFS controllando l'elenco di esportazione per l'esportazione NFS. È possibile esportare il montaggio eseguendo `exportfs -a` per esportare nuovamente tutte le condivisioni NFS. I daemon NFS `rpcinfo -p localhost` o `service nfs status` devono essere in esecuzione sul server.

Installazione e configurazione di NSX Data Center for vSphere per VMware Cloud Director

Se si pianifica l'installazione di VMware Cloud Director per l'uso delle risorse di rete da NSX Data Center for vSphere, è necessario installare e configurare NSX Data Center for vSphere e associare un'istanza di NSX Manager univoca a ogni istanza di vCenter Server che si intende includere nell'installazione di VMware Cloud Director.

NSX Manager è incluso nel download di NSX Data Center for vSphere. Per le informazioni più aggiornate sulla compatibilità tra VMware Cloud Director e gli altri prodotti VMware, vedere le *Matrici di compatibilità dei prodotti VMware* all'indirizzo http://partnerweb.vmware.com/comp_guide/sim/interop_matrix.php. Per informazioni sui requisiti di rete, vedere [Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director](#).

Importante Questa procedura è valida solo quando si effettua una nuova installazione di VMware Cloud Director. Se si sta aggiornando un'installazione esistente di VMware Cloud Director, vedere [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).

Prerequisiti

Verificare che ciascun sistema vCenter Server soddisfi i prerequisiti per l'installazione di NSX Manager.

Procedura

- 1 Eseguire le attività di installazione per l'appliance virtuale di NSX Manager.
Vedere *Guida all'installazione di NSX*.
- 2 Accedere all'appliance virtuale di NSX Manager installata e confermare le impostazioni specificate durante l'installazione.
- 3 Associare l'appliance virtuale di NSX Manager installata al sistema vCenter Server che si intende aggiungere a VMware Cloud Director durante l'installazione pianificata di VMware Cloud Director.

4 Configurare il supporto VXLAN nelle istanze di NSX Manager associate.

VMware Cloud Director crea pool di reti VXLAN per fornire risorse di rete ai VDC del provider. Se il supporto VXLAN non è configurato nel NSX Manager associato, i VDC del provider mostreranno un errore del pool di reti e sarà necessario creare un diverso tipo di pool di reti e associarlo al VDC del provider. Per informazioni dettagliate sulla configurazione del supporto VXLAN, vedere *Guida per l'amministratore di NSX*.

5 (Facoltativo) Se si desidera che i gateway edge nel sistema forniscano il routing distribuito, configurare un cluster di NSX Controller.

Vedere *Guida per l'amministratore di NSX*.

Installazione e configurazione di NSX-T Data Center per VMware Cloud Director

Se si pianifica l'installazione di VMware Cloud Director per l'uso delle risorse di rete da NSX-T Data Center, è necessario installare e configurare NSX-T Data Center.

Importante Per configurare gli oggetti e gli strumenti di NSX-T Data Center, utilizzare l'interfaccia utente semplificata dei criteri e le API dei criteri corrispondenti all'interfaccia utente semplificata. Per ulteriori informazioni, vedere la panoramica di NSX-T Manager in *Guida all'amministrazione di NSX-T Data Center*.

Per le informazioni più aggiornate sulla compatibilità tra VMware Cloud Director e gli altri prodotti VMware, vedere le [Matrici di interoperabilità dei prodotti VMware](#).

Per informazioni sui requisiti di rete, vedere [Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director](#).

Questa procedura è valida solo quando si effettua una nuova installazione di VMware Cloud Director. Se si sta aggiornando un'installazione esistente di VMware Cloud Director, vedere [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).

Prerequisiti

Acquisire familiarità con NSX-T Data Center.

Procedura

1 Distribuire e configurare le appliance virtuali di NSX-T Manager.

Per ulteriori informazioni sulla distribuzione di NSX-T Manager, vedere *Guida all'installazione di NSX-T Data Center*.

2 Creare le zone di trasporto in base ai requisiti di rete.

Per ulteriori informazioni sulla creazione delle zone di trasporto, vedere *Guida all'installazione di NSX-T Data Center*.

Nota

3 Distribuire e configurare i nodi edge e un cluster edge.

Per ulteriori informazioni sulla creazione di NSX Edge, vedere *Guida all'installazione di NSX-T Data Center*.

4 Configurare i nodi di trasporto dell'host ESXi.

Per ulteriori informazioni sulla configurazione di un nodo di trasporto dell'host gestito, vedere *Guida all'installazione di NSX-T Data Center*.

5 Creare un gateway di livello 0.

Per ulteriori informazioni sulla creazione di un livello 0, vedere *Guida all'amministrazione di NSX-T Data Center*.

Operazioni successive

Dopo aver installato VMware Cloud Director, è possibile:

1 Registrare l'istanza di NSX-T Manager nel cloud.

Per informazioni sulla registrazione di un'istanza di NSX-T Manager, vedere *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

2 Creare un pool di reti supportato da una zona di trasporto NSX-T Data Center

Per ulteriori informazioni sulla creazione di un pool di reti supportato da una zona di trasporto NSX-T Data Center, vedere *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

3 Importare il gateway di livello 0 come rete esterna.

Per ulteriori informazioni sull'aggiunta di una rete esterna supportata da un router logico NSX-T Data Center di livello 0, vedere *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

Distribuzione e configurazione iniziale dell'appliance di VMware Cloud Director

È possibile creare un gruppo di server VMware Cloud Director distribuendo una o più istanze dell'appliance VMware Cloud Director. Distribuire l'appliance VMware Cloud Director tramite vSphere Client o VMware OVF Tool.

Importante Le installazioni VMware Cloud Director miste su Linux e le distribuzioni di appliance VMware Cloud Director in un gruppo di server non sono supportate.

L'appliance VMware Cloud Director è una macchina virtuale preconfigurata ottimizzata per l'esecuzione dei servizi di VMware Cloud Director.

L'appliance viene distribuita con un nome nel formato `VMware Cloud Director-v.v.v.v-
nnnnnn_OVF10.ova`, dove `v.v.v.v` rappresenta la versione di prodotto e `nnnnnn` il numero di build. Ad esempio: `VMware Cloud Director-9.7.0.0-9229800_OVA10.ova`.

Il pacchetto dell'appliance VMware Cloud Director contiene il seguente software:

- Sistema operativo Photon™ di VMware.
- Gruppo di servizi di VMware Cloud Director
- PostgreSQL 10

Le dimensioni primaria-piccola e standby-piccola dell'appliance di VMware Cloud Director sono adatte per sistemi di laboratorio o di testing. Le dimensioni primaria-grande e standby-grande soddisfano i requisiti di dimensione minimi per i sistemi di produzione. In base al carico di lavoro, potrebbe essere necessario aggiungere altre risorse.

Importante L'installazione di un componente di terze parti nell'appliance VMware Cloud Director non è supportata. È possibile installare solo i componenti VMware supportati in base alle [Tabelle di interoperabilità dei prodotti VMware](#). Ad esempio, è possibile installare una versione supportata di un agente di monitoraggio di VMware vRealize® Operations Manager™ o VMware vRealize® Log Insight™.

Configurazione del database dell'appliance

A partire dalla versione 9.7, l'appliance VMware Cloud Director include un database PostgreSQL incorporato con funzionalità a disponibilità elevata (HA). Per creare una distribuzione dell'appliance con un cluster HA del database, è necessario distribuire un'istanza dell'appliance VMware Cloud Director come cella primaria e due istanze come celle di standby. È possibile distribuire istanze aggiuntive dell'appliance VMware Cloud Director nel gruppo di server come celle dell'applicazione vCD, che eseguono solo il gruppo di servizi di VMware Cloud Director senza il database incorporato. Le celle dell'applicazione vCD si connettono al database nella cella primaria. Vedere [Distribuzioni dell'appliance e configurazione della disponibilità elevata del database](#).

Per impostazione predefinita, l'appliance VMware Cloud Director utilizza TLS, al posto del protocollo SSL obsoleto, per le connessioni al database, inclusa la replica. Questa funzionalità è attiva immediatamente dopo la distribuzione, con un certificato PostgreSQL autofirmato. Per utilizzare un certificato firmato da un'autorità di certificazione (CA), vedere [Sostituzione di un certificato autofirmato dell'interfaccia utente di gestione dell'appliance VMware Cloud Director e di un database PostgreSQL incorporato](#).

Nota L'appliance VMware Cloud Director non supporta i database esterni.

Configurazione della rete dell'appliance

A partire dalla versione 9.7, l'appliance VMware Cloud Director viene distribuita con due reti, `eth0` e `eth1`, in modo da poter isolare il traffico HTTP dal traffico del database. Servizi diversi sono in ascolto su una o entrambe le interfacce di rete corrispondenti.

Nota Le reti `eth0` e `eth1` devono trovarsi in subnet separate.

Servizio	Porta su eth0	Porta su eth1
SSH	22	22
HTTP	80	n/a
HTTPS	443	n/a
PostgreSQL	n/a	5432
Interfaccia utente di gestione	5480	5480
Proxy console	8443	n/a
JMX	8998, 8999	n/a
JMS/ActiveMQ	61616	n/a

Dopo la creazione dell'appliance VMware Cloud Director, è possibile utilizzare le funzionalità di rete di vSphere per aggiungere una nuova scheda interfaccia di rete (NIC). Vedere l'argomento sull'[aggiunta di una scheda di rete a una macchina virtuale](#) nella guida *Amministrazione delle macchine virtuali vSphere*.

L'appliance VMware Cloud Director supporta la personalizzazione dell'utente delle regole del firewall mediante `iptables`. Per aggiungere regole `iptables` personalizzate, è possibile aggiungere i propri dati di configurazione alla fine del file `/etc/systemd/scripts/iptables`.

A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare la lista vietata dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#).

Linee guida per il dimensionamento dell'appliance VMware Cloud Director

In base alle proprie esigenze, è possibile avere configurazioni diverse del gruppo di server basato sull'appliance VMware Cloud Director e dimensioni diverse delle istanze della virtual appliance VMware Cloud Director.

Panoramica

Per assicurarsi che il cluster possa supportare un failover automatico in caso di errore della cella primaria, la distribuzione minima di VMware Cloud Director deve essere costituita da una cella primaria e da due celle di standby. L'ambiente rimane disponibile in qualsiasi scenario di errore in cui una delle celle passa offline per un motivo qualsiasi. Se si verifica un errore della cella di standby, finché non si ridistribuisce la cella in cui si è verificato l'errore, il cluster è completamente funzionante con qualche peggioramento delle prestazioni. Vedere [Distribuzioni dell'appliance e configurazione della disponibilità elevata del database](#).

L'appliance VMware Cloud Director ha quattro dimensioni che è possibile selezionare durante la distribuzione: Piccola, Media, Grande e Molto grande (VVD). La dimensione dell'appliance Piccola è adatta per la valutazione di laboratorio e questo documento non fornisce istruzioni sulla configurazione di questo tipo di appliance. La tabella delle opzioni di dimensionamento fornisce le specifiche per le opzioni rimanenti e i casi d'uso più adatti per un ambiente di produzione. La configurazione Molto grande corrisponde al profilo di scalabilità [VMware Validated Designs \(VVD\) for Cloud Providers](#).

Per creare dimensioni personalizzate più grandi, gli **amministratori di sistema** possono modificare le dimensioni delle celle distribuite.

La configurazione minima consigliata per le distribuzioni di produzione è una distribuzione di tre nodi di appliance virtuali di dimensioni medie.

Nota È possibile distribuire un cluster di VMware Cloud Director con una cella primaria e nessuna cella di standby o dell'applicazione. VMware non fornisce supporto per le distribuzioni con una cella singola in un ambiente di produzione perché rappresentano una singola origine di errore dal punto di vista del database. Le distribuzioni con una cella singola non ricevono il supporto per i problemi relativi alle prestazioni o alla stabilità.

Opzioni di dimensionamento dell'appliance VMware Cloud Director

È possibile utilizzare le linee guida seguenti per stimare le dimensioni dell'appliance per il proprio ambiente.

	Media	Grande	Molto grande (VVD)
Casi d'uso consigliati	Ambienti di produzione piccoli o di laboratorio	Ambiente di produzione	Produzione con integrazioni API e monitoraggio
Distribuzione di vRealize Operations Management Pack nell'ambiente di VMware Cloud Director	No	No	Sì
Abilitazione delle metriche delle macchine virtuali Cassandra in VMware Cloud Director	No	No	Sì
Numero approssimato di utenti o client che accedono all'API contemporaneamente per un periodo di picco di 30 minuti.	< 50	< 100	< 100
Macchine virtuali gestite	5000	5000	15000

Definizioni di configurazione

Nota Per impostazione predefinita, le appliance `primary-large` e `standby-large` di VMware Cloud Director 9.7 e versioni successive non dispongono delle 16 vCPU necessarie per una configurazione di cluster a disponibilità elevata di grandi dimensioni. Se si desidera disporre di una configurazione dell'appliance di VMware Cloud Director di grandi dimensioni, dopo la distribuzione è necessario impostare manualmente le vCPU della cella primaria e di standby su 16.

	Media	Grande	Molto grande (VVD)
Configurazione cluster HA	1 cella primaria + 2 celle di standby	1 cella primaria + 2 celle di standby + 1 cella dell'applicazione	1 cella primaria + 2 celle di standby + 2 celle dell'applicazione
Cella primaria o di standby vCPU	8	16	24
Cella dell'applicazione vCPU	N/D	8	8
Cella primaria o di standby RAM	16 GB	24 GB	32 GB
Cella dell'applicazione RAM	N/D	8	8
Rapporto tra vCPU e core fisici	1:1	1:1	1:1
Personalizzazione di PostgreSQL nelle celle primarie e di standby	shared_buffers = '3GB'; effective_cache_size = '9GB'; work_mem = '8MB'; maintenance_work_mem = '1GB'; max_worker_processes = '8';	shared_buffers = '5GB'; effective_cache_size = '15GB'; work_mem = '8MB'; maintenance_work_mem = '1GB'; max_worker_processes = '16';	shared_buffers = '7GB'; effective_cache_size = '21GB'; work_mem = '8MB'; maintenance_work_mem = '1GB'; max_worker_processes = '24';

Come stabilire se le dimensioni del sistema sono insufficienti

In una cella VMware Cloud Director, l'uso della CPU o della memoria aumenta fino a raggiungere un livello elevato, ovvero quasi vicino alla capacità massima. La cella di VMware Cloud Director potrebbe inoltre perdere la connessione al database.

Come stabilire se il numero di celle del sistema è insufficiente

Nei file `vcloud-container-debug.log` e `cell-runtime.log` di tutte le celle di VMware Cloud Director sono presenti voci simili a `rg.apache.apache.tomcat.jdbc.pool.PoolExcatetedException: [pool-jetty-XXXXX] Timeout: Pool empty. Unable to fetch a connection in 20 seconds, none available`. La cella di VMware Cloud Director potrebbe inoltre perdere la connessione al database.

Nota In base alla configurazione della connessione del database predefinita, tutte le configurazioni sono limitate a un massimo di 6 celle di tipo primario, standby e applicazione.

Come personalizzare il dimensionamento dell'appliance

Per personalizzare il dimensionamento dell'appliance di VMware Cloud Director con una delle configurazioni personalizzate, dopo aver eseguito lo strumento di distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director, è necessario eseguire questa procedura in tutte le celle.

- 1 Verificare di disporre del numero di celle necessario per la configurazione selezionata.
- 2 Modificare la memoria e la vCPU di tutte le celle in modo che corrisponda alla configurazione supportata desiderata.

Importante La quantità di RAM e vCPU deve essere la stessa per tutte le celle primarie e di standby.

- 3 Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo dell'appliance primaria come **root**.
- 4 Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- 5 Aggiornare il file di configurazione `postgresql.auto.conf` eseguendo i comandi seguenti.

Tipo di configurazione	Descrizione
Media	<pre>psql -c "ALTER SYSTEM set shared_buffers = '3GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set effective_cache_size = '9GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set work_mem = '8MB';" psql -c "ALTER SYSTEM set maintenance_work_mem = '1GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set max_worker_processes= '8';"</pre>
Grande	<pre>psql -c "ALTER SYSTEM set shared_buffers = '5GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set effective_cache_size = '15GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set work_mem = '8MB';" psql -c "ALTER SYSTEM set maintenance_work_mem = '1GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set max_worker_processes= '16';"</pre>
Molto grande	<pre>psql -c "ALTER SYSTEM set shared_buffers = '7GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set effective_cache_size = '21GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set work_mem = '8MB';" psql -c "ALTER SYSTEM set maintenance_work_mem = '1GB';" psql -c "ALTER SYSTEM set max_worker_processes= '24';"</pre>

- 6 Tornare all'utente **root** eseguendo il comando `exit`.

- 7 Riavviare il processo `vpostgres`.

```
systemctl restart vpostgres
```

- 8 Impostare di nuovo l'utente su **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- 9 Per ogni nodo di standby, copiare il file `postgresql.auto.conf` nel nodo e riavviare il processo `vpostgres`.

- a Copiare il file `postgresql.auto.conf` dal nodo primario al nodo di standby.

```
scp /var/vmware/vpostgres/current/pgdata/postgresql.auto.conf postgres@<standby-node-address>:/var/vmware/vpostgres/current/pgdata/
```

- b Riavviare il processo vpostgres.

```
systemctl restart vpostgres
```

Per personalizzare il dimensionamento dell'appliance VMware Cloud Director con una configurazione personalizzata, dopo aver eseguito lo strumento di distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director, è necessario eseguire questa procedura in tutte le celle.

- 1 Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo dell'appliance primaria come **root**.

- 2 Per visualizzare e annotare le informazioni sulla vCPU, eseguire il comando seguente.

```
grep -c processor /proc/cpuinfo
```

- 3 Per visualizzare e annotare le informazioni sulla RAM, eseguire il comando seguente.

La RAM indicata di seguito è in KB ed è necessario convertirla in GB dividendola per 1024000.

```
cat /proc/meminfo | grep MemTotal | cut -dk -f1 | awk '{print int($2/1024000)}'
```

- 4 Calcolare il valore `shared_buffers` in modo che corrisponda a un quarto della RAM totale meno 4 GB.

$$\text{shared_buffers} = 0,25 * (\text{RAM totale} - 4 \text{ GB})$$

- 5 Calcolare il valore `effective_cache_size` in modo che corrisponda a tre quarti della RAM totale meno 4 GB.

$$\text{effective_cache_size} = 0,75 * (\text{RAM totale} - 4 \text{ GB})$$

- 6 Calcolare il valore `max_worker_processes` che è il numero di vCPU.

- 7 Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- 8 Aggiornare il file di configurazione `postgresql.auto.conf` eseguendo i comandi seguenti e sostituendo i valori calcolati.

```
psql -c "ALTER SYSTEM set shared_buffers = 'shared_buffers value';"
psql -c "ALTER SYSTEM set effective_cache_size = 'effective_cache_size value';"
psql -c "ALTER SYSTEM set work_mem = '8MB';"
psql -c "ALTER SYSTEM set maintenance_work_mem = '1GB';"
psql -c "ALTER SYSTEM set max_worker_processes= 'max_worker_processes value';"
```

- 9 Tornare all'utente **root** eseguendo il comando `exit`.

- 10 Riavviare il processo vpostgres.

```
systemctl restart vpostgres
```


11 Impostare di nuovo l'utente su **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

12 Per ogni nodo di standby, copiare il file `postgresql.auto.conf` nel nodo e riavviare il processo `vpostgres`.a Copiare il file `postgresql.auto.conf` dal nodo primario al nodo di standby.

```
scp /var/vmware/vpostgres/current/pgdata/postgresql.auto.conf postgres@standby-node-  
address:/var/vmware/vpostgres/current/pgdata/
```

b Riavviare il processo `vpostgres`.

```
systemctl restart vpostgres
```

Prerequisiti per la distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director

Per garantire la corretta distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director, è necessario eseguire alcune attività e controlli preliminari prima di avviare la distribuzione.

- Assicurarsi di potere accedere al file `.ova` di VMware Cloud Director.
- Prima di distribuire l'appliance primaria, preparare lo storage del servizio di trasferimento condiviso NFS. Vedere [Preparazione dello storage del server di trasferimento per VMware Cloud Director in Linux](#).

Nota Lo storage del servizio di trasferimento condiviso non deve contenere né un file `responses.properties` né una directory `appliance-nodes`.

- [Installazione e configurazione di un broker AMQP RabbitMQ.](#)

Metodi di distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director

- [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite vSphere Client](#)
- [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite VMware OVF Tool](#)
- [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director con certificati con caratteri jolly firmati per la comunicazione HTTPS e proxy console](#)

Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite vSphere Client

È possibile distribuire l'appliance VMware Cloud Director come modello OVF utilizzando vSphere Client (HTML5).

È necessario distribuire il primo membro di un gruppo di server di VMware Cloud Director come cella primaria. È possibile distribuire un membro successivo di un gruppo di server di VMware Cloud Director come cella di applicazione vCD o standby. Vedere [Distribuzioni dell'appliance e configurazione della disponibilità elevata del database](#).

Importante Le installazioni VMware Cloud Director miste su Linux e le distribuzioni di appliance VMware Cloud Director in un gruppo di server non sono supportate.

Quando si aggiungono appliance aggiuntive o sostitutive a un cluster di database, la vCPU e la RAM devono corrispondere a quelle delle celle primarie e di standby esistenti nel cluster.

La versione OVA della cella di standby appena distribuita deve essere identica a quella delle appliance esistenti nel cluster. Per visualizzare la versione delle appliance in esecuzione, vedere Informazioni nell'interfaccia utente di gestione dell'appliance. L'appliance viene distribuita con un nome nel formato `VMware Cloud Director-v.v.v.v-nnnnnn_OVF10.ova`, dove *v.v.v.v* rappresenta la versione di prodotto e *nnnnnn* il numero di build. Ad esempio: `VMware Cloud Director-10.0.0.0-9229800_OVA10.ova`.

Per informazioni sulla distribuzione dei modelli OVF in vSphere, vedere *vSphere Virtual Machine Administration*.

In alternativa, è possibile distribuire l'appliance utilizzando VMware OVF Tool. Vedere [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite VMware OVF Tool](#).

Nota La distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director in VMware Cloud Director non è supportata.

Prerequisiti

Vedere [Prerequisiti per la distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Procedura

1 Avviamento della distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director

Per avviare la distribuzione dell'appliance, aprire la procedura guidata di distribuzione in vSphere Web Client (Flex) o in vSphere Client (HTML5).

2 Personalizzazione dell'appliance di VMware Cloud Director e completamento della distribuzione

Per configurare i dettagli di VMware Cloud Director, è possibile personalizzare il modello dell'appliance.

Operazioni successive

- Configurare l'indirizzo del proxy della console pubblica, perché l'appliance VMware Cloud Director utilizza la sua NIC `eth0` con porta personalizzata 8443 per il servizio proxy della console. Vedere [Personalizzazione degli indirizzi pubblici per VMware Cloud Director in Linux](#).
- Per aggiungere membri al gruppo di server VMware Cloud Director, ripetere la procedura.

- Per immettere la chiave di licenza, accedere al VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal.
- Per sostituire il certificato autofirmato che viene creato durante il primo avvio dell'appliance, è possibile [Creazione di un archivio chiavi del certificato SSL firmato da un'autorità di certificazione per VMware Cloud Director in Linux](#).

Avviamento della distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director

Per avviare la distribuzione dell'appliance, aprire la procedura guidata di distribuzione in vSphere Web Client (Flex) o in vSphere Client (HTML5).

Procedura

- 1 In vSphere Web Client o in vSphere Client, fare clic con il pulsante destro del mouse su un oggetto qualsiasi dell'inventario e scegliere **Distribuisci modello OVF**.
- 2 Immettere il percorso del file `.ova` di VMware Cloud Director e fare clic su **Avanti**.
- 3 Immettere un nome per la macchina virtuale e passare al repository vCenter Server per selezionare il data center o la cartella in cui si desidera distribuire l'appliance, quindi fare clic su **Avanti**.
- 4 Selezionare l'host o il cluster ESXi in cui si desidera distribuire l'appliance e fare clic su **Avanti**.
- 5 Controllare i dettagli del modello e fare clic su **Avanti**.
- 6 Leggere e accettare i contratti di licenza e fare clic su **Avanti**.
- 7 Selezionare il tipo e le dimensioni della distribuzione e fare clic su **Avanti**.

Le dimensioni primaria-piccola e standby-piccola dell'appliance di VMware Cloud Director sono adatte per sistemi di laboratorio o di testing. Le dimensioni primaria-grande e standby-grande soddisfano i requisiti di dimensione minimi per i sistemi di produzione. In base al carico di lavoro, potrebbe essere necessario aggiungere altre risorse.

Opzione	Descrizione
Primaria-piccola	Distribuisce l'appliance con 12 GB di RAM e 2 vCPU come primo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director. Il database incorporato nella cella primaria è configurato come database di VMware Cloud Director. Il nome del database è <code>vcloud</code> e l'utente del database è <code>vcloud</code> .
Primaria-grande	VMware Cloud Director 10.1.3 e versioni successive distribuiscono l'appliance con 24 GB di RAM e 8 vCPU come primo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director. VMware Cloud Director 10.1 distribuisce l'appliance con 24 GB di RAM e 4 vCPU come primo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director. Il database incorporato nella cella primaria è configurato come database di VMware Cloud Director. Il nome del database è <code>vcloud</code> e l'utente del database è <code>vcloud</code> .

Opzione	Descrizione
Standby-piccola	<p>Utilizzato per unire una cella primaria-piccola nel cluster HA di un database.</p> <p>Distribuisce l'appliance con 12 GB di RAM e 2 vCPU come secondo o terzo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director con una configurazione a disponibilità elevata del database.</p> <p>Il database incorporato in una cella di standby è configurato in modalità di replica con il database primario.</p>
Standby-grande	<p>Utilizzato per unire una cella primaria grande nel cluster HA di un database.</p> <p>VMware Cloud Director 10.1.3 e versioni successive distribuiscono l'appliance con 24 GB di RAM e 8 vCPU come secondo o terzo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director con una configurazione a disponibilità elevata del database.</p> <p>VMware Cloud Director 10.1 distribuisce l'appliance con 24 GB di RAM e 4 vCPU come secondo o terzo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director con una configurazione a disponibilità elevata del database.</p> <p>Il database incorporato in un'appliance di standby è configurato in modalità di replica con il database primario.</p>
Applicazione cella vCD	<p>VMware Cloud Director 10.1.3 distribuisce l'appliance con 8 GB di RAM e 4 vCPU come membro successivo in un gruppo di server di VMware Cloud Director.</p> <p>VMware Cloud Director 10.1 distribuisce l'appliance con 8 GB di RAM e 2 vCPU come membro successivo in un gruppo di server di VMware Cloud Director.</p> <p>Il database incorporato in una cella dell'applicazione vCD non viene utilizzato. La cella dell'applicazione vCD si connette al database primario.</p>

Importante Le celle primaria e di standby in un gruppo di server di VMware Cloud Director devono avere le stesse dimensioni. Un cluster HA di un database può essere costituito da una cella primaria-piccola e da due celle standby-piccole oppure da una cella primaria-grande e da due celle standby-grandi.

Dopo la distribuzione, è possibile riconfigurare le dimensioni dell'appliance.

- 8 Selezionare il formato del disco e l'archivio dati per i file di configurazione delle macchine virtuali e i dischi virtuali, quindi fare clic su **Avanti**.

I formati thick migliorano le prestazioni mentre i formati thin consentono di risparmiare spazio di storage.

- 9 Nei menu a discesa nelle celle **Rete di destinazione**, selezionare le reti di destinazione per le NIC `eth1` e `eth0` dell'appliance.

L'elenco di reti di origine potrebbe essere in ordine inverso. Verificare di aver selezionato la rete di destinazione corretta per ciascuna rete di origine.

Importante Le due reti di destinazione devono essere diverse.

- 10 Nei menu a discesa **Impostazioni allocazione IP** selezionare un'allocazione IP **Statica - Manuale** e un protocollo **IPv4**.

11 Fare clic su **Avanti**.

Si verrà reindirizzati alla pagina **Personalizza modello** per configurare i dettagli di VMware Cloud Director.

Personalizzazione dell'appliance di VMware Cloud Director e completamento della distribuzione

Per configurare i dettagli di VMware Cloud Director, è possibile personalizzare il modello dell'appliance.

Quando si personalizza l'appliance di VMware Cloud Director, si configurano le impostazioni dell'appliance, il database e le proprietà di rete. Le impostazioni di sistema iniziali vengono configurate solo quando si distribuisce un'appliance primaria, che è il primo membro di un gruppo di server.

Nota Solo il [Passaggio 3](#) di questa procedura è facoltativo. È necessario completare tutti gli altri passaggi per personalizzare l'appliance di VMware Cloud Director.

Procedura

- 1 Nella sezione **Impostazioni appliance VCD**, configurare i dettagli dell'appliance.

Impostazione	Descrizione
Server NTP	Nome host o indirizzo IP del server NTP da utilizzare.
Password root iniziale	<p>La password root iniziale per l'appliance. Deve contenere almeno otto caratteri, un carattere maiuscolo, un carattere minuscolo, una cifra numerica e un carattere speciale.</p> <p>Importante La password root iniziale diventa la password dell'archivio chiavi. La distribuzione del cluster richiede che tutte le celle abbiano la stessa password root durante la distribuzione iniziale. Al termine del processo di avvio, è possibile modificare la password root in qualsiasi cella desiderata.</p> <p>Nota La procedura guidata di distribuzione OVF non convalida la password root iniziale rispetto ai criteri della password.</p>
Scadenza password root al primo accesso	Se si desidera continuare a utilizzare la password iniziale dopo il primo accesso, è necessario verificare che la password iniziale soddisfi i criteri della password root. Per continuare a utilizzare la password root iniziale dopo il primo accesso, deselezionare questa opzione.
Abilita SSH	Disabilitata per impostazione predefinita.
Montaggio NFS per il percorso del trasferimento file	Vedere Preparazione dello storage del server di trasferimento per VMware Cloud Director in Linux .

Nota Per informazioni su come modificare data, ora o fuso orario dell'appliance, vedere <https://kb.vmware.com/kb/59674>.

- 2 Se si distribuisce il primo membro di un gruppo di server, nella sezione **Configurazione VCD - Richiesta solo per appliance primarie**, immettere i dettagli del database, creare l'account dell'**amministratore di sistema** e configurare le impostazioni di sistema.

Il nome del database è `vcloud` e l'utente del database è `vcloud`.

Impostazione	Descrizione
Programma CEIP	Abilita o disabilita la partecipazione al programma CEIP (Customer Experience Improvement Program) di VMware.
Password DB "vcloud" per l'utente "vcloud"	La password dell'utente del database <code>vcloud</code> .
Nome utente amministratore	Nome utente per l'account dell' amministratore di sistema . Impostazione predefinita: <code>administrator</code> .
Nome completo amministratore	Nome completo dell' amministratore di sistema . Impostazione predefinita: <code>vCD Admin</code> .
Password utente amministratore	Password dell'account dell' amministratore di sistema . La password deve avere una lunghezza compresa tra 6 e 128 caratteri.
E-mail amministratore	Indirizzo e-mail dell' amministratore di sistema .
Nome sistema	Nome della cartella di vCenter Server da creare per questa installazione di VMware Cloud Director. Impostazione predefinita: <code>vcd1</code> .
ID installazione	ID per questa installazione di VMware Cloud Director da utilizzare quando si creano gli indirizzi MAC per le schede NIC virtuali. Impostazione predefinita: <code>1</code> . Se si prevede di creare reti estese in installazioni di VMware Cloud Director in distribuzioni multisito, prendere in considerazione l'idea di impostare un ID di installazione univoco per ogni installazione di VMware Cloud Director.

- 3 (Facoltativo) Nella sezione **Proprietà di rete aggiuntive**, se la topologia di rete lo richiede, immettere le route statiche per le interfacce di rete `eth0` e `eth1` e fare clic su **Avanti**.

Se si desidera raggiungere gli host tramite una route del gateway non predefinito, potrebbe essere necessario specificare route statiche. Ad esempio, l'infrastruttura di gestione è accessibile solo tramite l'interfaccia `eth1`, mentre il gateway predefinito è in `eth0`. Nella maggior parte dei casi, questa impostazione può rimanere vuota.

Le route statiche devono trovarsi in un elenco di specifiche delle route separate da virgole. Una specifica di route deve essere costituita dall'indirizzo IP del gateway di destinazione e, facoltativamente, da una specifica di rete CIDR (Classless Inter-Domain Routing). Ad esempio, `172.16.100.253 172.16.100.0/19, 172.16.200.253`.

- 4 Nella sezione **Proprietà di rete**, immettere i dettagli della rete per le schede NIC `eth0` e `eth1`, quindi fare clic su **Avanti**.

Impostazione	Descrizione
Gateway predefinito	Indirizzo IP del gateway predefinito per l'appliance.
Nome dominio	Dominio di ricerca DNS, ad esempio <code>mydomain.com</code> .

Impostazione	Descrizione
Percorso di ricerca dominio	Elenco di nomi di dominio separati da virgole o da spazi per la ricerca del nome host dell'appliance, ad esempio <i>subdomain.example.com</i> . Nota Il nome di dominio immesso nella casella di testo Nome dominio è il primo elemento nell'elenco dei percorsi di ricerca del dominio.
Server nome di dominio	Indirizzo IP del server dei nomi di dominio per l'appliance.
Indirizzo IP di rete eth0	Indirizzo IP dell'interfaccia <i>eth0</i> .
Network mask eth0	La maschera di rete o il prefisso per l'interfaccia <i>eth0</i> .
Indirizzo IP di rete eth1	Indirizzo IP dell'interfaccia <i>eth1</i> .
Network mask eth1	La maschera di rete o il prefisso per l'interfaccia <i>eth1</i> .

- 5 Nella pagina **Pronto per il completamento** controllare le impostazioni di configurazione per l'appliance VMware Cloud Director e fare clic su **Fine** per avviare la distribuzione.

Operazioni successive

- Attivare la macchina virtuale appena creata.
- [Modifica del fuso orario dell'appliance di VMware Cloud Director](#)

Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite VMware OVF Tool

È possibile distribuire l'appliance VMware Cloud Director come modello OVF utilizzando VMware OVF Tool.

È necessario distribuire il primo membro di un gruppo di server di VMware Cloud Director come cella primaria. È possibile distribuire un membro successivo di un gruppo di server di VMware Cloud Director come cella di applicazione vCD o standby. Vedere [Distribuzioni dell'appliance e configurazione della disponibilità elevata del database](#).

Per informazioni sull'installazione di OVF Tool, vedere il documento *Note di rilascio di VMware OVF Tool*.

Per informazioni sull'utilizzo di OVF Tool, vedere la *Guida per l'utente di OVF Tool*.

Importante Le installazioni VMware Cloud Director miste su Linux e le distribuzioni di appliance VMware Cloud Director in un gruppo di server non sono supportate.

Quando si aggiungono appliance aggiuntive o sostitutive a un cluster di database, la vCPU e la RAM devono corrispondere a quelle delle celle primarie e di standby esistenti nel cluster.

La versione OVA della cella di standby appena distribuita deve essere identica a quella delle appliance esistenti nel cluster. Per visualizzare la versione delle appliance in esecuzione, vedere Informazioni nell'interfaccia utente di gestione dell'appliance. L'appliance viene distribuita con un nome nel formato `VMware Cloud Director-v.v.v.v-nnnnnn_OVF10.ova`, dove *v.v.v.v* rappresenta la versione di prodotto e *nnnnnn* il numero di build. Ad esempio: `VMware Cloud Director-10.0.0.0-9229800_OVA10.ova`.

Per informazioni sulla distribuzione dei modelli OVF in vSphere, vedere *vSphere Virtual Machine Administration*.

In alternativa, è possibile distribuire l'appliance utilizzando vSphere Client. Vedere [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite vSphere Client](#).

Nota La distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director in VMware Cloud Director non è supportata.

Prima di eseguire il comando di distribuzione, vedere [Prerequisiti per la distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Dopo aver distribuito l'appliance, controllare i messaggi di avviso o di errore nel file di registro `firstboot`. Vedere [Esame dei file di registro nell'appliance VMware Cloud Director](#).

Opzioni di comando e proprietà di `ovftool` per la distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director

Opzione	Valore	Descrizione
<code>--noSSLVerify</code>	n/a	Ignora la verifica SSL per le connessioni vSphere.
<code>--acceptAllEulas</code>	n/a	Accetta tutti i contratti di licenza per l'utente finale (EULA).
<code>--datastore</code>	<code>target_vc_datastore</code>	Il nome dell'archivio dati di destinazione in cui archiviare i dischi virtuali e i file di configurazione delle macchine virtuali.
<code>--allowAllExtraConfig</code>	n/a	Converte tutte le opzioni di configurazione aggiuntive in formato VMX.

Opzione	Valore	Descrizione
<code>--net:"eth0 Network"</code>	<code>portgroup_on_vc_for_eth0</code>	La rete di destinazione per la rete <code>eth0</code> dell'appliance. Importante Deve essere diversa dalla rete di destinazione di <code>eth1</code> .
<code>--net:"eth1 Network"</code>	<code>portgroup_on_vc_for_eth1</code>	La rete di destinazione per la rete <code>eth1</code> dell'appliance. Importante Deve essere diversa dalla rete di destinazione di <code>eth0</code> .
<code>--name</code>	<code>vm_name_on_vc</code>	Il nome della macchina virtuale per l'appliance.
<code>--diskMode</code>	<code>thin</code> o <code>thick</code>	Il formato del disco per i dischi virtuali e i file di configurazione delle macchine virtuali.
<code>--prop:"vami.ip0.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>eth0_ip_address</code>	Indirizzo IP di <code>eth0</code> . Utilizzato per l'accesso dell'API e dell'interfaccia utente. In questo indirizzo, la ricerca DNS inversa determina e imposta il nome host dell'appliance.
<code>--prop:"vami.ip1.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>eth1_ip_address</code>	Indirizzo IP di <code>eth1</code> . Utilizzato per accedere ai servizi interni, incluso il servizio del database PostgreSQL incorporato.
<code>--prop:"vami.DNS.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>dns_ip_address</code>	Indirizzo IP del server dei nomi di dominio per l'appliance.
<code>--prop:"vami.domain.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>search_name</code>	Dominio di ricerca DNS. Viene visualizzato come primo elemento nel percorso di ricerca.
<code>--prop:"vami.gateway.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>gateway_ip_address</code>	Indirizzo IP del gateway predefinito per l'appliance.
<code>--prop:"vami.netmask0.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>netmask</code>	La maschera di rete o il prefisso per l'interfaccia <code>eth0</code> .
<code>--prop:"vami.netmask1.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>netmask</code>	La maschera di rete o il prefisso per l'interfaccia <code>eth1</code> .
<code>--prop:"vami.searchpath.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>domain_names</code>	Il percorso di ricerca del dominio dell'appliance. Un elenco di nomi di dominio separati da una virgola o da uno spazio.
<code>--prop:"vcloudapp.ceip_enabled.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>true</code> o <code>false</code>	Abilita o disabilita la partecipazione al programma CEIP (Customer Experience Improvement Program) di VMware. Il valore predefinito è <code>true</code> .
<code>--prop:"vcloudapp.enable_ssh.VMware_vCloud_Director"</code>	<code>true</code> o <code>false</code>	Abilita o disabilita l'accesso root SSH all'appliance.

Opzione	Valore	Descrizione
--prop:"vcloudapp.expire_root_password.VMware_vCloudDirector"	VMware_vCloudDirector	Determina se continuare o meno a utilizzare la password iniziale dopo il primo accesso.
--prop:"vcloudapp.nfs_mount.VMware_vCloudDirector" nfs_mount_path	VMware_vCloudDirector:nfs_mount_path	L'indirizzo IP e il percorso di esportazione del server NFS esterno. Utilizzato solo per una cella primaria.
--prop:"vcloudapp.ntp-server.VMware_vCloudDirector" address	VMware_vCloudDirector:address	L'indirizzo IP del server temporale.
--prop:"vcloudapp.varoot-password.VMware_vCloudDirector"	VMware_vCloudDirector	La password root iniziale per l'appliance. Deve contenere almeno otto caratteri, un carattere maiuscolo, un carattere minuscolo, una cifra numerica e un carattere speciale. Importante La password root iniziale diventa la password dell'archivio chiavi. La distribuzione del cluster richiede che tutte le celle abbiano la stessa password root durante la distribuzione iniziale. Al termine del processo di avvio, è possibile modificare la password root in qualsiasi cella desiderata.
--prop:"vcloudconf.db_pwd.VMware_vCloudDirector" db_password	VMware_vCloudDirector:db_password	La password del database dell'utente vcloud . Utilizzata solo per una cella primaria.
--prop:"vcloudwiz.admin_email.VMware_vCloudDirector" address	VMware_vCloudDirector:address	Indirizzo e-mail dell'account dell' amministratore di sistema . Utilizzato solo per una cella primaria.
--prop:"vcloudwiz.admin_fname.VMware_vCloudDirector" admin_fname	VMware_vCloudDirector:admin_fname	Il nome dell'account dell' amministratore di sistema . Utilizzato solo per una cella primaria.
--prop:"vcloudwiz.admin_pwd.VMware_vCloudDirector" admin_pwd	VMware_vCloudDirector:admin_pwd	Password dell'account dell' amministratore di sistema . Utilizzata solo per una cella primaria.
--prop:"vcloudwiz.admin_uname.VMware_vCloudDirector" admin_uname	VMware_vCloudDirector:admin_uname	Nome utente per l'account dell' amministratore di sistema . Utilizzato solo per una cella primaria.
--prop:"vcloudwiz.inst_id.VMware_vCloudDirector" ID	VMware_vCloudDirector:ID	L'ID di installazione di VMware Cloud Director. Utilizzato solo per una cella primaria.
--prop:"vcloudconf.sys_name.VMware_vCloudDirector" sys_name	VMware_vCloudDirector:sys_name	Nome della cartella di vCenter Server da creare per questa installazione di VMware Cloud Director.

Opzione	Valore	Descrizione
<code>--prop:"vcloudnet.routes0.VMware_vCloud_Infrastructure" cidr,</code> <code>ip_address1,</code> <code>ip_address2, ...</code>		Facoltativa. Route statiche per l'interfaccia <code>eth0</code> . Deve essere un elenco delle specifiche delle route separate da virgola. La specifica di una route deve essere costituita da un indirizzo IP del gateway e, facoltativamente, da una specifica di rete CIDR (Classless Inter-Domain Routing) (prefisso/bit). Ad esempio, 172.16.100.253 172.16.100/19, 172.16.200.253 .
<code>--prop:"vcloudnet.routes1.VMware_vCloud_Infrastructure" cidr,</code> <code>ip_address1,</code> <code>ip_address2, ...</code>		Facoltativa. Route statiche per l'interfaccia <code>eth1</code> . Deve essere un elenco delle specifiche delle route separate da virgola. La specifica di una route deve essere costituita da un indirizzo IP del gateway e, facoltativamente, da una specifica di rete CIDR (Classless Inter-Domain Routing) (prefisso/bit). Ad esempio, 172.16.100.253 172.16.100/19, 172.16.200.253 .

Opzione	Valore	Descrizione
<code>--deploymentOption</code>	<code>primary-small,primary-large,standby-small, standby-large O cell</code>	<p>Il tipo e le dimensioni dell'appliance che si desidera distribuire.</p> <p>Le dimensioni primaria-piccola e standby-piccola dell'appliance di VMware Cloud Director sono adatte per sistemi di laboratorio o di testing. Le dimensioni primaria-grande e standby-grande soddisfano i requisiti di dimensione minimi per i sistemi di produzione. In base al carico di lavoro, potrebbe essere necessario aggiungere altre risorse.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ <code>primary-small</code> distribuisce l'appliance con 12 GB di RAM e 2 vCPU come primo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director. Il database incorporato nella cella primaria è configurato come database di VMware Cloud Director. Il nome del database è <code>vcloud</code> e l'utente del database è <code>vcloud</code>. ■ <code>primary-large</code> per la versione 10.1.3 e successive distribuisce l'appliance con 24 GB di RAM e 8 vCPU come primo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director. <code>primary-large</code> per la versione 10.1 distribuisce l'appliance con 24 GB di RAM e 4 vCPU come primo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director. Il database incorporato nella cella primaria è configurato come database di VMware Cloud Director. Il nome del database è <code>vcloud</code> e l'utente del database è <code>vcloud</code>. ■ <code>standby-small</code> distribuisce l'appliance con 12 GB di RAM e 2 vCPU come secondo o terzo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director con una configurazione a disponibilità elevata del database. Il database incorporato in una cella di standby è configurato in modalità di replica con il database primario. ■ <code>standby-large</code> per la versione 10.1.3 e successive distribuisce l'appliance con 24 GB di RAM

Opzione	Valore	Descrizione
		<p>e 8 vCPU come secondo o terzo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director con una configurazione a disponibilità elevata del database. <code>standby-large</code> per la versione 10.1 distribuisce l'appliance con 24 GB di RAM e 4 vCPU come secondo o terzo membro in un gruppo di server di VMware Cloud Director con una configurazione a disponibilità elevata del database. Il database incorporato in una cella di standby è configurato in modalità di replica con il database primario.</p> <p>■ <code>cell</code> per la versione 10.1.3 e successive distribuisce l'appliance con 8 GB di RAM e 4 vCPU come membro successivo in un gruppo di server di VMware Cloud Director. <code>cell</code> per la versione 10.1 distribuisce l'appliance con 8 GB di RAM e 2 vCPU come membro successivo in un gruppo di server di VMware Cloud Director. Il database incorporato in una cella dell'applicazione vCD non viene utilizzato. La cella dell'applicazione vCD si connette al database primario.</p> <p>Importante Le celle primaria e di standby in un gruppo di server di VMware Cloud Director devono avere le stesse dimensioni. Un cluster HA di un database può essere costituito da una cella primaria-piccola e da due celle standby-piccole oppure da una cella primaria-grande e da due celle standby-grandi.</p> <p>Dopo la distribuzione, è possibile riconfigurare le dimensioni dell'appliance.</p>
<code>--powerOn</code>	<code>path_to_ova</code>	Attiva la macchina virtuale dopo la distribuzione.

Comando di esempio per la distribuzione dell'appliance primaria VMware Cloud Director

Importante Prima di eseguire il comando VMware OVF Tool, sostituire le password di `vcloudapp.varoot-passwordVMware_vCloud_Director`, `vcloudconf.db_pwdVMware_vCloud_Director` e `vcloudconf.admin_pwd.VMware_vCloud_Director` con password sicure proprie.

```
ovftool \
--noSSLVerify \
--acceptAllEulas \
--datastore='datastore6' \
--allowAllExtraConfig \
--net:"eth0 Network"="My_UI_API_Network" \
--net:"eth1 Network"="My_Internal_DB_Services_Network" \
--name=MyAppliance \
--diskMode=thin \
--prop:"vami.ip0.VMware_vCloud_Director"="10.0.0.142" \
--prop:"vami.ip1.VMware_vCloud_Director"="172.18.41.24" \
--prop:"vami.DNS.VMware_vCloud_Director"="10.0.0.2" \
--prop:"vami.domain.VMware_vCloud_Director"="mycompany.com" \
--prop:"vami.gateway.VMware_vCloud_Director"="10.0.0.1" \
--prop:"vami.netmask0.VMware_vCloud_Director"="255.255.0.0" \
--prop:"vami.netmask1.VMware_vCloud_Director"="255.255.224.0" \
--prop:"vami.searchpath.VMware_vCloud_Director"="eng.mycompany.com" \
--prop:"vcloudapp.enable_ssh.VMware_vCloud_Director"="False" \
--prop:"vcloudapp.expire_root_password.VMware_vCloud_Director"="True" \
--prop:"vcloudapp.nfs_mount.VMware_vCloud_Director"="10.0.0.96:/data/transfer" \
--prop:"vcloudapp.ntp-server.VMware_vCloud_Director"="time.mycompany.com" \
--prop:"vcloudapp.varoot-password.VMware_vCloud_Director"="place-secure-password-here" \
--prop:"vcloudconf.db_pwd.VMware_vCloud_Director"="place-secure-password-here" \
--prop:"vcloudconf.admin_email.VMware_vCloud_Director"="admin@mycompany.com" \
--prop:"vcloudconf.admin_fname.VMware_vCloud_Director"="vcdadmin" \
--prop:"vcloudconf.admin_pwd.VMware_vCloud_Director"="place-secure-password-here" \
--prop:"vcloudconf.admin_uname.VMware_vCloud_Director"="administrator" \
--prop:"vcloudconf.inst_id.VMware_vCloud_Director"="59" \
--prop:"vcloudconf.sys_name.VMware_vCloud_Director"="MyAppliance" \
--deploymentOption="primary-small" \
--powerOn "/MyPath/VMware_vCloud_Director-version_number_OVF10.ova" \
vi://vc_user_name:vc_password@vc_hostname_or_ip_address/vc_datacenter_name/host/vc_cluster_name
```

Comando di esempio per la distribuzione di un'appliance di standby VMware Cloud Director

Importante Prima di eseguire il comando VMware OVF Tool, sostituire la password di `vcloudapp.varoot-password.VMware_vCloud_Director` con una password sicura propria.

```
ovftool \
--noSSLVerify \
--acceptAllEulas \
--datastore='datastore6' \
--allowAllExtraConfig \
```

```
--net:"eth0 Network"="My_UI_API_Network" \
--net:"eth1 Network"="My_Internal_DB_Services_Network" \
--name=MySecondAppliance \
--diskMode=thin \
--prop:"vami.ip0.VMware_vCloud_Director"="10.0.0.143" \
--prop:"vami.ip1.VMware_vCloud_Director"="172.18.41.25" \
--prop:"vami.DNS.VMware_vCloud_Director"="10.0.0.2" \
--prop:"vami.domain.VMware_vCloud_Director"="mycompany.com" \
--prop:"vami.gateway.VMware_vCloud_Director"="10.0.0.1" \
--prop:"vami.netmask0.VMware_vCloud_Director"="255.255.0.0" \
--prop:"vami.netmask1.VMware_vCloud_Director"="255.255.224.0" \
--prop:"vami.searchpath.VMware_vCloud_Director"="eng.mycompany.com" \
--prop:"vcloudapp.enable_ssh.VMware_vCloud_Director"="False" \
--prop:"vcloudapp.expire_root_password.VMware_vCloud_Director"="True" \
--prop:"vcloudapp.nfs_mount.VMware_vCloud_Director"="10.0.0.96:/data/transfer" \
--prop:"vcloudapp.ntp-server.VMware_vCloud_Director"="time.mycompany.com" \
--prop:"vcloudapp.varoot-password.VMware_vCloud_Director"="place-secure-password-here" \
--prop:"vcloudconf.sys_name.VMware_vCloud_Director"="MySecondAppliance" \
--deploymentOption="standby-small" \
--powerOn "/MyPath/VMware_vCloud_Director-version_number_OVF10.ova" \
vi://vc_user_name:vc_password@vc_hostname_or_ip_address/vc_datacenter_name/host/vc_cluster_name
```

Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director con certificati con caratteri jolly firmati per la comunicazione HTTPS e proxy console

È possibile distribuire l'appliance VMware Cloud Director con certificati con caratteri jolly firmati. È possibile utilizzare questi certificati per proteggere un numero illimitato di server che sono sottodomini del nome di dominio indicato nel certificato.

Per impostazione predefinita, quando si distribuiscono le appliance VMware Cloud Director, VMware Cloud Director genera certificati autofirmati e li utilizza per configurare la cella VMware Cloud Director per la comunicazione HTTPS e proxy console.

Quando si distribuisce correttamente un'appliance primaria, la logica di configurazione dell'appliance copia il file `responses.properties` dall'appliance primaria allo storage comune del servizio di trasferimento condiviso NFS in `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer`. Le altre appliance distribuite per questo gruppo di server VMware Cloud Director utilizzano questo file per eseguire la configurazione automaticamente. Il file `responses.properties` include un percorso per l'archivio chiavi del certificato SSL, che include i certificati autofirmati generati automaticamente `user.keystore.path`. Per impostazione predefinita, questo percorso reindirizza a un file dell'archivio chiavi locale per ogni appliance.

Dopo aver distribuito l'appliance primaria, è possibile riconfigurarla in modo che utilizzi certificati firmati. Per ulteriori informazioni sulla creazione dell'archivio chiavi con certificati firmati, vedere [Creazione e importazione di certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Se i certificati firmati utilizzati nell'appliance primaria VMware Cloud Director sono certificati con caratteri jolly firmati, possono essere applicati a tutte le altre appliance nel gruppo di server di VMware Cloud Director, ovvero celle di standby e celle dell'applicazione VMware Cloud Director. È possibile utilizzare la distribuzione dell'appliance con certificati con caratteri jolly firmati per la comunicazione HTTPS e proxy console per configurare le celle aggiuntive con i certificati SSL con caratteri jolly firmati.

Prerequisiti

- Verificare che l'archivio chiavi contenente i certificati SSL con caratteri jolly firmati per gli alias HTTPS e proxy console sia disponibile nell'appliance primaria, ovvero `/opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks`.
 - Se è necessario creare coppie di chiavi e importare file di certificati firmati da un'autorità di certificazione, vedere [Creazione e importazione di certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance di VMware Cloud Director](#).
 - Se si dispone già di chiavi private e di file di certificati firmati da un'autorità di certificazione, vedere [Importazione di chiavi private e certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance di VMware Cloud Director](#).
- Verificare che la password privata per le chiavi all'interno dell'archivio chiavi corrisponda alla password dell'archivio chiavi. La password dell'archivio chiavi deve coincidere con la password root iniziale utilizzata durante la distribuzione di tutte le appliance, ad esempio

```
/opt/vmware/vcloud-director/jre/bin/keytool -keypasswd -alias http_or_consoleproxy
-keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -storetype jceks -storepass root-
password
```

Procedura

- 1 Copiare il nuovo file `certificates.ks` contenente i certificati correttamente firmati dall'appliance primaria alla condivisione di trasferimento in `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer/`.

- 2 Impostare il proprietario e le autorizzazioni di gruppo nel file dell'archivio chiavi su **vcloud**.

```
chown vcloud.vcloud /opt/vmware/vcloud-director/data/transfer/certificates.ks
```

- 3 Verificare che il proprietario del file dell'archivio chiavi disponga delle autorizzazioni di lettura e scrittura.

```
chmod 0750 /opt/vmware/vcloud-director/data/transfer/certificates.ks
```


- 4 Nell'appliance primaria, eseguire il comando per importare i nuovi certificati firmati nell'istanza di VMware Cloud Director.

Questo comando aggiorna anche il file `responses.properties` nella condivisione di trasferimento, modificando la variabile `user.keystore.path` in modo che punti al file dell'archivio chiavi nella condivisione di trasferimento.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool certificates -j -p --keystore /opt/vmware/vcloud-director/data/transfer/certificates.ks --keystore-password root-password
```

- 5 Per applicare i nuovi certificati firmati, riavviare il servizio `vmware-vcd` nell'appliance primaria.

```
service vmware-vcd restart
```

- 6 Distribuire le appliance della cella di standby e della cella dell'applicazione, utilizzando la password root iniziale che corrisponde alla password dell'archivio chiavi.

Risultati

Tutte le appliance appena distribuite che utilizzano lo stesso storage del servizio di trasferimento condiviso NFS sono configurate con gli stessi certificati SSL con caratteri jolly utilizzati dall'appliance primaria.

Creazione e importazione di certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance di VMware Cloud Director

La creazione e l'importazione di certificati firmati da un'autorità di certificazione (CA) offrono il livello di attendibilità più elevato per le comunicazioni SSL e consentono di proteggere le connessioni nel cloud.

Ogni server VMware Cloud Director richiede due certificati SSL per proteggere le comunicazioni tra client e server. Ogni server VMware Cloud Director deve supportare due endpoint SSL diversi, per le comunicazioni proxy HTTPS e della console.

Nell'appliance di VMware Cloud Director, questi due endpoint condividono lo stesso indirizzo IP o nome host, ma utilizzano due porte distinte, ovvero 443 per le comunicazioni HTTPS e 8443 per le comunicazioni proxy della console. Ogni endpoint deve disporre del proprio certificato SSL. È possibile utilizzare lo stesso certificato per entrambi gli endpoint, ad esempio utilizzando un certificato con caratteri jolly.

I certificati per entrambi gli endpoint devono includere sia un'estensione di nome distinto X.500 sia un'estensione di nome alternativo dell'oggetto X.509.

Se si dispone già di chiavi private e di file di certificati firmati dall'autorità di certificazione, seguire la procedura descritta in [Importazione di chiavi private e certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Importante Al momento della distribuzione, l'appliance di VMware Cloud Director genera certificati autofirmati con una dimensione di chiave di 2048 bit. È necessario valutare i requisiti di sicurezza dell'installazione prima di scegliere una dimensione di chiave appropriata. Le dimensioni chiave inferiori a 1024 bit non sono più supportate, come riportato nella Pubblicazione speciale 800-131A del NIST.

La password dell'archivio chiavi utilizzata in questa procedura è la password dell'utente **root** ed è rappresentata come *root_passwd*.

Prerequisiti

Familiarizzare con il comando `keytool`. È possibile utilizzare `keytool` per importare certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance VMware Cloud Director. VMware Cloud Director inserisce una copia di `keytool` in `/opt/vmware/vcloud-director/jre/bin/keytool`.

Procedura

- 1 Accedere alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root** direttamente o utilizzando un client SSH.

- 2 In base alle esigenze dell'ambiente, scegliere una delle seguenti opzioni.

Quando si distribuisce l'appliance di VMware Cloud Director, VMware Cloud Director genera automaticamente certificati autofirmati con una dimensione di chiave di 2048 bit per il servizio HTTPS e il servizio proxy della console.

- Se si desidera che l'autorità di certificazione firmi i certificati generati al momento della distribuzione, andare al [Passaggio 5](#).
- Se si desidera generare nuovi certificati con opzioni personalizzate, ad esempio una dimensione di chiave maggiore, continuare con il [Passaggio 3](#).

- 3 Eseguire il comando per creare un backup del file `certificates.ks` esistente.

```
cp /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks /root/certificates.ks.original
```

- 4 Eseguire il comando per creare una coppia di chiavi pubblica e privata per il servizio HTTPS e per il servizio proxy della console.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool generate-certs -j -p -o /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -w root_passwd
```

Il comando crea o aggiorna un archivio chiavi in `certificates.ks` con la password specificata. I certificati vengono creati utilizzando i valori predefiniti del comando. In base alla configurazione DNS dell'ambiente, il nome comune dell'autorità emittente è impostato sull'indirizzo IP o sul nome di dominio completo per ciascun servizio. Il certificato utilizza una lunghezza chiave a 2048 bit predefinita, che scade un anno dopo la sua creazione.

Importante A causa delle limitazioni della configurazione nell'appliance di VMware Cloud Director, è necessario utilizzare la posizione `/opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks` per l'archivio chiavi dei certificati.

Nota È possibile utilizzare la password **root** dell'appliance come password dell'archivio chiavi.

- 5 Creare richieste di firma del certificato (CSR) per il servizio HTTPS e per il servizio proxy della console.

Importante L'appliance di VMware Cloud Director utilizza lo stesso indirizzo IP e nome host sia per il servizio HTTPS sia per il servizio proxy della console. Per questo motivo, i comandi di creazione delle richieste CSR devono disporre degli stessi DNS e IP per l'argomento dell'estensione del nome alternativo del soggetto (SAN).

- a Creare una richiesta di firma del certificato nel file `http.csr`.

```
keytool -keystore certificates.ks -storetype JCEKS -storepass root_password -certreq -alias http -file http.csr -ext "san=dns:vcd2.example.com,dns:vcd2,ip:10.100.101.10"
```

- b Creare una richiesta di firma del certificato nel file `consoleproxy.csr`.

```
keytool -keystore certificates.ks -storetype JCEKS -storepass root_password -certreq -alias consoleproxy -file consoleproxy.csr -ext "san=dns:vcd2.example.com,dns:vcd2,ip:10.100.101.10"
```

- 6 Inviare le richieste di firma del certificato all'autorità di certificazione.

Se l'autorità di certificazione richiede di specificare un tipo di Web server, usare Jakarta Tomcat.

Procurarsi i certificati firmati dall'autorità di certificazione.

- 7 Copiare i certificati firmati dall'autorità di certificazione, il certificato root dell'autorità di certificazione e tutti i certificati intermedi nell'appliance di VMware Cloud Director.

8 Eseguire i comandi per importare i certificati firmati nell'archivio chiavi JCEKS.

- a Importare il certificato root dell'autorità di certificazione dal file `root.cer` nel file dell'archivio chiavi `certificates.ks`.

```
keytool -import -storetype JCEKS -storepass root_password -keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -alias root -file root_certificate_file
```

- b Se si ricevono certificati intermedi, importarli dal file `intermediate.cer` nel file di archivio chiavi `certificates.ks`.

```
keytool -import -storetype JCEKS -storepass root_password -keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -alias intermediate -file intermediate_certificate_file
```

- c Importare il certificato del servizio HTTPS.

```
keytool -import -storetype JCEKS -storepass root_password -keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -alias http -file http_certificate_file
```

- d Importare il certificato del servizio proxy della console.

```
keytool -import -storetype JCEKS -storepass root_password -keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -alias consoleproxy -file console_proxy_certificate_file
```

I comandi sovrascrivono il file `certificates.ks` con le versioni dei certificati firmate dall'autorità di certificazione appena acquisite.

- 9** Per verificare se i certificati sono stati importati, eseguire il comando per elencare il contenuto del file di archivio chiavi.

```
keytool -storetype JCEKS -storepass root_password -keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -list
```

- 10** Eseguire il comando per importare i certificati nell'istanza di VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool certificates -j -p --keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks --keystore-password root_password
```

- 11** Per applicare i nuovi certificati firmati, riavviare il servizio `vmware-vcd` nell'appliance di VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd restart
```

Operazioni successive

- Se si utilizzano certificati con caratteri jolly, vedere [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director con certificati con caratteri jolly firmati per la comunicazione HTTPS e proxy console](#).
- Se non si utilizzano certificati con caratteri jolly, ripetere questa procedura in tutti i server VMware Cloud Director nel gruppo di server.

- Per ulteriori informazioni sulla sostituzione dei certificati per il database PostgreSQL incorporato e per l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director, vedere [Sostituzione di un certificato autofirmato dell'interfaccia utente di gestione dell'appliance VMware Cloud Director e di un database PostgreSQL incorporato](#).

Importazione di chiavi private e certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance di VMware Cloud Director

Se si dispone dei file delle chiavi private e dei file dei certificati firmati dall'autorità di certificazione, prima di importare gli archivi chiavi nell'ambiente di VMware Cloud Director, è necessario creare i file di archivio chiavi in cui importare i certificati e le chiavi private per il servizio HTTPS e per il servizio proxy della console.

Prerequisiti

- Familiarizzare con il comando `keytool`. È possibile utilizzare `keytool` per importare certificati SSL firmati dall'autorità di certificazione nell'appliance VMware Cloud Director. VMware Cloud Director inserisce una copia di `keytool` in `/opt/vmware/vcloud-director/jre/bin/keytool`.
- Copiare nell'appliance i certificati intermedi, il certificato CA root, il servizio HTTPS firmato dall'autorità di certificazione, nonché le chiavi private e i certificati del servizio proxy della console.

Procedura

- 1 Accedere alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root** direttamente o utilizzando un client SSH.
- 2 Se si dispone di certificati intermedi, eseguire il comando per combinare il certificato root firmato dall'autorità di certificazione con i certificati intermedi e creare una catena di certificati.

```
cat intermediate-certificate-file-1.cer intermediate-certificate-file-2.cer root-CA-certificate.cer > chain.crt
```

- 3 Utilizzare OpenSSL per creare i file dell'archivio chiavi PKCS12 intermedi per il servizio HTTPS e per il servizio proxy della console con la chiave privata, la catena di certificati e il rispettivo alias, quindi specificare una password per ciascun file di archivio chiavi.

- a Creare il file dell'archivio chiavi per il servizio HTTPS.

```
openssl pkcs12 -export -in http.crt -inkey http.key -CAfile chain.crt -name http -passout pass:keystore_password -out http.pfx -chain
```

- b Creare il file dell'archivio dati per il servizio proxy della console.

```
openssl pkcs12 -export -in consoleproxy.crt -inkey consoleproxy.key -CAfile chain.crt -name consoleproxy -passout pass:keystore_password -out consoleproxy.pfx -chain
```

- 4 Eseguire il comando per creare un backup del file `certificates.ks` esistente.

```
cp /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks /root/certificates.ks.original
```

- 5 Utilizzare il comando `keytool` per importare gli archivi chiavi PKCS12 nell'archivio chiavi JCEKS.

- a Importare l'archivio chiavi PKCS12 per il servizio HTTPS.

```
keytool -importkeystore -deststorepass keystore_password -destkeystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -deststoretype JCEKS -srckeystore http.pfx -srcstoretype PKCS12 -srcstorepass keystore_password
```

- b Importare l'archivio chiavi PKCS12 per il servizio proxy della console.

```
keytool -importkeystore -deststorepass keystore_password -destkeystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -deststoretype JCEKS -srckeystore consoleproxy.pfx -srcstoretype PKCS12 -srcstorepass keystore_password
```

- 6 Verificare che l'importazione dei certificati venga eseguita correttamente.

```
keytool -storetype JCEKS -storepass keystore_password -keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks -list
```

- 7 Eseguire il comando per importare i certificati firmati nell'istanza di VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool certificates -j -p --keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks --keystore-password keystore_password
```

- 8 Per applicare i certificati firmati dall'autorità di certificazione, riavviare il servizio `vmware-vcd` nell'appliance di VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd restart
```

Operazioni successive

- Se si utilizzano certificati con caratteri jolly, vedere [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director con certificati con caratteri jolly firmati per la comunicazione HTTPS e proxy console](#).
- Se non si utilizzano certificati con caratteri jolly, ripetere questa procedura in tutte le celle dell'appliance di VMware Cloud Director nel gruppo di server.
- Per ulteriori informazioni sulla sostituzione dei certificati per il database PostgreSQL incorporato e per l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director, vedere [Sostituzione di un certificato autofirmato dell'interfaccia utente di gestione dell'appliance VMware Cloud Director e di un database PostgreSQL incorporato](#).

Dopo la distribuzione dell'appliance di VMware Cloud Director

Dopo aver creato il gruppo di server VMware Cloud Director, è possibile installare i file Microsoft Sysprep e il database Cassandra. Se si utilizza un database PostgreSQL, è possibile configurare il protocollo SSL e regolare alcuni parametri nel database.

Dopo la creazione dell'appliance VMware Cloud Director, è possibile utilizzare le funzionalità di rete di vSphere per aggiungere una nuova scheda interfaccia di rete (NIC). Vedere l'argomento sull'[aggiunta di una scheda di rete a una macchina virtuale](#) nella guida *Amministrazione delle macchine virtuali vSphere*.

Nota Se il cluster è configurato per il failover automatico, dopo aver distribuito una o più celle aggiuntive, è necessario utilizzare l'API dell'appliance per reimpostare la modalità di failover del cluster su `Automatic`. Vedere l' [API dell'appliance VMware Cloud Director](#). La modalità di failover predefinita per le nuove celle è `Manual`. Se la modalità di failover non è coerente tra i nodi del cluster, la modalità di failover del cluster è `Indeterminate`. La modalità di `Indeterminate` può causare stati di cluster incoerenti tra i nodi e i nodi che seguono una cella primaria precedente. Per visualizzare la modalità di failover del cluster, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare la lista vietata dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#).

Modifica del fuso orario dell'appliance di VMware Cloud Director

Dopo aver distribuito correttamente l'appliance di VMware Cloud Director, è possibile modificare il fuso orario di sistema dell'appliance. Tutte le istanze dell'appliance di VMware Cloud Director nel gruppo di server e nello storage del server di trasferimento devono utilizzare le stesse impostazioni.

Prerequisiti

- Distribuire l'appliance di VMware Cloud Director. Vedere [Distribuzione e configurazione iniziale dell'appliance di VMware Cloud Director](#).
- Modificare il fuso orario dello storage del server di trasferimento nel nuovo fuso orario dell'appliance VMware Cloud Director primaria.

Procedura

- 1 Utilizzando una console Web o una console remota per il nodo primario, in basso a sinistra della finestra della console, selezionare **Imposta fuso orario**.

- 2 Selezionare una posizione, un paese e una regione del fuso orario.

Il fuso orario appena selezionato viene visualizzato in basso a sinistra della finestra della console.

- 3 Accedere alla console dell'appliance di VMware Cloud Director come utente **root**.
- 4 Per assicurarsi che l'appliance di VMware Cloud Director utilizzi il nuovo fuso orario, riavviare il servizio `vmware-vcd`.
- 5 Ripetere dal [passaggio 1](#) al [passaggio 4](#) per tutte le celle di standby e di applicazione nella distribuzione di VMware Cloud Director.

Personalizzazione degli indirizzi pubblici per l'appliance di VMware Cloud Director

Per soddisfare i requisiti del bilanciamento del carico o del proxy, è possibile modificare gli indirizzi Web degli endpoint predefiniti per il portale Web di VMware Cloud Director, l'API di VMware Cloud Director e il proxy della console.

È necessario configurare l'indirizzo del proxy della console pubblica di VMware Cloud Director, perché l'appliance utilizza un singolo indirizzo IP con la porta personalizzata 8443 per il servizio proxy della console. Vedere [6](#).

Prerequisiti

Verificare di aver effettuato l'accesso come **amministratore di sistema**. Solo un **amministratore di sistema** può personalizzare gli endpoint pubblici.

Procedura

- 1 Nella barra di navigazione superiore del Service Provider Admin Portal, selezionare **Amministrazione**.
- 2 Nel pannello sinistro, in **Impostazioni**, fare clic su **Indirizzi pubblici**.
- 3 Per personalizzare gli endpoint pubblici, fare clic su **Modifica**.
- 4 Per personalizzare gli URL di VMware Cloud Director, modificare gli endpoint del **Portale Web**.
 - a Immettere un URL pubblico di VMware Cloud Director personalizzato per le connessioni HTTPS (sicure) e fare clic su **Carica** per caricare i certificati che stabiliscono la catena di attendibilità per l'endpoint.

La catena di certificati deve corrispondere al certificato utilizzato dall'endpoint del servizio, che è il certificato caricato in ogni archivio chiavi di cella di VMware Cloud Director con alias `consoleproxy`. La terminazione SSL delle connessioni del proxy della console in un bilanciamento del carico non è supportata. La catena di certificati deve includere un certificato di endpoint, certificati intermedi e un certificato root nel formato PEM senza una chiave privata.

5 (Facoltativo) Per personalizzare l'API REST di Cloud Director e gli URL di OpenAPI, disattivare l'opzione **Usa impostazioni portale Web.**

- a Immettere un URL di base HTTP personalizzato.

Ad esempio, se si imposta l'URL di base HTTP su **http://vcloud.example.com**, è possibile accedere all'API di VMware Cloud Director all'indirizzo **http://vcloud.example.com/api** ed è possibile accedere a VMware Cloud Director OpenAPI all'indirizzo **http://vcloud.example.com/cloudapi**.

- b Immettere un URL di base dell'API REST HTTPS personalizzato e fare clic su **Carica** per caricare i certificati che stabiliscono la catena di attendibilità per l'endpoint.

Ad esempio, se si imposta l'URL di base dell'API REST HTTPS su **https://vcloud.example.com**, è possibile accedere all'API di VMware Cloud Director all'indirizzo **https://vcloud.example.com/api** ed è possibile accedere a VMware Cloud Director OpenAPI all'indirizzo **https://vcloud.example.com/cloudapi**.

La catena di certificati deve corrispondere al certificato utilizzato dall'endpoint del servizio, che è il certificato caricato in ogni archivio chiavi di cella di VMware Cloud Director con alias **http** o il certificato VIP del bilanciamento del carico se viene utilizzata una terminazione SSL. La catena di certificati deve includere un certificato di endpoint, certificati intermedi e un certificato root nel formato **PEM** senza una chiave privata.

6 Immettere un indirizzo proxy della console pubblica di VMware Cloud Director personalizzato.

Questo indirizzo è il nome di dominio completo (FQDN) del NIC **eth0** dell'appliance di VMware Cloud Director, specificato in base al nome di dominio completo o all'indirizzo IP, con porta personalizzata 8443 per il servizio proxy della console.

Ad esempio, per l'istanza di un'appliance VMware Cloud Director con nome di dominio completo **vcloud.example.com**, immettere **vcloud.example.com:8443**.

VMware Cloud Director utilizza l'indirizzo del proxy della console quando viene aperta una finestra di console remota in una macchina virtuale.

7 Per salvare le modifiche, fare clic su **Salva.**

Installazione e configurazione di un database Cassandra per l'archiviazione dei dati relativi alle metriche cronologiche

VMware Cloud Director può raccogliere i valori che forniscono informazioni attuali e cronologiche relative alle prestazioni e all'utilizzo di risorse delle macchine virtuali incluse nel cloud. I dati relativi alle metriche cronologiche vengono archiviati in un cluster Cassandra.

Cassandra è un database open source che può essere utilizzato come archivio di backup di una soluzione scalabile a elevate prestazioni per la raccolta di dati di serie temporali, come le metriche delle macchine virtuali. Se si desidera che VMware Cloud Director supporti il recupero di metriche cronologiche dalle macchine virtuali, è necessario installare e configurare un cluster Cassandra, quindi utilizzare **cell-management-tool** per connettere il cluster a VMware Cloud Director. Per il recupero dei valori attuali non è necessario disporre del software di database facoltativo.

Prerequisiti

- Assicurarsi che VMware Cloud Director sia installato e in esecuzione, prima di configurare il software del database facoltativo.
- Se non si conosce già Cassandra, consultare il materiale all'indirizzo <http://cassandra.apache.org/>.
- Per l'elenco delle versioni di Cassandra che possono essere utilizzate come database delle metriche, vedere *Note di rilascio di VMware Cloud Director*. È possibile scaricare Cassandra all'indirizzo <http://cassandra.apache.org/download/>.
- Installare e configurare il cluster Cassandra:
 - Il cluster Cassandra deve includere almeno quattro macchine virtuali distribuite in due o più host.
 - Sono necessari due nodi di inizializzazione di Cassandra.
 - Abilitare la codifica da client a nodo di Cassandra. Vedere <http://docs.datastax.com/en/cassandra/3.0/cassandra/configuration/secureSSLIntro.html>.
 - Abilitare l'autenticazione utente di Cassandra. Vedere <http://docs.datastax.com/en/cassandra/3.0/cassandra/configuration/secureConfigNativeAuth.html>.
 - In ogni cluster Cassandra, abilitare Java Native Access (JNA) 3.2.7 o versioni successive.
 - La codifica da nodo a nodo di Cassandra è facoltativa.
 - L'uso del protocollo SSL con Cassandra è facoltativo. Se si decide di non abilitare il protocollo SSL per Cassandra, è necessario impostare il parametro di configurazione `cassandra.use.ssl` su 0 nel file `global.properties` in ogni cella (`$VCLLOUD_HOME/etc/global.properties`)

Procedura

- 1 Utilizzare l'utilità `cell-management-tool` per configurare una connessione tra VMware Cloud Director e i nodi nel cluster Cassandra.

Nel seguente comando di esempio, `node1-ip`, `node2-ip`, `node3-ip` e `node4-ip` sono gli indirizzi IP dei membri del cluster Cassandra. Viene utilizzata la porta predefinita (9042). I dati relativi alle metriche vengono conservati per 15 giorni.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool cassandra --configure
--create-schema \ --cluster-nodes node1-ip,node2-ip,node3-ip, node4-ip \ --username admin
--password 'P@55w0rd' --ttl 15
```

Per informazioni sull'utilizzo dello strumento di gestione delle celle, vedere [Capitolo 5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle](#).

- 2 (Facoltativo) Se si sta aggiornando VMware Cloud Director dalla versione 9.1, utilizzare `cell-management-tool` in modo da configurare il database delle metriche per l'archiviazione delle metriche con rollup.

Eseguire un comando simile all'esempio seguente:

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool cassandra --add-rollup \ --username admin --password 'P@55w0rd'
```

- 3 Riavviare ciascuna cella di VMware Cloud Director.

Installazione e configurazione di un broker AMQP RabbitMQ

Se si desidera utilizzare attività di blocco, notifiche o estensioni dell'API di VMware Cloud Director, come Container Service Extension (CSE), VMware Cloud Director App Launchpad o vRealize Operations Tenant App, è necessario installare e configurare un broker AMQP RabbitMQ.

AMQP (Advanced Message Queuing Protocol) è uno standard aperto per l'accodamento dei messaggi che supporta servizi di messaggistica flessibili per i sistemi aziendali. VMware Cloud Director utilizza il broker RabbitMQ AMQP per fornire il bus di messaggi utilizzato dai servizi di estensione, dalle estensioni degli oggetti e dalle notifiche.

Per VMware Cloud Director nelle installazioni di Linux, l'utilizzo di un client MQTT può essere un'alternativa al broker AMQP RabbitMQ durante la configurazione delle notifiche. Vedere [Sottoscrizione di eventi e attività tramite un client MQTT](#).

Procedura

- 1 Scaricare il server RabbitMQ da <https://www.rabbitmq.com/download.html>.

Per l'elenco delle release RabbitMQ supportate, vedere *Note di rilascio di VMware Cloud Director*.

- 2 Seguire le istruzioni per l'installazione di RabbitMQ e installare RabbitMQ in un host supportato.

L'host del server RabbitMQ deve essere raggiungibile nella rete da ogni cella VMware Cloud Director.

- 3 Durante l'installazione di RabbitMQ, prendere nota dei valori necessari per configurare VMware Cloud Director in modo che funzioni con questa installazione di RabbitMQ.

- Nome di dominio completo dell'host del server RabbitMQ, ad esempio *amqp.example.com*.
- Nome utente e password validi per l'autenticazione in RabbitMQ.
- La porta alla quale il broker si mette in ascolto dei messaggi. Il valore predefinito è 5672 per non-SSL. La porta predefinita per SSL/TLS è 5671.
- Il protocollo di comunicazione è TCP.
- L'host virtuale RabbitMQ. Il valore predefinito è "/".

Operazioni successive

Per impostazione predefinita, il servizio AMQP di VMware Cloud Director invia messaggi non crittografati. È possibile configurare il servizio AMQP per crittografare questi messaggi utilizzando SSL. È inoltre possibile configurare il servizio per verificare il certificato del broker utilizzando l'archivio affidabilità JCEKS predefinito dell'ambiente di runtime Java nella cella VMware Cloud Director, in genere in `$VCLLOUD_HOME/jre/lib/security/cacerts`.

Per attivare SSL con il servizio AMQP di VMware Cloud Director, vedere le informazioni di [Configurazione di un broker AMQP](#) in *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

Aggiornamento e migrazione dell'appliance di VMware Cloud Director

A partire dalla versione 9.7, l'appliance VMware Cloud Director include un database PostgreSQL incorporato con funzionalità a disponibilità elevata. È possibile aggiornare l'appliance di VMware Cloud Director a una versione successiva. È anche possibile eseguire la migrazione della versione precedente di VMware Cloud Director esistente con un database PostgreSQL esterno in un ambiente di VMware Cloud Director costituito da distribuzioni dell'appliance di VMware Cloud Director versione 10.0 o successiva.

Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director

Per l'aggiornamento dell'appliance VMware Cloud Director dalla versione 9.7 alla versione 10.1, vedere [Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento](#).

A partire da VMware Cloud Director 10.0, i database di Microsoft SQL Server non sono supportati.

Quando si esegue l'aggiornamento di VMware Cloud Director, la nuova versione deve essere compatibile con i seguenti componenti dell'installazione esistente:

- Il software di database correntemente utilizzato per il database di VMware Cloud Director. Per ulteriori informazioni, vedere la tabella relativa ai percorsi di aggiornamento e migrazione.
- La versione di VMware vSphere® correntemente utilizzata.
- La versione di VMware NSX® correntemente utilizzata.
- Tutti i componenti di terze parti che interagiscono direttamente con VMware Cloud Director.

Per informazioni sulla compatibilità di VMware Cloud Director con gli altri prodotti VMware e con i database di terze parti, fare riferimento alle *Matrici di interoperabilità dei prodotti VMware* all'indirizzo http://partnerweb.vmware.com/comp_guide/sim/interop_matrix.php. Se si intende aggiornare i componenti di vSphere o NSX come parte dell'aggiornamento di VMware Cloud Director, è necessario aggiornarli dopo aver eseguito l'aggiornamento di VMware Cloud Director. Vedere [Dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director](#).

Dopo aver aggiornato almeno un server di VMware Cloud Director, è possibile aggiornare il database di VMware Cloud Director. Nel database vengono archiviate le informazioni sullo stato di runtime del server, incluso lo stato di tutti i task di VMware Cloud Director in esecuzione. Per assicurarsi che nel database non rimangano informazioni sui task non valide dopo un aggiornamento, verificare che non vi siano task attivi nei server prima di effettuare l'aggiornamento.

L'aggiornamento preserva anche i seguenti elementi, che non sono archiviati nel database di VMware Cloud Director:

- I file di proprietà locali e globali vengono copiati nella nuova installazione.
- I file di Microsoft Sysprep utilizzati per il supporto della personalizzazione guest vengono copiati nella nuova installazione.

L'aggiornamento richiede un periodo di inattività sufficiente di VMware Cloud Director per aggiornare tutti i server nel gruppo di server e il database. Se si utilizza un programma di bilanciamento del carico, è possibile configurarlo in modo che restituisca un messaggio, ad esempio `Il sistema non è in linea per aggiornamento`.

A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare la lista vietata dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#).

Importante Dopo l'aggiornamento alla versione 10.1, VMware Cloud Director verificherà sempre i certificati per tutti gli endpoint dell'infrastruttura a cui è connesso. Ciò è dovuto a una modifica della modalità con cui VMware Cloud Director gestisce i certificati SSL. Se non si importano i certificati in VMware Cloud Director prima dell'aggiornamento, per le connessioni di vCenter Server e NSX potrebbero verificarsi errori di connessione non riuscita a causa di problemi della verifica di SSL. In questo caso, dopo l'aggiornamento, sono disponibili due opzioni:

- 1 Eseguire il comando `trust-infra-certs` dello strumento di gestione delle celle per importare automaticamente tutti i certificati nell'archivio certificati centralizzato. Vedere [Importazione dei certificati di endpoint dalle risorse di vSphere](#).
 - 2 Nell'interfaccia utente di Service Provider Admin Portal, selezionare ogni istanza di vCenter Server e NSX e immettere di nuovo le credenziali mentre si accetta il certificato.
-

Migrazione dell'appliance di VMware Cloud Director

Se il gruppo di server VMware Cloud Director esistente è composto da distribuzioni dell'appliance VMware Cloud Director 9.5, è possibile migrare l'ambiente a una versione più recente dell'appliance VMware Cloud Director. Utilizzare il programma di installazione di VMware Cloud Director per Linux per aggiornare l'ambiente esistente solo come parte del flusso di lavoro della migrazione. Vedere [Migrazione all'appliance vCloud Director](#).

Se l'ambiente VMware Cloud Director utilizza un database Oracle esterno o un database Microsoft SQL esterno, è necessario eseguire la migrazione a un database PostgreSQL prima di eseguire l'aggiornamento a VMware Cloud Director 10.1. Per i percorsi di aggiornamento, vedere [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).

Flussi di lavoro e percorsi di aggiornamento e migrazione

Ambiente di origine	Ambiente di destinazione	
	Appliance VMware Cloud Director 10.1 con un database PostgreSQL incorporato	
VMware Cloud Director 9.0 e 9.1 con un database Oracle esterno	1	Per VMware Cloud Director 9.0 in Linux, eseguire l'aggiornamento a VMware Cloud Director versione 9.1. Vedere Esecuzione dell'aggiornamento di vCloud Director .
	2	Eseguire la migrazione del database Oracle in un database PostgreSQL. Vedere Migrazione a un database PostgreSQL .
	3	Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 10.1 su Linux. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director o Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director .
	4	Eseguire la migrazione all'appliance VMware Cloud Director 10.1. Vedere Migrazione di VMware Cloud Director con un database PostgreSQL esterno all'appliance di VMware Cloud Director .
Appliance VMware Cloud Director 9.5 con un database PostgreSQL esterno	1	Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 10.1 su Linux. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director o Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director .
	2	Eseguire la migrazione all'appliance VMware Cloud Director 10.1. Vedere Migrazione di VMware Cloud Director con un database PostgreSQL esterno all'appliance di VMware Cloud Director .
VMware Cloud Director 9.0, 9.1 e 9.5 su Linux con un database PostgreSQL esterno	1	Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 10.1 su Linux. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director o Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director .
	2	Eseguire la migrazione all'appliance VMware Cloud Director 10.1. Vedere Migrazione di VMware Cloud Director con un database PostgreSQL esterno all'appliance di VMware Cloud Director .

Ambiente di origine	Ambiente di destinazione
	Appliance VMware Cloud Director 10.1 con un database PostgreSQL incorporato
VMware Cloud Director 9.0, 9.1 e 9.5 su Linux con un database Microsoft SQL Server esterno	<ol style="list-style-type: none"> 1 Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 9.7 su Linux. Vedere Esecuzione dell'aggiornamento di vCloud Director. 2 Eseguire la migrazione all'appliance VMware Cloud Director 9.7. Vedere Migrazione di vCloud Director con un database Microsoft SQL esterno all'appliance vCloud Director. 3 Aggiornare l'ambiente all'appliance VMware Cloud Director 10.1. Vedere Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento.
VMware Cloud Director 9.7 su Linux con un database Microsoft SQL Server esterno	<ol style="list-style-type: none"> 1 Eseguire la migrazione all'appliance VMware Cloud Director 9.7. Vedere Migrazione di vCloud Director con un database Microsoft SQL esterno all'appliance vCloud Director. 2 Aggiornare l'ambiente all'appliance VMware Cloud Director 10.1. Vedere Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento.
VMware Cloud Director 9.7 su Linux con un database PostgreSQL esterno	<ol style="list-style-type: none"> 1 Eseguire la migrazione all'appliance VMware Cloud Director 9.7. Vedere Migrazione di vCloud Director con un database PostgreSQL esterno all'appliance vCloud Director. 2 Aggiornare l'ambiente all'appliance VMware Cloud Director 10.1. Vedere Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento.
VMware Cloud Director 10.0 su Linux con un database PostgreSQL esterno	<ol style="list-style-type: none"> 1 Eseguire la migrazione all'appliance VMware Cloud Director 10.0. Vedere Migrazione di vCloud Director con un database PostgreSQL esterno all'appliance vCloud Director. 2 Aggiornare l'ambiente all'appliance VMware Cloud Director 10.1. Vedere Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento.
Appliance di VMware Cloud Director 9.7 e 10.0 con un database PostgreSQL incorporato	Aggiornare l'ambiente all'appliance VMware Cloud Director 10.1. Vedere Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento .

Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento

È possibile aggiornare l'appliance di VMware Cloud Director alla versione più recente o applicare patch all'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento.

Durante l'aggiornamento della distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director, il servizio VMware Cloud Director smette di funzionare e può verificarsi un po' di tempo di inattività. Il tempo di inattività dipende dal tempo necessario per aggiornare ogni appliance VMware Cloud Director e per eseguire lo script di aggiornamento del database VMware Cloud Director. Il numero di celle funzionanti nel gruppo di server VMware Cloud Director si riduce finché non si arresta il servizio VMware Cloud Director nell'ultima appliance VMware Cloud Director. Un bilanciamento del carico configurato correttamente davanti agli endpoint HTTP di VMware Cloud Director dovrebbe interrompere il routing del traffico verso le celle arrestate.

Dopo aver applicato l'aggiornamento a ogni appliance di VMware Cloud Director e completato l'aggiornamento del database, è necessario riavviare ogni appliance di VMware Cloud Director.

Prerequisiti

Creare uno snapshot dell'appliance primaria di VMware Cloud Director.

- 1 Quando si esegue l'aggiornamento dalla versione 10.1 o successiva o quando si applicano patch, se il failover automatico in caso di errore del servizio di database primario è abilitato, impostare la modalità di failover su *Manual* durante l'aggiornamento. Dopo l'aggiornamento, è possibile impostare la modalità di failover su *Automatic*. Vedere [Failover automatico dell'appliance di VMware Cloud Director](#).
- 2 Accedere all'istanza di vCenter Server in cui si trova l'appliance primaria di VMware Cloud Director del cluster ad alta disponibilità del database.
- 3 Passare all'appliance primaria di VMware Cloud Director, fare clic con il pulsante destro del mouse sull'appliance e scegliere **Attiva > Spegni sistema operativo guest**.
- 4 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'appliance e scegliere **Snapshot > Crea snapshot**. Digitare un nome e, facoltativamente, una descrizione per lo snapshot, quindi fare clic su **OK**.
- 5 Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'appliance VMware Cloud Director e scegliere **Attiva > Attiva**.
- 6 Verificare che tutti i nodi della configurazione a disponibilità elevata del database funzionino correttamente. Vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Procedura

- 1 In un browser Web, accedere all'interfaccia utente di gestione dell'appliance di un'istanza dell'appliance VMware Cloud Director per identificare l'appliance primaria, `https://appliance_ip_address:5480`.

Prendere nota del nome dell'appliance primaria. È necessario aggiornare l'appliance primaria prima delle celle di standby e dell'applicazione. Quando si esegue il backup del database, è necessario utilizzare l'appliance primaria.

- 2 Scaricare il pacchetto di aggiornamento nell'appliance che si sta aggiornando.

Nota È necessario aggiornare prima l'appliance primaria.

VMware Cloud Director è distribuito come file eseguibile con nome del modulo `VMware_Cloud_Director_v.v.v.v-nnnnnnnn_update.tar.gz`, dove *v.v.v.v* rappresenta la versione di prodotto e *nnnnnnnn* il numero di build. Ad esempio, `VMware_Cloud_Director_10.1.0.4424-14420378_update.tar.gz`.

- 3 Creare la directory `local-update-package` in cui estrarre il pacchetto di aggiornamento.

```
mkdir /tmp/local-update-package
```

- 4 Estrarre il pacchetto di aggiornamento nella directory appena creata.

```
tar -zxvf VMware_Cloud_Director_v.v.v.v-nnnnnnnn_update.tar.gz \
-C /tmp/local-update-package
```

- 5 Impostare la directory `local-update-package` come repository di aggiornamento.

```
vamcli update --repo file:///tmp/local-update-package
```

- 6 Controllare la disponibilità degli aggiornamenti per verificare che il repository sia stato stabilito correttamente.

```
vamcli update --check
```

La versione dell'aggiornamento viene visualizzata come `Aggiornamento disponibile`.

- 7 Arrestare VMware Cloud Director eseguendo il comando seguente:

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool -u <admin username> cell --shutdown
```

- 8 Applicare l'aggiornamento disponibile.

```
vamcli update --install latest
```

- 9 Ripetere i passaggi da 2 a 8 nelle celle di standby e dell'applicazione rimanenti.
- 10 Dall'appliance primaria, eseguire il backup del database incorporato dell'appliance VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/appliance/bin/create-db-backup
```

- 11 Da qualsiasi appliance, eseguire l'utilità di upgrade del database di VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/upgrade
```

- 12 Riavviare ciascuna appliance VMware Cloud Director.

```
shutdown -r now
```

Operazioni successive

- Se l'aggiornamento riesce, è possibile eliminare lo snapshot dell'appliance VMware Cloud Director.
- Se l'aggiornamento non viene eseguito correttamente, è possibile eseguire il rollback dell'appliance VMware Cloud Director allo snapshot creato prima dell'aggiornamento. Vedere [Rollback di un'appliance di VMware Cloud Director quando un aggiornamento non riesce](#).

Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director con il repository di aggiornamento di VMware

È possibile utilizzare il repository di aggiornamento di VMware per aggiornare l'appliance di VMware Cloud Director dalla versione 9.7 alla versione 10.0 o successiva oppure applicare le patch.

Nota È possibile utilizzare VMware Update Repository solo per aggiornare VMware Cloud Director alla versione di VMware Cloud Director più recente. In VMware Update Repository, è disponibile solo la versione più recente. Se si desidera aggiornare VMware Cloud Director a una versione diversa, vedere [Aggiornamento dell'appliance di VMware Cloud Director mediante un pacchetto di aggiornamento](#).

Durante l'aggiornamento della distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director, il servizio VMware Cloud Director smette di funzionare e può verificarsi un po' di tempo di inattività. Il tempo di inattività dipende dal tempo necessario per aggiornare ogni appliance VMware Cloud Director e per eseguire lo script di aggiornamento del database VMware Cloud Director. Il numero di celle funzionanti nel gruppo di server VMware Cloud Director si riduce finché non si arresta il servizio VMware Cloud Director nell'ultima appliance VMware Cloud Director. Un bilanciamento del carico configurato correttamente davanti agli endpoint HTTP di VMware Cloud Director dovrebbe interrompere il routing del traffico verso le celle arrestate.

Dopo aver applicato l'aggiornamento a ogni appliance di VMware Cloud Director e completato l'aggiornamento del database, è necessario riavviare ogni appliance di VMware Cloud Director.

Prerequisiti

- Creare uno snapshot dell'appliance primaria di VMware Cloud Director.
 - a Quando si esegue l'aggiornamento dalla versione 10.1 o successiva o quando si applicano patch, se il failover automatico in caso di errore del servizio di database primario è abilitato, impostare la modalità di failover su `Manual` per la durata dell'aggiornamento. Dopo l'aggiornamento, è possibile impostare la modalità di failover su `Automatic`. Vedere [Failover automatico dell'appliance di VMware Cloud Director](#).
 - b Accedere all'istanza di vCenter Server in cui si trova l'appliance primaria di VMware Cloud Director del cluster ad alta disponibilità del database.
 - c Passare all'appliance primaria di VMware Cloud Director, fare clic con il pulsante destro del mouse sull'appliance e scegliere **Attiva > Spegni sistema operativo guest**.

- d Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'appliance e scegliere **Snapshot > Crea snapshot**. Digitare un nome e, facoltativamente, una descrizione per lo snapshot, quindi fare clic su **OK**.
 - e Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'appliance VMware Cloud Director e scegliere **Attiva > Attiva**.
 - f Verificare che tutti i nodi della configurazione a disponibilità elevata del database funzionino correttamente. Vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).
- Verificare che l'appliance VMware Cloud Director disponga di accesso a `https://vapp-updates.vmware.com`.

Procedura

- 1 In un browser Web, accedere all'interfaccia utente di gestione dell'appliance di un'istanza dell'appliance VMware Cloud Director per identificare l'appliance primaria, `https://appliance_ip_address:5480`.

Prendere nota del nome dell'appliance primaria. Quando si esegue il backup del database, è necessario utilizzare l'appliance primaria.

- 2 Accedere alla console dell'appliance primaria in qualità di utente **root** direttamente o utilizzando un client SSH.
- 3 Reimpostare il repository di aggiornamento in modo che punti al repository di aggiornamento di VMware.

```
vamcli update --repo ""
```

- 4 Verificare la disponibilità di aggiornamenti per verificare che il repository di aggiornamento di VMware disponga dell'aggiornamento desiderato.

Per impostazione predefinita, il comando `vamcli` punta al repository di aggiornamento di VMware.

```
vamcli update --check
```

La versione dell'aggiornamento viene visualizzata come `Aggiornamento disponibile`.

- 5 Arrestare VMware Cloud Director eseguendo il comando seguente:

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool -u <admin username> cell --shutdown
```

- 6 Continuando dall'appliance primaria, eseguire il backup del database incorporato dell'appliance VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/appliance/bin/create-db-backup
```

Nota È necessario eseguire il backup dell'appliance una sola volta. Non eseguire il backup dell'appliance dopo aver applicato l'aggiornamento disponibile.

- 7 Applicare l'aggiornamento disponibile.

```
vamcli update --install latest
```

- 8 Accedere alle celle di standby e di applicazione rimanenti e ripetere i passaggi 3, 4, 5 e 7 in ogni appliance.
- 9 Da qualsiasi appliance, eseguire l'utilità di upgrade del database di VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/upgrade
```

- 10 Riavviare ciascuna appliance VMware Cloud Director.

```
shutdown -r now
```

Operazioni successive

- Se l'aggiornamento riesce, è possibile eliminare lo snapshot dell'appliance VMware Cloud Director.
- Se l'aggiornamento non viene eseguito correttamente, è possibile eseguire il rollback dell'appliance VMware Cloud Director allo snapshot creato prima dell'aggiornamento. Vedere [Rollback di un'appliance di VMware Cloud Director quando un aggiornamento non riesce](#).
- Se si verifica un errore del comando `vamcli update --install latest`, vedere [L'installazione dell'aggiornamento più recente di VMware Cloud Director non riesce](#).

Rollback di un'appliance di VMware Cloud Director quando un aggiornamento non riesce

Se l'aggiornamento di un'appliance di VMware Cloud Director non riesce, è possibile utilizzare lo snapshot dell'appliance creato prima dell'aggiornamento ed eseguire il rollback dell'appliance di VMware Cloud Director.

Prima di iniziare il rollback, utilizzare l'API dell'appliance di VMware Cloud Director per prendere nota degli ID dei nodi di standby nel cluster. Vedere *Riferimento dello schema dell'API dell'appliance di VMware Cloud Director* in <http://code.vmware.com>.

- 1 Ripristinare l'appliance primaria di VMware Cloud Director allo snapshot creato prima di iniziare l'aggiornamento.

Leggere come ripristinare gli snapshot delle macchine virtuali utilizzando le opzioni di ripristino. Vedere [Ripristinare gli snapshot della macchina virtuale tramite Ripristina](#) in *Guida all'amministrazione della macchine virtuali di vSphere*.

- 2 Accendere la cella dell'appliance primaria di VMware Cloud Director.
- 3 Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo di ogni cella dell'appliance di VMware Cloud Director. È necessario accedere come utente **root**.
- 4 Arrestare i servizi di VMware Cloud Director in tutte le celle dell'appliance.

```
service vmware-vcd stop
```

- 5 Utilizzare la cella primaria di VMware Cloud Director per annullare la registrazione dei nodi secondari nel cluster.

- a Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo della cella primaria come **root**.
- b Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- c Eseguire il comando per annullare la registrazione di una cella dell'appliance di standby.

Per annullare la registrazione di un nodo di standby non in esecuzione, è necessario fornire l'ID del nodo.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr standby unregister --node-id=node ID -f /opt/vmware/vpostgres/current/etc/repmgr.conf
```

- d Ripetere [5.c](#) per annullare la registrazione dell'altra cella dell'appliance di standby.
- 6 In vSphere Client, arrestare ed eliminare tutte le appliance di standby.
 - a In vSphere Client, passare alle appliance di standby.
 - b Fare clic con il pulsante destro del mouse su un'appliance di standby e scegliere **Attiva > Spegni sistema operativo guest**.
 - c Fare clic con il pulsante destro del mouse sull'appliance e scegliere **Elimina dal disco**.
 - d Ripetere da [6.a](#) a [6.c](#) per l'altra cella dell'appliance di standby.

- 7 Verificare che la suite di strumenti `repmgr` e il database PostgreSQL incorporato della cella dell'appliance primaria di VMware Cloud Director funzionino correttamente.

- a Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- b Eseguire il comando per controllare lo stato del cluster.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr cluster show
```

L'output della console include informazioni sull'unico nodo nel cluster.

```

      ID | Name      | Role   | Status           | Upstream | Location | Connection
string
-----+-----+-----+-----+-----+-----+-----
+-----+-----+-----+-----+-----+-----+-----
Node 1 | Node name | primary
|      *running      |          | default | host=host IP address user=repmgr dbname=repmgr

```

- 8 Ridistribuire le appliance secondarie. Vedere [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite vSphere Client](#).
- 9 Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo di ogni cella dell'appliance di VMware Cloud Director. È necessario accedere come utente **root**.
- 10 Avviare i servizi di VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd start
```

Migrazione di VMware Cloud Director con un database PostgreSQL esterno all'appliance di VMware Cloud Director

Se l'ambiente VMware Cloud Director corrente utilizza un database PostgreSQL esterno, è possibile eseguire la migrazione a un nuovo ambiente VMware Cloud Director costituito da distribuzioni dell'appliance VMware Cloud Director. L'ambiente VMware Cloud Director corrente può essere costituito da installazioni di VMware Cloud Director in Linux o da distribuzioni dell'appliance VMware Cloud Director. Il nuovo ambiente VMware Cloud Director può utilizzare i database PostgreSQL integrati dell'appliance in modalità a disponibilità elevata.

Il flusso di lavoro di migrazione include quattro fasi principali.

- Aggiornamento dell'ambiente VMware Cloud Director esistente
- Creazione del nuovo gruppo di server di VMware Cloud Director mediante la distribuzione di una o più istanze dell'appliance VMware Cloud Director
- Migrazione del database esterno nel database integrato
- Copia dei dati del servizio di trasferimento condiviso e dei dati dei certificati

Procedura

- 1 Se la versione del database PostgreSQL esterno corrente è 9.x, aggiornarlo alla versione 10 o successiva.
- 2 Aggiornare l'ambiente VMware Cloud Director corrente alla versione 10.1.
Vedere [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).
- 3 Verificare che il riavvio dell'origine della migrazione VMware Cloud Director abbia esito positivo.

- 4 In ogni cella dell'ambiente VMware Cloud Director aggiornato, eseguire il comando per arrestare il servizio VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool -u <admin username> cell --shutdown
```

- 5 Nel database PostgreSQL esterno, eseguire il backup del database corrente.

```
sudo -u postgres path_to_pg_dump -Fc db_name > /tmp/db_dump_name
```

Se nella cartella `/tmp` non è disponibile spazio sufficiente, utilizzare un'altra posizione per archiviare il file di dump.

- 6 Se il proprietario del database e il nome del database sono diversi da `vcloud`, prendere nota del nome utente e del nome del database.

È necessario creare questo utente nel nuovo ambiente e rinominare il database al [passaggio 13](#).

- 7 Se si desidera che il nuovo ambiente VMware Cloud Director utilizzi gli indirizzi IP dell'ambiente esistente, è necessario copiare le proprietà e i file dei certificati in una posizione nel database PostgreSQL esterno e disattivare le celle.

- a Copiare i file `global.properties`, `responses.properties`, `certificates`, `proxycertificates` e `truststore` da `/opt/vmware/vcloud-director/etc/` in `/tmp` o in qualsiasi posizione preferita nel database PostgreSQL esterno.

- b Disattivare le celle nell'ambiente esistente.

- 8 Se si desidera che il nuovo ambiente VMware Cloud Director utilizzi il server NFS dell'ambiente esistente, creare ed esportare una nuova directory in questo server NFS come nuovo punto di montaggio NFS condiviso.

Non è possibile riutilizzare il punto di montaggio esistente perché gli ID utente e gruppo (UID/GID) degli utenti nel vecchio NFS potrebbero non coincidere con gli ID utente e gruppo nel nuovo NFS.

- 9 Creare il nuovo gruppo di server mediante la distribuzione di una o più istanze dell'appliance di VMware Cloud Director.

- Se si desidera utilizzare la funzionalità a disponibilità elevata (HA) del database, distribuire una cella primaria e due celle di standby e, facoltativamente, una o più celle dell'applicazione vCD.
- Se si disattivano le celle nell'ambiente esistente, è possibile utilizzare gli indirizzi IP originali per le nuove celle.
- Se si esporta un nuovo percorso nel server NFS esistente, è possibile utilizzare questo nuovo punto di montaggio condiviso per il nuovo ambiente.

Vedere [Distribuzione e configurazione iniziale dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

- 10 In ogni cella appena distribuita, eseguire il comando per arrestare il servizio VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd stop
```

- 11 Copiare il file di dump dalla cartella /tmp nel database PostgreSQL esterno alla cartella /tmp nella cella primaria del nuovo ambiente.

Vedere il [passaggio 5](#).

- 12 Modificare le autorizzazioni nel file di dump.

```
chmod a+r /tmp/db_dump_name
```

- 13 Accedere come **root** alla console della cella primaria appena distribuita e trasferire il database VMware Cloud Director dal database esterno al database integrato.

- a Passare all'utente `postgres`, connettersi al terminale del database `psql` ed eseguire l'istruzione per eliminare il database `vcloud`.

```
sudo -i -u postgres /opt/vmware/vpostgres/current/bin/psql -c 'DROP DATABASE vcloud;'
```

- b Se il proprietario del database esterno esistente è diverso da `vcloud`, creare un utente con il nome annotato nel [passaggio 6](#).

```
sudo -i -u postgres /opt/vmware/vpostgres/current/bin/psql -c 'CREATE USER
<db_owner_external_pg>;'
```

- c Eseguire il comando `pg_restore`.

```
sudo -u postgres /opt/vmware/vpostgres/current/bin/pg_restore -C -d postgres /tmp/
db_dump_name
```

- d Se il nome del database esterno esistente è diverso da `vcloud`, sostituirlo con `vcloud` utilizzando il nome annotato nel [passaggio 6](#).

```
sudo -i -u postgres /opt/vmware/vpostgres/current/bin/psql -c 'ALTER DATABASE
<db_name_external_pg> RENAME TO vcloud;'
```

- e Se il proprietario del database dell'ambiente VMware Cloud Director esistente è diverso da `vcloud`, sostituirlo con `vcloud` e riassegnare le tabelle a `vcloud`.

```
sudo -i -u postgres /opt/vmware/vpostgres/current/bin/psql -c 'ALTER DATABASE vcloud
OWNER TO vcloud;'
```

```
sudo -i -u postgres /opt/vmware/vpostgres/current/bin/psql -d vcloud -c 'REASSIGN
OWNED BY <db_owner_external_pg> TO vcloud;'
```


- 14 In ciascuna cella appena distribuita, eseguire il backup e sostituire i dati di configurazione e riconfigurare e avviare il servizio VMware Cloud Director.

- a Eseguire il backup delle proprietà, degli archivi attendibilità e dei file dei certificati e copiare e sostituire questi file nella posizione nel database PostgreSQL esterno dell'origine della migrazione in cui sono stati copiati i file nel [passaggio 7 a](#).

I file `global.properties`, `responses.properties`, `truststore`, `certificates` e `proxycertificates` sono disponibili in `/opt/vmware/vcloud-director/etc/`.

- b Eseguire il backup del file dell'archivio chiavi che si trova in `/opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks`.

Non copiare e sostituire con il file di archivio chiavi dall'origine della migrazione.

- c Eseguire il comando per riconfigurare il servizio VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/configure --unattended-installation --database-type
postgres --database-user vcloud \
--database-password db_password_new_primary --database-host eth1_ip_new_primary --
database-port 5432 \
--database-name vcloud --database-ssl true --uuid --keystore /opt/vmware/vcloud-
director/certificates.ks \
--keystore-password root_password_new_primary --primary-ip appliance_eth0_ip \
--console-proxy-ip appliance_eth0_ip --console-proxy-port-https 8443
```

Dove:

- Il valore `--keystore-password` corrisponde alla password **root** iniziale di questa appliance.
- Il valore `--database-password` corrisponde alla password del database impostata durante la distribuzione dell'appliance.
- Il valore `--database-host` corrisponde all'indirizzo IP di rete `eth1` dell'appliance primaria.
- Il valore `--primary-ip` corrisponde all'indirizzo IP di rete `eth0` dell'appliance.
- Il valore `--console-proxy-ip` corrisponde all'indirizzo IP di rete `eth0` dell'appliance.
- Il valore `--console-proxy-port` corrisponde alla porta del proxy della console dell'appliance 8443.

Per informazioni sulla risoluzione dei problemi, vedere [La riconfigurazione del servizio VMware Cloud Director non riesce durante la migrazione o il ripristino dell'appliance VMware Cloud Director](#).

- d Eseguire il comando per avviare il servizio VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd start
```

È possibile monitorare l'avanzamento dell'avvio della cella in `/opt/vmware/vcloud-director/logs/cell.log`.

- 15 Modificare la configurazione del bilanciamento del carico in modo che includa tutti i nuovi IP dell'appliance `eth0` nei pool di bilanciamento del carico per il traffico HTTP, HTTPS e TCP e rimuovere i vecchi IP delle celle VMware Cloud Director Linux da tali pool.
- 16 Dopo aver completato il processo di avvio di tutte le celle del nuovo gruppo di server, verificare che la migrazione dell'ambiente VMware Cloud Director sia stata eseguita correttamente.
 - a Aprire Service Provider Admin Portal utilizzando l'indirizzo IP di rete `eth0` di una cella del nuovo gruppo di server, `https://eth0_IP_new_cell/provider`.
 - b Accedere al Service Provider Admin Portal con le credenziali dell'**amministratore di sistema** esistenti dall'origine della migrazione.
 - c Verificare che le risorse vSphere e cloud siano disponibili nel nuovo ambiente.
- 17 Dopo aver verificato correttamente la migrazione di VMware Cloud Director, utilizzare Service Provider Admin Portal per eliminare le celle disconnesse che appartengono al vecchio ambiente VMware Cloud Director.
 - a Nella barra di navigazione superiore, in **Risorse**, selezionare **Risorse cloud**.
 - b Nel riquadro a sinistra fare clic su **Celle cloud**.
 - c Selezionare una cella inattiva e fare clic su **Annulla registrazione**.

È possibile distribuire l'appliance VMware Cloud Director per aggiungere membri al gruppo di server dell'ambiente migrato.

Operazioni successive

Il nuovo ambiente dell'appliance VMware Cloud Director migrato utilizza certificati autofirmati. Per utilizzare i certificati firmati correttamente dall'ambiente precedente in ogni cella del nuovo ambiente eseguire i passaggi seguenti:

- 1 Copiare e sostituire il file dell'archivio chiavi dalla cella precedente in `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer/certificates.ks`.
- 2 Eseguire il comando dello strumento di gestione delle celle per sostituire i certificati.

Assicurarsi che `vcloud.vcloud` sia il proprietario di questo file.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool certificates -j -p --keystore /opt/vmware/vcloud-director/data/transfer/certificates.ks \
--keystore-password ks_password_old_vCD
```

- 3 Riavviare il servizio VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd restart
```

Se si aggiungono nuovi membri a questo gruppo di server, le nuove celle dell'appliance vengono distribuite con questi certificati firmati correttamente.

Dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director

Dopo aver aggiornato tutti i server VMware Cloud Director e il database condiviso, è possibile aggiornare le istanze di NSX Manager che forniscono i servizi di rete al cloud. Dopo questa operazione, è possibile aggiornare gli host ESXi e le istanze di vCenter Server che sono registrate nell'installazione di VMware Cloud Director.

Importante VMware Cloud Director supporta solo gateway edge avanzati. È necessario convertire un gateway edge non avanzato preesistente in un gateway avanzato. Vedere <https://kb.vmware.com/kb/66767>.

A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare la lista vietata dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#).

Importante Dopo l'aggiornamento alla versione 10.1, VMware Cloud Director verificherà sempre i certificati per tutti gli endpoint dell'infrastruttura a cui è connesso. Ciò è dovuto a una modifica della modalità con cui VMware Cloud Director gestisce i certificati SSL. Se non si importano i certificati in VMware Cloud Director prima dell'aggiornamento, per le connessioni di vCenter Server e NSX potrebbero verificarsi errori di connessione non riuscita a causa di problemi della verifica di SSL. In questo caso, dopo l'aggiornamento, sono disponibili due opzioni:

- 1 Eseguire il comando `trust-infra-certs` dello strumento di gestione delle celle per importare automaticamente tutti i certificati nell'archivio certificati centralizzato. Vedere [Importazione dei certificati di endpoint dalle risorse di vSphere](#).
 - 2 Nell'interfaccia utente di Service Provider Admin Portal, selezionare ogni istanza di vCenter Server e NSX e immettere di nuovo le credenziali mentre si accetta il certificato.
-

Aggiornamento di ciascun NSX Manager associato a un sistema vCenter Server collegato

Prima di aggiornare un vCenter Server e gli host ESXi registrati in VMware Cloud Director, è necessario aggiornare ciascuna istanza di NSX Manager associata a vCenter Server.

L'aggiornamento di NSX Manager interrompe l'accesso alle funzioni amministrative di NSX, ma non interrompe i servizi di rete. È possibile aggiornare NSX Manager prima o dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director, indipendentemente dal fatto che vi siano celle di VMware Cloud Director in esecuzione.

Per informazioni sull'aggiornamento di NSX, consultare la documentazione di NSX per vSphere all'indirizzo <https://docs.vmware.com>.

Procedura

- 1 Aggiornare l'istanza di NSX Manager associata a ogni vCenter Server registrato nell'installazione di VMware Cloud Director in uso.
- 2 Dopo aver eseguito l'aggiornamento di tutte le istanze di NSX Manager, è possibile aggiornare i sistemi vCenter Server e gli host ESXi registrati.

Aggiornamento dei sistemi vCenter Server, degli host ESXi e degli NSX Edge

Dopo aver aggiornato VMware Cloud Director e NSX Manager, è necessario aggiornare i sistemi vCenter Server e gli host ESXi registrati in VMware Cloud Director. Dopo l'aggiornamento di tutti i sistemi vCenter Server e host ESXi collegati, è possibile aggiornare gli NSX Edge.

Prerequisiti

Assicurarsi di aver già eseguito l'aggiornamento di tutte le istanze di NSX Manager associate ai sistemi vCenter Server collegati al cloud. Vedere [Aggiornamento di ciascun NSX Manager associato a un sistema vCenter Server collegato](#).

Procedura

- 1 Disabilitare l'istanza di vCenter Server.
 - a Nella barra di navigazione superiore del VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal, in **Risorse** selezionare **Risorse vSphere**.
 - b Nel pannello sinistro, fare clic su **Istanze di vCenter Server**.
 - c Selezionare il pulsante di opzione accanto all'istanza di vCenter Server che si desidera disabilitare e fare clic su **Disabilita**.
 - d Fare clic su **OK**.
- 2 Aggiornare il sistema vCenter Server.

Per informazioni, vedere *Aggiornamento di vCenter Server*.
- 3 Verificare tutti gli URL pubblici e le catene di certificati di VMware Cloud Director.
 - a Nella barra di navigazione superiore, selezionare **Amministrazione**.
 - b Nel pannello sinistro, in **Impostazioni**, fare clic su **Indirizzi pubblici**.
 - c Verificare tutti gli indirizzi pubblici.
- 4 Aggiornare la registrazione di vCenter Server in VMware Cloud Director.
 - a Nella barra di navigazione superiore del VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal, in **Risorse** selezionare **Risorse vSphere**.
 - b Nel pannello sinistro, fare clic su **Istanze di vCenter Server**.

- c Selezionare il pulsante di opzione accanto al vCenter Server di destinazione e fare clic su **Riconnetti**.
 - d Fare clic su **OK**.
- 5 Eseguire l'aggiornamento di ciascun host ESXi supportato dal sistema vCenter Server aggiornato.

Vedere *Aggiornamento di VMware ESXi*.

Importante Per assicurarsi di disporre di capacità host aggiornata sufficiente per il supporto delle macchine virtuali nel Cloud, eseguire l'aggiornamento degli host in piccoli batch. In questo modo è possibile completare in tempo gli aggiornamenti dell'agente host per consentire la migrazione delle macchine virtuali di nuovo nell'host aggiornato.

- a Utilizzare il sistema vCenter Server per attivare la modalità di manutenzione dell'host e consentire a tutte le macchine virtuali su tale host di eseguire la migrazione a un altro host.
 - b Aggiornare l'host.
 - c Utilizzare il sistema vCenter Server per riconnettere l'host.
 - d Utilizzare il sistema vCenter Server per disattivare la modalità di manutenzione dell'host.
- 6 (Facoltativo) Eseguire l'aggiornamento delle istanze di NSX Edge gestite dall'istanza di NSX Manager associata al sistema vCenter Server aggiornato.

Le istanze di NSX Edge aggiornate consentono di migliorare le prestazioni e l'integrazione. È possibile utilizzare NSX Manager o VMware Cloud Director per aggiornare le istanze di NSX Edge.

- Per informazioni sull'utilizzo di NSX Manager per l'aggiornamento di NSX Edge, consultare la documentazione di NSX per vSphere all'indirizzo <https://docs.vmware.com>.
- Per utilizzare VMware Cloud Director per aggiornare un gateway NSX Edge, è necessario intervenire sull'oggetto della rete di VMware Cloud Director supportato da Edge:
 - Quando si utilizza VMware Cloud Director o l'API di VMware Cloud Director per reimpostare una rete servita da un gateway edge, l'aggiornamento appropriato di tale gateway edge viene eseguito automaticamente.
 - La ridistribuzione di un gateway edge comporta l'aggiornamento dell'appliance di NSX Edge associata.

Nota La ridistribuzione è supportata solo per i gateway NSX Data Center for vSphere Edge.

- La reimpostazione di una rete di vApp effettuata dall'interno del contesto della vApp comporta l'aggiornamento dell'appliance di NSX Edge associata a tale rete. Per reimpostare una rete di vApp dall'interno del contesto di una vApp, passare alla scheda **Reti** per la vApp, visualizzare i dettagli relativi alla rete, fare clic sul pulsante di opzione accanto al nome della rete di vApp e fare clic su **Reimposta**.

Per ulteriori informazioni sulla modalità di redistribuzione dei gateway edge e sulla reimpostazione delle reti di vApp, vedere *Guida alla programmazione dell'API di VMware Cloud Director*.

Operazioni successive

Ripetere questa procedura per gli altri sistemi vCenter Server registrati nell'installazione di VMware Cloud Director.

Amministrazione dell'appliance di VMware Cloud Director

È possibile visualizzare lo stato delle celle in un cluster HA del database, eseguire il backup e ripristinare il database integrato e riconfigurare le impostazioni dell'appliance.

Dopo aver distribuito l'appliance VMware Cloud Director, non è possibile modificare gli indirizzi IP di rete `eth0` e `eth1` o il nome host dell'appliance. Se si desidera che l'appliance VMware Cloud Director disponga di indirizzi o nome host diversi, è necessario distribuire una nuova appliance.

Se è necessario eseguire la manutenzione di un'appliance che richiede l'arresto del cluster a disponibilità elevata del database, per evitare problemi di sincronizzazione, arrestare innanzitutto l'appliance primaria e quindi le appliance di standby.

Nota Se il cluster è configurato per il failover automatico, dopo aver distribuito una o più celle aggiuntive, è necessario utilizzare l'API dell'appliance per reimpostare la modalità di failover del cluster su `Automatic`. Vedere l' [API dell'appliance VMware Cloud Director](#). La modalità di failover predefinita per le nuove celle è `Manual`. Se la modalità di failover non è coerente tra i nodi del cluster, la modalità di failover del cluster è `Indeterminate`. La modalità di `Indeterminate` può causare stati di cluster incoerenti tra i nodi e i nodi che seguono una cella primaria precedente. Per visualizzare la modalità di failover del cluster, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Backup e ripristino del database integrato dell'appliance di VMware Cloud Director

È possibile eseguire il backup del database PostgreSQL integrato nell'appliance VMware Cloud Director, che può aiutare a ripristinare l'ambiente VMware Cloud Director dopo un errore.

Backup del database incorporato dell'appliance VMware Cloud Director

Se l'ambiente è composto da distribuzioni dell'appliance VMware Cloud Director con database PostgreSQL incorporati, è possibile eseguire il backup del database VMware Cloud Director dalla cella primaria. Il file `.tgz` risultante viene archiviato nel percorso di storage condiviso NFS del servizio di trasferimento.

Procedura

- 1 Accedere direttamente o tramite un client SSH alla cella primaria come **root**.

2 Passare a `/opt/vmware/appliance/bin`.

3 Eseguire il comando `create-db-backup`.

Risultati

Nello storage condiviso NFS del servizio di trasferimento, nella directory `vcloudapp.nfs_mount.VMware_vCloud_Director/pgdb-backup/`, è possibile visualizzare il file `db-backup-date_time_format.tgz` appena creato. Il file `.tgz` contiene il file di dump del database, i file `global.properties`, `responses.properties`, `certificates`, `proxycertificates` e i file `truststore` della cella primaria.

Ripristino di un ambiente dell'appliance VMware Cloud Director con una configurazione del database ad alta disponibilità

Se è stato eseguito il backup del database PostgreSQL incorporato di un ambiente dell'appliance VMware Cloud Director con una configurazione del database HA, è possibile distribuire un nuovo cluster di appliance e ripristinare il database dell'appliance al suo interno.

Il flusso di lavoro di ripristino include tre fasi principali.

- Copia del file `.tar` di backup del database integrato dall'archivio NFS condiviso del servizio di trasferimento
- Ripristino del database nelle celle primaria e di standby del database integrato
- Distribuzione di tutte le celle dell'applicazione richieste.

Prerequisiti

- Verificare di disporre di un file di backup `.tar` del database PostgreSQL integrato. Vedere [Backup del database incorporato dell'appliance VMware Cloud Director](#).
- Distribuire una cella del database primario e due celle di database di standby. Vedere [Distribuzione e configurazione iniziale dell'appliance di VMware Cloud Director](#).
- Se si desidera che il nuovo cluster di appliance utilizzi il server NFS dell'ambiente esistente, esportare una nuova directory nel server NFS come nuovo punto condiviso. Impossibile riutilizzare il punto di montaggio esistente.

Procedura

- 1 Nelle celle primarie e di standby, accedere come **root** ed eseguire il comando per arrestare il servizio VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd stop
```

- 2 Nelle celle primarie e di standby, copiare il file `.tar` di backup nella cartella `/tmp`.

Se nella cartella `/tmp` non è disponibile spazio sufficiente, utilizzare un'altra posizione per archiviare il file `.tar`.

- 3 Nelle celle primarie e di standby, decomprimere il file di backup in /tmp.

```
tar -zxvf db-backup-date_time_format.tgz
```

Nella cartella /tmp è possibile visualizzare i file `global.properties`, `responses.properties`, `certificates`, `proxycertificates` e `truststore` estratti, nonché il file di dump del database denominato `vcloud_date_time_format`.

Nota Il file `truststore` è disponibile solo per VMware Cloud Director 9.7.0.1 e versioni successive.

- 4 Solo nella cella primaria, accedere come **root** alla console ed eseguire i comandi seguenti.

- a Rilasciare il database `vcloud`.

```
sudo -i -u postgres /opt/vmware/vpostgres/current/bin/psql -c 'DROP DATABASE vcloud;'
```

- b Eseguire il comando `pg_restore`.

```
sudo -i -u postgres /opt/vmware/vpostgres/current/bin/pg_restore -C -d postgres /tmp/  
vcloud_date_time_name
```

- 5 Nelle celle primarie e di standby, salvare una copia dei file di dati di configurazione, sostituirli e riconfigurare e avviare il servizio VMware Cloud Director.

- a Eseguire il backup di proprietà, certificati e file `truststore`.

I file `global.properties`, `responses.properties`, `certificates`, `proxycertificates` e `truststore` sono disponibili in `/opt/vmware/vcloud-director/etc/`.

Nota Il file `truststore` è disponibile solo per VMware Cloud Director 9.7.0.1 e versioni successive.

```
cd /opt/vmware/vcloud-director/etc  
mkdir -p backup  
cp global.properties responses.properties certificates proxycertificates truststore  
backup
```


- b Copiare e sostituire le proprietà, i certificati e i file truststore dai file di backup estratti al [passaggio 3](#).

```
cd /tmp
cp global.properties responses.properties certificates proxycertificates
truststore /opt/vmware/vcloud-director/etc/.
```

Nota Il file `truststore` è disponibile solo per VMware Cloud Director 9.7.0.1 e versioni successive.

```
cp certificates /opt/vmware/vcloud-director/.
```

- c Eseguire il backup del file dell'archivio chiavi che si trova in `/opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks`.

```
cd /opt/vmware/vcloud-director
mkdir -p backup
cp certificates.ks backup
```

- d Eseguire il comando per riconfigurare il servizio VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/configure --unattended-installation --database-type
postgres --database-user vcloud \
--database-password db_password_new_primary --database-host eth1_ip_new_primary --
database-port 5432 \
--database-name vcloud --database-ssl true --uuid --keystore /opt/vmware/vcloud-
director/certificates.ks \
--keystore-password ks_password --primary-ip appliance_eth0_ip \
--console-proxy-ip appliance_eth0_ip --console-proxy-port-https 8443
```

Dove:

- L'opzione `--keystore-password` corrisponde alla password dell'archivio chiavi per i certificati nell'appliance.
- L'opzione `--database-password` corrisponde alla password del database impostata durante la distribuzione dell'appliance.
- L'opzione `--database-host` corrisponde all'indirizzo IP di rete `eth1` dell'appliance di database primaria.
- Il valore `--primary-ip` corrisponde all'indirizzo IP di rete `eth0` della cella dell'appliance che si sta ripristinando. Questo non è l'indirizzo IP della cella del database primario.
- L'opzione `--console-proxy-ip` corrisponde all'indirizzo IP di rete `eth0` dell'appliance che si sta ripristinando.

Per informazioni sulla risoluzione dei problemi, vedere [La riconfigurazione del servizio VMware Cloud Director non riesce durante la migrazione o il ripristino dell'appliance VMware Cloud Director](#).

- e Eseguire il comando per avviare il servizio VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd start
```

È possibile monitorare l'avanzamento dell'avvio della cella in `/opt/vmware/vcloud-director/logs/cell.log`.

- 6 (Facoltativo) Distribuire tutte le celle dell'applicazione aggiuntive. Vedere [Distribuzione e configurazione iniziale dell'appliance di VMware Cloud Director](#).
- 7 Dopo aver completato il processo di avvio di tutte le celle del gruppo di server, verificare che il ripristino dell'ambiente VMware Cloud Director sia stato eseguito correttamente.
 - a Aprire VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal utilizzando l'indirizzo IP di rete `eth0` di una cella del nuovo gruppo di server, `https://eth0_IP_new_cell/provider`.
 - b Accedere a Service Provider Admin Portal con le credenziali dell'**amministratore di sistema** esistenti.
 - c Verificare che le risorse vSphere e cloud siano disponibili nel nuovo ambiente.
- 8 Dopo aver eseguito correttamente la verifica del ripristino del database, utilizzare Service Provider Admin Portal per eliminare le celle disconnesse che appartengono all'ambiente VMware Cloud Director precedente.
 - a Nella barra di navigazione superiore, in **Risorse**, selezionare **Risorse cloud**.
 - b Nel riquadro a sinistra fare clic su **Celle cloud**.
 - c Selezionare una cella inattiva e fare clic su **Annulla registrazione**.
- 9 Se la modalità di failover prima del ripristino era `Automatic`, è necessario impostarla di nuovo su `Automatic` utilizzando l'API dell'appliance di VMware Cloud Director.

Modifica della modalità di failover dell'appliance VMware Cloud Director

Per impostazione predefinita, l'appliance VMware Cloud Director è in modalità di failover manuale e se il servizio del database primario non riesce, è necessario avviare l'azione di failover. È possibile impostare la modalità di failover su automatica utilizzando l'API dell'appliance.

A partire da VMware Cloud Director 10.1, se il servizio del database primario non riesce, è possibile consentire a VMware Cloud Director di eseguire un failover automatico in un nuovo database primario. Vedere [Failover automatico dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

La modalità di failover viene impostata su `automatic` o `manual` utilizzando l'API dell'appliance VMware Cloud Director. Vedere la sezione *Failovermode* del [Riferimento dello schema dell'API dell'appliance VMware Cloud Director](#).

Per i cluster configurati con il failover automatico, dopo la distribuzione di una o più celle aggiuntive, è necessario utilizzare l'API dell'appliance per reimpostare la modalità di failover del cluster su `automatic`. Se non si reimposta la modalità di failover del cluster, la modalità di failover tra i nodi diventa incoerente.

Configurazione dell'accesso esterno al database di VMware Cloud Director

È possibile abilitare l'accesso da determinati indirizzi IP esterni al database di VMware Cloud Director incorporato nell'appliance primaria.

Durante una migrazione all'appliance VMware Cloud Director o se si intende utilizzare una soluzione di backup del database di terze parti, è possibile abilitare l'accesso esterno al database di VMware Cloud Director incorporato.

Procedura

- 1 Accedere direttamente o tramite un client SSH alla cella primaria come **root**.
- 2 Passare alla directory del database, `/opt/vmware/appliance/etc/pg_hba.d/`.
- 3 Creare un file di testo contenente le voci per gli indirizzi IP esterni di destinazione simili a:

```
#TYPE DATABASE USER ADDRESS METHOD
host vcloud vcloud CIDR_notation md5
```

Ad esempio:

```
#TYPE DATABASE USER ADDRESS METHOD
host vcloud vcloud 172.168.100.5/32 md5
host vcloud vcloud 172.168.20.5/32 md5
```

Le voci vengono aggiunte al file `pg_hba.conf` aggiornato dinamicamente, che controlla l'accesso al database primario nel cluster a disponibilità elevata.

Abilitazione o disabilitazione dell'accesso SSH all'appliance di VMware Cloud Director

Durante la distribuzione dell'appliance, è possibile lasciare disabilitato o abilitare l'accesso SSH all'appliance. Dopo la distribuzione, è possibile cambiare l'impostazione di accesso SSH.

Il daemon SSH viene eseguito nell'appliance per essere utilizzato dalla funzione HA del database e per gli accessi **root** remoti. È possibile disabilitare l'accesso SSH per l'utente **root**. L'accesso SSH per la funzione HA del database rimane invariato.

Prerequisiti

Procedura

- 1 Se si desidera apportare modifiche temporanee alla proprietà OVF, ad esempio a scopo di test, modificare la proprietà in VMware Cloud Director.
 - a Accedere alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root** direttamente o utilizzando un client SSH.
 - b Eseguire lo script per abilitare o disabilitare l'accesso **root** SSH.
 - Per abilitare l'accesso **root** SSH, eseguire lo script `/opt/vmware/appliance/bin/enable_root_login.sh`.
 - Per disabilitare l'accesso **root** SSH, eseguire lo script `/opt/vmware/appliance/bin/disable_root_login.sh`.
- 2 Se si desidera apportare modifiche permanenti alla proprietà OVF, utilizzare l'interfaccia utente di vSphere per impostare il valore della proprietà `vcloudapp.enable_ssh.VMware_vCloud_Director`.

Nota È necessario spegnere la macchina virtuale per modificare il valore della proprietà in vSphere.

- Per abilitare SSH, impostare il valore di `vcloudapp.enable_ssh.VMware_vCloud_Director` su **True**.
- Per disabilitare SSH, impostare il valore di `vcloudapp.enable_ssh.VMware_vCloud_Director` su **False**.

Modifica delle impostazioni DNS dell'appliance di VMware Cloud Director

Dopo la distribuzione, è possibile modificare il server o i server DNS dell'appliance VMware Cloud Director.

Importante Non è possibile modificare il nome host dell'appliance. È necessario distribuire una nuova appliance con il nome host desiderato.

Prerequisiti

Procedura

- 1 Se si desidera modificare temporaneamente le impostazioni DNS, ad esempio a scopo di test, modificare le impostazioni DNS in VMware Cloud Director.
 - a Accedere alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root** direttamente o utilizzando un client SSH.
 - b (Facoltativo) Verificare la configurazione DNS corrente eseguendo il comando seguente:

```
ovfenv --key vami.DNS.VMware_vCloud_Director
```

- c Modificare il server o i server DNS.

Per specificare più server DNS, impostare *DNS_server_IP* come elenco separato da virgole senza spazi.

```
ovfenv --key vami.DNS.VMware_vCloud_Director --value DNS_server_IP
```

- d Affinché le modifiche abbiano effetto, riavviare il servizio VAOS.

```
systemctl restart vaos.service
```

- 2 Se si desidera modificare le impostazioni DNS in modo permanente, utilizzare l'interfaccia utente di vSphere per impostare il valore della proprietà *vami.DNS.VMware_vCloud_Director* sul nuovo indirizzo IP del server DNS.

Per specificare più server DNS, immettere un elenco separato da virgole senza spazi.

Nota È necessario spegnere la macchina virtuale per modificare il valore della proprietà in vSphere.

Modifica delle route statiche per le interfacce di rete dell'appliance VMware Cloud Director

Dopo la distribuzione di VMware Cloud Director iniziale, è possibile modificare le route statiche per le interfacce di rete *eth0* e *eth1*.

Prerequisiti

Procedura

- 1 Se si desidera modificare temporaneamente il valore della route statica, ad esempio a scopo di test, modificare le route statiche in VMware Cloud Director.

- a Accedere alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root** direttamente o utilizzando un client SSH.

- b (Facoltativo) Verificare la configurazione della route statica corrente.

- Per *eth0*, eseguire il comando seguente.

```
ovfenv --key vcloudnet.routes0.VMware_vCloud_Director
```

- Per *eth1*, eseguire il comando seguente.

```
ovfenv --key vcloudnet.routes1.VMware_vCloud_Director
```

c Modificare il valore della route statica.

Le route statiche devono trovarsi in un elenco di specifiche delle route separate da virgole. Ad esempio, per `eth0` è necessario eseguire:

```
ovfenv --key vcloudnet.routes0.VMware_vCloud_Director --value "172.16.100.253
172.16.96.0/19, 172.16.100.253 192.168.100.0/24"
```

- Per `eth0`, eseguire il comando seguente.

```
ovfenv --key vcloudnet.routes0.VMware_vCloud_Director --value "new_static_routes0"
```

- Per `eth1`, eseguire il comando seguente.

```
ovfenv --key vcloudnet.routes1.VMware_vCloud_Director --value "new_static_routes1"
```

d Riavviare il servizio di rete nell'appliance VMware Cloud Director.

```
systemctl restart vcd-ova-netconfig.service
```

2 Se si desidera modificare il valore della route statica in modo permanente, modificare la proprietà OVF utilizzando l'interfaccia utente di vSphere.

Le route statiche devono trovarsi in un elenco di specifiche delle route separate da virgole.

Nota È necessario spegnere la macchina virtuale per modificare il valore della proprietà in vSphere.

- Utilizzare l'interfaccia utente di vSphere per impostare il valore della proprietà `vcloudnet.routes0.VMware_vCloud_Director` sulla nuova stringa di specifica della route.
- Utilizzare l'interfaccia utente di vSphere per impostare il valore della proprietà `vcloudnet.routes1.VMware_vCloud_Director` sulla nuova stringa di specifica della route.

Script di configurazione nell'appliance di VMware Cloud Director

L'appliance VMware Cloud Director contiene script di configurazione specifici.

Directory	Descrizione
<code>/opt/vmware/appliance/bin/</code>	Gli script di configurazione dell'appliance.
<code>/opt/vmware/appliance/etc/</code>	I file di configurazione dell'appliance.
<code>/opt/vmware/appliance/etc/pg_hba.d/</code>	La directory in cui è possibile aggiungere voci personalizzate al file <code>pg_hba.conf</code> . Vedere Configurazione dell'accesso esterno al database di VMware Cloud Director .

Rinnovo dei certificati dell'appliance VMware Cloud Director

Quando si distribuisce l'appliance VMware Cloud Director, genera certificati autofirmati con un periodo di validità di 365 giorni. Se nell'ambiente sono presenti certificati in scadenza o scaduti, è

possibile generare nuovi certificati autofirmati. È necessario rinnovare i certificati per ogni cella di VMware Cloud Director singolarmente.

L'appliance VMware Cloud Director utilizza due set di certificati SSL. Il servizio VMware Cloud Director utilizza un set di certificati per le comunicazioni HTTPS e per le comunicazioni proxy della console. Il database PostgreSQL incorporato e l'interfaccia utente di gestione dell'appliance VMware Cloud Director condividono l'altro set di certificati SSL.

È possibile modificare entrambi i set di certificati autofirmati. In alternativa, se si utilizzano certificati firmati da un'autorità di certificazione per le comunicazioni HTTPS e del proxy della console di VMware Cloud Director, è possibile modificare solo il database PostgreSQL incorporato e il certificato dell'interfaccia utente di gestione dell'appliance. I certificati firmati da un'autorità di certificazione includono una catena di attendibilità completa la cui root è un'autorità di certificazione pubblica nota.

Prerequisiti

Se si sta rinnovando il certificato per il nodo primario in un cluster a disponibilità elevata del database, attivare la modalità di manutenzione per tutti gli altri nodi per evitare la perdita di dati. Vedere [Gestione di una cella](#).

Procedura

- 1 Accedere direttamente o tramite SSH al sistema operativo dell'appliance VMware Cloud Director come **root**.

- 2 Per arrestare i servizi VMware Cloud Director, eseguire il comando seguente.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool -u administrator cell --shutdown
```

- 3 Per generare nuovi certificati autofirmati, eseguire il comando seguente.

```
/opt/vmware/appliance/bin/generate-certificates.sh <root-password>
```

Questo comando mette automaticamente in uso i certificati appena generati per il database PostgreSQL incorporato e l'interfaccia utente di gestione dell'appliance. PostgreSQL e i server Nginx vengono riavviati. Il comando genera un nuovo archivio chiavi di certificati `/opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks` con nuovi certificati autofirmati per la comunicazione HTTPS e proxy console di VMware Cloud Director, utilizzati in [Passaggio 4](#).

- 4 Se non si utilizzano certificati firmati da un'autorità di certificazione, eseguire il comando per importare i certificati autofirmati appena generati in VMware Cloud Director.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool certificates -j -p --keystore /opt/vmware/vcloud-director/certificates.ks --keystore-password <root-password>
```

- 5 Riavviare il servizio VMware Cloud Director.

```
service vmware-vcd start
```

Risultati

I certificati autofirmati rinnovati sono visibili nell'interfaccia utente di VMware Cloud Director.

Il nuovo certificato PostgreSQL viene importato nell'archivio attendibilità di VMware Cloud Director in altre celle di VMware Cloud Director alla successiva esecuzione della funzionalità `appliance-sync`. L'operazione potrebbe richiedere fino a 60 secondi.

Operazioni successive

Se necessario, è possibile sostituire un certificato autofirmato con un certificato firmato da un'autorità di certificazione esterna o interna.

Sostituzione di un certificato autofirmato dell'interfaccia utente di gestione dell'appliance VMware Cloud Director e di un database PostgreSQL incorporato

Per impostazione predefinita, il database PostgreSQL incorporato e l'interfaccia utente di gestione dell'appliance VMware Cloud Director condividono un set di certificati SSL autofirmati. Per maggiore sicurezza, è possibile sostituire i certificati autofirmati predefiniti con certificati firmati dall'autorità di certificazione (CA).

Quando si distribuisce l'appliance VMware Cloud Director, genera certificati autofirmati con un periodo di validità di 365 giorni. L'appliance VMware Cloud Director utilizza due set di certificati SSL. Il servizio VMware Cloud Director utilizza un set di certificati per le comunicazioni HTTPS e del proxy della console. Il database PostgreSQL incorporato e l'interfaccia utente di gestione dell'appliance VMware Cloud Director condividono l'altro set di certificati SSL.

Nota Il processo di sostituzione del database e dei certificati dell'interfaccia utente di gestione dell'appliance non influisce sui certificati per le comunicazioni HTTPS e proxy della console. La sostituzione di uno dei set di certificati non significa che è necessario sostituire l'altro set.

Procedura

- 1 Inviare la richiesta di firma del certificato che si trova in `/opt/vmware/appliance/etc/ssl/vcd_ova.csr` all'autorità di certificazione per la firma.
- 2 Se si sta sostituendo il certificato per il database primario, attivare la modalità di manutenzione per tutti gli altri nodi per evitare la possibile perdita di dati.
- 3 Sostituire il certificato in formato PEM esistente in `/opt/vmware/appliance/etc/ssl/vcd_ova.crt` con il certificato firmato, ottenuto dall'autorità di certificazione nel [passaggio 1](#).
- 4 Per ritirare il nuovo certificato, riavviare i servizi `vpostgres`, `nginx` e `vcd_ova_ui`.

```
systemctl restart nginx.service && systemctl restart vcd_ova_ui.service
```

```
systemctl restart vpostgres.service
```


- 5 Se si sta sostituendo il certificato per il database primario, disattivare la modalità di manutenzione per tutti gli altri nodi.

Risultati

Il nuovo certificato viene importato nell'archivio attendibilità di VMware Cloud Director in altre celle di VMware Cloud Director alla successiva esecuzione della funzionalità `appliance-sync`. L'operazione potrebbe richiedere fino a 60 secondi.

Aumento della capacità del database PostgreSQL incorporato in un'appliance VMware Cloud Director

Se non si dispone di spazio sufficiente sul disco del database PostgreSQL di un'appliance VMware Cloud Director, è possibile aumentare la capacità del database PostgreSQL incorporato.

Il database PostgreSQL si trova sul disco rigido 3. Ha una dimensione predefinita di 80 GB. La procedura può essere eseguita mentre le appliance sono operative.

Importante Prima di aumentare la capacità dell'appliance primaria, è necessario aumentare la capacità di tutte le appliance di standby esistenti.

Le dimensioni del disco del database PostgreSQL in ciascuna appliance di standby devono essere uguali a quelle del disco del database PostgreSQL nell'appliance primaria.

Prerequisiti

- Se l'ambiente VMware Cloud Director dispone di nodi di standby, identificare i nodi di standby e il nodo primario e avviare la procedura da un nodo di standby. Per ulteriori informazioni sull'identificazione dei ruoli dei nodi, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).
- Se l'ambiente VMware Cloud Director è costituito solo da un nodo primario, eseguire la procedura sul nodo primario.

Procedura

- 1 Accedere a vSphere Client per aumentare la capacità del disco rigido 3 alle dimensioni desiderate.

Le dimensioni del disco del database PostgreSQL su ciascuna appliance di standby deve essere grande quanto il disco del database PostgreSQL nell'appliance primaria.

- a Selezionare la macchina virtuale dell'appliance che si desidera modificare.
- b Selezionare **Azioni > Modifica impostazioni**.
- c Aumentare le dimensioni del **Disco rigido 3** e fare clic su **OK**.

Lo stato di avanzamento dell'attività di riconfigurazione viene visualizzato nel riquadro **Task recenti**.

- 2 Applicare le modifiche al sistema operativo del nodo dell'appliance.
 - a Accedere alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root** direttamente o utilizzando un client SSH.
 - b Per applicare la modifica di dimensionamento del disco rigido al sistema operativo, eseguire lo script seguente.

```
/opt/vmware/appliance/bin/db_diskresize.sh
```

- 3 Se l'ambiente non è costituito solo da un'appliance primaria, ripetere la procedura per ciascuno dei nodi che dispongono di un database.

Modifica delle configurazioni di PostgreSQL nell'appliance di VMware Cloud Director

È possibile modificare le configurazioni di PostgreSQL dell'appliance di VMware Cloud Director utilizzando il comando `ALTER SYSTEM` di PostgreSQL.

Il comando `ALTER SYSTEM` scrive le modifiche delle impostazioni dei parametri nel file `postgresql.auto.conf`, che ha la precedenza sul file `postgresql.conf` durante l'inizializzazione di PostgreSQL. Alcune impostazioni richiedono un riavvio del servizio PostgreSQL, mentre altre vengono configurate dinamicamente e non richiedono un riavvio. Non modificare il file `postgresql.conf`, perché il funzionamento del cluster richiede la sovrascrittura periodica del file e le modifiche non sono permanenti.

Procedura

- 1 Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo dell'appliance primaria come **root**.
- 2 Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- 3 Utilizzare il comando `ALTER SYSTEM` di PostgreSQL per modificare un parametro.

```
psql -c "ALTER SYSTEM set parameter='value';"
```

- 4 Ripetere [Passaggio 3](#) per ogni parametro di configurazione che si desidera modificare.
- 5 Se alcuni dei parametri che si desidera modificare richiedono un riavvio del servizio PostgreSQL, riavviare il processo `vpostgres`.

```
systemctl restart vpostgres
```

- 6 Se l'ambiente include nodi di standby, copiare il file `postgresql.auto.conf` nelle appliance di standby e riavviare il servizio PostgreSQL, se necessario.

- a Copiare il file `postgresql.auto.conf` dal nodo primario a un nodo di standby.

```
scp /var/vmware/vpostgres/current/pgdata/postgresql.auto.conf postgres@<standby-node-address>:/var/vmware/vpostgres/current/pgdata/
```

- b Se per l'applicazione di alcuni dei parametri nel file `postgresql.auto.conf` copiato è necessario il riavvio, riavviare il processo `vpostgres` nel nodo di standby.

```
systemctl restart vpostgres
```

- c Ripetere [6.a](#) e [6.b](#) per ogni nodo di standby.

Annullamento della registrazione di una cella di standby in esecuzione in un cluster a disponibilità elevata del database

Se si desidera utilizzare un nodo in un altro ruolo o rimuoverlo dal cluster a disponibilità elevata, è necessario annullarne la registrazione.

È possibile eseguire questo comando durante il normale funzionamento del sistema.

Nota Affinché il nodo primario funzioni normalmente, almeno un nodo di standby deve essere sempre in esecuzione.

Prerequisiti

Per annullare la registrazione di un nodo di standby, è necessario fornire l'ID del nodo. Per trovare l'indirizzo IP, controllare lo stato del cluster e individuare il nodo. In tale riga, utilizzare il valore dell'host della colonna Stringa di connessione per identificare l'indirizzo IP del nodo. Vedere [Controllo dello stato di un cluster a disponibilità elevata del database](#).

Procedura

- 1 Accedere o accedere tramite SSH come **root** al sistema operativo di tutti i nodi in esecuzione nel cluster.
- 2 Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- 3 Annullare la registrazione del nodo.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr standby unregister --node-id=node ID -f /opt/vmware/vpostgres/current/etc/repmgr.conf
```

Risultati

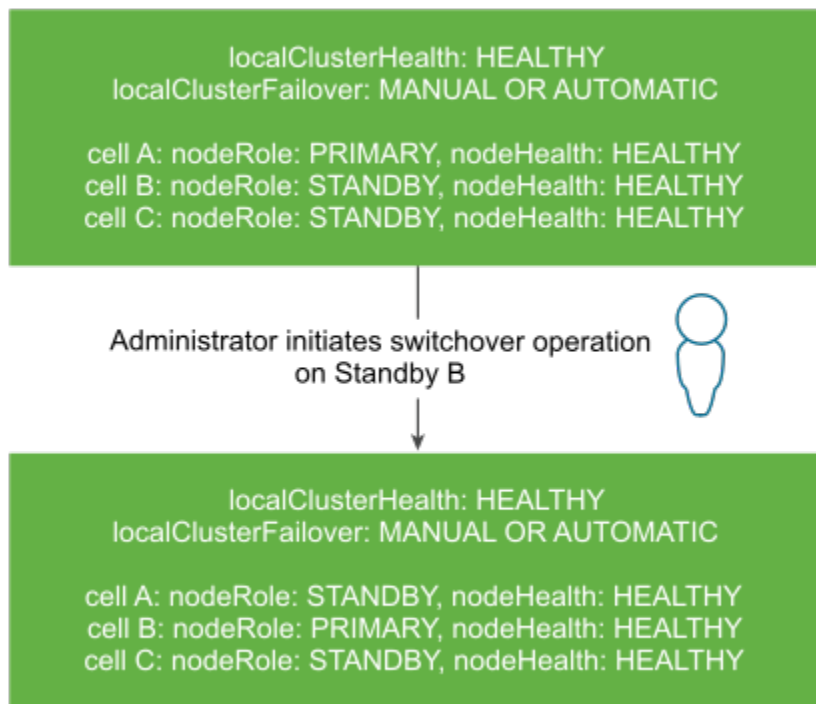
Se si annulla la registrazione del nodo, il record del nodo di standby viene rimosso dalla tabella dei metadati interna della suite di strumenti `repmgr`.

Scambio dei ruoli tra cella primaria e cella di standby in un cluster a disponibilità elevata del database

È possibile utilizzare l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director per scambiare i ruoli delle celle in un cluster a disponibilità elevata del database e promuovere una cella diversa come primaria.

È possibile scambiare i ruoli della cella primaria e di standby utilizzando l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director o l'API dell'appliance di VMware Cloud Director. Questa procedura descrive i passaggi per eseguire lo scambio tramite l'interfaccia utente di gestione.

Figura 3-3. Scambio tra la cella primaria e quella di standby



Prerequisiti

- Verificare che tutti i nodi nel cluster siano integri e online. Vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Procedura

- 1 Disattivare le attività in tutte le celle di VMware Cloud Director che fanno parte del gruppo di server o impostare le celle in modalità di manutenzione.

Il cambio causa l'indisponibilità del database di VMware Cloud Director per 30-60 secondi. Per evitare errori imprevisti delle attività, è necessario disattivare l'attività in tutte le celle del cluster.

- 2 Accedere come **root** all'interfaccia utente di gestione dell'appliance all'indirizzo `https://primary_eth1_ip_address:5480`.
- 3 Nel pannello sinistro, selezionare **Disponibilità database incorporato**.
È possibile visualizzare i nomi delle celle, i loro ruoli, lo stato e il nome della cella che le celle di standby seguono.
- 4 Verificare che l'integrità del cluster sia *Healthy*.
- 5 Fare clic sul pulsante **Scambio** per la cella che si desidera promuovere come primaria e confermare lo scambio.
- 6 Al termine dell'attività di cambio, riavviare lo scheduler o disabilitare la modalità di manutenzione per le celle nel cluster.

Sottoscrizione di eventi e attività tramite un client MQTT

È possibile utilizzare un client MQTT per sottoscrivere i messaggi relativi agli eventi e alle attività di VMware Cloud Director.

MQTT è un protocollo di trasporto di messaggistica leggero e binario. VMware Cloud Director utilizza MQTT per pubblicare informazioni su eventi e attività che è possibile sottoscrivere tramite un client MQTT. I messaggi MQTT vengono trasferiti tramite un broker MQTT che è anche in grado di archiviare i messaggi nel caso in cui i client siano offline.

Prerequisiti

- Verificare di disporre di un client MQTT che supporti WebSocket.
- Verificare che sia possibile aggiungere intestazioni a una richiesta WebSocket-upgraded.

Procedura

- 1 Accedere a VMware Cloud Director tramite l'endpoint OpenAPI.
- 2 Per stabilire una connessione WebSocket, impostare la proprietà `Sec-WebSocket-Protocol` su `mqtt`, impostare il client per la connessione al percorso `/messaging/mqtt`, aggiungere un'intestazione di autorizzazione e seguire il flusso di connessione MQTT standard.

Si riceve il token JWT dalla richiesta di accesso standard a VMware Cloud Director. È possibile lasciare vuoti il nome utente e la password.

```
Sec-WebSocket-Protocol: mqtt
```

```
Authorization: Bearer {JWT_token}
```

- 3 Una volta stabilita la connessione, sottoscrivere gli argomenti tramite il client MQTT.

```
publish/{user_org_id}/{user_id}
```

```
publish/debd63a0-6eae-11ea-8c7b-0050561776be/d19fd8ff-6eae-11ea-bb42-0050561776c8
```

Gli **amministratori dell'organizzazione** possono utilizzare caratteri jolly per accedere a tutti gli argomenti dell'organizzazione.

```
publish/{user_org_id}/*
```

Gli **amministratori di sistema** possono utilizzare caratteri jolly per accedere a tutti gli argomenti.

```
publish/*/*
```

Monitoraggio dell'integrità del cluster di database dell'appliance di VMware Cloud Director

È possibile monitorare il cluster dell'appliance di VMware Cloud Director utilizzando l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director, l'API dell'appliance o la suite di strumenti open source repmgr.

È possibile utilizzare l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director anche per visualizzare la modalità di failover dell'appliance. La modalità di failover indica se VMware Cloud Director attiva automaticamente un failover del database se il database primario non riesce o se l'**amministratore di sistema** deve avviare il failover manualmente.

Se la modalità di failover non è coerente tra i nodi, tale modalità è *Indeterminate*. La modalità di *Indeterminate* può causare stati di cluster incoerenti tra i nodi e i nodi che seguono una cella primaria precedente. È necessario diagnosticare il problema e risolvere la situazione manualmente.

Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director

È possibile monitorare lo stato del cluster utilizzando l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director.

È possibile visualizzare i nomi delle celle in un cluster, i ruoli delle celle, lo stato delle celle, il nome della cella seguita dalle celle di standby e la modalità di failover del cluster utilizzando l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director o l'API dell'appliance di VMware Cloud Director. Questa procedura descrive i passaggi per monitorare l'integrità del cluster dell'appliance nell'interfaccia utente di gestione.

Procedura

- 1 Accedere come **root** all'interfaccia utente di gestione dell'appliance all'indirizzo `https://primary_eth1_ip_address:5480`.
- 2 Nel pannello sinistro, selezionare **Disponibilità database incorporato**.

È possibile visualizzare i nomi delle celle, i loro ruoli, lo stato e il nome della cella che le celle di standby seguono.

3 Visualizzare l'integrità del cluster.

Stato di integrità del cluster	Descrizione
Integro	Il cluster è in uno stato integro. La cella primaria ed entrambe le celle di standby sono online e operative. L'interfaccia utente e l'API di VMware Cloud Director sono funzionanti.
Degradato	Il cluster si trova in uno stato degradato. La cella primaria e una delle celle di standby sono online e operative, ma l'altra cella di standby non è funzionante. Il database primario è funzionante in questo stato, ma se si verifica un altro errore del database di una delle celle operative, il database primario diventerà non funzionante. La cella di standby non funzionante deve essere sostituita con una nuova cella di standby funzionante non appena possibile per ripristinare lo stato <code>Healthy</code> del cluster. L'interfaccia utente e l'API di VMware Cloud Director sono funzionanti.
No_Active_Primary	Non esiste un database primario operativo. Se sono presenti due celle di standby operative, una di tali celle deve essere promossa come nuova cella primaria. Se l'ambiente non dispone di due celle di standby operative, è necessario diagnosticare il problema e risolvere la situazione manualmente. L'interfaccia utente e l'API di VMware Cloud Director non sono disponibili.
Read_Only_Primary	Esiste un database primario online, ma è <code>Read_Only</code> perché l'ambiente non dispone di una cella di standby operativa. È necessario distribuire due nuove celle di standby. L'interfaccia utente e l'API di VMware Cloud Director non sono disponibili.
Critical_Problem	Il cluster si trova in uno stato incoerente. Ad esempio, più celle primarie sono online o una cella di standby sta seguendo la cella primaria errata. È necessario diagnosticare il problema e risolvere la situazione manualmente. Questo stato può influire sulla disponibilità dell'interfaccia utente e dell'API di VMware Cloud Director.

4 Visualizzare la modalità di failover dell'appliance.

Modalità di failover	Descrizione
Automatica	Se si verifica un errore del database primario, VMware Cloud Director attiva automaticamente un failover del database.
Manuale	Se si verifica un errore del database primario, è necessario avviare un failover del database utilizzando l'API di failover o l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director.
Indeterminata	La modalità di failover non è coerente in tutti i nodi del cluster. È necessario diagnosticare il problema e risolvere la situazione. Utilizzando l'API dell'appliance di VMware Cloud Director, reimpostare <code>FailoverMode</code> su <code>Manual</code> o <code>Automatic</code> . Vedere le informazioni relative alla <i>modalità di failover</i> nella <i>Riferimento dello schema dell'API dell'appliance di VMware Cloud Director</i> .

Verifica dello stato di connettività di un cluster a disponibilità elevata del database

È possibile utilizzare Replication Manager Tool Suite per controllare la connettività tra i nodi nel cluster a disponibilità elevata del database.

Procedura

- 1 Accedere o accedere tramite SSH come **root** al sistema operativo di tutte le celle in esecuzione nel cluster.
- 2 Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- 3 Controllare la connettività del cluster.

- Il comando `repmgr cluster matrix` esegue il comando `repmgr cluster show` su ciascun nodo del cluster e presenta il risultato come matrice.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr -f /opt/vmware/vpostgres/current/etc/repmgr.conf cluster matrix
```

Nell'esempio seguente, il nodo 1 e il nodo 2 sono attivi e il nodo 3 è inattivo. Ogni riga corrisponde a un server e rappresenta il risultato della verifica di una connessione in uscita da tale server.

Le tre voci nella terza riga sono contrassegnate con un simbolo ?, perché il nodo 3 è inattivo e non sono disponibili informazioni sulle connessioni in uscita.

Name	Id	1	2	3
node 1	1	*	*	x
node 2	2	*	*	x
node 3	3	?	?	?

- Il comando `repmgr cluster crosscheck` esegue una verifica incrociata delle connessioni tra ciascuna combinazione di nodi e potrebbe fornire una panoramica migliore della connettività del cluster.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr -f /opt/vmware/vpostgres/current/etc/
repmgr.conf cluster crosscheck
```

Nell'esempio seguente, il nodo da cui si esegue il comando `repmgr cluster crosscheck` unisce l'output del sistema della matrice del cluster con l'output degli altri nodi ed esegue una verifica incrociata tra i nodi. In questo caso, tutti i nodi sono attivi, ma il firewall elimina i pacchetti provenienti dal nodo 1 e diretti al nodo 3. Questo è un esempio di partizione di rete asimmetrica, in cui il nodo 1 non può inviare i pacchetti al nodo 3.

Name	Id	1	2	3
node 1	1	*	*	x
node 2	2	*	*	*
node 3	3	*	*	*

Operazioni successive

Per determinare lo stato di connettività generale nel cluster a disponibilità elevata del database, eseguire questi comandi su ciascun nodo e confrontare i risultati.

Verifica dello stato di replica di un nodo in un cluster a disponibilità elevata del database

È possibile utilizzare Replication Manager Tool Suite e il terminale interattivo PostgreSQL per verificare lo stato di replica dei singoli nodi in un cluster a disponibilità elevata del database.

Procedura

- 1 Accedere o accedere tramite SSH come **root** al sistema operativo di tutti i nodi in esecuzione nel cluster.
- 2 Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

3 Controllare lo stato della replica del nodo.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr -f /opt/vmware/vpostgres/current/etc/repmgr.conf
node status
```

L'output di sistema per il nodo primario fornisce informazioni sul nodo, sulla versione di PostgreSQL e sui dettagli della replica. Ad esempio:

```
Node "bos1-vcloud-static-161-5":
  PostgreSQL version: 10.9
  Total data size: 81 MB
  Conninfo: host=172.18.36.193 user=repmgr dbname=repmgr connect_timeout=2
  Role: primary
  WAL archiving: off
  Archive command: (none)
  Replication connections: 2 (of maximal 10)
  Replication slots: 0 physical (of maximal 10; 0 missing)
  Replication lag: n/a
```

L'output di sistema per un nodo di standby fornisce informazioni sul nodo, sulla versione di PostgreSQL, sui dettagli della replica e su un nodo upstream. Ad esempio:

```
Node "bos1-vcloud-static-161-49":
  PostgreSQL version: 10.9
  Total data size: 83 MB
  Conninfo: host=172.18.36.191 user=repmgr dbname=repmgr connect_timeout=2
  Role: standby
  WAL archiving: off
  Archive command: (none)
  Replication connections: 0 (of maximal 10)
  Replication slots: 0 physical (of maximal 10; 0 missing)
  Upstream node: bos1-vcloud-static-161-48 (ID: 683)
  Replication lag: 0 seconds
  Last received LSN: 2/D863B4E0
  Last replayed LSN: 2/D863B4E0
```

- 4 (Facoltativo) Per informazioni più dettagliate, utilizzare il terminale interattivo PostgreSQL per verificare lo stato di replica dei nodi.

Il terminale interattivo PostgreSQL può fornire informazioni sulla possibilità che uno qualsiasi dei record del registro ricevuti dei nodi di standby sia in ritardo rispetto ai registri inviati dal nodo primario.

- a Connettersi al terminale `psql`

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/psql
```

- b Per espandere la visualizzazione e rendere più semplice la lettura dei risultati delle query, eseguire il comando `set \x`.
- c Eseguire una query sullo stato della replica in base al ruolo del nodo.

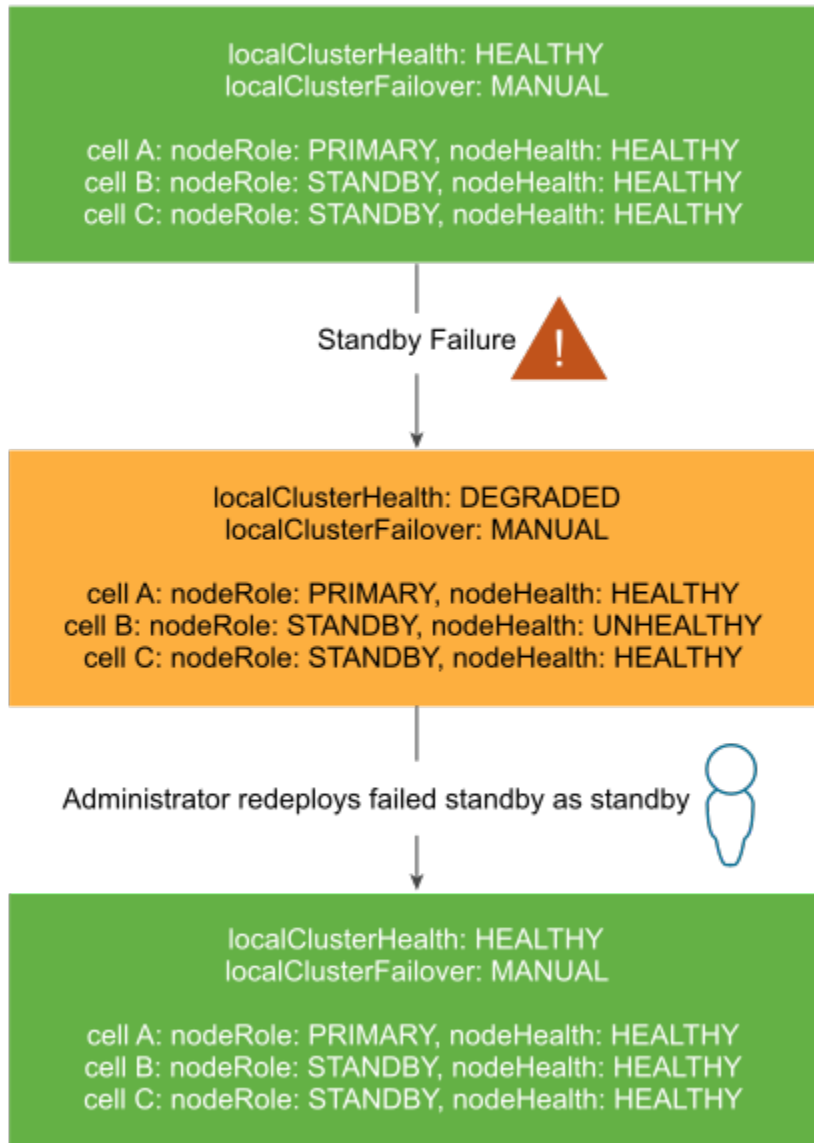
Opzione	Azione
Eseguire una query sul nodo primario.	<code>select* from pg_stat_replication;</code>
Eseguire una query su un nodo di standby.	<code>select* from pg_stat_wal_receiver;</code>

Ripristino del cluster del database dell'appliance di VMware Cloud Director

Se si verifica un errore nel database o in uno dei nodi di VMware Cloud Director, è possibile ripristinare il cluster del database.

Se una cella nel cluster a disponibilità elevata del database non riesce, lo stato di integrità del cluster indica il problema e il modo in cui è possibile risolverlo. Ad esempio, l'integrità del cluster `Degraded` indica un errore relativo a una cella di standby. Un amministratore di sistema deve ridistribuire la cella non riuscita.

Figura 3-4. Ripristino da un errore di cella di standby



Se una cella primaria nel cluster a disponibilità elevata del database non riesce, l'integrità del cluster può passare a `No_Active_Primary`, il che indica che un amministratore di sistema deve riparare la cella primaria non riuscita.

Ripristino da un errore di cella primaria in un cluster a disponibilità elevata

Se la cella primaria non viene eseguita correttamente, per ripristinare il database di VMware Cloud Director, una delle celle di standby deve diventare la nuova cella primaria ed è necessario distribuire una nuova cella di standby. In base alla modalità di errore, l'appliance di VMware Cloud Director promuove automaticamente una cella di standby come nuova cella primaria oppure è necessario promuoverla manualmente.

In base alla modalità di failover dell'appliance VMware Cloud Director, sono disponibili due flussi di lavoro diversi per il ripristino da un errore della cella primaria. È possibile usare questi flussi di lavoro per riutilizzare gli indirizzi IP e il nome host della cella primaria in errore quando si distribuisce la nuova cella di standby.

Flusso di lavoro di ripristino per la modalità di failover manuale

Se la cella primaria ha stato `Not reachable` o `Failed` e le due celle di standby hanno stato `Running`, è possibile eseguire il ripristino utilizzando l'interfaccia utente HTML5 dell'appliance e l'API dell'appliance di VMware Cloud Director.

Per visualizzare lo stato delle celle nel cluster, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

- 1 Se possibile, utilizzando lo strumento di gestione celle, arrestare il processo VMware Cloud Director. Dalla cella primaria in errore, eseguire il comando seguente

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool -u <sysadmin user> cell --shutdown
```

- 2 Spegnere la macchina virtuale primaria in errore.
- 3 Promuovere una cella di standby come nuova cella primaria.
 - a Accedere come **root** all'interfaccia utente di gestione dell'appliance di una cella di standby in esecuzione, `https://standby_ip_address:5480`.
 - b Nella colonna **Ruolo** per la cella di standby che si desidera diventi la nuova cella primaria, fare clic su **Promuovi**.

L'interfaccia utente di gestione mostra due celle con il ruolo `primario`. La cella primaria originale presenta uno stato `non riuscito` e la nuova cella primaria ha uno stato `in esecuzione`. L'integrità del cluster è danneggiata.

- 4 Da una cella qualsiasi diversa da quella primaria in errore, utilizzando il metodo `Unregister` dell'API dell'appliance, rimuovere l'appliance primaria in errore dal cluster ad alta disponibilità `repmgr`. Vedere la [documentazione dell'API dell'appliance VMware Cloud Director](#).
- 5 Rimuovere l'appliance primaria non riuscita dal gruppo di server di VMware Cloud Director.
 - a Accedere come **amministratore** a Service Provider Admin Portal.
 - b Nella barra di navigazione superiore, in **Risorse**, selezionare **Risorse cloud**.
 - c Nel riquadro a sinistra fare clic su **Celle cloud**.
 - d Selezionare la cella inattiva e fare clic su **Annulla registrazione**.
- 6 Se si desidera riutilizzare l'indirizzo IP e il nome host della cella primaria in errore, assicurarsi che l'appliance primaria in errore resti spenta o utilizzare vSphere Client per eliminarla.
- 7 Distribuire una nuova appliance di standby. È possibile [Avviamento della distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director](#) oppure [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite VMware OVF Tool](#).

Dopo la distribuzione della nuova cella di standby, lo stato di integrità del cluster deve essere *Integro*.

Ripristino della modalità di failover automatico

Se la cella primaria si trova nello stato *Failed*, VMware Cloud Director promuove automaticamente una cella di standby come nuova cella primaria in esecuzione, ma il cluster si trova nello stato *degradato* perché esiste una sola cella di standby in esecuzione. È possibile eseguire il ripristino dall'errore utilizzando l'interfaccia utente HTML5 e l'API dell'appliance VMware Cloud Director.

Per visualizzare lo stato delle celle nel cluster, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

- 1 Se possibile, utilizzando lo strumento di gestione celle, arrestare il processo VMware Cloud Director. Dalla cella primaria in errore, eseguire il comando seguente

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool -u <sysadmin user> cell --shutdown
```

- 2 Spegner la macchina virtuale primaria in errore.

L'interfaccia utente di gestione mostra due celle con il ruolo *primario*. La cella primaria originale presenta uno stato *non riuscito* e la nuova cella primaria ha uno stato *in esecuzione*. L'integrità del cluster è danneggiata.

- 3 Da una cella qualsiasi diversa da quella primaria in errore, utilizzando il metodo *Unregister* dell'API dell'appliance, rimuovere l'appliance primaria in errore dal cluster ad alta disponibilità *repmgr*. Vedere la [documentazione dell'API dell'appliance VMware Cloud Director](#).
- 4 Rimuovere l'appliance primaria non riuscita dal gruppo di server di VMware Cloud Director.
 - a Accedere come **amministratore** a Service Provider Admin Portal.
 - b Nella barra di navigazione superiore, in **Risorse**, selezionare **Risorse cloud**.
 - c Nel riquadro a sinistra fare clic su **Celle cloud**.
 - d Selezionare la cella inattiva e fare clic su **Annulla registrazione**.
- 5 Se si desidera riutilizzare l'indirizzo IP e il nome host della cella primaria in errore, assicurarsi che l'appliance primaria in errore sia spenta o utilizzare il vSphere Client per eliminarla.
- 6 Distribuire una nuova appliance di standby. È possibile [Avviamento della distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director](#) oppure [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite VMware OVF Tool](#). Dopo la distribuzione della nuova cella di standby, lo stato di integrità del cluster deve essere *Integro*.
- 7 Da una cella qualsiasi diversa da quella primaria in errore, utilizzare il metodo *Failover* dell'API dell'appliance per reimpostare la modalità di failover del cluster su *Automatic*. Vedere la [documentazione dell'API dell'appliance VMware Cloud Director](#).

Ripristino da un errore di cella di standby in un cluster a disponibilità elevata

Se una cella di standby non viene eseguita correttamente, è possibile eseguire il ripristino distribuendo una nuova cella di standby.

Se lo stato di una delle celle di standby è `Not reachable` o `Failed`, è possibile distribuire una nuova cella. Per visualizzare lo stato delle celle nel cluster, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

È possibile utilizzare questo flusso di lavoro per riutilizzare gli indirizzi IP e il nome host della cella di standby in errore quando si distribuisce una nuova cella di standby.

- 1 Se possibile, utilizzare lo strumento di gestione celle per arrestare il processo di VMware Cloud Director. Dalla cella di standby in errore, eseguire il comando seguente.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool -u <admin username> cell --shutdown
```

- 2 Spegnerne la macchina virtuale di standby in errore.
- 3 Annullare la registrazione della cella di standby non riuscita dal cluster a disponibilità elevata di repmgr. Vedere [Annullamento della registrazione di un nodo di standby non riuscito o irraggiungibile in un cluster a disponibilità elevata del database](#).
- 4 Utilizzare il Service Provider Admin Portal per rimuovere l'appliance di standby non riuscita dal gruppo di server di VMware Cloud Director.
 - a Nella barra di navigazione superiore, in **Risorse**, selezionare **Risorse cloud**.
 - b Nel riquadro a sinistra fare clic su **Celle cloud**.
 - c Selezionare una cella inattiva e fare clic su **Annulla registrazione**.
- 5 Se si desidera riutilizzare l'indirizzo IP e il nome DNS della cella di standby in errore, è necessario assicurarsi che la cella di standby in errore resti spenta o eliminarla.
- 6 Distribuire una nuova appliance di standby. È possibile [Avviamento della distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director](#) oppure [Distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director tramite VMware OVF Tool](#).

Dopo la distribuzione della nuova cella di standby, lo stato di integrità del cluster deve essere `Integro`.

- 7 Per reimpostare la modalità di failover del cluster su `Automatic`, da una qualsiasi altra cella diversa dalla cella di standby in errore, utilizzare il metodo `Failover` dell'API dell'appliance. Vedere la [documentazione dell'API dell'appliance VMware Cloud Director](#).

Per ulteriori informazioni sulla modalità di failover automatico, vedere [Failover automatico dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Annullamento della registrazione di un nodo di standby non riuscito o irraggiungibile in un cluster a disponibilità elevata del database

È possibile utilizzare repmgr in un nodo in esecuzione nel cluster per annullare la registrazione di un nodo di standby non riuscito o irraggiungibile.

Nota Affinché il nodo primario funzioni normalmente, almeno un nodo di standby deve essere sempre in esecuzione.

Prerequisiti

Per annullare la registrazione di un nodo di standby non in esecuzione, è necessario fornire l'ID del nodo. Vedere [Verifica dello stato di connettività di un cluster a disponibilità elevata del database](#).

Procedura

- 1 Accedere o accedere tramite SSH come **root** al sistema operativo di uno dei nodi in esecuzione del cluster.
- 2 Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- 3 Annullare la registrazione del nodo non riuscito o non raggiungibile.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr standby unregister -f /opt/vmware/vpostgres/  
current/etc/repmgr.conf --node-id=ID
```

Risultati

Se si annulla la registrazione del nodo, le informazioni relative al nodo vengono rimosse dai metadati di repmgr.

Annullamento della registrazione di una cella primaria non riuscita in un cluster a disponibilità elevata del database

Se il nodo primario nel cluster a disponibilità elevata del database non riesce e si promuove un nuovo nodo primario, è necessario annullare la registrazione del nodo primario non riuscito per rimuoverlo dal cluster ed evitare incoerenze nei dati di stato del cluster.

Prerequisiti

- Per annullare la registrazione di un nodo primario non in esecuzione, è necessario fornire l'ID del nodo. È possibile utilizzare l'API dell'appliance VMware Cloud Director per prendere nota dell'ID del nodo primario nel cluster. Vedere *Riferimento dello schema dell'API dell'appliance di VMware Cloud Director* in <http://code.vmware.com>.

- Verificare che il nodo primario con errore sia inattivo e privo di nodi di standby successivi e promuovere un nuovo nodo primario. Per informazioni sullo stato delle celle e il nome della cella seguita dalle celle di standby, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Procedura

- 1 Accedere o accedere tramite SSH come **root** al sistema operativo di tutti i nodi in esecuzione nel cluster.
- 2 Sostituire l'utente con **postgres**.

```
sudo -i -u postgres
```

- 3 (Facoltativo) Per verificare che i prerequisiti per annullare la registrazione del nodo siano soddisfatti, eseguire il comando con l'opzione **--dry-run**.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr primary unregister --node-id=node ID --dry-run
```

- 4 Annullare la registrazione del nodo.

```
/opt/vmware/vpostgres/current/bin/repmgr primary unregister --node-id=node ID
```

Risultati

L'operazione rimuove il nodo dai metadati di repmgr.

Risoluzione dei problemi dell'appliance

Se la distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director non riesce o se l'appliance non funziona correttamente, è possibile esaminare i file di registro dell'appliance per determinare la causa del problema.

Il supporto tecnico di VMware richiede di routine informazioni diagnostiche nella gestione di richieste di supporto. È possibile utilizzare lo script `vmware-vcd-support` per raccogliere informazioni sul registro host e registri di VMware Cloud Director. Per ulteriori informazioni sulla raccolta di informazioni diagnostiche per VMware Cloud Director, vedere <https://kb.vmware.com/s/article/1026312>. Quando si esegue lo script `vmware-vcd-support`, i registri possono includere informazioni sulle celle disattivate o sostituite con stato `FAIL`. Vedere <https://kb.vmware.com/s/article/71349>.

Esame dei file di registro nell'appliance VMware Cloud Director

Dopo aver distribuito l'appliance VMware Cloud Director, è possibile esaminare i registri di `firstboot` e database per individuare gli errori e gli avvisi.

Procedura

- 1 Accedere alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root** direttamente o utilizzando un client SSH.
- 2 Passare a `/opt/vmware/var/log`.
- 3 Esaminare i file di registro.
 - Il file `firstboot` contiene informazioni di registro relative al primo avvio dell'appliance.
 - La directory `/opt/VMware/var/log/VCD/` contiene i registri relativi alla configurazione della suite di strumenti di Replication Manager (repmgr) e alla sincronizzazione della riconfigurazione e dell'appliance.
 - La directory `/opt/VMware/var/log/VCD/PG/` contiene i registri relativi al backup del database dell'appliance incorporata.
 - Il file `/opt/vmware/etc/vami/ovfEnv.xml` contiene i parametri OVF della distribuzione.

La cella di VMware Cloud Director non si avvia dopo la distribuzione dell'appliance

L'appliance VMware Cloud Director è stata distribuita correttamente, ma i servizi VMware Cloud Director potrebbero non avviarsi.

Problema

Il servizio `vmware-vcd` è inattivo dopo la distribuzione dell'appliance.

Causa

Se è stata distribuita una cella primaria, i servizi VMware Cloud Director potrebbero non avviarsi a causa di uno storage del servizio di trasferimento condiviso NFS già popolato. Prima di distribuire l'appliance primaria, lo storage del servizio di trasferimento condiviso non deve contenere un file `responses.properties` o una directory `appliance-nodes`.

Se è stata distribuita una cella di applicazione in modalità standby o vCD, i servizi VMware Cloud Director potrebbero non avviarsi a causa di un file `responses.properties` mancante nello storage di trasferimento condiviso NFS. Prima di distribuire un'appliance di applicazioni di standby o vCD, lo storage del servizio di trasferimento condiviso deve contenere il file `responses.properties`.

Nota Se il cluster è configurato per il failover automatico, dopo aver distribuito una o più celle aggiuntive, è necessario utilizzare l'API dell'appliance per reimpostare la modalità di failover del cluster su `Automatic`. Vedere l' [API dell'appliance VMware Cloud Director](#). La modalità di failover predefinita per le nuove celle è `Manual`. Se la modalità di failover non è coerente tra i nodi del cluster, la modalità di failover del cluster è `Indeterminate`. La modalità di `Indeterminate` può causare stati di cluster incoerenti tra i nodi e i nodi che seguono una cella primaria precedente. Per visualizzare la modalità di failover del cluster, vedere [Visualizzazione della modalità di failover e dell'integrità del cluster dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Soluzione

- 1 Accedere alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root** direttamente o utilizzando un client SSH.
- 2 Esaminare il file di registro `/opt/vmware/var/log/vcd/setupvcd.log` per i messaggi di errore relativi allo storage NFS.
- 3 Preparare lo storage NFS per il tipo di appliance.
- 4 Ridistribuire la cella.

La riconfigurazione del servizio VMware Cloud Director non riesce durante la migrazione o il ripristino dell'appliance VMware Cloud Director

Quando si esegue la migrazione o il ripristino dell'appliance VMware Cloud Director, è possibile che l'esecuzione del comando `configure` non riesca.

Problema

Durante la procedura per la migrazione o il ripristino di VMware Cloud Director in un nuovo ambiente dell'appliance VMware Cloud Director, eseguire il comando `configure` per riconfigurare il servizio VMware Cloud Director in ogni nuova cella. Il comando `configure` potrebbe non riuscire con il messaggio di errore `sun.security.validator.ValidatorException: convalida percorso PKIX non riuscita: java.security.cert.CertPathValidatorException: controllo della firma non riuscito`.

Soluzione

- 1 Nella cella di destinazione, eseguire il comando.

```
sed -i 'vcd_ova.crt/ s/$/ --force /' /opt/vmware/appliance/bin/appliance-sync.sh
```

- 2 Attendere 1 minuto e rieseguire il comando `configure`.

Utilizzo dei file di registro per risolvere i problemi relativi agli aggiornamenti e alle patch di VMware Cloud Director

Quando si applicano le patch all'appliance VMware Cloud Director, è possibile esaminare i file di registro per controllare eventuali errori e avvisi.

Problema

Se il comando `vamicli` restituisce un errore, è possibile utilizzare i file di registro per risolverlo.

Soluzione

- 1 Accedere direttamente o tramite SSH alla console dell'appliance VMware Cloud Director come **root**.

2 Passare al file di registro appropriato.

- Se `vamicli update --check` non riesce, passare a `/opt/vmware/var/log/vami/vami.log`.
- Se `vamicli update --install latest` non riesce, passare a `/opt/vmware/var/log/vami/updatecli.log`.

3 Esaminare il file di registro.

Il controllo della disponibilità degli aggiornamenti di VMware Cloud Director non riesce

Quando si controlla la disponibilità degli aggiornamenti dell'appliance VMware Cloud Director, è possibile che l'esecuzione del comando `vamicli update --check` non riesca.

Problema

Durante la procedura di applicazione di una patch all'appliance VMware Cloud Director, si esegue il comando `vamicli update --check` per verificare la disponibilità di aggiornamenti. Il comando `vamicli update --check` potrebbe non riuscire con **Errore: errore durante il download del manifesto**. Contattare il fornitore.

Causa

Il percorso della directory di aggiornamento del repository non è corretto.

Soluzione

1 Eseguire il comando `vamicli` con il percorso corretto.

```
vamicli update --repo file:/root/local-update-repo
```

2 Eseguire di nuovo il comando per verificare la disponibilità di aggiornamenti.

```
vamicli update --check
```

L'installazione dell'aggiornamento più recente di VMware Cloud Director non riesce

Quando si esegue l'installazione degli aggiornamenti più recenti dell'appliance VMware Cloud Director, è possibile che l'esecuzione del comando `vamicli update --install latest` non riesca.

Problema

Durante la procedura di applicazione di una patch all'appliance VMware Cloud Director, eseguire il comando `vamicli update --install latest` per applicare la patch più recente disponibile. Il comando `vamicli update --install latest` potrebbe non riuscire con **Errore: errore durante l'esecuzione dell'installazione del pacchetto**.

Causa

L'errore si verifica quando il server NFS non è accessibile.

Soluzione

- 1 Verificare che il server NFS montato in `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer` sia accessibile.
- 2 Eseguire di nuovo il comando per applicare la patch disponibile.

```
vami-cli update --install latest
```

Verifica dello stato dei servizi di VMware Cloud Director

È possibile utilizzare l'interfaccia utente di gestione dell'appliance di VMware Cloud Director per visualizzare lo stato dei servizi di VMware Cloud Director per la cella in cui è stato effettuato l'accesso.

Procedura

- 1 Accedere come **root** all'interfaccia utente di gestione dell'appliance all'indirizzo `https://primary_eth1_ip_address:5480`.

- 2 Per visualizzare lo stato dei servizi, selezionare **Servizi** nel pannello sinistro.

Se l'appliance di VMware Cloud Director funziona correttamente, i servizi `vmware-vcd` e `vpostgres` sono in esecuzione.

Operazioni successive

Se è necessario controllare lo stato del servizio `repmgrd` a scopo di debug, si deve utilizzare l'API dell'appliance di VMware Cloud Director.

Installazione, aggiornamento e amministrazione di VMware Cloud Director in Linux

4

È possibile creare un gruppo di server VMware Cloud Director installando il software VMware Cloud Director in uno o più server Linux o distribuendo una o più istanze dell'appliance VMware Cloud Director. Durante il processo di installazione, eseguire la configurazione iniziale di VMware Cloud Director, che consente di stabilire le connessioni di rete e database.

Il software VMware Cloud Director per Linux richiede un database esterno, mentre l'appliance VMware Cloud Director utilizza un database PostgreSQL incorporato.

Dopo aver creato il gruppo di server VMware Cloud Director, integrare l'installazione di VMware Cloud Director con le risorse di vSphere. Per le risorse di rete, VMware Cloud Director può utilizzare NSX Data Center for vSphere, NSX-T Data Center o entrambi.

Quando si aggiorna un'installazione di VMware Cloud Director esistente, aggiornare il software VMware Cloud Director e lo schema del database, mantenendo le relazioni esistenti tra i server, il database e vSphere.

Quando si esegue la migrazione di un'installazione di VMware Cloud Director esistente su Linux all'appliance VMware Cloud Director, si aggiorna il software VMware Cloud Director e si esegue la migrazione del database nel database incorporato nell'appliance.

Questo capitolo include i seguenti argomenti:

- [Pianificazione della configurazione](#)
- [Preparazione per l'installazione di VMware Cloud Director](#)
- [Installazione di VMware Cloud Director in Linux](#)
- [Dopo l'installazione di VMware Cloud Director](#)
- [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#)
- [Dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director](#)

Pianificazione della configurazione

vSphere fornisce capacità di rete, calcolo e storage a VMware Cloud Director. Prima di iniziare l'installazione, valutare la capacità di vSphere e VMware Cloud Director richiesta dal cloud, quindi pianificare una configurazione in grado di supportarla.

I requisiti di configurazione dipendono da molti fattori, tra cui il numero di organizzazioni incluse nel cloud, il numero di utenti presenti in ogni organizzazione e il livello di attività di tali utenti. Le linee guida seguenti possono essere utili come punto di partenza per la maggior parte delle configurazioni:

- Allocare una cella VMware Cloud Director per ogni sistema vCenter Server che si desidera rendere accessibile nel cloud.
- Assicurarsi che tutti i server Linux di VMware Cloud Director di destinazione soddisfino almeno i requisiti minimi di memoria e storage descritti dettagliatamente in *Note di rilascio di VMware Cloud Director*.
- Se si intende installare VMware Cloud Director in Linux, configurare il database di VMware Cloud Director come descritto in [Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux](#).

Preparazione per l'installazione di VMware Cloud Director

Prima di installare VMware Cloud Director in un server Linux, è necessario preparare l'ambiente.

Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux

Le celle di VMware Cloud Director utilizzano un database per archiviare le informazioni condivise. Prima di installare VMware Cloud Director su Linux, è necessario installare e configurare un'istanza del database PostgreSQL e creare l'account utente del database di VMware Cloud Director.

I database PostgreSQL hanno requisiti di configurazione specifici quando vengono utilizzati con VMware Cloud Director.

È necessario creare uno schema di database dedicato separato per VMware Cloud Director da utilizzare. VMware Cloud Director non può infatti condividere uno schema di database con altri prodotti VMware.

VMware Cloud Director supporta connessioni SSL solo al database PostgreSQL. È possibile abilitare SSL nel database PostgreSQL durante una configurazione automatica di connessioni di rete e database o dopo la creazione del gruppo di server di VMware Cloud Director.

Vedere [Riferimenti per la configurazione automatica](#) e [Esecuzione di configurazioni aggiuntive nel database PostgreSQL esterno](#).

Nota Solo VMware Cloud Director su Linux utilizza un database esterno. L'appliance VMware Cloud Director utilizza il database PostgreSQL incorporato.

Prerequisiti

Per informazioni sui database VMware Cloud Director supportati, vedere le [matrici di interoperabilità dei prodotti VMware](#).

È necessario conoscere i comandi, gli script e il funzionamento di PostgreSQL.

Procedura

1 Configurare il server di database.

Un server di database con 16 GB di memoria, 100 GB di storage e 4 CPU è appropriato per i gruppi di server VMware Cloud Director tipici.

2 Installare una distribuzione di PostgreSQL supportata nel server del database.

- Il valore `SERVER_ENCODING` del database deve essere `UTF-8`. Questo valore viene stabilito quando si installa il database e corrisponde sempre alla codifica utilizzata dal sistema operativo server del database.
- Utilizzare il comando `initdb` di PostgreSQL per impostare il valore di `LC_COLLATE` e `LC_CTYPE` su `en_US.UTF-8`. Ad esempio:

```
initdb --locale=en_US.UTF-8
```

3 Creare l'utente del database.

Il comando seguente crea l'utente `vcloud`.

```
create user vcloud;
```

4 Creare l'istanza del database e assegnarle un proprietario.

Utilizzare un comando simile al seguente per specificare un utente del database denominato `vcloud` come proprietario del database.

```
create database vcloud owner vcloud;
```

5 Assegnare una password all'account del proprietario del database.

Il comando seguente assegna la password `vcloudpass` al proprietario del database `vcloud`.

```
alter user vcloud password 'vcloudpass';
```

6 Consentire al proprietario del database di eseguire il login nel database.

Il comando seguente assegna l'opzione `login` al proprietario del database `vcloud`.

```
alter role vcloud with login;
```

Operazioni successive

Dopo la creazione del gruppo di server di VMware Cloud Director, è possibile configurare il database PostgreSQL per richiedere connessioni SSL dalle celle di VMware Cloud Director e regolare alcuni parametri di database per ottimizzare le prestazioni. Vedere [Esecuzione di configurazioni aggiuntive nel database PostgreSQL esterno](#).

Preparazione dello storage del server di trasferimento per VMware Cloud Director in Linux

Per fornire uno storage temporaneo per i caricamenti, i download e gli elementi di catalogo pubblicati o sottoscritti esternamente, è necessario che un NFS o un altro volume di storage condiviso sia accessibile da tutti i server in un gruppo di server VMware Cloud Director.

Ogni membro del gruppo server deve montare questo volume nello stesso punto di montaggio, che in genere corrisponde a `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer`. Lo spazio di questo volume viene impiegato in due modi:

- Durante i trasferimenti, i caricamenti e i download occupano questo storage. Al termine del trasferimento, i caricamenti e i download vengono rimossi dallo storage. I trasferimenti che non presentano avanzamenti per 60 minuti sono contrassegnati come scaduti ed eliminati dal sistema. Le immagini trasferite possono essere di grandi dimensioni, quindi è utile assegnare a questo utilizzo varie centinaia di gigabyte.
- Gli elementi dei cataloghi che sono pubblicati esternamente e per cui è abilitata la memorizzazione nella cache dei contenuti pubblicati, occupano questo storage. Gli elementi dei cataloghi che sono pubblicati esternamente ma non abilitano la memorizzazione nella cache, non occupano questo storage. Se si consente alle organizzazioni nel cloud di creare cataloghi pubblicati esternamente, è possibile supporre che centinaia o addirittura migliaia di elementi di catalogo richiedano spazio in questo volume. La dimensione di ciascun elemento di catalogo è all'incirca la dimensione di una macchina virtuale in formato OVF compresso.

Nota Il volume dello storage del server di trasferimento deve avere capacità di espansione futura.

Requisiti per la configurazione del server NFS

Esistono requisiti specifici per la configurazione del server NFS, in modo che VMware Cloud Director possa scrivere file in una posizione di storage del server di trasferimento basata su NFS e leggere i file da tale posizione. In base a questi requisiti, l'utente **vcloud** può eseguire le operazioni standard del cloud e l'utente **root** può eseguire la raccolta di registri da più celle.

- L'elenco di esportazione per il server NFS deve consentire a ciascun membro del server nel gruppo di server di VMware Cloud Director l'accesso in lettura e scrittura alla posizione condivisa identificata nell'elenco di esportazione. Questa funzionalità consente all'utente **vcloud** di scrivere file nella posizione condivisa e di leggere file da tale posizione.
- Il server NFS deve consentire l'accesso in lettura e scrittura alla posizione condivisa dall'account di sistema **root** in ciascun server nel gruppo di server di VMware Cloud Director. Questa funzionalità consente di raccogliere i registri da tutte le celle contemporaneamente in un singolo bundle utilizzando lo script `vmware-vcd-support` con le relative opzioni per più celle. È possibile soddisfare questo requisito utilizzando `no_root_squash` nella configurazione di esportazione NFS per questa posizione condivisa.

Ad esempio, se il server NFS dispone dell'indirizzo IP 192.168.120.7 e di una directory denominata vCDspace come spazio di trasferimento per il gruppo di server di VMware Cloud Director con posizione /nfs/vCDspace, per esportare questa directory è necessario assicurarsi che la relativa proprietà e le autorizzazioni siano **root:root** e **750**. Il metodo per consentire l'accesso in lettura e scrittura alla posizione condivisa per due celle denominate vcd-cell1-IP e vcd-cell2-IP è il metodo `no_root_squash`. È necessario aggiungere la riga seguente al file `/etc/exports`.

```
192.168.120.7/nfs/vCDspace vCD_Cell1_IP_Address(rw, sync, no_subtree_check, no_root_squash)
vCD_Cell2_IP_Address(rw, sync, no_subtree_check)
```

Non deve essere presente alcuno spazio tra l'indirizzo IP di ciascuna cella e la relativa parentesi aperta immediatamente successiva nella riga di esportazione. Se il server NFS viene riavviato mentre le celle scrivono i dati nella posizione condivisa, l'uso dell'opzione `sync` nella configurazione di esportazione impedisce il danneggiamento dei dati nella posizione condivisa. L'uso dell'opzione `no_subtree_check` nella configurazione di esportazione migliora l'affidabilità quando viene esportata una sottodirectory di un file system.

Ogni server nel gruppo di server di VMware Cloud Director deve essere autorizzato a montare la condivisione NFS controllando l'elenco di esportazione per l'esportazione NFS. È possibile esportare il montaggio eseguendo `exportfs -a` per esportare nuovamente tutte le condivisioni NFS. I daemon NFS `rpcinfo -p localhost` e `service nfs status` devono essere in esecuzione sul server.

Considerazioni sulla pianificazione dell'aggiornamento dell'installazione di VMware Cloud Director a una versione successiva

Durante l'aggiornamento di un gruppo di server di VMware Cloud Director, si esegue il file di installazione per la versione aggiornata per aggiornare tutti i membri del gruppo di server di VMware Cloud Director. Per comodità, alcune organizzazioni scelgono di scaricare il file di installazione per l'aggiornamento nella posizione di storage del server di trasferimento ed eseguirlo da tale posizione, perché tutte le celle possono accedervi. Poiché l'utente **root** deve essere utilizzato per eseguire il file di installazione dell'aggiornamento, se si desidera utilizzare la posizione di storage del server di trasferimento per l'esecuzione di un aggiornamento, è necessario assicurarsi che l'utente **root** possa eseguire il file di installazione dell'aggiornamento quando si esegue l'aggiornamento. Se non è possibile eseguire l'aggiornamento come utente **root**, il file deve essere copiato in un'altra posizione in cui può essere eseguito come utente **root**, ad esempio un'altra directory esterna al montaggio NFS.

Download e installazione della chiave pubblica VMware

Il file di installazione viene firmato digitalmente. Per verificare la firma, è necessario scaricare e installare la chiave pubblica VMware.

È possibile utilizzare lo strumento `rpm` di Linux e la chiave pubblica VMware per verificare la firma digitale del file di installazione di VMware Cloud Director o qualsiasi altro file firmato scaricato da `vmware.com`. Se si installa la chiave pubblica nel computer in cui si intende installare VMware Cloud Director, la verifica viene eseguita durante l'installazione o l'aggiornamento. È anche possibile verificare manualmente la firma prima di iniziare la procedura di installazione o di aggiornamento, quindi utilizzare il file verificato per tutte le installazioni o gli aggiornamenti.

Nota Nel sito di download viene anche pubblicato un valore di checksum per il download, disponibile in due formati comuni. La verifica del checksum consente di assicurarsi che il contenuto del file scaricato sia identico a quello del file pubblicato, ma non di verificare la firma digitale.

Procedura

- 1 Creare una directory in cui archiviare le chiavi pubbliche del pacchetto VMware.
- 2 Utilizzare un browser Web per scaricare tutte le chiavi pubbliche del pacchetto VMware dalla directory <http://packages.vmware.com/tools/keys>.
- 3 Salvare i file di chiavi nella directory creata.
- 4 Per ogni chiave scaricata, eseguire il comando seguente per importarla.

```
# rpm --import /key_path/key_name
```

key_path è la directory in cui sono state salvate le chiavi.

key_name è il nome file di una chiave.

Installazione e configurazione di NSX Data Center for vSphere per VMware Cloud Director

Se si pianifica l'installazione di VMware Cloud Director per l'uso delle risorse di rete da NSX Data Center for vSphere, è necessario installare e configurare NSX Data Center for vSphere e associare un'istanza di NSX Manager univoca a ogni istanza di vCenter Server che si intende includere nell'installazione di VMware Cloud Director.

NSX Manager è incluso nel download di NSX Data Center for vSphere. Per le informazioni più aggiornate sulla compatibilità tra VMware Cloud Director e gli altri prodotti VMware, vedere le *Matrici di compatibilità dei prodotti VMware* all'indirizzo http://partnerweb.vmware.com/comp_guide/sim/interop_matrix.php. Per informazioni sui requisiti di rete, vedere [Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director](#).

Importante Questa procedura è valida solo quando si effettua una nuova installazione di VMware Cloud Director. Se si sta aggiornando un'installazione esistente di VMware Cloud Director, vedere [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).

Prerequisiti

Verificare che ciascun sistema vCenter Server soddisfi i prerequisiti per l'installazione di NSX Manager.

Procedura

- 1 Eseguire le attività di installazione per l'appliance virtuale di NSX Manager.

Vedere *Guida all'installazione di NSX*.

- 2 Accedere all'appliance virtuale di NSX Manager installata e confermare le impostazioni specificate durante l'installazione.

- 3 Associare l'appliance virtuale di NSX Manager installata al sistema vCenter Server che si intende aggiungere a VMware Cloud Director durante l'installazione pianificata di VMware Cloud Director.

- 4 Configurare il supporto VXLAN nelle istanze di NSX Manager associate.

VMware Cloud Director crea pool di reti VXLAN per fornire risorse di rete ai VDC del provider. Se il supporto VXLAN non è configurato nel NSX Manager associato, i VDC del provider mostreranno un errore del pool di reti e sarà necessario creare un diverso tipo di pool di reti e associarlo al VDC del provider. Per informazioni dettagliate sulla configurazione del supporto VXLAN, vedere *Guida per l'amministratore di NSX*.

- 5 (Facoltativo) Se si desidera che i gateway edge nel sistema forniscano il routing distribuito, configurare un cluster di NSX Controller.

Vedere *Guida per l'amministratore di NSX*.

Installazione e configurazione di NSX-T Data Center per VMware Cloud Director

Se si pianifica l'installazione di VMware Cloud Director per l'uso delle risorse di rete da NSX-T Data Center, è necessario installare e configurare NSX-T Data Center.

Importante Per configurare gli oggetti e gli strumenti di NSX-T Data Center, utilizzare l'interfaccia utente semplificata dei criteri e le API dei criteri corrispondenti all'interfaccia utente semplificata. Per ulteriori informazioni, vedere la panoramica di NSX-T Manager in *Guida all'amministrazione di NSX-T Data Center*.

Per le informazioni più aggiornate sulla compatibilità tra VMware Cloud Director e gli altri prodotti VMware, vedere le [Matrici di interoperabilità dei prodotti VMware](#).

Per informazioni sui requisiti di rete, vedere [Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director](#).

Questa procedura è valida solo quando si effettua una nuova installazione di VMware Cloud Director. Se si sta aggiornando un'installazione esistente di VMware Cloud Director, vedere [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).

Prerequisiti

Acquisire familiarità con NSX-T Data Center.

Procedura

- 1 Distribuire e configurare le appliance virtuali di NSX-T Manager.

Per ulteriori informazioni sulla distribuzione di NSX-T Manager, vedere *Guida all'installazione di NSX-T Data Center*.

- 2 Creare le zone di trasporto in base ai requisiti di rete.

Per ulteriori informazioni sulla creazione delle zone di trasporto, vedere *Guida all'installazione di NSX-T Data Center*.

Nota

- 3 Distribuire e configurare i nodi edge e un cluster edge.

Per ulteriori informazioni sulla creazione di NSX Edge, vedere *Guida all'installazione di NSX-T Data Center*.

- 4 Configurare i nodi di trasporto dell'host ESXi.

Per ulteriori informazioni sulla configurazione di un nodo di trasporto dell'host gestito, vedere *Guida all'installazione di NSX-T Data Center*.

- 5 Creare un gateway di livello 0.

Per ulteriori informazioni sulla creazione di un livello 0, vedere *Guida all'amministrazione di NSX-T Data Center*.

Operazioni successive

Dopo aver installato VMware Cloud Director, è possibile:

- 1 Registrare l'istanza di NSX-T Manager nel cloud.

Per informazioni sulla registrazione di un'istanza di NSX-T Manager, vedere *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

- 2 Creare un pool di reti supportato da una zona di trasporto NSX-T Data Center

Per ulteriori informazioni sulla creazione di un pool di reti supportato da una zona di trasporto NSX-T Data Center, vedere *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

- 3 Importare il gateway di livello 0 come rete esterna.

Per ulteriori informazioni sull'aggiunta di una rete esterna supportata da un router logico NSX-T Data Center di livello 0, vedere *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

Installazione di VMware Cloud Director in Linux

È possibile creare un gruppo di server VMware Cloud Director installando il software VMware Cloud Director di uno o più server Linux. L'installazione e la configurazione del primo membro del gruppo crea un file di risposta da utilizzare per configurare membri aggiuntivi del gruppo.

Questa procedura è valida solo per le nuove installazioni. Se si sta aggiornando un'installazione di VMware Cloud Director esistente, consultare [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).

Importante Le installazioni VMware Cloud Director miste su Linux e le distribuzioni di appliance VMware Cloud Director in un gruppo di server non sono supportate.

A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare la lista vietata dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#).

Prerequisiti

- Verificare che i server di destinazione per il gruppo di server soddisfino i [Capitolo 2 Requisiti hardware e software di VMware Cloud Director](#).
- Assicurarsi di avere creato un certificato SSL per ogni endpoint dei server di destinazione per il gruppo di server. Tutte le directory incluse nel nome di percorso dei certificati SSL devono essere leggibili da qualsiasi utente. L'uso dello stesso percorso di archivio chiavi in tutti i membri di un gruppo di server semplifica il processo di installazione. Esempio di percorso: `/tmp/certificates.ks`. Vedere [Prima di creare certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux](#).
- Assicurarsi di avere preparato un NFS o un altro volume di storage condiviso accessibile per tutti i server di destinazione del gruppo di server VMware Cloud Director. Vedere [Preparazione dello storage del server di trasferimento per VMware Cloud Director in Linux](#).
- Assicurarsi di avere creato un database VMware Cloud Director accessibile per tutti i server del gruppo. Vedere [Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux](#). Assicurarsi che il servizio di database venga avviato al riavvio del server di database.
- Verificare che tutti i server VMware Cloud Director, il server di database, tutti i sistemi vCenter Server e le istanze di NSX Manager associate siano in grado di risolvere ogni nome host nell'ambiente, come descritto in [Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director](#).
- Verificare che tutti i server VMware Cloud Director e il server di database siano sincronizzati con un server di riferimento orario di rete, con le tolleranze descritte in [Requisiti di configurazione di rete per VMware Cloud Director](#).

- Se si intende importare utenti o gruppi da un servizio LDAP, verificare che il servizio sia accessibile da ogni server VMware Cloud Director.
- Aprire le porte firewall come descritto in [Requisiti di sicurezza della rete](#). La porta 443 deve essere aperta tra VMware Cloud Director e i sistemi vCenter Server.

Procedura

1 Installazione di VMware Cloud Director nel primo membro di un gruppo di server

Dopo aver preparato l'ambiente e verificato i prerequisiti, è possibile iniziare a creare il gruppo di server VMware Cloud Director eseguendo il programma di installazione di VMware Cloud Director nel primo server Linux di destinazione.

2 Creazione e gestione di certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux

VMware Cloud Director utilizza SSL per proteggere le comunicazioni tra client e server. Ogni server VMware Cloud Director deve supportare due endpoint SSL diversi, uno per le comunicazioni HTTPS e uno per quelle del proxy della console.

3 Configurazione delle connessioni di rete e database

Dopo avere installato VMware Cloud Director nel primo membro del gruppo di server, è necessario eseguire lo script di configurazione che crea le connessioni di rete e database per questa cella. Lo script crea un file di risposta da utilizzare durante la configurazione di altri membri del gruppo di server.

4 Installazione di VMware Cloud Director in un membro aggiuntivo di un gruppo di server

È possibile aggiungere server a un gruppo di server VMware Cloud Director in qualsiasi momento. Poiché tutti i server in un gruppo di server devono essere configurati con gli stessi dettagli di connessione del database, è necessario utilizzare il file di risposta creato quando è stato configurato il primo membro del gruppo.

Operazioni successive

Utilizzare il comando di impostazione del sistema dello strumento di gestione delle celle per inizializzare il database del gruppo di server con un account di amministratore di sistema e le informazioni correlate. Vedere [Configurazione di un'installazione di VMware Cloud Director](#).

Installazione di VMware Cloud Director nel primo membro di un gruppo di server

Dopo aver preparato l'ambiente e verificato i prerequisiti, è possibile iniziare a creare il gruppo di server VMware Cloud Director eseguendo il programma di installazione di VMware Cloud Director nel primo server Linux di destinazione.

VMware Cloud Director for Linux è distribuito come file eseguibile firmato digitalmente con formato del nome `vmware-vcloud-director-distribution-v.v.v-nnnnnn.bin`, dove *v.v.v* rappresenta la versione di prodotto e *nnnnnn* il numero di build. Ad esempio: `vmware-vcloud-director-distribution-8.10.0-3698331.bin`. Questo eseguibile consente di installare o aggiornare VMware Cloud Director.

Il programma di installazione di VMware Cloud Director verifica che il server di destinazione soddisfi tutti i requisiti preliminari di piattaforma e vi installa il software VMware Cloud Director.

Prerequisiti

- Assicurarsi di disporre delle credenziali di utente con privilegi avanzati per il server di destinazione
- Se si desidera che il programma di installazione verifichi la firma digitale del file di installazione, scaricare e installare la chiave pubblica VMware nel server di destinazione. Se la firma digitale del file di installazione è stata già verificata, non è necessario verificarla di nuovo durante l'installazione. Vedere [Download e installazione della chiave pubblica VMware](#).

Procedura

- 1 Eseguire il login al server di destinazione come utente **root**.

- 2 Scaricare il file di installazione nel server di destinazione.

Se il software è stato acquistato su supporto multimediale, copiare il file di installazione in una posizione accessibile dal server di destinazione.

- 3 Verificare che il checksum del download corrisponda a quello pubblicato nella pagina di download.

I valori per entrambi i checksum MD5 e SHA1 vengono pubblicati nella pagina di download. Utilizzare lo strumento appropriato per verificare che il checksum del file di installazione scaricato corrisponda a quello visualizzato nella pagina di download. Un comando Linux nel seguente formato visualizza il checksum per *file-installazione*.

```
[root@cell11 /tmp]# md5sum installation-file
```

Il comando restituisce il checksum del file di installazione che deve corrispondere al checksum MD5 della pagina di download.

- 4 Verificare che il file di installazione sia eseguibile.

Tale file richiede l'autorizzazione **execute**. Per verificare se tale autorizzazione è disponibile, aprire una console, una shell o una finestra del terminale ed eseguire il comando Linux riportato di seguito, dove *file-di-installazione* è il percorso completo del file di installazione di VMware Cloud Director.

```
[root@cell11 /tmp]# chmod u+x file-installazione
```

- 5 Eseguire il file di installazione.

Per eseguire il file di installazione, immetterne il percorso completo, ad esempio:

```
[root@cell11 /tmp]# ./installation-file
```


Il file include uno script di installazione e un pacchetto RPM incorporato.

Nota Non è possibile eseguire il file di installazione da una directory il cui percorso includa caratteri spazio incorporati.

Se la chiave pubblica di VMware non è installata nel server di destinazione, il programma di installazione stampa un avviso nel formato seguente:

```
warning:installation-file.rpm: Header V3 RSA/SHA1 signature: NOKEY, key ID 66fd4949
```

Il programma di installazione esegue le seguenti azioni.

- a Verifica che l'host soddisfi tutti i requisiti.
- b Verifica la firma digitale nel file di installazione.
- c Crea l'utente e il gruppo `vccloud`.
- d Apre il pacchetto RPM di VMware Cloud Director.
- e Installa il software.

Al termine dell'installazione, il programma di installazione richiede di eseguire lo script di configurazione, che configura le connessioni di database e rete.

- 6 Scegliere se eseguire lo script di configurazione.
 - a Per eseguire lo script di configurazione in modalità interattiva, immettere **y** e premere INVIO.
 - b Per eseguire lo script di configurazione in un secondo momento in modalità interattiva o automatica, immettere **n** e premere INVIO.

Creazione e gestione di certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux

VMware Cloud Director utilizza SSL per proteggere le comunicazioni tra client e server. Ogni server VMware Cloud Director deve supportare due endpoint SSL diversi, uno per le comunicazioni HTTPS e uno per quelle del proxy della console.

Gli endpoint possono essere costituiti da indirizzi IP separati o da un singolo indirizzo IP con due porte diverse. Ogni endpoint richiede il suo certificato SSL. È possibile utilizzare lo stesso certificato per entrambi gli endpoint, ad esempio utilizzando un certificato con caratteri jolly.

Prima di creare certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux

Quando si installa VMware Cloud Director per Linux, è necessario creare due certificati per ogni membro del gruppo di server e importarli negli archivi chiavi dell'host.

Nota È necessario creare i certificati per i membri del gruppo di server solo dopo l'installazione di VMware Cloud Director in Linux. L'appliance di VMware Cloud Director crea certificati SSL autofirmati durante il primo avvio.

Procedura

- 1 Accedere al server VMware Cloud Director come **root**.

- 2 Visualizzare l'elenco degli indirizzi IP del server.

Per individuarli, utilizzare un comando come `ifconfig`.

- 3 Per ogni indirizzo IP, eseguire il comando seguente per recuperare il nome di dominio completo al quale è associato.

```
nslookup ip-address
```

- 4 Prendere nota di ogni indirizzo IP e del nome di dominio completo associato. Se non si utilizza un indirizzo IP singolo per entrambi i servizi, decidere quale indirizzo IP utilizzare per il servizio HTTPS e quale utilizzare per il servizio proxy della console.

Per la creazione dei certificati sono richiesti i nomi di dominio completi mentre quando si configurano le connessioni di rete e del database è necessario specificare gli indirizzi IP. Prendere nota di tutti gli altri eventuali nomi di dominio completi in grado di raggiungere l'indirizzo IP, perché è necessario specificarli se si desidera che il certificato includa un nome alternativo dell'oggetto.

Operazioni successive

Creare i certificati per i due endpoint. È possibile utilizzare certificati firmati da un'autorità di certificazione (CA) attendibile o certificati autofirmati.

Nota I certificati firmati da un'autorità di certificazione garantiscono il livello di attendibilità più elevato.

- Per informazioni sulla creazione e l'importazione di certificati SSL firmati da un'autorità di certificazione, vedere [Creazione di un archivio chiavi del certificato SSL firmato da un'autorità di certificazione per VMware Cloud Director in Linux](#).
- Per informazioni sulla creazione di certificati SSL autofirmati, vedere [Creazione di certificati SSL autofirmati per VMware Cloud Director in Linux](#).
- Per informazioni sull'importazione di file di certificati con chiave privata e firmati da un'autorità di certificazione, vedere [Creazione di un archivio chiavi del certificato SSL firmato da un'autorità di certificazione con chiavi private importate per VMware Cloud Director in Linux](#).

Creazione di certificati SSL autofirmati per VMware Cloud Director in Linux

I certificati autofirmati possono semplificare la configurazione di SSL per VMware Cloud Director negli ambienti in cui l'attendibilità rappresenta un problema solo marginale.

Ogni server VMware Cloud Director richiede due certificati SSL in un file di archivio chiavi JCEKS, uno per il servizio HTTPS e uno per il servizio proxy della console.

È possibile utilizzare `cell-management-tool` per creare certificati SSL autofirmati. L'utilità `cell-management-tool` viene installata nella cella prima dell'esecuzione dell'agente di configurazione e dopo aver eseguito il file di installazione. Vedere [Installazione di VMware Cloud Director nel primo membro di un gruppo di server](#).

Importante In questo esempio, sono specificate le dimensioni chiave a 2084 bit, ma è opportuno valutare i requisiti di sicurezza dell'installazione, prima di scegliere le dimensioni chiave corrette. Le dimensioni chiave inferiori a 1024 bit non sono più supportate, come riportato nella Pubblicazione speciale 800-131A del NIST.

Procedura

- 1 Accedere direttamente oppure mediante un client SSH al sistema operativo del server VMware Cloud Director come **root**.
- 2 Eseguire il comando per creare una coppia di chiavi pubblica e privata per il servizio proxy HTTPS e della console.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool generate-certs -j -p -o  
certificates.ks -w passwd
```

Il comando crea o aggiorna un archivio chiavi in `certificates.ks` con password `passwd`. `cell-management-tool` crea i certificati utilizzando i valori predefiniti del comando. In base alla configurazione DNS dell'ambiente, il nome comune dell'autorità emittente è impostato sull'indirizzo IP o sul nome di dominio completo per ciascun servizio. Il certificato utilizza una lunghezza chiave a 2048 bit predefinita, che scade un anno dopo la sua creazione.

Importante Il file dell'archivio chiavi e la directory in cui è memorizzato devono essere leggibili dall'utente **vcloud.vcloud**. Il software di installazione VMware Cloud Director crea questo utente e gruppo.

Operazioni successive

Prendere nota del nome del percorso dell'archivio chiavi. Quando si esegue lo script di configurazione per creare le connessioni di rete e del database per la cella di VMware Cloud Director, è necessario il nome del percorso dell'archivio chiavi. Vedere [Configurazione delle connessioni di rete e database](#).

Creazione di un archivio chiavi del certificato SSL firmato da un'autorità di certificazione per VMware Cloud Director in Linux

La creazione e l'importazione di certificati firmati dall'autorità di certificazione offre il livello di attendibilità più elevato per le comunicazioni SSL e consente di proteggere le connessioni nell'infrastruttura cloud.

Ogni server VMware Cloud Director richiede due certificati SSL per proteggere le comunicazioni tra client e server. Ogni server VMware Cloud Director deve supportare due endpoint SSL diversi, uno per le comunicazioni HTTPS e uno per quelle del proxy della console.

I due endpoint possono essere costituiti da indirizzi IP separati o da un singolo indirizzo IP con due porte diverse. Ogni endpoint richiede il suo certificato SSL. È possibile utilizzare lo stesso certificato per entrambi gli endpoint, ad esempio utilizzando un certificato con caratteri jolly.

I certificati per entrambi gli endpoint devono includere sia un'estensione di nome distinto X.500 sia un'estensione di nome alternativo dell'oggetto X.509.

È possibile utilizzare certificati firmati da un'autorità di certificazione (CA) attendibile o certificati autofirmati.

È possibile utilizzare `cell-management-tool` per creare certificati SSL autofirmati. L'utilità `cell-management-tool` viene installata nella cella prima dell'esecuzione dell'agente di configurazione e dopo aver eseguito il file di installazione. Vedere [Installazione di VMware Cloud Director nel primo membro di un gruppo di server](#).

Se si dispone già di chiavi private e di file di certificati firmati dall'autorità di certificazione, seguire la procedura descritta in [Creazione di un archivio chiavi del certificato SSL firmato da un'autorità di certificazione con chiavi private importate per VMware Cloud Director in Linux](#).

Importante In questo esempio, sono specificate le dimensioni chiave a 2084 bit, ma è opportuno valutare i requisiti di sicurezza dell'installazione, prima di scegliere le dimensioni chiave corrette. Le dimensioni chiave inferiori a 1024 bit non sono più supportate, come riportato nella Pubblicazione speciale 800-131A del NIST.

Prerequisiti

- Assicurarsi di poter accedere a un computer con un ambiente di runtime Java versione 8 o successiva, in modo da poter utilizzare il comando `keytool` per importare i certificati. Il programma di installazione di VMware Cloud Director inserisce una copia di `keytool` in `/opt/vmware/vcloud-director/jre/bin/keytool`, ma è possibile eseguire questa procedura su qualsiasi computer con un ambiente di runtime Java installato. L'utilizzo di certificati creati con un `keytool` proveniente da qualsiasi altra origine non è supportato con VMware Cloud Director. Nelle righe di comando di esempio riportate di seguito si suppone che `keytool` si trovi nel percorso dell'utente.
- Familiarizzare con il comando `keytool`.
- Per ulteriori dettagli sulle opzioni disponibili per il comando `generate-certs`, vedere [Generazione di certificati autofirmati per gli endpoint proxy della console e HTTPS](#).
- Per ulteriori dettagli sulle opzioni disponibili per il comando `certificates`, vedere [Sostituzione di certificati per gli endpoint proxy della console e HTTPS](#).

Procedura

- 1 Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo del server VMware Cloud Director come **root**.

- 2 Eseguire il comando per creare una coppia di chiavi pubblica e privata per il servizio proxy HTTPS e della console.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool generate-certs -j -p -o
certificates.ks -w keystore_password
```

Il comando crea o aggiorna un archivio chiavi in `certificates.ks` con la password specificata. I certificati vengono creati utilizzando i valori predefiniti del comando. In base alla configurazione DNS dell'ambiente, il nome comune dell'autorità emittente è impostato sull'indirizzo IP o sul nome di dominio completo per ciascun servizio. Il certificato utilizza una lunghezza chiave a 2048 bit predefinita, che scade un anno dopo la sua creazione.

Importante Il file dell'archivio chiavi e la directory in cui è memorizzato devono essere leggibili dall'utente **vcloud.vcloud**. Il software di installazione VMware Cloud Director crea questo utente e gruppo.

- 3 Creare una richiesta di firma del certificato per il servizio HTTPS e per il servizio proxy della console.

Importante Se si utilizzano indirizzi IP separati per il servizio HTTPS e per il servizio proxy della console, modificare i nomi host e gli indirizzi IP nei comandi seguenti.

- a Creare una richiesta di firma del certificato nel file `http.csr`.

```
keytool -keystore certificates.ks -storetype JCEKS -storepass
keystore_password -certreq -alias http -file http.csr -ext
"san=dns:vcd2.example.com,dns:vcd2,ip:10.100.101.10"
```

- b Creare una richiesta di firma del certificato nel file `consoleproxy.csr`.

```
keytool -keystore certificates.ks -storetype JCEKS -storepass
keystore_password -certreq -alias consoleproxy -file consoleproxy.csr -ext
"san=dns:vcd2.example.com,dns:vcd2,ip:10.100.101.10"
```

- 4 Inviare le richieste di firma del certificato all'autorità di certificazione.

Se l'autorità di certificazione richiede di specificare un tipo di Web server, usare Jakarta Tomcat.

Procurarsi i certificati firmati dall'autorità di certificazione.

5 Importare i certificati firmati nell'archivio chiavi JCEKS.

- a Importare il certificato root dell'autorità di certificazione dal file `root.cer` nel file di archivio chiavi `certificates.ks`.

```
keytool -import -storetype JCEKS -storepass keystore_password -keystore
certificates.ks -alias root -file root_certificate_file
```

- b Se si ricevono certificati intermedi, importarli dal file `intermediate.cer` nel file di archivio chiavi `certificates.ks`.

```
keytool -import -storetype JCEKS -storepass keystore_password -keystore
certificates.ks -alias intermediate -file intermediate_certificate_file
```

- c Importare il certificato del servizio HTTPS.

```
keytool -import -storetype JCEKS -storepass keystore_password -keystore
certificates.ks -alias http -file http_certificate_file
```

- d Importare il certificato del servizio proxy della console.

```
keytool -import -storetype JCEKS -storepass keystore_password -keystore
certificates.ks -alias consoleproxy -file console_proxy_certificate_file
```

I comandi sovrascrivono il file `certificates.ks` con le versioni dei certificati firmate dall'autorità di certificazione appena acquisite.

- 6 Per verificare se i certificati sono stati importati nell'archivio chiavi JCEKS, eseguire il comando per elencare il contenuto del file dell'archivio chiavi.

```
keytool -storetype JCEKS -storepass keystore_password -keystore certificates.ks -list
```

- 7 Ripetere questa procedura su tutti i server VMware Cloud Director nel gruppo di server.

Operazioni successive

- Se l'istanza di VMware Cloud Director non è ancora stata configurata, eseguire lo script `configure` per importare l'archivio chiavi dei certificati in VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione delle connessioni di rete e database](#).

Nota Se il file di archivio chiavi `certificates.ks` è stato creato su un computer diverso dal server sul quale è stato generato l'elenco di nomi di dominio completi con i relativi indirizzi IP associati, copiare il file di archivio chiavi in tale server. Durante l'esecuzione dello script di configurazione, è necessario specificare il nome del percorso del file di archivio chiavi.

- Se l'istanza di VMware Cloud Director è già stata installata e configurata, utilizzare il comando `certificates` dello strumento di gestione delle celle per importare l'archivio chiavi dei certificati. Vedere [Sostituzione di certificati per gli endpoint proxy della console e HTTPS](#).

Creazione di un archivio chiavi del certificato SSL firmato da un'autorità di certificazione con chiavi private importate per VMware Cloud Director in Linux

Se si dispone del file delle chiavi private e del file del certificato firmato dall'autorità di certificazione, prima di importare gli archivi chiavi nell'ambiente VMware Cloud Director, è necessario creare file di archivio chiavi in cui importare i certificati e le chiavi private sia per il servizio HTTPS sia per il servizio proxy della console.

Prerequisiti

- Vedere [Prima di creare certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux](#).
- Assicurarsi di poter accedere a un computer con un ambiente di runtime Java versione 8 o successiva, in modo da poter utilizzare il comando `keytool` per importare i certificati. Il programma di installazione di VMware Cloud Director inserisce una copia di `keytool` in `/opt/vmware/vcloud-director/jre/bin/keytool`, ma è possibile eseguire questa procedura su qualsiasi computer con un ambiente di runtime Java installato. L'utilizzo di certificati creati con un `keytool` proveniente da qualsiasi altra origine non è supportato con VMware Cloud Director. Nelle righe di comando di esempio riportate di seguito si suppone che `keytool` si trovi nel percorso dell'utente.
- Familiarizzare con il comando `keytool`.
- Scaricare e installare OpenSSL.
- Per ulteriori dettagli sulle opzioni disponibili per il comando `certificates`, vedere [Sostituzione di certificati per gli endpoint proxy della console e HTTPS](#).

Procedura

- 1 Se si dispone di certificati intermedi, eseguire il comando per combinare il certificato root firmato dall'autorità di certificazione con i certificati intermedi e creare una catena di certificati.

```
cat intermediate-certificate-file-1.cer intermediate-certificate-file-2.cer root-CA-certificate.cer > chain.crt
```

- 2 Utilizzare OpenSSL per creare i file dell'archivio chiavi PKCS12 intermedi per il servizio HTTPS e per il servizio proxy della console con la chiave privata, la catena di certificati e il rispettivo alias, quindi specificare una password per ciascun file di archivio chiavi.

- a Creare il file dell'archivio chiavi per il servizio HTTPS.

```
openssl pkcs12 -export -in http.crt -inkey http.key -CAfile chain.crt -name http -passout pass:keystore_password -out http.pfx -chain
```

- b Creare il file dell'archivio dati per il servizio proxy della console.

```
openssl pkcs12 -export -in consoleproxy.crt -inkey consoleproxy.key -CAfile chain.crt -name consoleproxy -passout pass:keystore_password -out consoleproxy.pfx -chain
```

3 Utilizzare `keytool` per importare gli archivi chiave PKCS12 nell'archivio chiavi JCEKS.

- a Eseguire il comando per importare l'archivio chiavi PKCS12 per il servizio HTTPS.

```
keytool -importkeystore -deststorepass keystore_password -destkeystore certificates.ks
-deststoretype JCEKS -srckeystore http.pfx -srcstoretype PKCS12 -srcstorepass
keystore_password
```

- b Eseguire il comando per importare l'archivio chiavi PKCS12 per il servizio proxy della console.

```
keytool -importkeystore -deststorepass keystore_password -destkeystore certificates.ks
-deststoretype JCEKS -srckeystore consoleproxy.pfx -srcstoretype PKCS12 -srcstorepass
keystore_password
```

4 Per verificare se i certificati sono stati importati nell'archivio chiavi JCEKS, eseguire il comando per elencare il contenuto del file dell'archivio chiavi.

```
keytool -storetype JCEKS -storepass keystore_password -keystore certificates.ks -list
```

5 Ripetere la procedura per tutte le celle VMware Cloud Director nell'ambiente.

Operazioni successive

- Se l'istanza di VMware Cloud Director non è ancora stata configurata, eseguire lo script `configure` per importare l'archivio chiavi dei certificati in VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione delle connessioni di rete e database](#).

Nota Se il file dell'archivio chiavi `certificates.ks` è stato creato in un computer diverso dal server in cui è stato generato l'elenco di nomi di dominio completi e di indirizzi IP associati, copiare il file dell'archivio chiavi in tale server. Durante l'esecuzione dello script di configurazione, è necessario specificare il nome del percorso del file di archivio chiavi.

- Se l'istanza di VMware Cloud Director è già stata installata e configurata, utilizzare il comando `certificates` dello strumento di gestione delle celle per importare l'archivio chiavi dei certificati. Vedere [Sostituzione di certificati per gli endpoint proxy della console e HTTPS](#).

Configurazione delle connessioni di rete e database

Dopo avere installato VMware Cloud Director nel primo membro del gruppo di server, è necessario eseguire lo script di configurazione che crea le connessioni di rete e database per questa cella. Lo script crea un file di risposta da utilizzare durante la configurazione di altri membri del gruppo di server.

Tutti i membri del gruppo di server VMware Cloud Director condividono la connessione al database e altri dettagli di configurazione. Quando si esegue lo script di configurazione nel primo membro del gruppo di server VMware Cloud Director, lo script crea un file di risposta in cui vengono conservate le informazioni delle connessioni del database da utilizzare nelle installazioni del server successive.

È possibile eseguire lo script di configurazione in modalità interattiva o automatica. In caso di configurazione interattiva, eseguire il comando senza opzioni e lo script richiede le informazioni necessarie per l'installazione. In caso di configurazione automatica, le informazioni di configurazione vengono immesse utilizzando le opzioni di comando.

Se si desidera utilizzare un solo indirizzo IP con due porte diverse per il servizio HTTPS e il servizio proxy della console, è necessario eseguire lo script di configurazione in modalità automatica.

Nota Lo strumento di gestione delle celle include sottocomandi utilizzabili per modificare i dati relativi alle connessioni di rete e database inizialmente configurati. Le modifiche apportate utilizzando questi sottocomandi sono scritte nel file di configurazione globale e nel file di risposta. Per informazioni sull'utilizzo dello strumento di gestione delle celle, vedere [Capitolo 5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle](#).

Prerequisiti

- Per una configurazione interattiva, fare riferimento a [Riferimento alla configurazione interattiva](#).
- Per una configurazione automatica, fare riferimento a [Riferimenti per la configurazione automatica](#).
- Per una configurazione automatica, verificare che il valore della variabile di ambiente `VCLLOUD_HOME` sia impostato sul percorso completo della directory in cui è installato VMware Cloud Director. Questo valore è generalmente `/opt/vmware/vcloud-director`.

Procedura

- 1 Accedere al server VMware Cloud Director come root.
- 2 Eseguire il comando `configure`:
 - Per la modalità interattiva, eseguire il comando e seguire le istruzioni fornendo le informazioni richieste.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/configure
```

- Per la modalità automatica, eseguire il comando con gli argomenti e le opzioni appropriate.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/configure options -unattended
```

Lo script convalida le informazioni, quindi:

- a Inizializza il database e lo connette al server.
- b Visualizza un URL che consente di connettersi alla procedura guidata **Configurazione di VMware Cloud Director** dopo l'avvio del servizio VMware Cloud Director.
- c Offre la possibilità di avviare la cella VMware Cloud Director.

3 (Facoltativo) Prendere nota dell'URL della procedura guidata **Configurazione di VMware Cloud Director** e immettere **y** per avviare il servizio VMware Cloud Director.

È possibile decidere di avviare il servizio in seguito eseguendo il comando `service vmware-vcd start`.

Risultati

Le informazioni sulle connessioni del database e le altre informazioni riutilizzabili fornite durante la configurazione vengono conservate in un file di risposta nel percorso `/opt/vmware/vcloud-director/etc/responses.properties` in questo server. In tale file sono contenute informazioni riservate da riutilizzare per l'aggiunta di server a un gruppo di server.

Operazioni successive

Salvare una copia del file di risposta in una posizione sicura. Limitare l'accesso a tale file e assicurarsi che ne venga eseguito il backup in una posizione sicura. Quando si esegue il backup del file, evitare l'invio di testo non crittografato attraverso una rete pubblica.

Per aggiungere server al gruppo di server, montare lo storage di trasferimento condiviso nel percorso `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer`.

Riferimento alla configurazione interattiva

Quando si esegue lo script `configure` in modalità interattiva, lo script richiede le informazioni seguenti.

Premere INVIO per accettare un valore predefinito.

Tabella 4-1. Informazioni richieste durante la configurazione interattiva della rete e del database

Informazioni richieste	Descrizione
Indirizzo IP per il servizio HTTPS	Per impostazione predefinita, viene utilizzato il primo indirizzo IP disponibile.
Indirizzo IP del servizio proxy della console	Per impostazione predefinita, viene utilizzato il primo indirizzo IP disponibile. Nota Se si desidera utilizzare un solo indirizzo IP con due porte diverse per il servizio HTTPS e il servizio proxy della console, è necessario eseguire lo script di configurazione in modalità automatica.
Percorso completo del file di archivio chiavi Java	Ad esempio, <code>/opt/keystore/certificates.ks</code> .
Password dell'archivio chiavi	Vedere Prima di creare certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux .
Password della chiave privata per il certificato SSL HTTPS	Vedere Prima di creare certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux .
Password della chiave privata per il certificato SSL proxy della console	Vedere Prima di creare certificati SSL per VMware Cloud Director in Linux .

Tabella 4-1. Informazioni richieste durante la configurazione interattiva della rete e del database (continua)

Informazioni richieste	Descrizione
Abilitare la registrazione di controllo remoto in un host syslog	<p>I servizi di ogni cella VMware Cloud Director registrano i messaggi di controllo nel database VMware Cloud Director, in cui vengono conservati per 90 giorni. Per conservarli per un periodo di tempo maggiore, è possibile configurare i servizi di VMware Cloud Director per l'invio di messaggi di controllo all'utilità <code>syslog</code>, oltre che al database di VMware Cloud Director.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Per ignorare, premere INVIO. ■ Per abilitare, immettere l'indirizzo IP o il nome host di syslog.
Se è abilitata la registrazione di controllo remoto, porta UDP dell'host syslog	L'impostazione predefinita è 514.
Nome host o indirizzo IP del server di database	Server che esegue il database.
Porta del database	L'impostazione predefinita è 5432.
Nome database	L'impostazione predefinita è <code>vcloud</code> .
Nome utente del database	Vedere Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux .
Password database	Vedere Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux .
Partecipare o meno all'Analisi utilizzo software (CEIP) di VMware	<p>Questo prodotto partecipa al programma CEIP (Customer Experience Improvement Program) di VMware. I dettagli sui dati raccolti tramite il programma CEIP e le finalità per le quali vengono utilizzati da VMware sono riportati nel centro di affidabilità e controllo all'indirizzo http://www.vmware.com/trustvmware/ceip.html. È possibile utilizzare lo strumento di gestione delle celle per attivare o disattivare la partecipazione al programma CEIP VMware per questo prodotto in qualsiasi momento. Vedere Capitolo 5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle.</p> <p>Per partecipare al programma, immettere y.</p> <p>Se non si desidera partecipare al programma CEIP di VMware, immettere n.</p>

Riferimenti per la configurazione automatica

Quando si esegue lo script `configure` in modalità automatica, è necessario immettere le informazioni di configurazione nella riga di comando come opzioni e argomenti.

Tabella 4-2. Argomenti e opzioni dell'utilità di configurazione

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Visualizza un riepilogo degli argomenti e delle opzioni di configurazione
<code>--config-file (-c)</code>	Percorso del file <code>global.properties</code>	Le informazioni fornite durante l'esecuzione dell'utilità di configurazione vengono salvate in questo file. Se si omette questa opzione, il percorso predefinito è <code>/opt/vmware/vcloud-director/etc/global.properties</code> .
<code>--console-proxy-ip (-cons)</code>	Indirizzo IPv4 con un numero di porta facoltativo	Il sistema utilizza questo indirizzo per il servizio proxy della console di VMware Cloud Director. Ad esempio, <code>10.17.118.159</code> .
<code>--console-proxy-port-https</code>	Numero intero compreso nell'intervallo 0-65535	Numero della porta da utilizzare per il servizio proxy della console di VMware Cloud Director.
<code>--database-ssl</code>	<code>true</code> o <code>false</code>	È possibile configurare il database PostgreSQL in modo che richieda una connessione SSL firmata correttamente da VMware Cloud Director. Se si desidera configurare il database PostgreSQL per utilizzare un certificato autofirmato o privato, vedere Esecuzione di configurazioni aggiuntive nel database PostgreSQL esterno .
<code>--database-host (-dbhost)</code>	Indirizzo IP o nome di dominio completo dell'host database di VMware Cloud Director	Vedere Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux .
<code>--database-name (-dbname)</code>	Il nome del servizio di database	Vedere Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux .
<code>--database-password (-dbpassword)</code>	Password per l'utente del database. Può essere nulla.	Vedere Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux .
<code>--database-port (-dbport)</code>	Numero di porta utilizzato dal servizio di database sull'host database	Vedere Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux .

Tabella 4-2. Argomenti e opzioni dell'utilità di configurazione (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--database-type (-dbtype)</code>	Il tipo di database. Il tipo supportato è <code>postgres</code> .	Facoltativa. Il tipo di database sarà impostato come predefinito su <code>postgres</code> . Vedere Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux .
<code>--database-user (-dbuser)</code>	Il nome utente dell'utente del database.	Vedere Configurazione di un database PostgreSQL esterno per VMware Cloud Director su Linux .
<code>--enable-ceip</code>	<code>true</code> o <code>false</code>	Questo prodotto partecipa al programma CEIP (Customer Experience Improvement Program) di VMware. I dettagli sui dati raccolti tramite il programma CEIP e le finalità per le quali vengono utilizzati da VMware sono riportati nel centro di affidabilità e controllo all'indirizzo http://www.vmware.com/trustvmware/ceip.html . È possibile utilizzare lo strumento di gestione delle celle per attivare o disattivare la partecipazione al programma CEIP VMware per questo prodotto in qualsiasi momento. Vedere Capitolo 5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle .
<code>--uuid (-g)</code>	Nessuno	Genera un nuovo identificatore univoco per la cella
<code>--primary-ip (-ip)</code>	Indirizzo IPv4 con un numero di porta facoltativo	Il sistema utilizza questo indirizzo per il servizio dell'interfaccia Web di VMware Cloud Director. Ad esempio, <code>10.17.118.159</code> .
<code>--primary-port-http</code>	Numero intero compreso nell'intervallo da 0 a 65535	Numero della porta da utilizzare per le connessioni HTTP (non protette) al servizio interfaccia Web di VMware Cloud Director
<code>--primary-port-https</code>	Numero intero compreso nell'intervallo 0-65535	Numero della porta da utilizzare per le connessioni HTTPS (protette) al servizio interfaccia Web di VMware Cloud Director
<code>--keystore (-k)</code>	Percorso dell'archivio chiavi Java contenente i certificati SSL e le chiavi private	Il nome del percorso deve essere completo. Ad esempio, <code>/opt/keystore/certificates.ks</code> .

Tabella 4-2. Argomenti e opzioni dell'utilità di configurazione (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--syslog-host (-loghost)</code>	Indirizzo IP o nome di dominio completo dell'host del server syslog	I servizi di ogni cella VMware Cloud Director registrano i messaggi di controllo nel database VMware Cloud Director, in cui vengono conservati per 90 giorni. Per conservarli per un periodo di tempo maggiore, è possibile configurare i servizi di VMware Cloud Director per l'invio di messaggi di controllo all'utilità <code>syslog</code> , oltre che al database di VMware Cloud Director.
<code>--syslog-port (-logport)</code>	Numero intero compreso nell'intervallo 0-65535	La porta sulla quale il processo <code>syslog</code> monitora il server specificato. Se non diversamente specificato, il valore predefinito è 514.
<code>--response-file (-r)</code>	Percorso del file di risposta	<p>Il nome del percorso deve essere completo. Se non diversamente specificato, il valore predefinito è <code>/opt/vmware/vcloud-director/etc/responses.properties</code>. Tutte le informazioni fornite quando si esegue la configurazione vengono salvate in questo file.</p> <p>Importante In tale file sono contenute informazioni riservate da riutilizzare per l'aggiunta di server a un gruppo di server. Conservare il file in un luogo sicuro in modo che sia disponibile all'occorrenza.</p>
<code>--unattended-installation (-unattended)</code>	Nessuno	Specifica l'installazione automatica.
<code>--keystore-password (-w)</code>	Password dell'archivio chiavi del certificato SSL	Password dell'archivio chiavi del certificato SSL.

Esempio: Configurazione automatica con due indirizzi IP

Il seguente comando di esempio consente di eseguire una configurazione automatica di un server VMware Cloud Director con due indirizzi IP diversi per il servizio HTTPS e il servizio proxy della console.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./configure -ip 10.17.118.159 -cons
10.17.118.158 \
-dbtype postgres -dbhost 10.150.10.78 -dbname postgresql-db-name -dbuser vcloud --enable-ceip
true \
-dbpassword P@55word -k /opt/keystore/certificates.ks -w $3Cret -loghost 10.150.10.10
-unattended
```

Esempio: Configurazione automatica con un solo indirizzo IP

Il seguente comando di esempio consente di eseguire una configurazione automatica di un server VMware Cloud Director con un solo indirizzo IP e due porte diverse per il servizio HTTPS e il servizio proxy della console.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./configure -ip 10.17.118.159 --primary-port-
https 9000 -cons 10.17.118.159 \
--console-proxy-port-https 9010 -dbtype postgres -dbhost 10.150.10.78 -dbname postgresql-db-
name \
-dbuser vcloud -dbpassword P@55word -k /opt/keystore/certificates.ks -w $3Cret \
-loghost 10.150.10.10 --enable-ceip true -unattended
```

Protezione e riutilizzo del file di risposta

I dettagli relativi alle connessioni di rete e di database forniti durante la configurazione della prima cella di VMware Cloud Director vengono salvati in un file di risposta. In tale file sono contenute informazioni riservate da riutilizzare per l'aggiunta di altri server a un gruppo di server. Conservare il file in un luogo sicuro in modo che sia disponibile all'occorrenza.

Il file di risposta viene creato nel percorso `/opt/vmware/vcloud-director/etc/responses.properties` sul primo server per il quale si configurano connessioni di rete e di database. Quando si aggiungono altri server al gruppo, è necessario utilizzare una copia del file di risposta per specificare i parametri di configurazione condivisi tra tutti i server.

Importante Lo strumento di gestione delle celle include sottocomandi che è possibile utilizzare per apportare modifiche ai dettagli relativi alle connessioni di rete e di database forniti durante la configurazione della prima cella di VMware Cloud Director. Poiché le modifiche apportate mediante questi strumenti vengono scritte nel file di configurazione globale e nel file di risposta, prima di utilizzare qualsiasi comando di modifica è necessario accertarsi che il file di risposta sia nella posizione corretta (in `/opt/vmware/vcloud-director/etc/responses.properties`) e che sia scrivibile. Vedere "Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle" nella *Guida per gli amministratori di VMware Cloud Director*.

Procedura

1 Proteggere il file di risposta.

Salvare una copia del file in una posizione sicura. Limitare l'accesso a tale file e assicurarsi che ne venga eseguito il backup in una posizione sicura. Quando si esegue il backup del file, evitare l'invio di testo non crittografato attraverso una rete pubblica.

2 Riutilizzare il file di risposta.

- a Copiare il file in una posizione accessibile dal server che verrà configurato.

Nota Occorre installare il software VMware Cloud Director in un server prima di riutilizzare il file di risposta per configurarlo. Tutte le directory incluse nel nome di percorso del file di risposta devono essere leggibili dall'utente `vcloud.vcloud`, come mostrato in questo esempio.

```
[root@cell11 /tmp]#ls -l responses.properties-rw----- 1 vcloud vcloud 418 Jun 8 13:42
responses.properties
```

Il software di installazione crea questo utente e il gruppo.

- b Eseguire lo script di configurazione, utilizzando l'opzione `-r` e specificando il percorso del file di risposta.

Accedere come root, aprire una console, una shell o una finestra del terminale e digitare:

```
[root@cell11 /tmp]#/opt/vmware/vcloud-director/bin/configure -r /path-to-response-file
```

Operazioni successive

Dopo aver configurato gli altri server, eliminare la copia del file di risposta utilizzato per configurarli.

Installazione di VMware Cloud Director in un membro aggiuntivo di un gruppo di server

È possibile aggiungere server a un gruppo di server VMware Cloud Director in qualsiasi momento. Poiché tutti i server in un gruppo di server devono essere configurati con gli stessi dettagli di connessione del database, è necessario utilizzare il file di risposta creato quando è stato configurato il primo membro del gruppo.

Importante Le installazioni VMware Cloud Director miste su Linux e le distribuzioni di appliance VMware Cloud Director in un gruppo di server non sono supportate.

Prerequisiti

- Verificare che sia possibile accedere al file di risposta creato quando è stato configurato il primo membro di questo gruppo di server. Vedere [Configurazione delle connessioni di rete e database](#).

- Verificare che lo storage di trasferimento condiviso sia montato nel primo membro del gruppo di server VMware Cloud Director in `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer`.

Procedura

- 1 Eseguire il login al server di destinazione come utente **root**.

- 2 Scaricare il file di installazione nel server di destinazione.

Se il software è stato acquistato su supporto multimediale, copiare il file di installazione in una posizione accessibile dal server di destinazione.

- 3 Verificare che il file di installazione sia eseguibile.

Tale file richiede l'autorizzazione **execute**. Per verificare se tale autorizzazione è disponibile, aprire una console, una shell o una finestra del terminale ed eseguire il comando Linux riportato di seguito, dove *file-di-installazione* è il percorso completo del file di installazione di VMware Cloud Director.

```
[root@cell11 /tmp]# chmod u+x file-installazione
```

- 4 Eseguire il file di installazione.

Per eseguire il file di installazione, immetterne il percorso completo, ad esempio:

```
[root@cell11 /tmp]# ./installation-file
```

Il file include uno script di installazione e un pacchetto RPM incorporato.

Nota Non è possibile eseguire il file di installazione da una directory il cui percorso includa caratteri spazio incorporati.

Se la chiave pubblica di VMware non è installata nel server di destinazione, il programma di installazione stampa un avviso nel formato seguente:

```
warning:installation-file.rpm: Header V3 RSA/SHA1 signature: NOKEY, key ID 66fd4949
```

Il programma di installazione esegue le seguenti azioni.

- a Verifica che l'host soddisfi tutti i requisiti.
- b Verifica la firma digitale nel file di installazione.
- c Crea l'utente e il gruppo `vcloud`.
- d Apre il pacchetto RPM di VMware Cloud Director.
- e Installa il software.

Al termine dell'installazione, il programma di installazione richiede di eseguire lo script di configurazione, che configura le connessioni di database e rete.

- 5 Immettere **n** e premere INVIO per rifiutare l'esecuzione dello script di configurazione.

È possibile eseguire lo script di configurazione in un secondo momento fornendo il file di risposta come input.

- 6 Montare lo storage di trasferimento condiviso in `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer`.

Tutti i server VMware Cloud Director nel gruppo di server devono montare questo volume nello stesso punto.

- 7 Copiare il file di risposta in una posizione accessibile a questo server.

Tutte le directory incluse nel nome di percorso al file di risposta devono essere leggibili da qualsiasi root.

- 8 Eseguire lo script di configurazione.

- a Eseguire il comando `configure` fornendo il percorso del file di risposta.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/configure -r /responses.properties
```

Lo script copia il file di risposta in una posizione leggibile da `vcloud.vcloud` ed esegue lo script di configurazione utilizzando il file di risposta come input.

- b Quando vengono richiesti, fornire gli indirizzi IP per il protocollo HTTP e i servizi proxy della console.
 - c Se lo script di configurazione non trova certificati validi nel percorso salvato nel file di risposta, fornire, quando richiesto, il percorso per i certificati e le password.

Lo script convalida le informazioni, connette il server al database e offre la possibilità di avviare la cella di VMware Cloud Director.

- 9 (Facoltativo) Immettere **y** per avviare il servizio VMware Cloud Director.

È possibile decidere di avviare il servizio in seguito eseguendo il comando `service vmware-vcd start`.

Operazioni successive

Ripetere la procedura per aggiungere più server al gruppo di server.

Una volta che i servizi di VMware Cloud Director sono in esecuzione in tutti i server, è necessario inizializzare il database VMware Cloud Director con un codice di licenza, un account di amministratore di sistema e le informazioni correlate. È possibile inizializzare il database utilizzando lo strumento di gestione delle celle con il sottocomando `system-setup`. Vedere [Configurazione di un'installazione di VMware Cloud Director](#).

Dopo l'installazione di VMware Cloud Director

Dopo aver creato il gruppo di server VMware Cloud Director, è possibile installare i file Microsoft Sysprep e il database Cassandra. Se si utilizza un database PostgreSQL, è possibile configurare il protocollo SSL e regolare alcuni parametri nel database.

A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare la lista vietata dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#).

Personalizzazione degli indirizzi pubblici per VMware Cloud Director in Linux

Per soddisfare i requisiti del bilanciamento del carico o del proxy, è possibile modificare gli indirizzi Web degli endpoint predefiniti per il portale Web di VMware Cloud Director, l'API di VMware Cloud Director e il proxy della console.

Prerequisiti

Verificare di aver effettuato l'accesso come **amministratore di sistema**. Solo un **amministratore di sistema** può personalizzare gli endpoint pubblici.

Procedura

- 1 Nella barra di navigazione superiore del Service Provider Admin Portal, selezionare **Amministrazione**.
- 2 Nel pannello sinistro, in **Impostazioni**, fare clic su **Indirizzi pubblici**.
- 3 Per personalizzare gli endpoint pubblici, fare clic su **Modifica**.

4 Per personalizzare gli URL di VMware Cloud Director, modificare gli endpoint del **Portale Web**.

- a Immettere un URL pubblico di VMware Cloud Director personalizzato per le connessioni HTTP (non sicure).
- b Immettere un URL pubblico di VMware Cloud Director personalizzato per le connessioni HTTPS (sicure) e fare clic su **Carica** per caricare i certificati che stabiliscono la catena di attendibilità per l'endpoint.

La catena di certificati deve corrispondere al certificato utilizzato dall'endpoint del servizio, che è il certificato caricato in ogni archivio chiavi di cella di VMware Cloud Director con alias `consoleproxy`. La terminazione SSL delle connessioni del proxy della console in un bilanciamento del carico non è supportata. La catena di certificati deve includere un certificato di endpoint, certificati intermedi e un certificato root nel formato PEM senza una chiave privata.

5 (Facoltativo) Per personalizzare l'API REST di Cloud Director e gli URL di OpenAPI, disattivare l'opzione **Usa impostazioni portale Web**.

- a Immettere un URL di base HTTP personalizzato.

Ad esempio, se si imposta l'URL di base HTTP su `http://vcloud.example.com`, è possibile accedere all'API di VMware Cloud Director all'indirizzo `http://vcloud.example.com/api` ed è possibile accedere a VMware Cloud Director OpenAPI all'indirizzo `http://vcloud.example.com/cloudapi`.

- b Immettere un URL di base dell'API REST HTTPS personalizzato e fare clic su **Carica** per caricare i certificati che stabiliscono la catena di attendibilità per l'endpoint.

Ad esempio, se si imposta l'URL di base dell'API REST HTTPS su `https://vcloud.example.com`, è possibile accedere all'API di VMware Cloud Director all'indirizzo `https://vcloud.example.com/api` ed è possibile accedere a VMware Cloud Director OpenAPI all'indirizzo `https://vcloud.example.com/cloudapi`.

La catena di certificati deve corrispondere al certificato utilizzato dall'endpoint del servizio, che è il certificato caricato in ogni archivio chiavi di cella di VMware Cloud Director con alias `http` o il certificato VIP del bilanciamento del carico se viene utilizzata una terminazione SSL. La catena di certificati deve includere un certificato di endpoint, certificati intermedi e un certificato root nel formato PEM senza una chiave privata.

6 Immettere un indirizzo proxy della console pubblica di VMware Cloud Director personalizzato.

Questo indirizzo è il nome di dominio completo del server VMware Cloud Director o del bilanciamento del carico con il numero di porta. La porta predefinita è 443.

Importante L'appliance VMware Cloud Director utilizza la sua NIC `eth0` con la porta personalizzata 8443 per il servizio proxy della console.

Ad esempio, per l'istanza di un'appliance VMware Cloud Director con nome di dominio completo `vcloud.example.com`, immettere `vcloud.example.com:8443`.

VMware Cloud Director utilizza l'indirizzo del proxy della console quando viene aperta una finestra di console remota in una macchina virtuale.

7 Per salvare le modifiche, fare clic su **Salva**.

Installazione e configurazione di un database Cassandra per l'archiviazione dei dati relativi alle metriche cronologiche

VMware Cloud Director può raccogliere i valori che forniscono informazioni attuali e cronologiche relative alle prestazioni e all'utilizzo di risorse delle macchine virtuali incluse nel cloud. I dati relativi alle metriche cronologiche vengono archiviati in un cluster Cassandra.

Cassandra è un database open source che può essere utilizzato come archivio di backup di una soluzione scalabile a elevate prestazioni per la raccolta di dati di serie temporali, come le metriche delle macchine virtuali. Se si desidera che VMware Cloud Director supporti il recupero di metriche cronologiche dalle macchine virtuali, è necessario installare e configurare un cluster Cassandra, quindi utilizzare `cell-management-tool` per connettere il cluster a VMware Cloud Director. Per il recupero dei valori attuali non è necessario disporre del software di database facoltativo.

Prerequisiti

- Assicurarsi che VMware Cloud Director sia installato e in esecuzione, prima di configurare il software del database facoltativo.
- Se non si conosce già Cassandra, consultare il materiale all'indirizzo <http://cassandra.apache.org/>.
- Per l'elenco delle versioni di Cassandra che possono essere utilizzate come database delle metriche, vedere *Note di rilascio di VMware Cloud Director*. È possibile scaricare Cassandra all'indirizzo <http://cassandra.apache.org/download/>.
- Installare e configurare il cluster Cassandra:
 - Il cluster Cassandra deve includere almeno quattro macchine virtuali distribuite in due o più host.
 - Sono necessari due nodi di inizializzazione di Cassandra.
 - Abilitare la codifica da client a nodo di Cassandra. Vedere <http://docs.datastax.com/en/cassandra/3.0/cassandra/configuration/secureSSLIntro.html>.
 - Abilitare l'autenticazione utente di Cassandra. Vedere <http://docs.datastax.com/en/cassandra/3.0/cassandra/configuration/secureConfigNativeAuth.html>.
 - In ogni cluster Cassandra, abilitare Java Native Access (JNA) 3.2.7 o versioni successive.
 - La codifica da nodo a nodo di Cassandra è facoltativa.
 - L'uso del protocollo SSL con Cassandra è facoltativo. Se si decide di non abilitare il protocollo SSL per Cassandra, è necessario impostare il parametro di configurazione `cassandra.use.ssl` su 0 nel file `global.properties` in ogni cella (`$VCLLOUD_HOME/etc/global.properties`)

Procedura

- 1 Utilizzare l'utilità `cell-management-tool` per configurare una connessione tra VMware Cloud Director e i nodi nel cluster Cassandra.

Nel seguente comando di esempio, *node1-ip*, *node2-ip*, *node3-ip* e *node4-ip* sono gli indirizzi IP dei membri del cluster Cassandra. Viene utilizzata la porta predefinita (9042). I dati relativi alle metriche vengono conservati per 15 giorni.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool cassandra --configure
--create-schema \ --cluster-nodes node1-ip,node2-ip,node3-ip, node4-ip \ --username admin
--password 'P@55w0rd' --ttl 15
```

Per informazioni sull'utilizzo dello strumento di gestione delle celle, vedere [Capitolo 5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle](#).

- 2 (Facoltativo) Se si sta aggiornando VMware Cloud Director dalla versione 9.1, utilizzare `cell-management-tool` in modo da configurare il database delle metriche per l'archiviazione delle metriche con rollup.

Eseguire un comando simile all'esempio seguente:

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool cassandra --add-
rollup \ --username admin --password 'P@55w0rd'
```

- 3 Riavviare ciascuna cella di VMware Cloud Director.

Esecuzione di configurazioni aggiuntive nel database PostgreSQL esterno

Dopo la creazione del gruppo di server di VMware Cloud Director, è possibile configurare il database PostgreSQL esterno per richiedere connessioni SSL dalle celle di VMware Cloud Director e regolare alcuni parametri di database per ottimizzare le prestazioni.

Le connessioni più sicure richiedono un certificato SSL firmato correttamente, che include una catena di attendibilità completa basata su un'autorità di certificazione pubblica conosciuta. In alternativa, è possibile utilizzare un certificato SSL autofirmato o un certificato SSL firmato da un'autorità di certificazione privata, ma è necessario importare il certificato nell'archivio attendibilità di VMware Cloud Director.

Per ottenere prestazioni ottimali per le specifiche e i requisiti di sistema, è possibile modificare le configurazioni del database e i parametri autovacuum nel file di configurazione del database.

Procedura

1 Configurare le connessioni SSL tra VMware Cloud Director e il database PostgreSQL.

- a Se è stato utilizzato un certificato autofirmato o privato per il database PostgreSQL esterno, da ogni cella di VMware Cloud Director eseguire il comando per importare il certificato del database nell'archivio attendibilità di VMware Cloud Director.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# cell-management-tool import-trusted-
certificates --source path_to_self-signed_or_private_cert
```

- b Eseguire il comando per abilitare le connessioni SSL tra VMware Cloud Director e PostgreSQL.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# cell-management-tool reconfigure-
database --database-ssl true
```

È possibile eseguire il comando per tutte le celle nel gruppo di server utilizzando l'opzione `--private-key-path`.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# cell-management-tool reconfigure-
database --database-ssl true --private-key-path path_to_private_key
```

Per ulteriori informazioni sull'uso dello strumento di gestione delle celle, vedere [Capitolo 5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle](#).

2 Modificare le configurazioni del database nel file `postgresql.conf` in base alle specifiche del sistema.

Ad esempio, per un sistema con 16 GB di memoria, è possibile utilizzare il frammento seguente.

```
max_connections = 500
# Set effective cache size to 50% of total memory.
effective_cache_size = 8GB
# Set shared buffers to 25% of total memory
shared_buffers = 4GB
```

3 Modificare i parametri autovacuum nel file `postgresql.conf` in base ai propri requisiti.

Per carichi di lavoro di VMware Cloud Director standard, è possibile utilizzare il frammento seguente.

```
autovacuum = on
track_counts = on
autovacuum_max_workers = 3
autovacuum_naptime = 1min
autovacuum_vacuum_cost_limit = 2400
```

Il sistema imposta un valore `autovacuum_vacuum_scale_factor` personalizzato per l'attività e le tabelle `activity_parameters`.

Operazioni successive

Se si modifica il file `postgresql.conf`, è necessario riavviare il database.

Installazione e configurazione di un broker AMQP RabbitMQ

Se si desidera utilizzare attività di blocco, notifiche o estensioni dell'API di VMware Cloud Director, come Container Service Extension (CSE), VMware Cloud Director App Launchpad o vRealize Operations Tenant App, è necessario installare e configurare un broker AMQP RabbitMQ.

AMQP (Advanced Message Queuing Protocol) è uno standard aperto per l'accodamento dei messaggi che supporta servizi di messaggistica flessibili per i sistemi aziendali. VMware Cloud Director utilizza il broker RabbitMQ AMQP per fornire il bus di messaggi utilizzato dai servizi di estensione, dalle estensioni degli oggetti e dalle notifiche.

Per VMware Cloud Director nelle installazioni di Linux, l'utilizzo di un client MQTT può essere un'alternativa al broker AMQP RabbitMQ durante la configurazione delle notifiche. Vedere [Sottoscrizione di eventi e attività tramite un client MQTT](#).

Procedura

- 1 Scaricare il server RabbitMQ da <https://www.rabbitmq.com/download.html>.

Per l'elenco delle release RabbitMQ supportate, vedere *Note di rilascio di VMware Cloud Director*.

- 2 Seguire le istruzioni per l'installazione di RabbitMQ e installare RabbitMQ in un host supportato.

L'host del server RabbitMQ deve essere raggiungibile nella rete da ogni cella VMware Cloud Director.

- 3 Durante l'installazione di RabbitMQ, prendere nota dei valori necessari per configurare VMware Cloud Director in modo che funzioni con questa installazione di RabbitMQ.

- Nome di dominio completo dell'host del server RabbitMQ, ad esempio *amqp.example.com*.
- Nome utente e password validi per l'autenticazione in RabbitMQ.
- La porta alla quale il broker si mette in ascolto dei messaggi. Il valore predefinito è 5672 per non-SSL. La porta predefinita per SSL/TLS è 5671.
- Il protocollo di comunicazione è TCP.
- L'host virtuale RabbitMQ. Il valore predefinito è `"/`.

Operazioni successive

Per impostazione predefinita, il servizio AMQP di VMware Cloud Director invia messaggi non crittografati. È possibile configurare il servizio AMQP per crittografare questi messaggi utilizzando SSL. È inoltre possibile configurare il servizio per verificare il certificato del broker utilizzando l'archivio affidabilità JCEKS predefinito dell'ambiente di runtime Java nella cella VMware Cloud Director, in genere in `$VCLLOUD_HOME/jre/lib/security/cacerts`.

Per attivare SSL con il servizio AMQP di VMware Cloud Director, vedere le informazioni di [Configurazione di un broker AMQP](#) in *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*.

Sottoscrizione di eventi e attività tramite un client MQTT

È possibile utilizzare un client MQTT per sottoscrivere i messaggi relativi agli eventi e alle attività di VMware Cloud Director.

MQTT è un protocollo di trasporto di messaggistica leggero e binario. VMware Cloud Director utilizza MQTT per pubblicare informazioni su eventi e attività che è possibile sottoscrivere tramite un client MQTT. I messaggi MQTT vengono trasferiti tramite un broker MQTT che è anche in grado di archiviare i messaggi nel caso in cui i client siano offline.

Prerequisiti

- Verificare di disporre di un client MQTT che supporti WebSocket.
- Verificare che sia possibile aggiungere intestazioni a una richiesta WebSocket-upgraded.

Procedura

- 1 Accedere a VMware Cloud Director tramite l'endpoint OpenAPI.
- 2 Per stabilire una connessione WebSocket, impostare la proprietà `Sec-WebSocket-Protocol` su `mqtt`, impostare il client per la connessione al percorso `/messaging/mqtt`, aggiungere un'intestazione di autorizzazione e seguire il flusso di connessione MQTT standard.

Si riceve il token JWT dalla richiesta di accesso standard a VMware Cloud Director. È possibile lasciare vuoti il nome utente e la password.

```
Sec-WebSocket-Protocol: mqtt
```

```
Authorization: Bearer {JWT_token}
```

- 3 Una volta stabilita la connessione, sottoscrivere gli argomenti tramite il client MQTT.

```
publish/{user_org_id}/{user_id}
```

```
publish/debd63a0-6eae-11ea-8c7b-0050561776be/d19fd8ff-6eae-11ea-bb42-0050561776c8
```

Gli **amministratori dell'organizzazione** possono utilizzare caratteri jolly per accedere a tutti gli argomenti dell'organizzazione.

```
publish/{user_org_id}/*
```

Gli **amministratori di sistema** possono utilizzare caratteri jolly per accedere a tutti gli argomenti.

```
publish/*/*
```

Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux

Per eseguire l'aggiornamento di VMware Cloud Director a una nuova versione, chiudere i servizi di VMware Cloud Director in tutte le celle nel gruppo di server, installare la nuova versione in ogni server, aggiornare il database di VMware Cloud Director e riavviare le celle di VMware Cloud Director.

Se il gruppo di server VMware Cloud Director esistente è composto da installazioni di VMware Cloud Director su Linux, è possibile utilizzare il programma di installazione di VMware Cloud Director per Linux per aggiornare l'ambiente.

Per le installazioni di VMware Cloud Director in Linux, è possibile eseguire un aggiornamento orchestrato oppure un aggiornamento manuale di VMware Cloud Director. Vedere [Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director](#) o [Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director](#). L'aggiornamento orchestrato consente di eseguire un singolo comando che aggiorna tutte le celle nel gruppo di server e il database. Se si esegue l'aggiornamento manuale, si aggiornano in sequenza tutte le celle e il database.

A partire da VMware Cloud Director 9.5:

- I database Oracle non sono supportati. Se l'installazione di VMware Cloud Director esistente utilizza un database Oracle, vedere la tabella relativa ai [Aggiornamento di percorsi e flussi di lavoro](#).
- Le operazioni di abilitazione e disabilitazione degli host ESXi non sono supportate. Prima di iniziare l'aggiornamento, è necessario abilitare tutti gli host di ESXi. È possibile collocare gli host ESXi in modalità di manutenzione utilizzando vSphere Client.
- VMware Cloud Director utilizza Java con un supporto LDAP migliorato. Se si utilizza un server LDAPS, per evitare errori di accesso a LDAP, verificare di disporre di un certificato creato correttamente. Per informazioni, vedere l'*argomento relativo alle modifiche di Java 8* all'indirizzo <https://www.java.com>.

A partire da VMware Cloud Director 10.0, i database di Microsoft SQL Server non sono supportati.

Quando si esegue l'aggiornamento di VMware Cloud Director, la nuova versione deve essere compatibile con i seguenti componenti dell'installazione esistente:

- Il software di database correntemente utilizzato per il database di VMware Cloud Director. Per ulteriori informazioni, vedere la tabella relativa ai percorsi di aggiornamento e migrazione.

- La versione di VMware vSphere® correntemente utilizzata.
- La versione di VMware NSX® correntemente utilizzata.
- Tutti i componenti di terze parti che interagiscono direttamente con VMware Cloud Director.

Per informazioni sulla compatibilità di VMware Cloud Director con gli altri prodotti VMware e con i database di terze parti, fare riferimento alle *Matrici di interoperabilità dei prodotti VMware* all'indirizzo http://partnerweb.vmware.com/comp_guide/sim/interop_matrix.php. Se si intende aggiornare i componenti di vSphere o NSX come parte dell'aggiornamento di VMware Cloud Director, è necessario aggiornarli dopo aver eseguito l'aggiornamento di VMware Cloud Director. Vedere [Dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director](#).

Dopo aver aggiornato almeno un server di VMware Cloud Director, è possibile aggiornare il database di VMware Cloud Director. Nel database vengono archiviate le informazioni sullo stato di runtime del server, incluso lo stato di tutti i task di VMware Cloud Director in esecuzione. Per assicurarsi che nel database non rimangano informazioni sui task non valide dopo un aggiornamento, verificare che non vi siano task attivi nei server prima di effettuare l'aggiornamento.

L'aggiornamento preserva anche i seguenti elementi, che non sono archiviati nel database di VMware Cloud Director:

- I file di proprietà locali e globali vengono copiati nella nuova installazione.
- I file di Microsoft Sysprep utilizzati per il supporto della personalizzazione guest vengono copiati nella nuova installazione.

L'aggiornamento richiede un periodo di inattività sufficiente di VMware Cloud Director per aggiornare tutti i server nel gruppo di server e il database. Se si utilizza un programma di bilanciamento del carico, è possibile configurarlo in modo che restituisca un messaggio, ad esempio `Il sistema non è in linea per aggiornamento`.

A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare la lista vietata dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#).

Importante Dopo l'aggiornamento alla versione 10.1, VMware Cloud Director verificherà sempre i certificati per tutti gli endpoint dell'infrastruttura a cui è connesso. Ciò è dovuto a una modifica della modalità con cui VMware Cloud Director gestisce i certificati SSL. Se non si importano i certificati in VMware Cloud Director prima dell'aggiornamento, per le connessioni di vCenter Server e NSX potrebbero verificarsi errori di connessione non riuscita a causa di problemi della verifica di SSL. In questo caso, dopo l'aggiornamento, sono disponibili due opzioni:

- 1 Eseguire il comando `trust-infra-certs` dello strumento di gestione delle celle per importare automaticamente tutti i certificati nell'archivio certificati centralizzato. Vedere [Importazione dei certificati di endpoint dalle risorse di vSphere](#).
- 2 Nell'interfaccia utente di Service Provider Admin Portal, selezionare ogni istanza di vCenter Server e NSX e immettere di nuovo le credenziali mentre si accetta il certificato.

Aggiornamento di percorsi e flussi di lavoro

Ambiente di origine	Ambiente di destinazione
	VMware Cloud Director 10.1 in Linux con un database PostgreSQL esterno
VMware Cloud Director 9.0 e 9.1 con un database Oracle esterno	<ol style="list-style-type: none"> 1 Per VMware Cloud Director 9.0 in Linux, eseguire l'aggiornamento a VMware Cloud Director versione 9.1. Vedere Esecuzione dell'aggiornamento di vCloud Director. 2 Eseguire la migrazione del database Oracle in un database PostgreSQL. Vedere Migrazione a un database PostgreSQL. 3 Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 10.1 su Linux. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director o Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director.
Appliance VMware Cloud Director 9.5 con un database PostgreSQL esterno	Non supportato
VMware Cloud Director 9.0, 9.1 e 9.5 su Linux con un database PostgreSQL esterno	Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 10.1 su Linux. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director o Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director .

Ambiente di origine	Ambiente di destinazione
	VMware Cloud Director 10.1 in Linux con un database PostgreSQL esterno
VMware Cloud Director 9.0, 9.1 e 9.5 su Linux con un database Microsoft SQL Server esterno	<ol style="list-style-type: none"> 1 Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 9.7 su Linux. Vedere Esecuzione dell'aggiornamento di vCloud Director. 2 Eseguire la migrazione del database Microsoft SQL Server in un database PostgreSQL. Vedere Migrazione a un database PostgreSQL. 3 Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 10.1 su Linux. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director o Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director.
VMware Cloud Director 9.7 su Linux con un database Microsoft SQL Server esterno	<ol style="list-style-type: none"> 1 Eseguire la migrazione del database Microsoft SQL Server in un database PostgreSQL. Vedere Migrazione a un database PostgreSQL. 2 Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 10.1 su Linux. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director o Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director.
VMware Cloud Director 9.7 e 10.0 in Linux con un database PostgreSQL esterno	Aggiornare l'ambiente a VMware Cloud Director 10.1 su Linux. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director o Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director .
Appliance di VMware Cloud Director 9.7 e 10.0 con un database PostgreSQL incorporato	Non supportato

Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director

È possibile aggiornare tutte le celle nel gruppo di server insieme al database condiviso eseguendo il programma di installazione di VMware Cloud Director con l'opzione `--private-key-path`.

È possibile utilizzare il programma di installazione di VMware Cloud Director per Linux per aggiornare un gruppo di server di VMware Cloud Director composto da installazioni di VMware Cloud Director in un sistema operativo Linux supportato. Se il gruppo di server di VMware Cloud Director è costituito da distribuzioni di appliance VMware Cloud Director 9.5, è possibile utilizzare il programma di installazione di VMware Cloud Director per Linux per aggiornare l'ambiente esistente solo come parte del flusso di lavoro di migrazione. Vedere [Aggiornamento e migrazione dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

VMware Cloud Director for Linux è distribuito come file eseguibile firmato digitalmente con formato del nome `vmware-vcloud-director-distribution-v.v.v-nnnnnn.bin`, dove *v.v.v* rappresenta la versione di prodotto e *nnnnnn* il numero di build. Ad esempio: `vmware-vcloud-director-distribution-8.10.0-3698331.bin`. Questo eseguibile consente di installare o aggiornare VMware Cloud Director.

Quando si esegue il programma di installazione di VMware Cloud Director con l'opzione `--private-key-path`, è possibile aggiungere altre opzioni di comando dell'utilità `upgrade`, ad esempio `--maintenance-cell`. Per informazioni sulle opzioni dell'utilità `upgrade` del database, vedere [Riferimento dell'utilità di aggiornamento del database](#).

Prerequisiti

- Verificare che il database VMware Cloud Director, i componenti vSphere e i componenti NSX siano compatibili con la nuova versione di VMware Cloud Director.

Importante Se l'installazione di VMware Cloud Director esistente utilizza un database Oracle o un database Microsoft SQL Server, verificare di aver effettuato la migrazione a un database PostgreSQL prima di eseguire l'aggiornamento. Per i percorsi di aggiornamento possibili, vedere [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).

- Assicurarsi di disporre delle credenziali di utente con privilegi avanzati per il server di destinazione
- Se si desidera che il programma di installazione verifichi la firma digitale del file di installazione, scaricare e installare la chiave pubblica VMware nel server di destinazione. Se la firma digitale del file di installazione è stata già verificata, non è necessario verificarla di nuovo durante l'installazione. Vedere [Download e installazione della chiave pubblica VMware](#).
- Assicurarsi di disporre di una chiave di licenza valida per utilizzare la versione del software VMware Cloud Director a cui si desidera effettuare l'aggiornamento.
- Verificare che tutte le celle consentano le connessioni SSH da parte dell'utente con privilegi avanzati senza alcuna password. Per eseguire una verifica è possibile eseguire il seguente comando di Linux:

```
sudo -u vcloud ssh -i private-key-path root@cell-ip
```

Nell'esempio seguente l'identità dell'utente viene impostata su `vcloud`, quindi viene stabilita una connessione SSH alla cella in `cell-ip` come `root`, ma la password dell'utente `root` non viene fornita. Se la chiave privata in `private-key-path` nella cella locale è leggibile dall'utente `vcloud.vcloud` e la chiave pubblica corrispondente è presente nel file `authorized-keys` per l'utente `root` in `cell-ip`, il comando viene eseguito correttamente.

Nota Il programma di installazione di VMware Cloud Director crea l'utente `vcloud`, il gruppo `vcloud` e l'account `vcloud.vcloud` per consentire di utilizzarli come identità con cui vengono eseguiti i processi di VMware Cloud Director. L'utente `vcloud` non dispone di password.

- Verificare che tutti gli host di ESXi siano abilitati. A partire da VMware Cloud Director 9.5, gli host di ESXi disabilitati non sono supportati.
- Verificare che tutti i server nel gruppo di server possano accedere allo storage del server di trasferimento condiviso. Vedere [Preparazione dello storage del server di trasferimento per VMware Cloud Director in Linux](#).
- Se l'installazione di VMware Cloud Director utilizza un server LDAPS, per evitare errori di accesso LDAP dopo l'aggiornamento, verificare di disporre di un certificato creato adeguatamente per Java 8 Update 181. Per informazioni, vedere l'*argomento relativo alle modifiche di Java 8* all'indirizzo <https://www.java.com>.

Procedura

- 1 Eseguire il login al server di destinazione come utente **root**.
- 2 Scaricare il file di installazione nel server di destinazione.

Se il software è stato acquistato su supporto multimediale, copiare il file di installazione in una posizione accessibile dal server di destinazione.

- 3 Verificare che il checksum del download corrisponda a quello pubblicato nella pagina di download.

I valori per entrambi i checksum MD5 e SHA1 vengono pubblicati nella pagina di download. Utilizzare lo strumento appropriato per verificare che il checksum del file di installazione scaricato corrisponda a quello visualizzato nella pagina di download. Un comando Linux nel seguente formato visualizza il checksum per *file-installazione*.

```
[root@cell11 /tmp]# md5sum installation-file
```

Il comando restituisce il checksum del file di installazione che deve corrispondere al checksum MD5 della pagina di download.

- 4 Verificare che il file di installazione sia eseguibile.

Tale file richiede l'autorizzazione **execute**. Per verificare se tale autorizzazione è disponibile, aprire una console, una shell o una finestra del terminale ed eseguire il comando Linux riportato di seguito, dove *file-di-installazione* è il percorso completo del file di installazione di VMware Cloud Director.

```
[root@cell11 /tmp]# chmod u+x file-installazione
```

- 5 In una console, shell o finestra del terminale, eseguire il file di installazione con l'opzione `--private-key-path` e il percorso completo della chiave privata della cella di destinazione.

È possibile aggiungere altre opzioni di comando dell'utilità `upgrade` del database.

```
./installation-file --private-key-path /vcloud/.ssh/id_rsa
```

Nota Non è possibile eseguire il file di installazione da una directory il cui percorso includa caratteri spazio incorporati.

Il programma di installazione rileva una versione precedente di VMware Cloud Director e richiede di confermare l'aggiornamento.

Se il programma di installazione rileva una versione di VMware Cloud Director che corrisponde o è successiva alla versione del file di installazione, viene visualizzato un messaggio di errore e il programma di installazione si chiude.

- 6 Immettere **y** e premere INVIO per confermare l'aggiornamento.

Risultati

Il programma di installazione avvia il seguente flusso di lavoro di aggiornamento di più celle.

- 1 Verifica che l'host della cella corrente soddisfi tutti i requisiti.
- 2 Apre il pacchetto RPM di VMware Cloud Director.
- 3 Aggiorna il software di VMware Cloud Director nella cella corrente.
- 4 Aggiorna il database di VMware Cloud Director.
- 5 Aggiorna il software di VMware Cloud Director in tutte le celle rimanenti, quindi riavvia i servizi di VMware Cloud Director nella cella.
- 6 Riavvia i servizi di VMware Cloud Director nella cella corrente.

Operazioni successive

Avviare i servizi di VMware Cloud Director in tutte le celle nel gruppo di server.

È ora possibile [Aggiornamento di ciascun NSX Manager associato a un sistema vCenter Server collegato](#), quindi [Aggiornamento dei sistemi vCenter Server, degli host ESXi e degli NSX Edge](#).

Aggiornamento manuale di un'installazione di VMware Cloud Director

È possibile aggiornare una singola cella eseguendo il programma di installazione di VMware Cloud Director senza opzioni di comando. Prima di riavviare una cella aggiornata, è necessario aggiornare lo schema del database. È possibile aggiornare lo schema del database dopo aver aggiornato almeno una cella nel gruppo di server.

È possibile utilizzare il programma di installazione di VMware Cloud Director per Linux per aggiornare un gruppo di server di VMware Cloud Director composto da installazioni di VMware Cloud Director in un sistema operativo Linux supportato. Se il gruppo di server di VMware Cloud Director è costituito da distribuzioni di appliance VMware Cloud Director 9.5, è possibile utilizzare il programma di installazione di VMware Cloud Director per Linux per aggiornare l'ambiente esistente solo come parte del flusso di lavoro di migrazione. Vedere [Aggiornamento e migrazione dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Per un'installazione di VMware Cloud Director in più celle, anziché aggiornare manualmente ogni cella e il database in sequenza, è possibile eseguire un aggiornamento orchestrato dell'installazione di VMware Cloud Director. Vedere [Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director](#).

Prerequisiti

- Verificare che il database VMware Cloud Director, i componenti vSphere e i componenti NSX siano compatibili con la nuova versione di VMware Cloud Director.

Importante Se l'installazione di VMware Cloud Director esistente utilizza un database Oracle o un database Microsoft SQL Server, verificare di aver effettuato la migrazione a un database PostgreSQL prima di eseguire l'aggiornamento. Per i percorsi di aggiornamento possibili, vedere [Aggiornamento di VMware Cloud Director in Linux](#).

- Verificare di disporre delle credenziali di utente con privilegi avanzati per i server nel gruppo di server VMware Cloud Director.
- Se si desidera che il programma di installazione verifichi la firma digitale del file di installazione, scaricare e installare la chiave pubblica VMware nel server di destinazione. Se la firma digitale del file di installazione è stata già verificata, non è necessario verificarla di nuovo durante l'installazione. Vedere [Download e installazione della chiave pubblica VMware](#).
- Assicurarsi di disporre di una chiave di licenza valida per utilizzare la versione del software VMware Cloud Director a cui si desidera effettuare l'aggiornamento.
- Verificare che tutti gli host di ESXi siano abilitati. A partire da VMware Cloud Director 9.5, gli host di ESXi disabilitati non sono supportati.

Procedura

1 [Aggiornamento di una cella di VMware Cloud Director](#)

Il programma di installazione di VMware Cloud Director verifica che il server di destinazione soddisfi tutti i requisiti preliminari di aggiornamento ed esegue l'aggiornamento del software VMware Cloud Director sul server.

2 [Esecuzione dell'aggiornamento del database VMware Cloud Director](#)

Da un server VMware Cloud Director aggiornato, è possibile eseguire uno strumento che effettui l'aggiornamento del database VMware Cloud Director. Riavviare il server VMware Cloud Director aggiornato solo dopo aver aggiornato il database condiviso.

Operazioni successive

- Dopo aver aggiornato tutti i server di VMware Cloud Director nel gruppo di server e il database, è possibile avviare i servizi di VMware Cloud Director in tutte le celle.
- [Aggiornamento di ciascun NSX Manager associato a un sistema vCenter Server collegato](#)
- Dopo l'aggiornamento di ogni NSX Manager, è possibile aggiornare i sistemi vCenter Server, gli host e gli NSX Edge. Vedere [Aggiornamento dei sistemi vCenter Server, degli host ESXi e degli NSX Edge](#).

Aggiornamento di una cella di VMware Cloud Director

Il programma di installazione di VMware Cloud Director verifica che il server di destinazione soddisfi tutti i requisiti preliminari di aggiornamento ed esegue l'aggiornamento del software VMware Cloud Director sul server.

VMware Cloud Director for Linux è distribuito come file eseguibile firmato digitalmente con formato del nome `vmware-vcloud-director-distribution-v.v.v-nnnnnn.bin`, dove *v.v.v* rappresenta la versione di prodotto e *nnnnnn* il numero di build. Ad esempio: `vmware-vcloud-director-distribution-8.10.0-3698331.bin`. Questo eseguibile consente di installare o aggiornare VMware Cloud Director.

Per un'installazione di VMware Cloud Director in più celle, è necessario eseguire il programma di installazione di VMware Cloud Director in ogni membro del gruppo di server VMware Cloud Director.

Procedura

- 1 Eseguire il login al server di destinazione come utente **root**.
- 2 Scaricare il file di installazione nel server di destinazione.

Se il software è stato acquistato su supporto multimediale, copiare il file di installazione in una posizione accessibile dal server di destinazione.

- 3 Verificare che il checksum del download corrisponda a quello pubblicato nella pagina di download.

I valori per entrambi i checksum MD5 e SHA1 vengono pubblicati nella pagina di download. Utilizzare lo strumento appropriato per verificare che il checksum del file di installazione scaricato corrisponda a quello visualizzato nella pagina di download. Un comando Linux nel seguente formato visualizza il checksum per *file-installazione*.

```
[root@cell11 /tmp]# md5sum installation-file
```

Il comando restituisce il checksum del file di installazione che deve corrispondere al checksum MD5 della pagina di download.

4 Verificare che il file di installazione sia eseguibile.

Tale file richiede l'autorizzazione **execute**. Per verificare se tale autorizzazione è disponibile, aprire una console, una shell o una finestra del terminale ed eseguire il comando Linux riportato di seguito, dove *file-di-installazione* è il percorso completo del file di installazione di VMware Cloud Director.

```
[root@cell11 /tmp]# chmod u+x file-installazione
```

5 Eseguire il file di installazione.

Per eseguire il file di installazione, immetterne il percorso completo, ad esempio:

```
[root@cell11 /tmp]# ./installation-file
```

Il file include uno script di installazione e un pacchetto RPM incorporato.

Nota Non è possibile eseguire il file di installazione da una directory il cui percorso includa caratteri spazio incorporati.

Se il programma di installazione rileva una versione di VMware Cloud Director che corrisponde o è successiva alla versione del file di installazione, viene visualizzato un messaggio di errore e il programma di installazione si chiude.

Se il programma di installazione rileva una versione precedente di VMware Cloud Director, viene richiesto di confermare l'aggiornamento.

6 Immettere **y** e premere INVIO per confermare l'aggiornamento.

Il programma di installazione avvia il flusso di lavoro di aggiornamento seguente.

- a Verifica che l'host soddisfi tutti i requisiti.
- b Apre il pacchetto RPM di VMware Cloud Director.
- c Una volta terminati tutti i processi di VMware Cloud Director attivi nella cella, arresta i servizi di VMware Cloud Director nel server e aggiorna il software di VMware Cloud Director installato.

Se la chiave pubblica di VMware non è installata nel server di destinazione, il programma di installazione visualizza un avviso nel formato seguente:

```
warning:installation-file.rpm: Header V3 RSA/SHA1 signature: NOKEY, key ID 66fd4949
```

Quando si modifica il file `global.properties` esistente nel server di destinazione, il programma di installazione visualizza un avviso nel formato seguente:

```
warning: /opt/vmware/vcloud-director/etc/global.properties created as /opt/vmware/vcloud-director/etc/global.properties.rpmnew
```

Nota Se il file `global.properties` esistente è stato precedentemente aggiornato, è possibile recuperare le modifiche da `global.properties.rpmnew`.

7 (Facoltativo) Eseguire l'aggiornamento delle proprietà di registrazione.

Al termine di un aggiornamento, nel file `/opt/vmware/vcloud-director/etc/log4j.properties.rpmnew` vengono scritte nuove proprietà di registrazione.

Opzione	Azione
Se le proprietà di registrazione esistenti non sono state modificate	Copiare questo file in <code>/opt/vmware/vcloud-director/etc/log4j.properties</code> .
Se le proprietà di registrazione sono state modificate	Per mantenere le modifiche, unire <code>/opt/vmware/vcloud-director/etc/log4j.properties.rpmnew</code> al file <code>/opt/vmware/vcloud-director/etc/log4j.properties</code> esistente.

Risultati

Al termine dell'aggiornamento di VMware Cloud Director, il programma di installazione visualizza un messaggio con le informazioni sulla posizione dei file di configurazione precedenti. Il programma di installazione richiede quindi l'esecuzione dello strumento di aggiornamento del database.

Operazioni successive

Se non è ancora stato aggiornato, è possibile aggiornare il database di VMware Cloud Director.

Ripetere questa procedura per ogni cella di VMware Cloud Director nel gruppo di server.

Importante Non avviare i servizi di VMware Cloud Director finché non si esegue l'aggiornamento di tutte le celle nel gruppo di server e del database.

Esecuzione dell'aggiornamento del database VMware Cloud Director

Da un server VMware Cloud Director aggiornato, è possibile eseguire uno strumento che effettui l'aggiornamento del database VMware Cloud Director. Riavviare il server VMware Cloud Director aggiornato solo dopo aver aggiornato il database condiviso.

Le informazioni su tutti i task in esecuzione e completati di recente vengono archiviate nel database VMware Cloud Director. Poiché l'aggiornamento di un database invalida queste informazioni sulle attività, l'utilità di aggiornamento del database verifica che non vi siano attività in esecuzione quando il processo di aggiornamento inizia.

Tutte le celle in un gruppo di server VMware Cloud Director condividono lo stesso database. Indipendentemente dal numero di celle che si sta aggiornando, è necessario aggiornare il database una sola volta. Dopo l'aggiornamento del database, le celle di VMware Cloud Director che non vengono aggiornate non possono connettersi al database. È necessario aggiornare tutte le celle in modo che si connettano al database aggiornato.

Prerequisiti

- Eseguire il backup del database esistente, utilizzando le procedure consigliate dal fornitore del software di database.

- Verificare che tutte le celle di VMware Cloud Director nel gruppo di server siano arrestate. Le celle aggiornate vengono arrestate durante il processo di aggiornamento. Se sono presenti server VMware Cloud Director non ancora aggiornati, è possibile utilizzare lo strumento di gestione delle celle per disattivare e arrestare i relativi servizi. Per informazioni su come gestire una cella utilizzando lo strumento di gestione delle celle, vedere [Capitolo 5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle](#).
- Consultare l'argomento [Riferimento dell'utilità di aggiornamento del database](#).

Procedura

- 1 Eseguire l'utilità `upgrade` del database con o senza opzioni.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/upgrade
```

Se l'utilità di aggiornamento del database rileva una versione non compatibile di NSX Manager, viene visualizzato un messaggio di avviso e l'aggiornamento viene annullato.

- 2 Alla richiesta, immettere **y** e premere INVIO per confermare l'aggiornamento del database.
- 3 Alla richiesta, immettere **y** e premere INVIO per confermare di aver eseguito il backup del database.

Se è stata utilizzata l'opzione `--backup-completed`, l'utilità ignora questa richiesta.

- 4 Se l'utilità rileva una cella attiva, alla richiesta di continuare immettere **n** per uscire dalla shell, verificare che non vi siano celle in esecuzione e riprovare l'aggiornamento dal [Passaggio 1](#).

Risultati

Viene eseguito lo strumento di aggiornamento dei database che mostra messaggi sullo stato di avanzamento. Al termine dell'aggiornamento, viene richiesto di avviare il servizio VMware Cloud Director nel server corrente.

Operazioni successive

Immettere **y** e premere INVIO o avviare il servizio in un secondo momento eseguendo il comando `service vmware-vcd start`.

È possibile avviare i servizi dei server VMware Cloud Director aggiornati.

È possibile aggiornare gli altri membri VMware Cloud Director del gruppo di server e avviarne i servizi. Vedere [Aggiornamento di una cella di VMware Cloud Director](#).

Riferimento dell'utilità di aggiornamento del database

Quando si esegue l'utilità `upgrade`, le informazioni di configurazione nella riga di comando vengono fornite come opzioni e argomenti.

La posizione dell'utilità `upgrade` è `/opt/vmware/vcloud-director/bin/`.

Tabella 4-3. Opzioni e argomenti dell'utilità di aggiornamento del database

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--backup-completed</code>	Nessuno	Specifica che è stato completato un backup di VMware Cloud Director. Quando si include questa opzione, l'utilità di aggiornamento non mostra la richiesta di effettuare il backup del database.
<code>--ceip-user</code>	Nome utente dell'account del servizio CEIP.	Se un utente con questo nome utente esiste già nell'organizzazione di sistema, l'aggiornamento non riesce. Predefinito: <code>phone-home-system-account</code>
<code>--enable-ceip</code>	Scegliere tra: <ul style="list-style-type: none"> ■ <code>true</code> ■ <code>false</code> 	Specifica se l'installazione partecipa al programma di miglioramento dell'esperienza utente CEIP (Customer Experience Improvement Program) VMware. L'impostazione predefinita è <code>true</code> se non viene specificato alcun valore e se non si imposta il valore <code>false</code> nella configurazione corrente. Ulteriori informazioni sui dati raccolti tramite il programma CEIP e le finalità per le quali vengono utilizzati da VMware sono riportate nel centro di affidabilità e controllo all'indirizzo http://www.vmware.com/trustvmware/ceip.html . È possibile utilizzare lo strumento di gestione delle celle per attivare o disattivare la partecipazione al programma CEIP VMware per questo prodotto in qualsiasi momento. Vedere Capitolo 5 Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle .
<code>--installer-path</code>	Percorso completo del file di installazione di VMware Cloud Director. Il file di installazione e la directory in cui è memorizzato devono essere leggibili dall'utente <code>vcloud.vcloud</code> .	Richiede l'opzione <code>--private-key-path</code> .

Tabella 4-3. Opzioni e argomenti dell'utilità di aggiornamento del database (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--maintenance-cell</code>	Indirizzo IP	Indirizzo IP di una cella utilizzato dall'utilità di aggiornamento per l'esecuzione in modalità di manutenzione durante l'aggiornamento. Questa cella passa in modalità di manutenzione prima della disattivazione delle altre celle e resta in modalità di manutenzione mentre le altre celle vengono aggiornate. Dopo che le altre celle sono state aggiornate e almeno una di esse è stata riavviata, questa cella viene disattivata e aggiornata. Richiede l'opzione <code>--private-key-path</code> .
<code>--multisite-user</code>	Nome utente per l'account di sistema multisito.	Questo account viene utilizzato dalla funzionalità multisito di VMware Cloud Director. Se un utente con questo nome utente esiste già nell'organizzazione di sistema, l'aggiornamento non riesce. Predefinito: <code>multisite-system-account</code>
<code>--private-key-path</code>	Percorso completo	Percorso completo della chiave privata della cella. Quando si utilizza questa opzione, tutte le celle del gruppo di server vengono disattivate in modo normale, aggiornate e riavviate dopo aver aggiornato il database. Vedere Esecuzione di un aggiornamento orchestrato di un'installazione di VMware Cloud Director per ulteriori informazioni su questo flusso di lavoro di aggiornamento.
<code>--unattended-upgrade</code>	Nessuno	Specifica l'esecuzione di un aggiornamento automatico.

Se si utilizza l'opzione `--private-key-path`, è necessario configurare tutte le celle in modo da consentire connessioni `ssh` da parte del superuser senza alcuna password. È possibile utilizzare una riga di comando Linux come quella seguente per verificare questa condizione. Nell'esempio seguente l'identità dell'utente viene impostata su `vcloud`, quindi viene stabilita una connessione `ssh` alla cella in `cell-ip` come `root`, ma la password dell'utente `root` non viene fornita.

```
sudo -u vcloud ssh -i private-key-path root@cell-ip
```

Se la chiave privata in *private-key-path* nella cella locale è leggibile dall'utente `vcloud.vcloud` e la chiave pubblica corrispondente è stata aggiunta al file `authorized-keys` per l'utente `root` in *cell-ip*, il comando viene eseguito correttamente.

Nota Il programma di installazione di VMware Cloud Director crea l'utente `vcloud`, il gruppo `vcloud` e l'account `vcloud.vcloud` per consentire di utilizzarli come identità con cui vengono eseguiti i processi di VMware Cloud Director. L'utente `vcloud` non dispone di password.

Dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director

Dopo aver aggiornato tutti i server VMware Cloud Director e il database condiviso, è possibile aggiornare le istanze di NSX Manager che forniscono i servizi di rete al cloud. Dopo questa operazione, è possibile aggiornare gli host ESXi e le istanze di vCenter Server che sono registrate nell'installazione di VMware Cloud Director.

Importante VMware Cloud Director supporta solo gateway edge avanzati. È necessario convertire un gateway edge non avanzato preesistente in un gateway avanzato. Vedere <https://kb.vmware.com/kb/66767>.

A partire dalla versione 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL. Per proteggere le connessioni di rete di VMware Cloud Director, configurare una lista vietata di host interni irraggiungibili per i tenant che utilizzano l'API di VMware Cloud Director per il test della connessione. Configurare la lista vietata dopo aver installato o aggiornato VMware Cloud Director e prima di consentire ai tenant di accedere a VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#).

Importante Dopo l'aggiornamento alla versione 10.1, VMware Cloud Director verificherà sempre i certificati per tutti gli endpoint dell'infrastruttura a cui è connesso. Ciò è dovuto a una modifica della modalità con cui VMware Cloud Director gestisce i certificati SSL. Se non si importano i certificati in VMware Cloud Director prima dell'aggiornamento, per le connessioni di vCenter Server e NSX potrebbero verificarsi errori di connessione non riuscita a causa di problemi della verifica di SSL. In questo caso, dopo l'aggiornamento, sono disponibili due opzioni:

- 1 Eseguire il comando `trust-infra-certs` dello strumento di gestione delle celle per importare automaticamente tutti i certificati nell'archivio certificati centralizzato. Vedere [Importazione dei certificati di endpoint dalle risorse di vSphere](#).
 - 2 Nell'interfaccia utente di Service Provider Admin Portal, selezionare ogni istanza di vCenter Server e NSX e immettere di nuovo le credenziali mentre si accetta il certificato.
-

Aggiornamento di ciascun NSX Manager associato a un sistema vCenter Server collegato

Prima di aggiornare un vCenter Server e gli host ESXi registrati in VMware Cloud Director, è necessario aggiornare ciascuna istanza di NSX Manager associata a vCenter Server.

L'aggiornamento di NSX Manager interrompe l'accesso alle funzioni amministrative di NSX, ma non interrompe i servizi di rete. È possibile aggiornare NSX Manager prima o dopo l'aggiornamento di VMware Cloud Director, indipendentemente dal fatto che vi siano celle di VMware Cloud Director in esecuzione.

Per informazioni sull'aggiornamento di NSX, consultare la documentazione di NSX per vSphere all'indirizzo <https://docs.vmware.com>.

Procedura

- 1 Aggiornare l'istanza di NSX Manager associata a ogni vCenter Server registrato nell'installazione di VMware Cloud Director in uso.
- 2 Dopo aver eseguito l'aggiornamento di tutte le istanze di NSX Manager, è possibile aggiornare i sistemi vCenter Server e gli host ESXi registrati.

Aggiornamento dei sistemi vCenter Server, degli host ESXi e degli NSX Edge

Dopo aver aggiornato VMware Cloud Director e NSX Manager, è necessario aggiornare i sistemi vCenter Server e gli host ESXi registrati in VMware Cloud Director. Dopo l'aggiornamento di tutti i sistemi vCenter Server e host ESXi collegati, è possibile aggiornare gli NSX Edge.

Prerequisiti

Assicurarsi di aver già eseguito l'aggiornamento di tutte le istanze di NSX Manager associate ai sistemi vCenter Server collegati al cloud. Vedere [Aggiornamento di ciascun NSX Manager associato a un sistema vCenter Server collegato](#).

Procedura

- 1 Disabilitare l'istanza di vCenter Server.
 - a Nella barra di navigazione superiore del VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal, in **Risorse** selezionare **Risorse vSphere**.
 - b Nel pannello sinistro, fare clic su **Istanze di vCenter Server**.
 - c Selezionare il pulsante di opzione accanto all'istanza di vCenter Server che si desidera disabilitare e fare clic su **Disabilita**.
 - d Fare clic su **OK**.
- 2 Aggiornare il sistema vCenter Server.

Per informazioni, vedere *Aggiornamento di vCenter Server*.
- 3 Verificare tutti gli URL pubblici e le catene di certificati di VMware Cloud Director.
 - a Nella barra di navigazione superiore, selezionare **Amministrazione**.
 - b Nel pannello sinistro, in **Impostazioni**, fare clic su **Indirizzi pubblici**.
 - c Verificare tutti gli indirizzi pubblici.

- 4 Aggiornare la registrazione di vCenter Server in VMware Cloud Director.
 - a Nella barra di navigazione superiore del VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal, in **Risorse** selezionare **Risorse vSphere**.
 - b Nel pannello sinistro, fare clic su **Istanze di vCenter Server**.
 - c Selezionare il pulsante di opzione accanto al vCenter Server di destinazione e fare clic su **Riconnetti**.
 - d Fare clic su **OK**.
- 5 Eseguire l'aggiornamento di ciascun host ESXi supportato dal sistema vCenter Server aggiornato.

Vedere *Aggiornamento di VMware ESXi*.

Importante Per assicurarsi di disporre di capacità host aggiornata sufficiente per il supporto delle macchine virtuali nel Cloud, eseguire l'aggiornamento degli host in piccoli batch. In questo modo è possibile completare in tempo gli aggiornamenti dell'agente host per consentire la migrazione delle macchine virtuali di nuovo nell'host aggiornato.

- a Utilizzare il sistema vCenter Server per attivare la modalità di manutenzione dell'host e consentire a tutte le macchine virtuali su tale host di eseguire la migrazione a un altro host.
 - b Aggiornare l'host.
 - c Utilizzare il sistema vCenter Server per riconnettere l'host.
 - d Utilizzare il sistema vCenter Server per disattivare la modalità di manutenzione dell'host.
- 6 (Facoltativo) Eseguire l'aggiornamento delle istanze di NSX Edge gestite dall'istanza di NSX Manager associata al sistema vCenter Server aggiornato.

Le istanze di NSX Edge aggiornate consentono di migliorare le prestazioni e l'integrazione. È possibile utilizzare NSX Manager o VMware Cloud Director per aggiornare le istanze di NSX Edge.

- Per informazioni sull'utilizzo di NSX Manager per l'aggiornamento di NSX Edge, consultare la documentazione di NSX per vSphere all'indirizzo <https://docs.vmware.com>.
- Per utilizzare VMware Cloud Director per aggiornare un gateway NSX Edge, è necessario intervenire sull'oggetto della rete di VMware Cloud Director supportato da Edge:
 - Quando si utilizza VMware Cloud Director o l'API di VMware Cloud Director per reimpostare una rete servita da un gateway edge, l'aggiornamento appropriato di tale gateway edge viene eseguito automaticamente.
 - La ridistribuzione di un gateway edge comporta l'aggiornamento dell'appliance di NSX Edge associata.

Nota La ridistribuzione è supportata solo per i gateway NSX Data Center for vSphere Edge.

- La reimpostazione di una rete di vApp effettuata dall'interno del contesto della vApp comporta l'aggiornamento dell'appliance di NSX Edge associata a tale rete. Per reimpostare una rete di vApp dall'interno del contesto di una vApp, passare alla scheda **Reti** per la vApp, visualizzare i dettagli relativi alla rete, fare clic sul pulsante di opzione accanto al nome della rete di vApp e fare clic su **Reimposta**.

Per ulteriori informazioni sulla modalità di ridistribuzione dei gateway edge e sulla reimpostazione delle reti di vApp, vedere *Guida alla programmazione dell'API di VMware Cloud Director*.

Operazioni successive

Ripetere questa procedura per gli altri sistemi vCenter Server registrati nell'installazione di VMware Cloud Director.

Guida di riferimento allo strumento di gestione delle celle

5

Lo strumento di gestione delle celle è una utility della riga di comando che è possibile utilizzare per gestire un database o una cella di VMware Cloud Director. Per la maggior parte delle operazioni è necessario disporre delle credenziali di utente con privilegi avanzati o amministratore di sistema.

Lo strumento di gestione delle celle viene installato in `/opt/vmware/vcloud-director/bin/`. È possibile utilizzarlo per eseguire un singolo comando oppure come shell interattiva.

Elenco dei comandi disponibili

La seguente riga di comando consente di elencare i comandi per la gestione delle celle.

```
./cell-management-tool -h
```

Utilizzo della modalità shell

È possibile eseguire lo strumento di gestione delle celle come shell interattiva richiamandolo senza argomenti, come mostrato qui.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]#./cell-management-tool
Cell Management Tool v8.14.0.4146350 Type "help" for available subcommands. cmt>
```

In modalità shell, è possibile digitare qualsiasi comando dello strumento di gestione delle celle al prompt `cmt>`, come mostrato in questo esempio.

```
cmt>cell -h
usage: cell [options] -a,--application-states display the state of each application on
the cell [DEPRECATED - use the cell-application command instead] -h,--help print this
message -i,--pid <arg> the process id of the cell [REQUIRED if username is not specified]
-m,--maintenance <arg> gracefully enter maintenance mode on the cell -p,--password <arg>
administrator password [OPTIONAL] -q,--quiesce <arg> quiesce activity on the cell -s,--
shutdown gracefully shutdown the cell -t,--status display activity on the cell -tt,--
status-verbose display a verbose description of activity on the cell -u,--username <arg>
administrator username [REQUIRED if pid is not specified] Note: You will be prompted for
administrator password if not entered in command line. cmt>
```

Al termine dell'esecuzione, il comando ritorna al prompt `cmt>`. Per chiudere la modalità shell, digitare **exit** al prompt `cmt>`.

Esempio: Guida all'uso dello strumento di gestione delle celle

In questo esempio viene eseguito un singolo comando non interattivo che elenca i comandi disponibili dello strumento di gestione della shell.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool -h
usage: cell-management-tool -h,--help print this message Available commands: cell -
Manipulates the Cell and core components certificates - Reconfigures the SSL certificates for
the cell . . . For command specific help: cell-management-tool <commandName> -h
```

■ Configurazione di un'installazione di VMware Cloud Director

Utilizzare il comando `system-setup` dello strumento di gestione delle celle per inizializzare il database del gruppo di server con un account di amministratore di sistema e le informazioni correlate.

■ Disabilitazione dell'accesso del provider di servizi all'endpoint API legacy

A partire da VMware Cloud Director 10.0, è possibile utilizzare gli endpoint di accesso OpenAPI separati di VMware Cloud Director per l'accesso di provider di servizi e tenant a VMware Cloud Director.

■ Gestione di una cella

Grazie al sottocomando `cell` dello strumento di gestione delle celle, è possibile sospendere lo scheduler dei task in modo che non sia possibile avviare nuovi task, visualizzare lo stato dei task attivi, controllare la modalità di manutenzione della cella o chiudere la cella normalmente.

■ Gestione delle applicazioni della cella

Utilizzare il comando `cell-application` dello strumento di gestione delle celle per controllare il set di applicazioni eseguite dalla cella all'avvio.

■ Aggiornamento delle proprietà di connessione del database

È possibile aggiornare le proprietà di connessione per il database di VMware Cloud Director utilizzando il sottocomando `reconfigure-database` dello strumento di gestione delle celle.

■ Rilevamento e riparazione dei dati danneggiati dello scheduler

VMware Cloud Director utilizza lo scheduler di processi Quartz per coordinare le operazioni asincrone (processi) in esecuzione nel sistema. Se il database dello scheduler Quartz si danneggia, potrebbe non essere possibile riuscire a disattivare il sistema. Utilizzare il comando `fix-scheduler-data` dello strumento di gestione delle celle per analizzare il database alla ricerca di eventuali dati danneggiati dello scheduler e ripararli secondo necessità.

■ Generazione di certificati autofirmati per gli endpoint proxy della console e HTTPS

Utilizzare il comando `generate-certs` dello strumento di gestione delle celle per generare certificati SSL autofirmati per gli endpoint proxy della console e HTTPS.

- [Sostituzione di certificati per gli endpoint proxy della console e HTTPS](#)

Utilizzare il comando `certificates` dello strumento di gestione delle celle per sostituire i certificati SSL per gli endpoint proxy della console e HTTPS.

- [Importazione di certificati SSL da servizi esterni](#)

Utilizzare il comando `import-trusted-certificates` dello strumento di gestione delle celle per importare certificati da utilizzare per stabilire connessioni protette a servizi esterni come AMQP e il database VMware Cloud Director.

- [Importazione di certificati di endpoint dalle risorse di vSphere](#)

Dopo l'aggiornamento, utilizzare il comando `trust-infra-certs` dello strumento di gestione delle celle per raccogliere e importare i certificati dalle risorse di vSphere nel proprio ambiente nel database di VMware Cloud Director.

- [Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite](#)

Dopo l'installazione o l'aggiornamento, utilizzare il comando `manage-test-connection-blacklist` dello strumento di gestione delle celle per bloccare l'accesso agli host interni prima di consentire ai tenant di accedere alla rete di VMware Cloud Director.

- [Gestione dell'elenco di crittografia SSL consentita](#)

Utilizzare il comando `ciphers` dello strumento di gestione delle celle per configurare il set di pacchetti di crittografia messo a disposizione dalla cella, da utilizzare durante il processo di handshake SSL.

- [Gestione dell'elenco dei protocolli SSL consentiti](#)

Per configurare il set di protocolli SSL che la cella offre per l'utilizzo durante il processo di handshake SSL, utilizzare il comando `ssl-protocols` dello strumento di gestione delle celle.

- [Configurazione della raccolta di metriche](#)

Utilizzare il comando `configure-metrics` dello strumento di gestione delle celle per configurare il set di metriche da raccogliere.

- [Configurazione di un database delle metriche Cassandra](#)

Utilizzare il comando `cassandra` dello strumento di gestione delle celle per connettere la cella a un database delle metriche facoltativo.

- [Recupero della password dell'amministratore di sistema](#)

Se si conoscono il nome utente e la password del database di VMware Cloud Director, è possibile usare il comando `recover-password` dello strumento di gestione delle celle per recuperare la password dell'amministratore di sistema di VMware Cloud Director.

- [Aggiornamento dello stato di errore di un task](#)

Utilizzare il comando `fail-tasks` dello strumento di gestione delle celle per aggiornare lo stato di completamento associato ai task che erano in esecuzione quando la cella è stata deliberatamente chiusa. Non è possibile utilizzare il comando `fail-tasks` se tutte le celle non sono state chiuse.

- **Configurazione della gestione dei messaggi di controllo**

Utilizzare il comando `configure-audit-syslog` dello strumento di gestione delle celle per configurare la modalità di registrazione dei messaggi di controllo da parte del sistema.

- **Configurazione dei modelli e-mail**

Per gestire i modelli utilizzati dal sistema durante la creazione degli avvisi e-mail, è possibile utilizzare il comando `manage-email` dello strumento di gestione delle celle.

- **Individuazione di macchine virtuali orfane**

Utilizzare il comando `find-orphan-vms` dello strumento di gestione delle celle per trovare riferimenti a macchine virtuali presenti nel database di vCenter ma non nel database di VMware Cloud Director.

- **Attivazione o disattivazione della partecipazione al programma CEIP VMware**

Per partecipare o uscire dal programma CEIP di VMware, è possibile utilizzare il sottocomando `configure-ceip` dello strumento di gestione delle celle.

- **Aggiornamento delle impostazioni di configurazione dell'applicazione**

Con il sottocomando `manage-config` dello strumento di gestione delle celle è possibile aggiornare le diverse impostazioni di configurazione dell'applicazione, come le attività di limitazione del catalogo.

- **Configurazione della limitazione della sincronizzazione del catalogo**

Quando si dispone di numerosi elementi del catalogo pubblicati o sottoscritti da altre organizzazioni, per evitare il sovraccarico del sistema durante le sincronizzazioni del catalogo è possibile configurare la limitazione della sincronizzazione del catalogo. È possibile utilizzare il sottocomando `manage-config` dello strumento di gestione delle celle per configurare la limitazione della sincronizzazione del catalogo limitando il numero di elementi della libreria che possono essere sincronizzati contemporaneamente.

- **Risoluzione dei problemi relativi all'accesso non riuscito all'interfaccia utente di VMware Cloud Director**

Per visualizzare e aggiornare le voci DNS e gli indirizzi IP validi per le celle di VMware Cloud Director nell'ambiente di VMware Cloud Director, è possibile utilizzare il sottocomando `manage-config` dello strumento di gestione delle celle.

- **Debug dell'individuazione delle macchine virtuali vCenter**

Utilizzando il sottocomando `debug-auto-import` dello strumento di gestione delle celle, è possibile cercare di scoprire il motivo per cui il meccanismo di individuazione delle vApp ignora una o più macchine virtuali vCenter.

- **Rigenerazione degli indirizzi MAC per reti estese multisito**

Se si associano due siti di VMware Cloud Director configurati con lo stesso ID di installazione, possono verificarsi conflitti di indirizzi MAC nelle reti estese di questi siti. Per evitare tali conflitti, è necessario rigenerare gli indirizzi MAC in uno dei siti in base a un valore di inizializzazione personalizzato diverso dall'ID di installazione.

■ Aggiornamento degli indirizzi IP del database nelle celle di VMware Cloud Director

Per aggiornare gli indirizzi IP delle celle di VMware Cloud Director in un cluster a elevata disponibilità del database, è possibile utilizzare lo strumento di gestione celle.

Configurazione di un'installazione di VMware Cloud Director

Utilizzare il comando `system-setup` dello strumento di gestione delle celle per inizializzare il database del gruppo di server con un account di amministratore di sistema e le informazioni correlate.

Dopo aver configurato tutti i server del gruppo di server VMware Cloud Director e averli connessi al database, è possibile creare l'account iniziale di amministratore di sistema e inizializzare il database VMware Cloud Director con le informazioni correlate mediante una riga di comando con la seguente struttura:

```
cell-management-tool system-setup options
```

Non è possibile eseguire questo comando su un sistema già configurato. È necessario specificare tutte le opzioni tranne `--unattended` e `--password`.

Tabella 5-1. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `system-setup`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--email</code>	L'indirizzo e-mail dell'amministratore di sistema che si sta creando.	L'indirizzo e-mail dell'amministratore di sistema è archiviato nel database di VMware Cloud Director.
<code>--full-name</code>	Il nome completo dell'amministratore di sistema che si sta creando.	Il nome completo dell'amministratore di sistema è archiviato nel database di VMware Cloud Director.
<code>--installation-id</code>	Un numero intero compreso nell'intervallo da 1 a 63	L'ID installazione per questa installazione di VMware Cloud Director. Il sistema utilizza l'ID installazione durante la generazione degli indirizzi MAC per le schede NIC virtuali.
<p>Nota Se si prevede di creare reti estese in installazioni di VMware Cloud Director in una distribuzione multisito, è consigliabile impostare un ID di installazione univoco per ogni installazione di VMware Cloud Director.</p>		

Tabella 5-1. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `system-setup` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--password</code>	La password dell'amministratore di sistema che si sta creando. Necessaria quando si utilizza l'opzione <code>--unattended</code> . Se non si utilizza l'opzione <code>--unattended</code> e non si fornisce la riga di comando, il comando richiede la password.	L'amministratore di sistema fornisce questa password durante l'autenticazione in VMware Cloud Director.
<code>--serial-number</code>	Il numero di serie (chiave di licenza) per questa installazione.	Facoltativo. Deve essere un numero di serie valido di VMware Cloud Director.
<code>--system-name</code>	Il nome da utilizzare per la cartella vCenter Server di VMware Cloud Director.	Questa installazione di VMware Cloud Director è rappresentata da una cartella con questo nome in ciascun vCenter Server con cui è effettuata la registrazione.
<code>--unattended</code>	Nessuno	Facoltativo. Il comando non richiede ulteriori input quando viene richiamato con questa opzione.
<code>--user</code>	Il nome utente dell'amministratore di sistema che si sta creando.	L'amministratore di sistema fornisce questo nome utente durante l'autenticazione a VMware Cloud Director.

Esempio: Specifica delle impostazioni di sistema di VMware Cloud Director

Un comando come questo specifica tutte le impostazioni di sistema per una nuova installazione di VMware Cloud Director. Poiché `--unattended` e `--password` non sono specificati, il comando richiede di fornire e confermare la password creata per l'amministratore di sistema.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool system-setup \ --user
admin --full-name "VCD System Administrator" --email vcd-admin@example.com --system-name VCD
--installation-id 2
Please enter the new password for user admin (password must have more than 6 characters):

Re-enter the password to confirm:

Username: admin
Full name: VCD System Administrator
Email: vcd-admin@example.com
```

```
System name: VCD
Installation ID: 2
Are you sure you want to use these parameters? [Y/n]:y
Creating admin user.
Setting system details.
Completing system setup.
System setup is complete.
```

Disabilitazione dell'accesso del provider di servizi all'endpoint API legacy

A partire da VMware Cloud Director 10.0, è possibile utilizzare gli endpoint di accesso OpenAPI separati di VMware Cloud Director per l'accesso di provider di servizi e tenant a VMware Cloud Director.

È possibile utilizzare due nuovi endpoint OpenAPI per aumentare la sicurezza limitando l'accesso a VMware Cloud Director.

- `/cloudapi/1.0.0/sessions/provider`: endpoint OpenAPI per l'accesso del provider di servizi. I tenant non possono accedere a VMware Cloud Director utilizzando questo endpoint.
- `/cloudapi/1.0.0/sessions/`: endpoint OpenAPI per l'accesso del tenant. I provider di servizi non possono accedere a VMware Cloud Director utilizzando questo endpoint.

Per impostazione predefinita, gli amministratori del provider e gli utenti dell'organizzazione accedono a VMware Cloud Director utilizzando l'endpoint API `/api/sessions`.

Utilizzando il sottocomando `manage-config` dello strumento di gestione delle celle, è possibile disabilitare l'accesso del provider di servizi all'endpoint API `/api/sessions` e, di conseguenza, limitare l'accesso del provider al nuovo endpoint OpenAPI `/cloudapi/1.0.0/sessions/provider`, accessibile solo ai provider di servizi.

Nota Quando si disabilita l'accesso del provider di servizi all'endpoint dell'API di `/api/sessions`, le richieste del provider di servizi che forniscono solo un token SAML nell'intestazione di autorizzazione non riusciranno per tutti gli endpoint dell'API legacy.

Procedura

- 1 Effettuare l'accesso normalmente o tramite SSH come utente `root` nel sistema operativo di qualsiasi cella di VMware Cloud Director.
- 2 Per bloccare l'accesso del provider all'endpoint API `/api/sessions`, utilizzare lo strumento di gestione delle celle ed eseguire il comando seguente:

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool manage-config -n
vcloud.api.legacy.nonprovideronly -v true
```

Risultati

L'endpoint API `/api/sessions` non è più accessibile ai provider di servizi. I provider di servizi possono utilizzare il nuovo endpoint OpenAPI `/cloudapi/1.0.0/sessions/provider` per accedere a VMware Cloud Director. I tenant possono accedere a VMware Cloud Director utilizzando sia l'endpoint API `/api/sessions` sia il nuovo endpoint OpenAPI `/cloudapi/1.0.0/sessions/`.

Operazioni successive

Per abilitare l'accesso del provider all'endpoint API `/api/sessions`, eseguire il comando seguente:

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool manage-config -n
vcloud.api.legacy.nonprovideronly -v false
```

Gestione di una cella

Grazie al sottocomando `cell` dello strumento di gestione delle celle, è possibile sospendere lo scheduler dei task in modo che non sia possibile avviare nuovi task, visualizzare lo stato dei task attivi, controllare la modalità di manutenzione della cella o chiudere la cella normalmente.

Per gestire una cella, usare una riga di comando con la seguente struttura:

```
cell-management-tool cell -u sysadmin-username -p sysadmin-passwordoption
```

dove *sysadmin-username* e *sysadmin-password* sono il nome utente e la password dell'**amministratore di sistema**.

Nota Per motivi di sicurezza, è possibile omettere la password. In questo caso, il comando richiede di immettere la password senza visualizzarla nella schermata.

Anziché fornire le credenziali dell'**amministratore di sistema**, è possibile utilizzare l'opzione `--pid` e fornire l'ID del processo della cella. Per individuare tale ID, specificare un comando simile al seguente:

```
cat /var/run/vmware-vcd-cell.pid
```

Tabella 5-2. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `cell`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help</code> (-h)	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--pid</code> (-i)	ID del processo della cella	È possibile utilizzare questa opzione anziché <code>-username</code> .

Tabella 5-2. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `cell` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--maintenance</code> (-m)	true O false	Imposta la modalità di manutenzione per la cella. L'argomento <code>true</code> disattiva l'attività nella cella e inserisce la cella in modalità di manutenzione. L'argomento <code>false</code> rilascia la cella dalla modalità di manutenzione.
<code>--password</code> (-p)	Password dell' amministratore di sistema di VMware Cloud Director	Facoltativa se viene utilizzata l'opzione <code>-username</code> . Se si omette questa opzione, il comando richiede di immettere la password senza visualizzarla nella schermata.
<code>--quiesce</code> (-q)	true O false	Disattiva la cella. L'argomento <code>true</code> sospende lo scheduler. L'argomento <code>false</code> riavvia lo scheduler.
<code>--shutdown</code> (-s)	Nessuno	Esegue la chiusura normale dei servizi di VMware Cloud Director nel server.
<code>--status</code> (-t)	Nessuno	Mostra informazioni sul numero di task in esecuzione sulla cella e sullo stato della cella.
<code>--status-verbose</code> (-tt)	Nessuno	Mostra informazioni dettagliate sui task in esecuzione sulla cella e sullo stato della cella.
<code>--username</code> (-u)	Nome utente dell' amministratore di sistema di VMware Cloud Director.	È possibile utilizzare questa opzione anziché <code>-pid</code> .

Gestione delle applicazioni della cella

Utilizzare il comando `cell-application` dello strumento di gestione delle celle per controllare il set di applicazioni eseguite dalla cella all'avvio.

Un VMware Cloud Director esegue alcune applicazioni che forniscono i servizi richiesti dai client VMware Cloud Director. Per impostazione predefinita, la cella avvia un sottoinsieme di queste applicazioni. In genere, per supportare un'installazione di VMware Cloud Director sono necessari tutti i membri di tale sottoinsieme.

Per visualizzare o modificare l'elenco di applicazioni eseguite all'avvio della cella, utilizzare una riga di comando con il formato seguente:

```
cell-management-tool -u sysadmin-username -p sysadmin-password cell-application command
```

sysadmin-username

Il nome utente di un amministratore di sistema VMware Cloud Director.

sysadmin-password

La password di un amministratore di sistema VMware Cloud Director. È necessario specificare la password se contiene caratteri speciali.

Nota È possibile fornire la password dell'amministratore di sistema di VMware Cloud Director nella riga di comando `cell-management-tool`, ma è più sicuro ometterla. In questo caso, `cell-management-tool` richiederà l'immissione di una password, che non verrà visualizzata nella schermata durante la digitazione.

Anziché fornire le credenziali dell'amministratore di sistema, è possibile utilizzare l'opzione `--pid` e fornire l'ID del processo della cella. Per individuare tale ID, specificare un comando simile al seguente:

```
cat /var/run/vmware-vcd-cell.pid
```

command

Un sottocomando `cell-application`.

Tabella 5-3. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `cell-application`

Comando	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--application-states</code>	Nessuno	Elenco delle applicazioni della cella con il relativo stato corrente.
<code>--disable</code>	ID applicazione	Impedisce l'esecuzione dell'applicazione della cella all'avvio della cella.
<code>--enable</code>	ID applicazione	Consente l'esecuzione dell'applicazione della cella all'avvio della cella.
<code>--pid (-i)</code>	ID del processo della cella	È possibile utilizzare questa opzione anziché <code>-u</code> o <code>-u</code> e <code>-p</code> .
<code>--list</code>	Nessuno	Elenco di tutte le applicazioni della cella in cui viene anche indicato se vengono avviate all'avvio della cella.
<code>--password (-p)</code>	Password dell'amministratore di VMware Cloud Director	Facoltativo. Il comando richiederà la password se non viene fornita nella riga di comando.

Tabella 5-3. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `cell-application` (continua)

Comando	Argomento	Descrizione
<code>--set</code>	Elenco degli ID delle applicazioni separati da punto e virgola.	Specifica il set di applicazioni della cella avviate all'avvio della cella. Questo comando sovrascrive il set esistente di applicazioni della cella avviate all'avvio della cella. Utilizzare <code>--enable</code> o <code>--disable</code> per modificare lo stato di avvio di una singola applicazione.
<code>--username (-u)</code>	Nome utente dell'amministratore di VMware Cloud Director.	Obbligatorio se non si specifica <code>--pid</code>

Esempio: Elenco delle applicazioni della cella con il relativo stato di avvio

La riga di comando `cell-management-tool` che segue richiede le credenziali dell'amministratore di sistema e restituisce l'elenco delle applicazioni della cella con il relativo stato di avvio.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool -u administrator cell-
application --list
Please enter the administrator password:

name          id          enabled
description

Networking     com.vmware.vc... true      Exposes NSX api endpoints directly from
vCD.
Console Proxy  com.vmware.vc... true      Proxies VM console data
connection...
Cloud Proxy    com.vmware.vc... true      Proxies TCP connections from a tenant
site.
Compute Service Broker com.vmware.vc... true      Allows registering with a service
control...
Maintenance Application com.vmware.vc... false     Indicates to users the cell is
undergo ...
Core Cell Application com.vmware.vc... true      Main cell application, Flex UI and REST
API.
```

Aggiornamento delle proprietà di connessione del database

È possibile aggiornare le proprietà di connessione per il database di VMware Cloud Director utilizzando il sottocomando `reconfigure-database` dello strumento di gestione delle celle.

Durante l'installazione di VMware Cloud Director o il processo di distribuzione dell'appliance VMware Cloud Director, è possibile configurare le proprietà del tipo di database e delle connessioni al database. Consultare [Installazione di VMware Cloud Director in Linux e Distribuzione e configurazione iniziale dell'appliance di VMware Cloud Director](#).

Dopo aver configurato il database di VMware Cloud Director, è possibile aggiornare le connessioni del database utilizzando il sottocomando `reconfigure-database`. È possibile spostare il database di VMware Cloud Director esistente in un nuovo host, modificare il nome utente e la password del database oppure abilitare una connessione SSL per un database PostgreSQL.

```
cell-management-tool reconfigure-database options
```

Importante Le modifiche apportate mediante il comando `reconfigure-database` vengono scritte nel file di configurazione globale `global.properties` e nel file di risposta `responses.properties` della cella. Prima di eseguire il comando, verificare che il file di risposta sia presente su `/opt/vmware/vcloud-director/etc/responses.properties` e che sia scrivibile. Per informazioni sulla protezione e il riutilizzo del file di risposta, vedere [Installazione di VMware Cloud Director in Linux](#).

Se non si utilizza l'opzione `--pid`, è necessario riavviare la cella per applicare le modifiche.

Tabella 5-4. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `reconfigure-database`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help</code> (-h)	Nessuno	Fornisce un riepilogo delle opzioni disponibili in questa categoria.
<code>--database-host</code> (-dbhost)	Indirizzo IP o nome di dominio completo dell'host database di VMware Cloud Director	Aggiorna il valore della proprietà <code>database.jdbcUrl</code> . Importante Il comando convalida solo il formato del valore.
<code>--database-instance</code> (-dbinstance)	Istanza del database SQL Server.	Facoltativa. Utilizzata se il tipo di database è <code>sqlserver</code> . Importante Se si include questa opzione, è necessario fornire lo stesso valore specificato originariamente durante la configurazione del database.
<code>--database-name</code> (-dbname)	Il nome del servizio di database.	Aggiorna il valore della proprietà <code>database.jdbcUrl</code> .
<code>--database-password</code> (-dbpassword)	Password per l'utente del database.	Aggiorna il valore della proprietà <code>database.password</code> . La password fornita viene crittografata prima di essere archiviata come valore della proprietà.
<code>--database-port</code> (-dbport)	Numero di porta utilizzato dal servizio di database sull'host database.	Aggiorna il valore della proprietà <code>database.jdbcUrl</code> . Importante Il comando convalida solo il formato del valore.

Tabella 5-4. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `reconfigure-database` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--database-type</code> (<code>-dbtype</code>)	Il tipo di database. Uno tra: ■ <code>sqlserver</code> ■ <code>postgres</code>	Aggiorna il valore della proprietà <code>database.jdbcUrl</code> .
<code>--database-user</code> (<code>-dbuser</code>)	Il nome utente dell'utente del database.	Aggiorna il valore della proprietà <code>database.user</code> .
<code>--database-ssl</code>	<code>true</code> o <code>false</code>	Utilizzata se il tipo di database è <code>postgres</code> . Configura il database PostgreSQL in modo che richieda una connessione SSL da VMware Cloud Director.
<code>--pid</code> (<code>-i</code>)	ID del processo della cella.	Facoltativa. Esegue una riconfigurazione a caldo in una cella VMware Cloud Director in esecuzione. Non richiede un riavvio della cella. Se viene utilizzata con <code>--private-key-path</code> , è possibile eseguire immediatamente il comando in celle locali e remote.
<code>--private-key-path</code>	Nome del percorso per la chiave privata della cella.	Facoltativa. Chiude tutte le celle nel gruppo di server in modo ordinato, aggiorna le relative proprietà del database e procede al riavvio. Importante Tutte le celle devono consentire connessioni SSH da parte del superuser senza alcuna password.
<code>--remote-sudo-user</code>	Nome utente con diritti di sudo.	Utilizzata con l'opzione <code>--private-key-path</code> quando l'utente remoto è diverso da <code>root</code> . Per l'appliance, è possibile utilizzare questa opzione per l'utente <code>postgres</code> , ad esempio <code>--remote-sudo-user=postgres</code> .

Quando si utilizzano le opzioni `--database-host` e `--database-port`, il comando convalida il formato degli argomenti, ma non verifica la combinazione di host e porta per l'accessibilità di rete o la presenza di un database in esecuzione del tipo specificato.

Se si utilizza l'opzione `--private-key-path`, è necessario configurare tutte le celle in modo da consentire connessioni SSH da parte del superuser senza alcuna password. Per una verifica è, ad esempio, possibile eseguire il seguente comando Linux:

```
sudo -u vcloud ssh -i private-key-path root@cell-ip
```

Nell'esempio seguente l'identità dell'utente viene impostata su `vcloud`, quindi viene stabilita una connessione SSH alla cella in `cell-ip` come `root`, ma la password dell'utente `root` non viene fornita. Se la chiave privata in `private-key-path` nella cella locale è leggibile dall'utente `vcloud.vcloud` e la chiave pubblica corrispondente è presente nel file `authorized-keys` per l'utente `root` in `cell-ip`, il comando viene eseguito correttamente.

Nota Il programma di installazione di VMware Cloud Director crea l'utente `vcloud`, il gruppo `vcloud` e l'account `vcloud.vcloud` per consentire di utilizzarli come identità con cui vengono eseguiti i processi di VMware Cloud Director. L'utente `vcloud` non dispone di password.

Esempio: modifica del nome utente e della password del database di VMware Cloud Director.

Per modificare il nome utente e la password del database di VMware Cloud Director, lasciando tutte le altre proprietà di connessione come erano originariamente configurate, è possibile eseguire il comando seguente:

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]#cell-management-tool reconfigure-database \  
-dbuser vcd-dba -dbpassword P@55w0rd
```

Esempio: Aggiornamento dell'indirizzo IP del database di VMware Cloud Director mediante riconfigurazione a caldo in tutte le celle

Se si è un utente non `root` con diritti `sudo`, per cambiare immediatamente l'indirizzo IP del database di VMware Cloud Director in tutte le celle, è possibile eseguire il comando seguente:

```
[sudo@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]#cell-management-tool reconfigure-database \ --  
dbhost db_ip_address -i $(service vmware-vcd pid cell) --private-key-path=path_to_private-key  
\ --remote-sudo-user=non-root-user
```

Rilevamento e riparazione dei dati danneggiati dello scheduler

VMware Cloud Director utilizza lo scheduler di processi Quartz per coordinare le operazioni asincrone (processi) in esecuzione nel sistema. Se il database dello scheduler Quartz si danneggia, potrebbe non essere possibile riuscire a disattivare il sistema. Utilizzare il comando `fix-scheduler-data` dello strumento di gestione delle celle per analizzare il database alla ricerca di eventuali dati danneggiati dello scheduler e ripararli secondo necessità.

Per effettuare la scansione del database per rilevare dati danneggiati dello scheduler, utilizzare la riga di comando con la seguente struttura:

```
cell-management-tool fix-scheduler-data options
```

Tabella 5-5. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `fix-scheduler-data`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--dbuser</code>	Il nome utente dell'utente del database di VMware Cloud Director.	Deve essere specificato con la riga di comando.
<code>--dbpassword</code>	La password dell'utente del database di VMware Cloud Director.	Se non fornita, viene richiesta.

Generazione di certificati autofirmati per gli endpoint proxy della console e HTTPS

Utilizzare il comando `generate-certs` dello strumento di gestione delle celle per generare certificati SSL autofirmati per gli endpoint proxy della console e HTTPS.

Ogni gruppo di server VMware Cloud Director deve supportare due endpoint SSL, uno per il servizio HTTPS e un altro per il servizio proxy della console. L'endpoint del servizio HTTPS supporta il VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal, il VMware Cloud Director Tenant Portal e l'API di VMware Cloud Director. L'endpoint proxy della console remota supporta connessioni VMRC verso vApp e macchine virtuali.

Il comando `generate-certs` dello strumento di gestione delle celle automatizza la procedura [Creazione di certificati SSL autofirmati per VMware Cloud Director in Linux](#).

Per generare nuovi certificati SSL autofirmati e aggiungerli a un archivio chiavi nuovo o già esistente, usare una riga di comando con la seguente struttura:

```
cell-management-tool generate-certs options
```

Tabella 5-6. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `generate-certs`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--expiration (-X)</code>	<i>days-until-expiration</i>	Il numero di giorni alla scadenza del certificato. Impostazione predefinita: 365.

Tabella 5-6. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `generate-certs` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--issuer (-i)</code>	<i>name= value</i> [, <i>name= value, ...</i>]	X.509 nome distinto dell'autorità emittente del certificato. Impostazione predefinita: <i>CN=FQDN</i> , dove <i>FQDN</i> è il nome di dominio completo della cella o il suo indirizzo IP, se non è disponibile alcun nome di dominio completo. Se si specificano più coppie di attributi e valori, separarle con virgole e racchiudere l'intero argomento tra virgolette.
<code>--httpcert (-j)</code>	Nessuno	Generare un certificato per l'endpoint HTTPS.
<code>--key-size (-s)</code>	<i>key-size</i>	Le dimensioni della coppia di chiavi espresse come numero intero di bit. Impostazione predefinita: 2048. Le dimensioni chiave inferiori a 1024 bit non sono più supportate, come riportato nella Pubblicazione speciale 800-131A del NIST.
<code>--keystore-pwd (-w)</code>	<i>keystore-password</i>	La password dell'archivio chiavi sull'host.
<code>--out (-o)</code>	<i>keystore-pathname</i>	Il percorso completo dell'archivio chiavi sull'host.
<code>--consoleproxycert (-p)</code>	Nessuno	Generare un certificato per l'endpoint proxy della console.

Nota Per mantenere la compatibilità con le versioni precedenti di questo sottocomando, se si omette sia `-j` che `-p`, equivale a fornire `-j` e `-p`.

Esempio: Creazione di certificati autofirmati

In entrambi gli esempi si presuppone l'esistenza di un archivio chiavi in `/tmp/cell.ks` con la password `kspw`. L'archivio chiavi viene creato qualora non fosse già presente.

Nel presente esempio vengono creati nuovi certificati usando le impostazioni predefinite. Il nome dell'autorità emittente è impostato su `CN=Unknown`. Il certificato utilizza una lunghezza chiave a 2048 bit predefinita, che scade un anno dopo la sua creazione.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool generate-certs -j -p
-o /tmp/cell.ks -w kspw
New keystore created and written to /tmp/cell.ks.
```

In questo esempio viene creato un nuovo certificato solo per l'endpoint HTTPS. Inoltre, specifica i valori personalizzati per la dimensione della chiave e il nome dell'autorità emittente. Il nome dell'autorità emittente è impostato su `CN=Test, L=London, C=GB`. Il nuovo certificato per la connessione HTTPS ha una chiave a 4096 bit, che scade 90 giorni dopo la creazione. Il certificato esistente per l'endpoint proxy della console rimane inalterato.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool generate-certs -j
-o /tmp/cell.ks -w kspw -i "CN=Test, L=London, C=GB" -s 4096 -x 90
New keystore created and written to /tmp/cell.ks.
```

Importante Il file di archivio chiavi e la directory in cui è memorizzato devono essere leggibili dall'utente `vcloud.vcloud`. Il software di installazione VMware Cloud Director crea questo utente e gruppo.

Sostituzione di certificati per gli endpoint proxy della console e HTTPS

Utilizzare il comando `certificates` dello strumento di gestione delle celle per sostituire i certificati SSL per gli endpoint proxy della console e HTTPS.

Il comando `certificates` dello strumento di gestione delle celle automatizza la procedura di sostituzione dei certificati esistenti con quelli nuovi memorizzati nell'archivio chiavi JCEKS. Utilizzare il comando `certificates` per sostituire i certificati autofirmati con certificati firmati o sostituire i certificati che stanno per scadere con nuovi certificati. Per creare un archivio chiavi JCEKS che contenga i certificati firmati, vedere [Creazione di certificati SSL autofirmati per VMware Cloud Director in Linux](#).

Per sostituire i certificati SSL in uno o entrambi gli endpoint, utilizzare un comando con il seguente formato:

```
cell-management-tool certificates options
```

Tabella 5-7. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `certificates`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--config (-C)</code>	percorso completo del file <code>global.properties</code> della cella	Impostazione predefinita: <code>\$VCLLOUD_HOME/etc/global.properties</code> .
<code>--https (-j)</code>	Nessuno	Sostituisce il file di archivio chiavi nominato <code>certificates</code> utilizzato dall'endpoint <code>http</code> .

Tabella 5-7. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `certificates` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--consoleproxyks (-p)</code>	Nessuno	Sostituisce il file di archivio chiavi nominato <code>proxycertificates</code> utilizzato dall'endpoint proxy della console.
<code>--responses (-r)</code>	percorso completo del file <code>responses.properties</code> della cella	L'impostazione predefinita è <code>\$VCLLOUD_HOME/etc/responses.properties</code> .
<code>--keystore (-k)</code>	<i>keystore-pathname</i>	Percorso completo dell'archivio chiavi JCEKS che contiene i certificati firmati. Forma abbreviata obsoleta di <code>-s</code> sostituita da <code>-k</code> .
<code>--keystore-password (-w)</code>	<i>keystore-password</i>	La password per l'archivio chiavi JCEKS a cui fa riferimento l'opzione <code>--keystore</code> . Sostituisce le opzioni obsolete <code>-kspassword</code> e <code>--keystorepwd</code> .

Esempio: Sostituzione dei certificati

È possibile omettere le opzioni `--config` e `--responses` a meno che i file non siano stati spostati dai percorsi predefiniti. In questo esempio si presuppone l'esistenza di un archivio chiavi in `/tmp/my-new-certs.ks` con la password `kspw`. In questo esempio il certificato dell'endpoint `http` esistente viene sostituito con quello trovato in `/tmp/my-new-certs.ks`

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool certificates -j -k /tmp/my-new-certs.ks -w kspw
Certificate replaced by user specified keystore at /tmp/new.ks.
You will need to restart the cell for changes to take effect.
```

Nota Dopo aver sostituito i certificati è necessario riavviare la cella.

Importazione di certificati SSL da servizi esterni

Utilizzare il comando `import-trusted-certificates` dello strumento di gestione delle celle per importare certificati da utilizzare per stabilire connessioni protette a servizi esterni come AMQP e il database VMware Cloud Director.

Per poter creare una connessione protetta a un servizio esterno, VMware Cloud Director deve stabilire una catena di attendibilità valida per tale servizio importando i certificati del servizio all'interno del proprio archivio attendibilità. Per importare certificati attendibili nell'archivio attendibilità della cella, utilizzare un comando con il seguente formato:

```
cell-management-tool import-trusted-certificates options
```

Tabella 5-8. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `import-trusted-certificates`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--destination</code>	nome del percorso	Nome del percorso completo dell'archivio attendibilità di destinazione. Se non è indicato nella riga di comando, il valore predefinito è <code>/opt/vmware/vcloud-director/etc/certificates</code> .
<code>--destination-password</code>	stringa	Password dell'archivio attendibilità di destinazione. Se non viene specificata nella riga di comando, viene impostato come predefinito il valore di <code>vcloud.ssl.truststore.password</code> .
<code>--destination-type</code>	tipo di archivio chiavi	Tipo di archivio chiavi dell'archivio attendibilità di destinazione. Può essere JKS o JCEKS. L'impostazione predefinita è JCEKS.
<code>--force</code>	Nessuno	Sovrascrive i certificati esistenti nell'archivio attendibilità di destinazione.
<code>--source</code>	nome del percorso	Nome del percorso completo del file PEM di origine.

Esempio: Importazione di certificati attendibili

In questo esempio vengono importati i certificati da `/tmp/demo.pem` all'archivio chiavi locale di VMware Cloud Director in `/opt/vmware/vcloud-director/etc/certificates`. VMware Cloud Director archivia la password dell'archivio chiavi in un formato crittografato che il comando `import-trusted-certificates` consente di decrittografare.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool import-trusted-certificates --source /tmp/demo.pem
```

Importazione di certificati di endpoint dalle risorse di vSphere

Dopo l'aggiornamento, utilizzare il comando `trust-infra-certs` dello strumento di gestione delle celle per raccogliere e importare i certificati dalle risorse di vSphere nel proprio ambiente nel database di VMware Cloud Director.

Il comando `trust-infra-certs` dello strumento di gestione delle celle raccoglie automaticamente i certificati SSL dalle risorse di vSphere nell'ambiente e li importa nel database di VMware Cloud Director.

Prerequisiti

Verificare che le istanze di vCenter Server e NSX Manager per cui si desidera importare gli endpoint siano in esecuzione.

Procedura

- 1 Accedere oppure accedere tramite SSH come root al sistema operativo della cella di VMware Cloud Director.
- 2 Eseguire il comando nel formato seguente.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool trust-infra-certs options
```

Tabella 5-9. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `trust-infra-certs`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--vsphere</code>	Nessuno	Richiede di considerare attendibili i certificati per tutte le istanze di vCenter Server, NSX Data Center for vSphere e NSX-T Data Center registrate in questa installazione.
<code>--trust</code>	Nessuno	Facoltativa. Aggiunge certificati all'archivio attendibilità di VMware Cloud Director.
<code>--inspect</code>	Facoltativa. Percorso del file.	Facoltativa. Mostra i certificati in un file.
<code>--unattended</code>	Nessuno	Facoltativa. Il comando non richiede ulteriori input quando viene richiamato con questa opzione. Tutti i certificati dell'infrastruttura vengono automaticamente considerati attendibili.

Esempio: Considerare attendibili e importare tutti i certificati dagli endpoint delle risorse di vSphere

Per considerare attendibili e importare i certificati dagli endpoint delle risorse di vSphere senza richiedere ulteriore input, eseguire il comando con le opzioni seguenti.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool trust-infra-certs --vsphere --unattended
```

Configurazione di un elenco di connessioni di test non consentite

Dopo l'installazione o l'aggiornamento, utilizzare il comando `manage-test-connection-blacklist` dello strumento di gestione delle celle per bloccare l'accesso agli host interni prima di consentire ai tenant di accedere alla rete di VMware Cloud Director.

A partire da VMware Cloud Director 10.1, i provider di servizi e i tenant possono utilizzare l'API di VMware Cloud Director per testare le connessioni ai server remoti e verificare l'identità del server come parte di un handshake SSL.

Per proteggere la rete interna in cui un'istanza di VMware Cloud Director è distribuita da attacchi dannosi, i provider di sistemi possono configurare un elenco di host interni non consentiti che non sono raggiungibili dai tenant.

In questo modo, se un utente malintenzionato che dispone dell'accesso al tenant tenta di utilizzare l'API di VMware Cloud Director di verifica della connessione per mappare la rete in cui è installato VMware Cloud Director, non sarà in grado di connettersi agli host interni inclusi nell'elenco.

Dopo l'installazione o l'aggiornamento e prima di consentire ai tenant di accedere alla rete di VMware Cloud Director, utilizzare il comando `manage-test-connection-blacklist` dello strumento di gestione delle celle per bloccare l'accesso del tenant agli host interni.

Procedura

- 1 Accedere oppure accedere tramite SSH come root al sistema operativo della cella di VMware Cloud Director.
- 2 Eseguire il comando per aggiungere una voce all'elenco di elementi non consentiti.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool manage-test-connection-blacklist  
option
```

Tabella 5-10. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `manage-test-connection-blacklist`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--add-ip</code>	Indirizzo IPv4 o IPv6	Aggiunge un indirizzo IP all'elenco di elementi non consentiti.

Tabella 5-10. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `manage-test-connection-blacklist` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--add-name</code>	Un sottodominio o un nome di dominio completo per un host	Aggiunge un sottodominio o un nome di dominio all'elenco di elementi non consentiti.
<code>--add-range</code>	Intervallo di indirizzi IPv4 o IPv6 in formato CIDR o con sillabazione	Aggiunge un intervallo di indirizzi IP all'elenco di elementi non consentiti.
<code>--list</code>	Nessuno	Elenca tutte le voci esistenti con accesso negato.

Gestione dell'elenco di crittografia SSL consentita

Utilizzare il comando `ciphers` dello strumento di gestione delle celle per configurare il set di pacchetti di crittografia messo a disposizione dalla cella, da utilizzare durante il processo di handshake SSL.

Nota Il comando `ciphers` si applica solo al set di certificati che VMware Cloud Director utilizza per le comunicazioni HTTPS e con il proxy della console e non ai certificati che l'appliance VMware Cloud Director utilizza per l'interfaccia utente di gestione dell'appliance e l'API.

Quando un client effettua una connessione SSL a una cella VMware Cloud Director, la cella mette a disposizione solo la crittografia configurata nell'elenco crittografia consentita predefinito. Diversi set di crittografia non sono inclusi nell'elenco in quanto potrebbero non essere abbastanza forti da proteggere la connessione oppure sono noti per determinare errori di connessione SSL. Quando si installa o si aggiorna VMware Cloud Director, lo script di installazione o di aggiornamento esamina i certificati della cella. Se uno qualsiasi dei certificati è crittografato con una crittografia non inclusa nell'elenco della crittografia consentita, lo script modifica la configurazione della cella in modo da permettere l'uso di quella crittografia e visualizza un avviso. È possibile continuare a utilizzare i certificati esistenti nonostante dipendano da questa crittografia oppure si possono attuare i seguenti passaggi per sostituire i certificati e riconfigurare l'elenco della crittografia consentita:

- 1 Creare nuovi certificati che non utilizzano la crittografia non consentita. È possibile utilizzare `cell-management-tool ciphers -a` come illustrato nell'esempio seguente per elencare tutte le crittografie consentite nella configurazione predefinita.
- 2 Utilizzare il comando `cell-management-tool certificates` per sostituire i certificati esistenti della cella con quelli nuovi.

- 3 Utilizzare il comando `cell-management-tool ciphers` per riconfigurare l'elenco della crittografia consentita, per escludere la crittografia non utilizzata dai nuovi certificati. Escludendo questa crittografia, sarà più veloce stabilire una connessione SSL alla cella, poiché la crittografia disponibile durante l'handshake è ridotta al minimo.

Importante Poiché la console VMRC richiede l'utilizzo della crittografia AES256-SHA e AES128-SHA, non è possibile escluderla da quella consentita, se i client di VMware Cloud Director utilizzano la console VMRC.

Per gestire l'elenco delle crittografie SSL consentite, utilizzare una riga di comando con la seguente struttura.

```
cell-management-tool ciphers options
```

Tabella 5-11. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `ciphers`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--all-allowed (-a)</code>	Nessuno	Elenca tutte le crittografie supportate da VMware Cloud Director.
<code>--compatible-reset (-C)</code>	Nessuno	Ripristinare sui valori predefiniti l'elenco della crittografia consentita, inoltre, ammettere la crittografia utilizzata dai certificati di questa cella.
<code>--disallow (-d)</code>	Elenco separato da virgole dei nomi delle crittografie.	<p>Escludere la crittografia nell'elenco separato da virgole specificato. Ogni volta che si esegue questa opzione, è necessario includere l'elenco completo delle crittografie che si desidera disattivare perché l'esecuzione dell'opzione sovrascrive l'impostazione precedente.</p> <p>Importante Se si esegue l'opzione senza alcun valore, vengono attivate tutte le crittografie.</p> <p>Per visualizzare tutte le crittografie possibili, eseguire l'opzione <code>-a</code>.</p> <p>Importante Dopo aver eseguito <code>ciphers --disallow</code>, è necessario riavviare la cella.</p>

Tabella 5-11. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `ciphers` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--list (-l)</code>	Nessuno	Elenca il set di crittografie consentite attualmente in uso.
<code>--reset (-r)</code>	Nessuno	Ripristinare sui valori predefiniti l'elenco della crittografia consentita. Se i certificati di questa cella utilizzando la crittografia non consentita, non sarà possibile effettuare una connessione SSL alla cella finché non vengono installati nuovi certificati che utilizzando una crittografia consentita.

Importante Dopo aver eseguito **`ciphers --reset`**, è necessario riavviare la cella.

Esempio: Esclusione di due tipi di crittografia

VMware Cloud Director include un elenco preconfigurato di crittografie abilitate.

In questo esempio, viene illustrato come abilitare ulteriori crittografie dall'elenco di crittografie consentite e come non consentire le crittografie che non si desidera utilizzare.

- 1 Ottenere l'elenco delle crittografie abilitate per impostazione predefinita.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool ciphers -l
```

L'output del comando restituisce l'elenco delle crittografie abilitate.

```
Allowed ciphers:
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_128_GCM_SHA256
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_256_GCM_SHA384
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_128_GCM_SHA256
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_256_GCM_SHA384
```

- 2 Ottenere un elenco di tutte le crittografie che la cella può offrire durante un handshake SSL.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool ciphers -a
```

L'output del comando restituisce l'elenco delle crittografie consentite.

```
# ./cell-management-tool ciphers -a
Product default ciphers:
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_128_GCM_SHA256
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_256_GCM_SHA384
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_128_GCM_SHA256
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_256_GCM_SHA384
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
```

```
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_128_CBC_SHA256
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_256_CBC_SHA384
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA256
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA384
* TLS_RSA_WITH_AES_256_GCM_SHA384
* TLS_RSA_WITH_AES_128_GCM_SHA256
* TLS_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA256
* TLS_ECDH_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA256
* TLS_ECDH_ECDSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_ECDH_ECDSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
* TLS_ECDH_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
* TLS_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
```

3 Specificare le crittografie da disabilitare.

Se si esegue il comando e non si disabilita esplicitamente una crittografia, tale crittografia viene abilitata.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool ciphers -d
TLS_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA,TLS_ECDH_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
```

4 Eseguire il comando per controllare l'elenco delle crittografie abilitate. Qualsiasi crittografia assente nell'elenco viene disabilitata.

```
root@bos1-vcd-static-211-90 [ /opt/vmware/vcloud-director/bin ]# ./cell-management-tool
ciphers -l
```

L'output restituisce un elenco di tutte le crittografie che sono ora abilitate.

```
Allowed ciphers:
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_128_GCM_SHA256
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_256_GCM_SHA384
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_128_GCM_SHA256
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_256_GCM_SHA384
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_128_CBC_SHA256
* TLS_ECDHE_ECDSA_WITH_AES_256_CBC_SHA384
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA256
* TLS_ECDHE_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA384
* TLS_RSA_WITH_AES_256_GCM_SHA384
* TLS_RSA_WITH_AES_128_GCM_SHA256
* TLS_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA256
* TLS_ECDH_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
```

```
* TLS_RSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_RSA_WITH_AES_128_CBC_SHA256
* TLS_ECDH_ECDSA_WITH_AES_256_CBC_SHA
* TLS_ECDH_ECDSA_WITH_AES_128_CBC_SHA
```

Gestione dell'elenco dei protocolli SSL consentiti

Per configurare il set di protocolli SSL che la cella offre per l'utilizzo durante il processo di handshake SSL, utilizzare il comando `ssl-protocols` dello strumento di gestione delle celle.

Quando un client effettua una connessione SSL a una cella VMware Cloud Director, la cella mette a disposizione solo i protocolli configurati nell'elenco dei protocolli SSL consentiti. Diversi protocolli, inclusi TLSv1, SSLv3 e SSLv2Hello, non sono inclusi nell'elenco dei protocolli predefiniti perché sono noti per contenere gravi vulnerabilità della sicurezza.

Procedura

- 1 Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo della cella di VMware Cloud Director come utente **root**.
- 2 Eseguire il comando per gestire l'elenco dei protocolli SSL consentiti.

```
cell-management-tool ssl-protocols options
```

Tabella 5-12. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `ssl-protocols`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--all-allowed (-a)</code>	Nessuno	Elenca tutti i protocolli SSL supportati da VMware Cloud Director.

Tabella 5-12. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `ssl-protocols` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--disallow (-d)</code>	Elenco separato da virgole dei nomi dei protocolli SSL.	<p>Consente di riconfigurare l'elenco dei protocolli SSL non consentiti con quelli specificati nell'elenco. Ogni volta che si esegue questa opzione, è necessario includere l'elenco completo dei protocolli SSL che si desidera disattivare perché l'esecuzione dell'opzione sovrascrive l'impostazione precedente.</p> <p>Importante Se si esegue l'opzione senza alcun valore, vengono attivati tutti i protocolli SSL.</p> <p>Per visualizzare tutti i protocolli SSL possibili, eseguire l'opzione <code>-a</code>.</p> <p>Importante Dopo aver eseguito <code>ssl-protocols --disallow</code>, è necessario riavviare la cella.</p>
<code>--list (-l)</code>	Nessuno	<p>Elenca il set di protocolli SSL consentiti attualmente in uso.</p>
<code>--reset (-r)</code>	Nessuno	<p>Reimpostazione dei valori predefiniti dell'elenco dei protocolli SSL configurati.</p> <p>Importante Dopo aver eseguito <code>ssl-protocols --reset</code>, è necessario riavviare la cella.</p>

Esempio: Elenco dei protocolli SSL consentiti e configurati e riconfigurazione dell'elenco dei protocolli SSL non consentiti

Utilizzare l'opzione `--all-allowed (-a)` per elencare tutti i protocolli SSL che la cella può mettere a disposizione durante un handshake SSL.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool ssl-protocols -a
Product default SSL protocols:

* TLSv1.2
* TLSv1.1
* TLSv1
* SSLv3
* SSLv2Hello
```

Questo elenco è in genere un superset di protocolli SSL che la cella è in grado di supportare. Per ottenere un elenco dei protocolli SSL, utilizzare l'opzione `--list (-l)`.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool ssl-protocols -l
Allowed SSL protocols:

* TLSv1.2
* TLSv1.1
```

Per riconfigurare l'elenco dei protocolli SSL non consentiti, utilizzare l'opzione `--disallow (-d)`. Questa opzione richiede un elenco separato da virgole del subset di protocolli consentiti prodotto da `ssl-protocols -a`.

Questo esempio aggiorna l'elenco di protocolli SSL consentiti, includendo anche il protocollo TLSv1. Le release di vCenter Server precedenti alla 5.5 aggiornamento 3e richiedono TLSv1.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool ssl-protocols -d
SSLv3,SSLv2Hello
```

Dopo aver eseguito questo comando, è necessario riavviare la cella.

Configurazione della raccolta di metriche

Utilizzare il comando `configure-metrics` dello strumento di gestione delle celle per configurare il set di metriche da raccogliere.

VMware Cloud Director può raccogliere i valori che forniscono informazioni attuali e cronologiche relative alle prestazioni e all'utilizzo di risorse delle macchine virtuali. Utilizzare questo sottocomando per configurare le metriche raccolte da VMware Cloud Director. Utilizzare il sottocomando `cell-management-tool cassandra` per configurare un database Apache Cassandra da utilizzare come repository delle metriche di VMware Cloud Director. Vedere [Configurazione di un database delle metriche Cassandra](#).

Per configurare le metriche raccolte da VMware Cloud Director, utilizzare una riga di comando con il seguente formato:

```
cell-management-tool configure-metrics --metrics-config pathname
```

Tabella 5-13. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `configure-metrics`

Comando	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--repository-host</code> (obsoleto)	Nome host o indirizzo IP dell'host KairosDB	Obsoleto. Utilizzare l'opzione <code>--cluster-nodes</code> del sottocomando <code>cell-management-tool cassandra</code> per configurare un database Apache Cassandra da utilizzare come repository delle metriche di VMware Cloud Director.
<code>--repository-port</code> (obsoleto)	Porta KairosDB da utilizzare.	Obsoleto. Utilizzare l'opzione <code>--port</code> del sottocomando <code>cell-management-tool cassandra</code> per configurare un database Apache Cassandra da utilizzare come repository delle metriche di VMware Cloud Director.
<code>--metrics-config</code>	nome del percorso	Percorso del file di configurazione delle metriche

Esempio: configurazione della connessione del database di valori

Nell'esempio seguente viene configurata la raccolta delle metriche nel modo specificato nel file `/tmp/metrics.groovy`.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool configure-metrics --
metrics-config /tmp/metrics.groovy
```

Il servizio di raccolta delle metriche di VMware Cloud Director implementa un sottoinsieme delle metriche raccolte da vSphere Performance Manager. Per ulteriori informazioni sui nomi delle metriche e i parametri di raccolta, consultare la documentazione di vSphere Performance Manager. Nel file `metrics-config` sono elencati uno o più nomi di metriche e vengono forniti parametri di raccolta per ciascuna metrica presente nell'elenco. Ad esempio:

```
configuration {
  metric("cpu.usage.average")
  metric("cpu.usagemhz.average")
  metric("cpu.usage.maximum")
  metric("disk.used.latest") {
    currentInterval=300
    historicInterval=300
    entity="VM"
    instance=""
    minReportingInterval=1800
    aggregator="AVERAGE"
```



```

    }
}

```

Sono supportati i seguenti nomi di metriche.

Tabella 5-14. Nomi di metriche

Nome metrica	Descrizione
<code>cpu.usage.average</code>	Visualizzazione host dell'utilizzo attivo medio della CPU della macchina virtuale come percentuale del totale disponibile. Include tutti i core di tutti i socket.
<code>cpu.usagemhz.average</code>	Visualizzazione host dell'utilizzo attivo medio della CPU della macchina virtuale come misurazione non elaborata. Include tutti i core di tutti i socket.
<code>cpu.usage.maximum</code>	Visualizzazione host dell'utilizzo attivo massimo della CPU della macchina virtuale come percentuale del totale disponibile. Include tutti i core di tutti i socket.
<code>mem.usage.average</code>	Memoria utilizzata dalla macchina virtuale come percentuale della memoria configurata totale.
<code>disk.provisioned.latest</code>	Spazio di storage allocato al disco rigido virtuale nel virtual data center dell'organizzazione che lo contiene.
<code>disk.used.latest</code>	Spazio di storage utilizzato da tutti i dischi rigidi virtuali.
<code>disk.read.average</code>	Velocità di lettura media per tutti i dischi rigidi virtuali.
<code>disk.write.average</code>	Velocità di scrittura media per tutti i dischi rigidi virtuali.

Nota Quando in una macchina virtuale sono presenti più dischi, le metriche vengono riportate sotto forma di aggregato per tutti i dischi. Le metriche relative alla CPU sono un aggregato di tutti i core e tutti i socket.

Per ciascuna metrica denominata, è possibile specificare i seguenti parametri di raccolta.

Tabella 5-15. Parametri di raccolta delle metriche

Nome parametro	Valore	Descrizione
<code>currentInterval</code>	Numero intero di secondi.	L'intervallo, espresso in secondi, da utilizzare durante l'esecuzione delle query per il recupero dei valori delle metriche più recenti disponibili (per le query relative alle metriche correnti). Se non si specifica alcun valore, viene utilizzato il valore predefinito 20. I valori superiori a 20 sono supportati solo per le metriche di livello 1, come definito da vSphere Performance Manager.
<code>historicInterval</code>	Numero intero di secondi.	L'intervallo, espresso in secondi, da utilizzare durante l'esecuzione delle query per il recupero dei valori della cronologia delle metriche. Se non si specifica alcun valore, viene utilizzato il valore predefinito 20. I valori superiori a 20 sono supportati solo per le metriche di livello 1, come definito da vSphere Performance Manager.

Tabella 5-15. Parametri di raccolta delle metriche (continua)

Nome parametro	Valore	Descrizione
<code>entity</code>	Uno dei seguenti valori: <code>HOST</code> , <code>VM</code>	Il tipo di oggetto VC per il quale è disponibile la metrica. Se non si specifica alcun valore, viene utilizzato il valore predefinito <code>VM</code> . Non tutte le metriche sono disponibili per tutte le entità.
<code>instance</code>	L'identificatore di un'istanza <code>PerfMetricId</code> di vSphere Performance Manager.	Indica se recuperare i dati per singole istanze di una metrica (ad esempio, per i singoli core di una CPU), per un aggregato di tutte le istanze o entrambi. Il valore <code>"*"</code> raccoglie tutte le metriche, ovvero le singole istanze e l'aggregato. Una stringa vuota <code>" "</code> raccoglie solo i dati aggregati. Una stringa specifica, ad esempio <code>"DISKFILE"</code> , raccoglie solo i per tale istanza. Se non diversamente specificato, il valore predefinito è <code>"*"</code> .
<code>minReportingInterval</code>	Numero intero di secondi.	Specifica un intervallo di aggregazione predefinito, espresso in secondi, da utilizzare durante la creazione di report relativi a dati di serie temporali. Questo parametro consente un maggiore controllo sulla granularità dei report, quando la granularità dell'intervallo di raccolta non è sufficiente. Se non viene indicato alcun intervallo dedicato per la creazione dei report, il valore predefinito è 0.
<code>aggregator</code>	Uno dei seguenti valori: <code>AVERAGE</code> , <code>MINIMUM</code> , <code>MAXIMUM</code> , <code>SUMMATION</code>	Il tipo di aggregazione da eseguire durante l'intervallo specificato in <code>minReportingInterval</code> . Se non diversamente specificato, il valore predefinito è <code>AVERAGE</code> .

Configurazione di un database delle metriche Cassandra

Utilizzare il comando `cassandra` dello strumento di gestione delle celle per connettere la cella a un database delle metriche facoltativo.

VMware Cloud Director può raccogliere i valori che forniscono informazioni attuali e cronologiche relative alle prestazioni e all'utilizzo di risorse delle macchine virtuali. Utilizzare questo sottocomando per configurare un database Apache Cassandra da utilizzare come repository delle metriche di VMware Cloud Director. Utilizzare il sottocomando `cell-management-tool configure-metrics` per configurare il set di metriche da raccogliere. Vedere [Configurazione della raccolta di metriche](#).

I dati delle metriche cronologiche vengono archiviati in un database Apache Cassandra. Per ulteriori informazioni sulla configurazione di software di database opzionale per l'archiviazione e il recupero delle metriche relative alle prestazioni, vedere [Installazione e configurazione di un database Cassandra per l'archiviazione dei dati relativi alle metriche cronologiche](#).

Per creare una connessione tra VMware Cloud Director e un database Apache Cassandra, utilizzare una riga di comando con il seguente formato:

```
cell-management-tool cassandra options
```

Tabella 5-16. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando

cassandra

Comando	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo delle opzioni disponibili per questo comando.
<code>--add-rollup</code>	Nessuno	Aggiorna lo schema di metriche per includere le metriche con rollup. Vedere Installazione e configurazione di un database Cassandra per l'archiviazione dei dati relativi alle metriche cronologiche .
<code>--cluster-nodes</code>	<i>address</i> [, <i>address</i> ...]	Elenco separato da virgole di nodi del cluster Cassandra da utilizzare per le metriche di VMware Cloud Director.
<code>--clean</code>	Nessuno	Rimuove le impostazioni di configurazione di Cassandra dal database di VMware Cloud Director.
<code>--configure</code>	Nessuno	Configura VMware Cloud Director per l'utilizzo con un cluster Cassandra esistente.
<code>--dump</code>	Nessuno	Esegue il dump della configurazione della connessione corrente.
<code>--keyspace</code>	stringa	Imposta il nome dello spazio delle chiavi di VMware Cloud Director in Cassandra su <i>string</i> . Impostazione predefinita: <code>vcloud_metrics</code> .
<code>--offline</code>	Nessuno	Configura Cassandra per l'utilizzo da parte di VMware Cloud Director, ma non esegue il test della configurazione tramite connessione a VMware Cloud Director.
<code>--password</code>	stringa	Password dell'utente del database Cassandra
<code>--port</code>	numero intero	Porta a cui effettuare la connessione in ciascun nodo del cluster. Impostazione predefinita: 9042.
<code>--ttl</code>	numero intero	Conserva i dati delle metriche per <i>integer</i> giorni. Impostare <i>integer</i> su 0 per conservare i dati delle metriche per sempre.

Tabella 5-16. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `cassandra` (continua)

Comando	Argomento	Descrizione
<code>--update-schema</code>	Nessuno	Inizializza lo schema di Cassandra per contenere i dati delle metriche di VMware Cloud Director.
<code>--username</code>	stringa	Il nome utente dell'utente del database Cassandra.

Esempio: Configurazione della connessione del database Cassandra

Utilizzare un comando simile al seguente, dove *node1-ip*, *node2-ip*, *node3-ip* e *node4-ip* sono gli indirizzi IP dei membri del cluster Cassandra. Viene utilizzata la porta predefinita (9042). I dati relativi alle metriche vengono conservati per 15 giorni.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool cassandra --configure --
create-schema \ --cluster-nodes node1-ip,node2-ip,node3-ip, node4-ip \ --username admin --
password 'P@55w0rd' --ttl 15
```

Una volta completato questo comando, è necessario riavviare la cella.

Recupero della password dell'amministratore di sistema

Se si conoscono il nome utente e la password del database di VMware Cloud Director, è possibile usare il comando `recover-password` dello strumento di gestione delle celle per recuperare la password dell'amministratore di sistema di VMware Cloud Director.

Con il comando `recover-password` dello strumento di gestione delle celle, un utente che conosce il nome utente e la password del database di VMware Cloud Director può recuperare la password dell'amministratore di sistema di VMware Cloud Director.

Per recuperare la password dell'amministratore di sistema, usare un comando con la seguente struttura:

```
cell-management-tool recover-password options
```

Tabella 5-17. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `recover-password`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--dbuser</code>	Il nome utente dell'utente del database di VMware Cloud Director.	Deve essere specificato con la riga di comando.
<code>--dbpassword</code>	La password dell'utente del database di VMware Cloud Director.	Se non fornita, viene richiesta.

Aggiornamento dello stato di errore di un task

Utilizzare il comando `fail-tasks` dello strumento di gestione delle celle per aggiornare lo stato di completamento associato ai task che erano in esecuzione quando la cella è stata deliberatamente chiusa. Non è possibile utilizzare il comando `fail-tasks` se tutte le celle non sono state chiuse.

Quando si disattiva una cella utilizzando il comando `cell-management-tool -q`, i task in esecuzione dovrebbero terminare in modo normale entro pochi minuti. Se l'esecuzione dei task continua in una cella che è stata disattivata, l'utente con privilegi avanzati può chiudere la cella, forzando così errori di esecuzione dei task. Dopo che una chiusura ha forzato gli errori di esecuzione dei task, l'utente con privilegi avanzati può eseguire `cell-management-tool fail-tasks` per aggiornare lo stato di completamento di tali task. Questo tipo di aggiornamento dello stato di completamento di un task è facoltativo, ma aiuta a mantenere l'integrità dei registri di sistema identificando chiaramente gli errori causati da un'azione dell'amministratore.

Per generare un elenco di task ancora in esecuzione in una cella disattivata, utilizzare una riga di comando con la seguente struttura:

```
cell-management-tool -u sysadmin-username cell --status-verbose
```

Tabella 5-18. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `fail-tasks`

Comando	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--message (-m)</code>	Testo messaggio.	Testo del messaggio da posizionare nello stato di completamento task.

Esempio: Errore del task in esecuzione sulla cella

In questo esempio, viene aggiornato lo stato di completamento di un task associato a un task che era ancora in esecuzione quando la cella è stata chiusa.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool fail-tasks -m
"administrative shutdown"
Operation: IMPORT_SINGLETON_VAPP, Start time: 12/16/13 6:41 PM, Username: system,
Organization: org1
Would you like to fail the tasks listed above?
```

Digitando **y**, si aggiorna il task con uno stato di completamento per **chiusura dell'amministratore**. Digitando **n**, si consente al task di continuare l'esecuzione.

Nota Se nella risposta vengono restituiti più task, stabilire se tutti non devono riuscire, oppure non fare nulla. Non è possibile scegliere la non riuscita di un sottoinsieme di task.

Configurazione della gestione dei messaggi di controllo

Utilizzare il comando `configure-audit-syslog` dello strumento di gestione delle celle per configurare la modalità di registrazione dei messaggi di controllo da parte del sistema.

I servizi di ogni cella VMware Cloud Director registrano i messaggi di controllo nel database VMware Cloud Director, in cui vengono conservati per 90 giorni. Per conservarli per un periodo di tempo maggiore, è possibile configurare i servizi di VMware Cloud Director per l'invio di messaggi di controllo all'utilità `syslog` di Linux, oltre che al database di VMware Cloud Director.

Lo script di configurazione del sistema consente di specificare la modalità di gestione dei messaggi di controllo. Vedere "Configurazione delle connessioni di rete e di database" nella *Guida all'installazione, alla configurazione e all'aggiornamento di VMware Cloud Director*. Le opzioni di registrazione specificate durante la configurazione del sistema vengono conservate in due file: `global.properties` e `responses.properties`. È possibile modificare la configurazione relativa alla registrazione dei messaggi di controllo in entrambi i file mediante una riga di comando dello strumento di gestione delle celle con la seguente struttura:

```
cell-management-tool configure-audit-syslog options
```

Le modifiche apportate mediante questo sottocomando dello strumento di gestione delle celle vengono mantenute nei file `global.properties` e `responses.properties` della cella. Le modifiche saranno effettive solo dopo il riavvio della cella.

Tabella 5-19. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `configure-audit-syslog`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--disable (-d)</code>	Nessuno	Disabilita la registrazione degli eventi di controllo su <code>syslog</code> . Registra gli eventi di controllo solo sul database di VMware Cloud Director. Questa opzione annulla l'impostazione dei valori delle proprietà <code>audit.syslog.host</code> e <code>audit.syslog.port</code> in <code>global.properties</code> e <code>responses.properties</code> .
<code>--syslog-host (-loghost)</code>	Indirizzo IP o nome di dominio completo dell'host del server <code>syslog</code>	Questa opzione imposta il valore della proprietà <code>audit.syslog.host</code> sull'indirizzo o il nome di dominio completo specificati.
<code>--syslog-port (-logport)</code>	Numero intero compreso nell'intervallo 0-65535	Questa opzione imposta il valore della proprietà <code>audit.syslog.port</code> sul numero intero specificato.

Quando si specifica un valore per `--syslog-host`, `--syslog-port` o entrambi, il comando verifica che il valore specificato sia nel formato corretto, ma non verifica la combinazione di host e porta per l'accessibilità alla rete o la presenza di un servizio `syslog` in esecuzione.

Esempio: modifica del nome host del server `syslog`

Importante Le modifiche apportate mediante questo comando vengono scritte nel file di configurazione globale e nel file di risposta. Prima di utilizzare questo comando, verificare che il file di risposta sia presente nel percorso `/opt/vmware/vcloud-director/etc/responses.properties` e sia scrivibile. Vedere "Protezione e riutilizzo del file di risposta" nella *Guida all'installazione, alla configurazione e all'aggiornamento di VMware Cloud Director*.

Per modificare l'host a cui sono inviati i messaggi `syslog`, utilizzare un comando come quello descritto di seguito:

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# cell-management-tool configure-audit-syslog
-loghost syslog.example.com
Using default port 514
```

Questo esempio presuppone che il nuovo host cerchi i messaggi `syslog` sulla porta predefinita.

Il comando aggiorna `global.properties` e `responses.properties`, ma le modifiche saranno effettive solo dopo il riavvio della cella.

Configurazione dei modelli e-mail

Per gestire i modelli utilizzati dal sistema durante la creazione degli avvisi e-mail, è possibile utilizzare il comando `manage-email` dello strumento di gestione delle celle.

Per impostazione predefinita, il sistema invia avvisi e-mail che informano gli amministratori di sistema in caso di eventi e condizioni che richiedono probabilmente il loro intervento. L'elenco di destinatari e-mail può essere aggiornato mediante console Web o API di VMware Cloud Director. È possibile sovrascrivere il contenuto predefinito del messaggio e-mail per ciascun tipo di avviso mediante una riga di comando dello strumento di gestione delle celle con la seguente struttura:

```
cell-management-tool manage-email options
```

Tabella 5-20. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `manage-email`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--delete</code>	Nome modello	Il nome del modello da eliminare.
<code>--lookup</code>	Nome modello	Questo argomento è facoltativo. Se non viene fornito, il comando restituisce un elenco di tutti i nomi di modelli.
<code>--locale</code>	Impostazioni internazionali del modello	Per impostazione predefinita, questo comando agisce su modelli con impostazioni internazionali en-US. Per specificare impostazioni internazionali diverse, utilizzare questa opzione.
<code>--set-template</code>	Nome del percorso di un file contenente un modello e-mail aggiornato	Questo file deve essere accessibile sull'host locale e leggibile dall'utente <code>vcloud.vcloud</code> . Ad esempio, <code>/tmp/my-email-template.txt</code>

Esistono diversi nomi di modelli consentiti che è possibile utilizzare per notifiche e-mail diverse.

Tabella 5-21. Nomi di notifica tramite e-mail VMware Cloud Director

Nome	Descrizione	Quando l'email viene inviata	Destinatari
<code>VAPP_UNDEPLOY_NOTIFICATION_BODY</code>	Avviso quando il lease di runtime della vApp sta per scadere. Allo scadere del lease, VMware Cloud Director sospende o spegne la vApp.	Prima che il lease di runtime di una vApp scada, in base al tempo di avviso relativo alla distribuzione e all'archivio temporaneo configurato.	Il proprietario della vApp, o se il proprietario è un amministratore del sistema , gli amministratori dell'organizzazione ricevono la notifica.

Tabella 5-21. Nomi di notifica tramite e-mail VMware Cloud Director (continua)

Nome	Descrizione	Quando l'email viene inviata	Destinatari
VAPP_STORAGE_NOTIFICATION_DAVISOR_BODY	Avviso quando l'archivio temporaneo della vApp sta per scadere. Allo scadere del lease, VMware Cloud Director elimina la vApp.	Prima che il lease dello storage di una vApp scada, in base all'ora di avviso configurata per la distribuzione e il lease dello storage.	Il proprietario della vApp, o se il proprietario è un amministratore del sistema , gli amministratori dell'organizzazione ricevono la notifica.
VAPP_STORAGE_NOTIFICATION_FAVISOR_BODY	Avviso quando l'archivio temporaneo della vApp sta per scadere. Allo scadere del lease, VMware Cloud Director contrassegna la vApp come scaduta.	Prima che il lease dello storage di una vApp scada, in base all'ora di avviso configurata per la distribuzione e il lease dello storage.	Il proprietario della vApp, o se il proprietario è un amministratore del sistema , gli amministratori dell'organizzazione ricevono la notifica.
VAPPTEMPLATE_STORAGE_NOTIFICATION_DAVISOR_BODY	Avviso quando il lease dello storage del modello di vApp sta per scadere. Allo scadere del lease, VMware Cloud Director elimina il modello di vApp.	Prima che il lease dello storage di un modello di vApp scada, in base all'ora di avviso configurata per la distribuzione e il lease dello storage.	Il proprietario del modello di vApp, o se il proprietario è un amministratore del sistema , gli amministratori dell'organizzazione ricevono la notifica.
VAPPTEMPLATE_STORAGE_NOTIFICATION_FAVISOR_BODY	Avviso quando l'archivio temporaneo del modello di vApp sta per scadere. Allo scadere del lease, VMware Cloud Director contrassegna il modello di vApp come scaduto.	Prima che il lease dello storage di un modello di vApp scada, in base all'ora di avviso configurata per la distribuzione e il lease dello storage.	Il proprietario del modello di vApp, o se il proprietario è un amministratore del sistema , gli amministratori dell'organizzazione ricevono la notifica.
DISK_STORAGE_ALERT	Avviso storage su disco (avviso rosso)	Quando lo spazio su disco nel datastore è insufficiente e raggiunge la soglia rossa.	Amministratori del sistema
DISK_STORAGE_ALERT_VDCS	Avviso di storage su disco per i VDC del provider. L'e-mail contiene i VDC del provider di elenchi che utilizzano il datastore con un avviso rosso a causa dello spazio insufficiente del disco rigido.	Quando lo spazio su disco nel datastore è insufficiente e raggiunge la soglia rossa.	Amministratori del sistema
VM_HW_UPGRADE_INVALID_POWER_STATE	Notifica relativa allo stato di alimentazione di una macchina virtuale. Per aggiornare l'hardware virtuale, è necessario spegnere la macchina virtuale.	Quando un utente tenta di aggiornare la versione dell'hardware di una macchina virtuale.	Il proprietario della macchina virtuale, o se il proprietario è un amministratore del sistema , gli amministratori dell'organizzazione ricevono la notifica.
VM_UPDATE_NESTED_HV_INVALID_POWER_STATE	Notifica di scadenza del certificato di federazione inviata a tutti gli amministratori	Un certificato di federazione scade entro 7 giorni dalla data corrente.	Amministratori dell'organizzazione

Tabella 5-21. Nomi di notifica tramite e-mail VMware Cloud Director (continua)

Nome	Descrizione	Quando l'email viene inviata	Destinatari
FEDERATION_CERTIFICATE_SUCCESS	del'organizzazione quando un certificato per un server SSO esterno sta per scadere. Richiede agli amministratori dell'organizzazione di scaricare un nuovo certificato dal server SSO e di aggiornare VMware Cloud Director.		
IPSEC_VPN_TUNNEL_ERROR	Errore tunnel VPN (avviso rosso)	Quando il tunnel VPN non è operativo.	Amministratori del sistema
IPSEC_VPN_TUNNEL_ERROR_SUMMARY			
IPSEC_VPN_TUNNEL_ENABLED	Tunnel VPN abilitato (avviso verde)	Quando il tunnel VPN funziona di nuovo dopo non essere stato operativo.	Amministratori del sistema
IPSEC_VPN_TUNNEL_ENABLED_SUMMARY			

Tabella 5-22. Modelli e-mail non personalizzabili

Notifica	Quando l'email viene inviata	Destinatari
Avviso e-mail vCenter Server riconnesso	Quando un vCenter Server viene riconnesso.	Amministratori del sistema
Avviso e-mail vCenter Server disconnesso. L'e-mail indica se un errore o una richiesta dell'utente hanno causato la disconnessione di vCenter Server.	Quando un vCenter Server viene disconnesso.	Amministratori del sistema
Avviso e-mail Connessione AMQP persa. Avviso che informa che VMware Cloud Director è disconnesso dal server AMQP.	Quando RabbitMQ smette di funzionare.	Amministratori del sistema
Avviso e-mail connessione al database interrotta	Quando VMware Cloud Director è disconnesso dal database.	Amministratori del sistema
Avviso e-mail Connessione al database ripristinata	Quando VMware Cloud Director viene riconnesso al database.	Amministratori del sistema
Avviso e-mail Host disconnesso dal commutatore	Quando un host viene disconnesso dai commutatori disponibili.	Amministratori del sistema
Avviso e-mail Host disconnesso dal commutatore virtuale distribuito	Quando un host viene disconnesso dai commutatori virtuali distribuiti disponibili.	Amministratori del sistema
Avviso e-mail Errore LDAP	Durante la sincronizzazione con LDAP.	Amministratori del sistema

Tabella 5-22. Modelli e-mail non personalizzabili (continua)

Notifica	Quando l'email viene inviata	Destinatari
Avviso e-mail Sincronizzazione utente LDAP	Durante la ridenominazione di un utente LDAP.	Amministratori del sistema
Avviso e-mail Modifica stato associazioni sito	I siti hanno perso la connessione di recente, hanno recuperato la connessione o sono ancora inattivi.	Amministratori del sistema

Esempio: Aggiornare un modello di e-mail

Il comando seguente sostituisce il contenuto corrente del modello e-mail

DISK_STORAGE_ALERT_VDCS con il contenuto creato in un file denominato /tmp/

DISK_STORAGE_ALERT_VDCS-new.txt.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool manage-email --set-template DISK_STORAGE_ALERT_VDCS /tmp/DISK_STORAGE_ALERT_VDCS-new.txt

New property being stored: Property "email.template.DISK_STORAGE_ALERT_VDCS.en-US" has value
"This is an alert from $productName The $datastore is used by the following PVDC(s):
$pvdcList
"
Property "email.template.DISK_STORAGE_ALERT_VDCS.en-US" has value "This is an alert from
$productName The $datastore is used by the followingProvider VDC(s): $pvdcList
"

VCD Email notification details:
name                : DISK_STORAGE_ALERT_VDCS
description          : Alert when used disk storage exceeds threshold
config key           : email.template.DISK_STORAGE_ALERT_VDCS.en-US
template placeholders : [productName, storageContainerType, datastore, percentage,
currentFreeSpaceMB, diskSizeBytes, pvdcList]
template content     : This is an alert from $productName The $datastore is used by the
followingProvider VDC(s): $pvdcList
```

Individuazione di macchine virtuali orfane

Utilizzare il comando `find-orphan-vms` dello strumento di gestione delle celle per trovare riferimenti a macchine virtuali presenti nel database di vCenter ma non nel database di VMware Cloud Director.

Le macchine virtuali a cui si fa riferimento nel database di vCenter ma non nel database di VMware Cloud Director sono considerate macchine virtuali orfane in quanto VMware Cloud Director non può accedervi nonostante la possibilità che stiano utilizzando risorse di elaborazione e di storage. Questo tipo di mancata corrispondenza nei riferimenti può verificarsi per diversi motivi, tra cui carichi di lavoro di grandi dimensioni, errori nel database e interventi dell'amministratore. Il

comando `find-orphan-vm` consente all'amministratore di elencare le macchine virtuali in modo che possano essere rimosse o reimportate in VMware Cloud Director. Tale comando consente di specificare un archivio affidabilità, che potrebbe essere necessario qualora si stia lavorando con installazioni di VMware Cloud Director o vCenter che utilizzano certificati autofirmati.

Utilizzare un comando con la seguente struttura:

```
cell-management-tool find-orphan-vm options
```

Tabella 5-23. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `find-orphan-vm`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--enableVerifyHostname</code>	Nessuno	Consente la verifica del nome host come parte dell'handshake SSL.
<code>--host</code>	Obbligatorio	Indirizzo IP o nome di dominio completo dell'installazione di VMware Cloud Director per l'individuazione delle macchine virtuali orfane.
<code>--output-file</code>	Nome percorso o -	Nome completo del percorso del file in cui si desidera scrivere l'elenco di macchine virtuali orfane. Specificare un nome del percorso di - per scrivere l'elenco nell'output standard.
<code>--password (-p)</code>	Obbligatorio	Password dell'amministratore di sistema di VMware Cloud Director.
<code>--port</code>	Porta HTTPS di VMware Cloud Director.	Specificare questo valore solo se non si desidera che il comando utilizzi la porta HTTPS predefinita di VMware Cloud Director.
<code>--trustStore</code>	Nome completo del percorso di un file di archivio affidabilità Java.	Specificare questo valore solo se non si desidera che il comando utilizzi il file di archivio affidabilità VMware Cloud Director predefinito.
<code>--trustStorePassword</code>	Password per il <code>--trustStore</code> specificato	Necessaria solo se si utilizza <code>--trustStore</code> per specificare un file di archivio affidabilità alternativo.
<code>--trustStoreType</code>	Il tipo di <code>--trustStore</code> specificato (PKCS12, JCEKS, ...)	Necessario solo se si utilizza <code>--trustStore</code> per specificare un file di archivio affidabilità alternativo.

Tabella 5-23. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `find-orphan-vms` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--user (-u)</code>	Obbligatorio	Nome utente dell'amministratore di sistema di VMware Cloud Director.
<code>--vc-name</code>	Obbligatorio	Nome di vCenter per l'individuazione delle macchine virtuali orfane.
<code>--vc-password</code>	Obbligatorio	Password dell'amministratore di vCenter:
<code>--vc-user</code>	Obbligatorio	Nome utente dell'amministratore di vCenter.

Esempio: individuazione di macchine virtuali orfane

In questo esempio viene eseguita una query su un singolo server vCenter. Poiché `--output-file` è specificato come `-`, i risultati vengono restituiti in un output standard.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool find-orphan-vms \
--host 10.20.30.40 -u vcadmin -vc-name vcenter1 -vc-password P@55w0rd --vc-user admin --
output-file -
Querying for VC by name 10.20.30.40
Querying all vdc's associated with VC: 10.20.30.40 (https://10.20.30.40:443)
Querying all vdc<->resource pool mappings associated with VC: 10.20.30.40 (https://
10.20.30.40:443)
Querying all vdc<->VM Moref mappings associated with VC: 10.20.30.40 (https://10.20.30.40:443)
Processing 956 VM's on 5 VDC's across 20 resource pools
Analysis complete.
VDC: "ExampleOrgVDC [urn:vcloud:vdc:1a97...]" (org: "ExampleOrg") ResPool: primary (1a97...)
[moref: "resgroup-30515"]
The following 22 orphan VMs were discovered:
Orphan VM: "indDisk100-0-95411 (cbc358a0-e199-4024-8fff-2e5cfce20953)" (parent name: "Test
VMs", parent moref : "group-v30533")
...
Orphan VM: "indDisk12-0-51259 (0bbb4115-673e-4c84-ba26-6875159655e0)" (parent name: "Test
VMs", parent moref : "group-v30533")
```

Attivazione o disattivazione della partecipazione al programma CEIP VMware

Per partecipare o uscire dal programma CEIP di VMware, è possibile utilizzare il sottocomando `configure-ceip` dello strumento di gestione delle celle.

Questo prodotto partecipa al programma CEIP (Customer Experience Improvement Program) di VMware. I dettagli sui dati raccolti tramite il programma CEIP e le finalità per le quali vengono utilizzati da VMware sono riportati nel centro di affidabilità e controllo all'indirizzo <http://www.vmware.com/trustvmware/ceip.html>. È possibile utilizzare lo strumento di gestione delle celle per attivare o disattivare la partecipazione al programma CEIP VMware per questo prodotto in qualsiasi momento.

```
cell-management-tool
configure-ceip
options
```

Se si preferisce non partecipare al programma CEIP di VMware per questo prodotto specifico, eseguire il seguente comando con l'opzione `--disable`.

Tabella 5-24. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `configure-ceip`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help</code> (-h)	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--disable</code>	Nessuno	Disattiva la partecipazione al programma CEIP di VMware.
<code>--enable</code>	Nessuno	Attiva la partecipazione al programma CEIP di VMware.
<code>--status</code>	Nessuno	Visualizza lo stato di partecipazione corrente al programma CEIP di VMware.

Esempio: disattivazione della partecipazione al programma CEIP VMware

Per disattivare la partecipazione al programma CEIP di VMware, utilizzare un comando con il formato seguente:

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]#cell-management-tool configure-ceip --
disableParticipation disabled
```

Dopo l'esecuzione del comando, il sistema smette di inviare informazioni al programma CEIP VMware.

Per verificare lo stato di partecipazione corrente al programma CEIP di VMware, utilizzare un comando con il formato seguente:

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]#cell-management-tool configure-ceip --
statusParticipation disabled
```

Aggiornamento delle impostazioni di configurazione dell'applicazione

Con il sottocomando `manage-config` dello strumento di gestione delle celle è possibile aggiornare le diverse impostazioni di configurazione dell'applicazione, come le attività di limitazione del catalogo.

Tabella 5-25. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `manage-config`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help (-h)</code>	Nessuno	Fornisce un riepilogo delle opzioni disponibili con questo sottocomando.
<code>--delete (-d)</code>	Nessuno	Rimuove l'impostazione di configurazione di destinazione.
<code>--lookup (-l)</code>	Nessuno	Cerca il valore dell'impostazione di configurazione di destinazione.
<code>--name (-n)</code>	Nome dell'impostazione di configurazione	Nome dell'impostazione di configurazione di destinazione. Obbligatorio con le opzioni <code>-d</code> , <code>-l</code> e <code>-v</code> .
<code>--value (-v)</code>	Valore dell'impostazione di configurazione	Aggiunge o aggiorna il valore dell'impostazione di configurazione di destinazione.

Ad esempio, è possibile utilizzare il sottocomando `manage-config` per [Configurazione della limitazione della sincronizzazione del catalogo](#).

Configurazione della limitazione della sincronizzazione del catalogo

Quando si dispone di numerosi elementi del catalogo pubblicati o sottoscritti da altre organizzazioni, per evitare il sovraccarico del sistema durante le sincronizzazioni del catalogo è possibile configurare la limitazione della sincronizzazione del catalogo. È possibile utilizzare il sottocomando `manage-config` dello strumento di gestione delle celle per configurare la limitazione della sincronizzazione del catalogo limitando il numero di elementi della libreria che possono essere sincronizzati contemporaneamente.

Quando un catalogo sottoscritto avvia una sincronizzazione del catalogo, il catalogo pubblicato scarica innanzitutto gli elementi della libreria dal repository di vCenter Server verso lo storage del servizio di trasferimento di VMware Cloud Director, quindi crea i collegamenti di download per il catalogo sottoscritto. È possibile limitare il numero di elementi della libreria che tutti i cataloghi pubblicati possono scaricare contemporaneamente. È possibile limitare il numero di elementi della libreria che tutti i cataloghi sottoscritti possono sincronizzare contemporaneamente. È possibile limitare il numero di elementi della libreria che un singolo catalogo sottoscritto può sincronizzare contemporaneamente.

È possibile utilizzare il sottocomando `manage-config` dello strumento di gestione delle celle per aggiornare le impostazioni di configurazione per la limitazione del catalogo. Per informazioni sull'utilizzo del sottocomando `manage-config`, vedere [Aggiornamento delle impostazioni di configurazione dell'applicazione](#).

Tabella 5-26. Impostazioni di configurazione per la limitazione del catalogo

Impostazione di configurazione	Valore predefinito	Descrizione
<code>vcloud.tasks.VDC_ENABLE_DOWNLOAD.queue.limit</code>	30	Limite di elementi della libreria che tutti i cataloghi pubblicati nell'istanza di VMware Cloud Director possono scaricare da vCenter Server a VMware Cloud Director contemporaneamente. Se il numero totale di elementi della libreria pubblicati per il download nell'istanza di VMware Cloud Director supera questo limite, gli elementi della libreria vengono suddivisi in parti in base a questo limite e scaricati in sequenza.
<code>vcloud.tasks.LIBRARY_ITEM_SYNC.queue.limit</code>	30	Limite di elementi della libreria che tutti i cataloghi sottoscritti in un'istanza di VMware Cloud Director possono sincronizzare contemporaneamente. Se il numero totale di elementi della libreria sottoscritti per la sincronizzazione nell'istanza di VMware Cloud Director supera questo limite, gli elementi vengono suddivisi in parti in base a questo limite e sincronizzati in sequenza.
<code>contentLibrary.item.sync.batch.size</code>	10	Limite di elementi della libreria che un singolo catalogo sottoscritto può sincronizzare contemporaneamente. Se un catalogo sottoscritto tenta di sincronizzare un numero di elementi della libreria maggiore di questo limite, gli elementi vengono suddivisi in parti in base a questo limite e sincronizzati in sequenza.

Esempio: Configurazione della limitazione di sincronizzazione per cataloghi sottoscritti

Il comando seguente imposta un limite di cinque elementi della libreria che un singolo catalogo sottoscritto può sincronizzare contemporaneamente.

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool manage-config -n
contentLibrary.item.sync.batch.size -v 5
```


Se un catalogo sottoscritto contiene 13 elementi della libreria, la sincronizzazione del catalogo viene eseguita in tre parti in sequenza. La prima parte conterrà cinque elementi, la seconda conterrà i successivi cinque elementi e l'ultima conterrà i rimanenti tre elementi.

Risoluzione dei problemi relativi all'accesso non riuscito all'interfaccia utente di VMware Cloud Director

Per visualizzare e aggiornare le voci DNS e gli indirizzi IP validi per le celle di VMware Cloud Director nell'ambiente di VMware Cloud Director, è possibile utilizzare il sottocomando `manage-config` dello strumento di gestione delle celle.

Problema

Dopo un accesso riuscito, non è possibile passare al VMware Cloud Director Service Provider Admin Portal o al VMware Cloud Director Tenant Portal.

Dopo aver immesso le credenziali nella schermata di accesso, viene visualizzato il seguente messaggio di errore: Impossibile avviare. Si è verificato un errore durante l'inizializzazione. Ciò può essere causato da problemi come l'accesso all'applicazione tramite un URL pubblico non supportato o una connessione instabile.

Causa

VMware Cloud Director utilizza un'implementazione del filtro CORS (Cross-Origin Resource Sharing) per gestire un elenco di tutti gli endpoint validi che è possibile utilizzare per accedere al Service Provider Admin Portal e al VMware Cloud Director Tenant Portal.

L'elenco dei filtri CORS viene compilato e aggiornato durante la configurazione della cella. Contiene voci HTTP e HTTPS con indirizzi IP e nomi DNS per tutte le celle nel gruppo di server. Contiene inoltre un indirizzo IP pubblico utilizzato dal programma di bilanciamento del carico che si trova di fronte al gruppo di server di VMware Cloud Director.

Durante la configurazione della cella delle distribuzioni dell'appliance, l'elenco non viene aggiornato con i nomi DNS delle celle di VMware Cloud Director e non è possibile utilizzare il nome DNS di una cella per accedervi.

Soluzione

- 1 Accedere o accedere tramite SSH come **root** a una delle celle nel gruppo di server.
- 2 Per elencare gli URL validi che è possibile utilizzare per accedere alle celle di VMware Cloud Director nell'ambiente, eseguire la seguente riga di comando.

```
[root@cell /opt/vmware/vcloud-director/bin]#./cell-management-tool manage-config -n  
webapp.allowed.origins -l
```

L'output del sistema è un elenco che contiene le voci HTTP e HTTPS con indirizzi IP e nomi DNS per tutte le celle nel gruppo di server. Contiene inoltre un indirizzo IP pubblico utilizzato dal programma di bilanciamento del carico che si trova di fronte al gruppo di server di VMware Cloud Director.

L'elenco è una stringa separata da virgole, senza spazi tra le voci.

- 3 (Facoltativo) Per aggiornare l'impostazione di configurazione `webapp.allowed.origins`, eseguire la seguente riga di comando. Nella riga di comando, il parametro del valore dell'impostazione è un elenco di indirizzi IP e nomi DNS in una stringa separata da virgole senza spazi tra le voci.

```
[root@cell /opt/vmware/vcloud-director/bin]#./cell-management-tool manage-config -n
webapp.allowed.origins -v "comma_separated_list_of_URLs_without_spaces"
```

Debug dell'individuazione delle macchine virtuali vCenter

Utilizzando il sottocomando `debug-auto-import` dello strumento di gestione delle celle, è possibile cercare di scoprire il motivo per cui il meccanismo di individuazione delle vApp ignora una o più macchine virtuali vCenter.

Nella configurazione predefinita, un VDC dell'organizzazione individua automaticamente le macchine virtuali vCenter create nei pool di risorse che supportano il VDC. Vedere le informazioni relative alla scoperta e all'adozione di vApp nella *Guida del portale di amministrazione del provider di servizi di VMware Cloud Director*. Se una macchina virtuale vCenter non viene visualizzata in una vApp individuata, è possibile eseguire il sottocomando `debug-auto-import` per questa macchina virtuale o per il VDC.

```
cell-management-tool debug-auto-import options
```

Il sottocomando `debug-auto-import` restituisce un elenco di macchine virtuali vCenter e informazioni sui possibili motivi per cui queste vengono ignorate dal meccanismo di individuazione. L'elenco include anche le macchine virtuali vCenter rilevate ma che non sono state importate nel VDC dell'organizzazione.

Tabella 5-27. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `debug-auto-import`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help</code> (-h)	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--org</code>	Nome organizzazione	Facoltativa. Elenca le informazioni relative alle macchine virtuali ignorate per l'organizzazione specificata.
<code>--vm</code>	Nome o parte del nome della macchina virtuale	Elenca le informazioni relative alle macchine virtuali ignorate che contengono il nome della macchina virtuale specificato. Facoltativa se viene utilizzata l'opzione <code>--org</code> .

Esempio: Debug dell'individuazione delle macchine virtuali vCenter in base al nome di macchina virtuale `test`

Il seguente comando restituisce informazioni sulle macchine virtuali vCenter ignorate in tutte le organizzazioni.

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]#./cell-management-tool debug-auto-import -vm test
```

```
VM with name:vm22-test (09ad258c-0cb0-4f69-a0a6-201cf3fe7d6b), moref vm-50 in VC testbed-vc
can be skipped for the following reasons:
```

- 1) Virtual machine is already imported in vCD or is managed by vCD
- 2) Virtual machine is created by vCD

```
VM with name:test-vm1 (32210d0d-ef64-4637-b1d6-6400743a6bd9), moref vm-44 in VC testbed-vc
can be skipped for the following reasons:
```

- 1) Virtual machine is not present in a vCD managed resource pool

```
VM with name:import-test3, moref vm-52inVC testbed-vc can be skippedforthe following reasons:
```

- 1) Virtual machine autoimport is either pending,in-progress or has failed and pendingforretry

In questo esempio, l'output di sistema restituisce informazioni relative a tre macchine virtuali vCenter ignorate dal meccanismo di individuazione e i cui nomi contengono la stringa `test`. La macchina virtuale `import-test3` è un esempio di macchina virtuale rilevata ma non importata nel VDC.

Rigenerazione degli indirizzi MAC per reti estese multisito

Se si associano due siti di VMware Cloud Director configurati con lo stesso ID di installazione, possono verificarsi conflitti di indirizzi MAC nelle reti estese di questi siti. Per evitare tali conflitti, è necessario rigenerare gli indirizzi MAC in uno dei siti in base a un valore di inizializzazione personalizzato diverso dall'ID di installazione.

Durante la configurazione iniziale di VMware Cloud Director, si imposta un ID di installazione. VMware Cloud Director utilizza l'ID di installazione per generare indirizzi MAC per le interfacce di rete delle macchine virtuali. Due installazioni di VMware Cloud Director configurate con lo stesso ID di installazione possono generare indirizzi MAC identici. Gli indirizzi MAC duplicati possono causare conflitti nelle reti estese tra i due siti associati.

Prima di creare reti estese tra i siti associati configurati con lo stesso ID di installazione, è necessario rigenerare gli indirizzi MAC in uno dei siti utilizzando il sottocomando `mac-address-management` dello strumento di gestione delle celle.

```
cell-management-tool mac-address-management options
```

Per generare nuovi indirizzi MAC, è necessario impostare un valore di inizializzazione personalizzato diverso dall'ID di installazione. Il valore di inizializzazione non sovrascrive l'ID di installazione, ma il database archivia il valore di inizializzazione più recente come secondo parametro di configurazione, che sostituisce l'ID di installazione.

Eseguire il sottocomando `mac-address-management` da un membro di VMware Cloud Director arbitrario del gruppo di server. Il comando viene eseguito nel database di VMware Cloud Director, in modo da poter eseguire il comando una sola volta per un gruppo di server.

Importante La rigenerazione di indirizzi MAC richiede un breve periodo di inattività di VMware Cloud Director. Prima di avviare la rigenerazione, è innanzitutto necessario disattivare le attività di tutte le celle nel gruppo di server.

Tabella 5-28. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `mac-address-management`

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--help</code> (-h)	Nessuno	Fornisce un riepilogo dei comandi disponibili in questa categoria.
<code>--regenerate</code>	Nessuno	Elimina tutti gli indirizzi MAC che non sono in uso e genera nuovi indirizzi MAC basati sul valore di inizializzazione corrente. Se non esiste un valore di inizializzazione precedentemente impostato, gli indirizzi MAC vengono rigenerati in base all'ID di installazione. Gli indirizzi MAC che sono in uso vengono mantenuti.

Nota Tutte le celle nel gruppo di server devono essere inattive. Per informazioni sulla disattivazione delle attività in una cella, vedere [Gestione di una cella](#).

Tabella 5-28. Opzioni e argomenti dello strumento di gestione delle celle, sottocomando `mac-address-management` (continua)

Opzione	Argomento	Descrizione
<code>--regenerate-with-seed</code>	Un valore di inizializzazione compreso tra 0 e 63	Imposta un nuovo valore di inizializzazione personalizzato nel database, elimina tutti gli indirizzi MAC che non sono in uso e genera nuovi indirizzi MAC basati sul valore di inizializzazione appena impostato. Gli indirizzi MAC che sono in uso vengono mantenuti. Nota Tutte le celle nel gruppo di server devono essere inattive. Per informazioni sulla disattivazione delle attività in una cella, vedere Gestione di una cella .
<code>--show-seed</code>	Nessuno	Restituisce il valore di inizializzazione corrente e il numero di indirizzi MAC che sono in uso per ogni valore di inizializzazione.

Importante Gli indirizzi MAC che sono in uso vengono mantenuti. Per sostituire un indirizzo MAC in uso con un indirizzo MAC rigenerato, è necessario reimpostare l'indirizzo MAC dell'interfaccia di rete. Per informazioni sulla modifica delle proprietà della macchina virtuale, vedere *VMware Cloud Director Tenant Portal Guide*.

Esempio: Rigenerazione degli indirizzi MAC in base a un nuovo valore di inizializzazione personalizzato

Il comando seguente imposta il valore di inizializzazione corrente su `9` e rigenera tutti gli indirizzi MAC che non sono in uso in base al valore di inizializzazione appena impostato:

```
[root@cell11 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool mac-address-management --regenerate-with-seed 9
Successfully removed 65,535 unused MAC addresses.
Successfully generated new MAC addresses.
```

Esempio: Visualizzazione del valore di inizializzazione corrente e del numero di indirizzi MAC in uso per ogni valore di inizializzazione

Il comando seguente restituisce informazioni relative al valore di inizializzazione corrente e il numero di indirizzi MAC per valore di inizializzazione:

```
[root@cell1 /opt/vmware/vcloud-director/bin]# ./cell-management-tool mac-address-management --show-seed
Current MAC address seed is '9' and based on MacAddressSeed config.
MAC address seed    9 is in use by      12 MAC addresses
MAC address seed    1 is in use by      1 MAC addresses
```

In questo esempio, l'output del sistema indica che 9 è il valore di inizializzazione corrente su cui sono basati 12 indirizzi MAC. Inoltre, è presente un indirizzo MAC basato su un valore di inizializzazione precedente o sull'ID di installazione 1.

Aggiornamento degli indirizzi IP del database nelle celle di VMware Cloud Director

Per aggiornare gli indirizzi IP delle celle di VMware Cloud Director in un cluster a elevata disponibilità del database, è possibile utilizzare lo strumento di gestione delle celle.

Prerequisiti

Per aggiornare gli indirizzi IP delle celle in un cluster a elevata disponibilità del database, è necessario fornire l'indirizzo IP del nodo primario corrente. Per trovare l'indirizzo IP, è necessario utilizzare l'API dell'appliance di VMware Cloud Director per prendere nota degli ID dei nodi di standby nel cluster. Vedere *Riferimento dello schema dell'API dell'appliance di VMware Cloud Director* in <http://code.vmware.com>.

Procedura

- 1 Accedere direttamente o tramite un client SSH al sistema operativo di una cella qualsiasi nel cluster come **root**.
- 2 Verificare che la cella sia in esecuzione in tale nodo.

```
service vmware-vcd pid cell
```

Se l'ID del processo della cella non è NULL, la cella di VMware Cloud Director è in esecuzione ed è possibile modificare l'indirizzo IP del database senza riavviare la cella di VMware Cloud Director.

- 3 Per aggiornare gli indirizzi IP in tutte le celle nel gruppo di server, eseguire il comando seguente:

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool reconfigure-database --database-host
primary node IP address --pid cell process ID --remote-sudo-user postgres --private-key-
path /opt/vmware/vcloud-director/id_rsa
```

L'output del sistema indica la corretta riconfigurazione.

- 4 (Facoltativo) Verificare che ogni cella di VMware Cloud Director faccia riferimento all'indirizzo IP del database corretto.

```
grep "database.jdbcUrl" /opt/vmware/vcloud-director/etc/global.properties
```

L'output del sistema indica che la cella è aggiornata.

- 5 Se una delle celle non è aggiornata, eseguire il comando per riconfigurarla.

- Se la cella non è in esecuzione, eseguire il comando seguente:

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool reconfigure-database --database-
host primary node IP address
```

- Se la cella è in esecuzione, eseguire il comando seguente:

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool reconfigure-database --database-
host primary node IP address -i cell process ID
```

- 6 Se si riconfigura una cella che non è in esecuzione, eseguire il comando per riavviare il servizio vmware-vcd.

- a Eseguire il comando per arrestare il servizio.

```
/opt/vmware/vcloud-director/bin/cell-management-tool cell -i $(service vmware-vcd pid
cell) -s
```

- b Eseguire il comando per avviare il servizio.

```
systemctl start vmware-vcd
```

Raccolta dei registri di VMware Cloud Director

6

VMware Cloud Director fornisce informazioni di registrazione per ogni cella cloud nel gruppo di server. È possibile visualizzare i registri per monitorare le celle e risolvere i problemi che si verificano durante l'esecuzione giornaliera di VMware Cloud Director.

Registri di VMware Cloud Director

File o directory del nome del registro	Descrizione
/opt/vmware/vcloud-director/logs/cell.log	Output della console dalla cella VMware Cloud Director.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/cell-management-tool	Messaggi del registro dello strumento di gestione delle celle provenienti dalla cella.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/cell-runtime	Messaggi del registro di runtime provenienti dalla cella.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/cloud-proxy	Messaggi del registro del proxy cloud provenienti dalla cella.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/console-proxy	Messaggi del registro del proxy della console remota provenienti dalla cella.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/server-group-communications	Comunicazioni del gruppo di server provenienti dalla cella.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/statsfeeder	Informazioni e messaggi di errore relativi al recupero delle metriche da vCenter Server e allo storage della macchina virtuale.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/vcloud-container-debug.log	Messaggi di registro a livello di debug provenienti dalla cella.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/vcloud-container-info.log	Messaggi di registro informativi provenienti dalla cella. Questo registro mostra anche gli avvisi o gli errori rilevati dalla cella.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/vmware-vcd-watchdog.log	Messaggi di registro informativi provenienti dal watchdog della cella. Registra quando la cella smette di rispondere, viene riavviata e così via.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/diagnostics.log	Registro di diagnostica delle celle. Questo file è vuoto a meno che non sia abilitata la registrazione di diagnostica nella configurazione di registrazione locale.
/opt/vmware/vcloud-director/logs/YYYY_MM_DD.request.log	Registri di richieste HTTP nel formato di registro comune Apache.

Registri dell'appliance VMware Cloud Director

L'appliance VMware Cloud Director dispone di alcuni file di registro aggiuntivi.

File di registro	Descrizione
<code>/opt/vmware/var/log/firstboot</code>	Contiene informazioni di registro relative al primo avvio dell'appliance.
<code>/opt/vmware/var/log/vcd</code>	Contiene i registri relativi alla configurazione della suite di strumenti di Replication Manager (<code>repmgr</code>), alla riconfigurazione e alla sincronizzazione dell'appliance.
<code>/opt/vmware/var/log/vcd/pg</code>	Contiene i registri relativi al backup del database dell'appliance incorporata.
<code>/opt/vmware/etc/vami/ovfEnv.xml</code>	Contiene i parametri di distribuzione OVF.
<code>/var/vmware/vpostgres/current/pgdata/log</code>	Contiene i registri relativi al database PostgreSQL incorporato.
<code>/opt/vmware/var/log/vami/updatecli.log</code>	Contiene la registrazione relativa agli aggiornamenti dell'appliance.

Utilizzare qualsiasi editor di testo, visualizzatore di testo o strumento di terze parti per visualizzare i registri.

Disinstallazione del software VMware Cloud Director

7

Utilizzare il comando `rpm` di Linux per disinstallare il software VMware Cloud Director da un singolo server.

Procedura

- 1 Eseguire il login al server di destinazione come utente **root**.
- 2 Smontare lo storage del servizio di trasferimento, generalmente montato nel percorso `/opt/vmware/vcloud-director/data/transfer`.
- 3 Aprire una finestra della console, della shell o del terminale ed eseguire il comando `rpm` di Linux.

```
rpm -e vmware-phonhome vmware-vcloud-director vmware-vcloud-director-rhel
```

Qualora altri pacchetti installati dipendano da quello di `vmware-vcloud-director`, il sistema richiede di disinstallarli prima di procedere con la disinstallazione di VMware Cloud Director.